Limburgs Dagblad

Plemagas

Dinsdag 3 oktober 1989. 71e jaargang nr. 233

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,40

Wales-Nederland rechtstreeks op tv

HEERLEN – De voetbalwedstrijd Wales-Nederland zal volgende week woensdag 11 oktober rechtstreeks door de NOS op Nederland 3 worden uitgezonden (van 19.25 tot 21.25 uur).

Later op de avond, van 23.00 tot 00.30 uur, brengt het tweede Duitse tv-net deze WK-kwalificatiewedstrijd ook nog eens volledig op het scherm.

Aanstaande woensdagavond is er eveneens voetbal op tv. Vanaf 20.10 uur brengt de ARD vanuit het Westfalenstadion in Dortmund een rechtstreekse reportage van de wedstrijd Duitsland-Finland.

Forse vertraging Oost-westbaan

door eric van dorst

MAASTRICHT – Uit een voortgangsrapportage van de interdepartementale stuurgroep „Aanwijzing Beek" blijkt dat de aanleg van de Oostwestbaan op de Luchthaven Maastricht zeker nog twee jaar op zich zal laten wachten en zelfs tot 1993 kan uitlopen wanneer alle procedures moeten worden gevolgd.

● Zie verder pagina 13

Programma's Veronique van start

Morgen uitspraak Raad van State

Van onze rtv-redactie

HEERLEN – De Raad van State heeft gisteren nog geen beslissing genomen over het toelaten tot de kabel van de commerciële zender RTL Veronique. De uitzendingen daarvan gingen gisteravond van start, o.a. met een al eerder opgenomen openings-show vanuit Luxemburg. De vice-voorzitter van de afdeling rechtspraak van de Raad van State, mr. De Kruyff, zei geen noodzaak te zien om gisteren een uitspraak te doen.

NOS, NDP (Nederlandse Dagblad Pers) en STER hadden de Raad van State gevraagd om het besluit van de Commissariaat voor de Media dat Veronique een buitenlandse zender is, te schorsen. Consequentie daarvan zou zijn geweest dat Veronique gisteren niet op de kabel mocht.Pas wanneer de Raad van State woensdag vaststelt dat Veronique geen buitenlandse zender is, kan de Amsterdamse rechter donderdag in kort geding besluiten om de kabelexploitanten te sommeren de kabel voor Veronique op slot te doen.

● Zie verder pagina 9

Voorzitter Vegal tevreden over overleg

Fusie Limagas en Plem bijna rond

door peter bruijns

HEERLEN – Als zich geen onverwachte problemen meer voordoen kan morgen een principe-overeenkomst worden gesloten over een 'harmonieus samengaan' tussen het provinciaal gasdistributiebedrijf Limagas en de elektriciteitsdistributeur Plem. De al jaren slepende pogingen om Plem en Limagas met elkaar te verenigen, lijken nu met gesloten beurzen te kunnen worden opgelost.

Volgens G. Boots, de voorzitter van de Vegal, zijn de betrokken aandeelhouders (de provincie, de Gasunie en de Vegal) het nagenoeg eens over een voorstel van zijn vereniging om op vrijwillige basis te gaan samenwerken. De Vegal is de vereniging van gemeentelijke aandeelhouders in Limagas. In de Vegal zijn de 66 Limburgse gemeenten verenigd die zijn aangesloten op het Limburgs gasnet. Samen hebben deze gemeenten 45 procent van de aandelen van het gasdistributiebedrijf in handen. De provincie heeft bijna alle aandelen Plem en 45 procent van Limagas, de Gasunie heeft de resterende 10 procent Limagas.

Harmonie

Nadat de Plem in juni een zeer omstreden bod deed op alle aandelen Limagas teneinde vaart te brengen in een al jaren slepend fusie-overleg, legde de Vegal in juli als tegenzet een oud voorstel voor een harmonieuze fusie op tafel.

Vegal stelde voor om per 1 januari 1990 een nieuw 'Energie Distributiebedrijf Limburg' op te richten. Deze organisatie krijgt de opdracht om binnen een half jaar een fusieplan inclusief een sociaal plan gereed te hebben. De directie van dat bedrijf moet bestaan uit een directeur van Plem, een directeur van Limagas en een onafhankelijke voorzitter. Een en ander verloopt met gesloten beurzen, dus zonder dat Plem aandelen Limagas koopt.

Wel kunnen de aandelen in de energiebedrijven worden omgeruild voor aandelen in de nieuwe organisatie. Bij het bepalen van de waarde van de aandelen moet het behoud van het huidige dividend voorop staan.

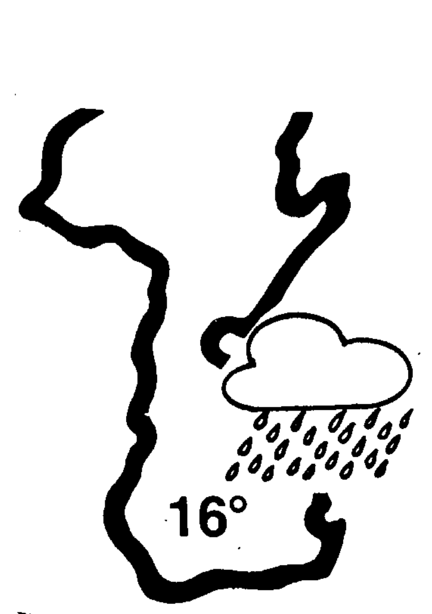
In hoeverre het harmoniemodel dat hierboven is beschreven, is gehandhaafd, is niet bekend. Mogelijk is de afgelopen weken op onderdelen van dit plan afgeweken.

● Zie verder pagina 13

Twee doden op Maasbrug

ROERMOND – De 29-jarige Leo Warrimont en de 33-jarige Heinrich Hansen, beiden uit Alsdorf (D) zijn gisteravond in het Roermondse ziekenhuis overleden, nadat beide mannen eerder op de avond levensgevaarlijk waren gewond bij een botsing op de Maasbrug in Roermond.

De veroorzaker van het ongeval is waarschijnlijk door het rode licht gereden. Een kind, dat in de auto van beide mannen zat, verkeert in kritieke toestand.



IN DE MIDDAG AF EN TOE ZON

In de ochtend wordt met een noordwestelijke stroming nog veel bewolking aangevoerd waaruit plaatselijk nog wat regen of motregen kan vallen. In de middag neemt de bewolking af en zal nu en dan de zon te zien zijn. De wind is matig uit noordelijke richting en de middagtemperatuur loopt op tot circa 16 graden. De komende nacht zakt het kwik tot ongeveer 5 graden en aan de grond tot het vriespunt, ook zal er plaatselijk mist ontstaan.

Voor actuele informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346.

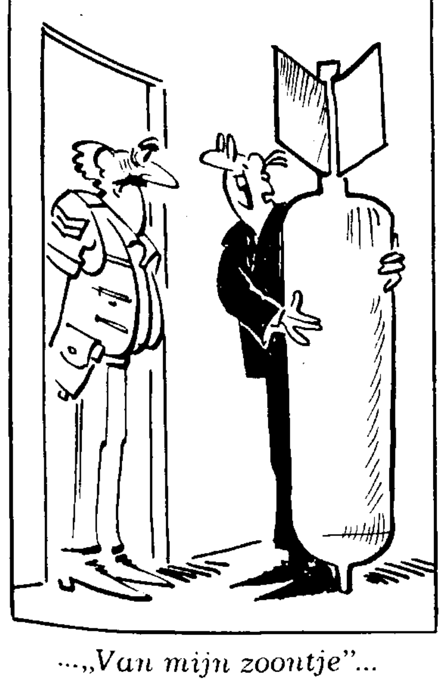
VANDAAG:

zon op:	06.44	onder: 18.13
maan op:	10.55	onder: 18.50

MORGEN

zon op:	06.45	onder: 18.10
maan op:	12.07	onder: 19.17

Actie inleveren wapens beëindigd



...„*Van mijn zoontje*"...

'Die Welt': Honecker treedt binnenkort af

BONN – De Oostduitse leider Erich Honecker zal waarschijnlijk kort na de festiviteiten in het kader van het 40-jarig bestaan van de DDR, die het komend weekeinde zullen plaatsvinden, aftreden. Het Westduitse dagblad 'Die Welt' meldt dit in de editie van vandaag.

De krant zegt dat er 'aanwijzingen' zijn voor een spoedig terugtreden van Honecker, maar vermeldt geen bronnen, en noemt ook geen specifiek tijdstip. Het dagblad, dat een conservatieve signatuur heeft, meldt wel dat de artsen van de 77-jarige leider van de DDR hebben vastgesteld dat deze gebukt gaat onder een 'totale achteruitgang van zijn inwendige organen'.

Honecker, die dit voorjaar is geopereerd aan zijn galblaas, heeft volgens Die Welt ook problemen met zijn alvleesklier. In de westerse pers hebben regelmatig berichten de ronde gedaan dat Honecker kanker zou hebben, maar dit is van Oostduitse zijde steeds ontkend.

Nieuwe 'lekken' over vermeende IRA-leden

BELFAST – De namen en fotomontages van bijna vierhonderd mensen die ervan worden verdacht lid te zijn van het Ierse Republikeinse Leger (IRA) zijn naar de media gestuurd. Dit berichtte de Noordierse pers gisteren. Het aantal bestaande 'lekken' over IRA-leden naar de media is hiermee nog groter geworden, waardoor de regering van Groot-Brittannië al in verlegenheid was gebracht.

IRA-leden en Republikeinse activisten zijn het doelwit van protestantse moordbendes. De politie in Noord-Ierland onderzoekt minstens zeven gevallen waarbij politiemannen geheime documenten zouden hebben doorgespeeld aan protestantse groeperingen. Een speciaal politieteam is ingesteld om de zaak te onderzoeken.
Het nationalistische blad The Irish News in Belfast berichtte gisteren van Noordierse politieagenten een geheime lijst te hebben ontvangen met 233 namen van vermeende IRA-leden. De politieagenten in kwestie behoren tot een geheime groepering die zich 'De Binnenste Cirkel' noemt. Een voormalige Britse militair stuurde daarnaast nog 150 andere fotomontages en namen van vermeende IRA-leden naar een Brits regionaal dagblad.



● *Terwijl een Tsjechische politieman een DDR-vluchteling probeert te verhinderen over het hek van de Westduitse ambassade in Praag te klimmen, houden mensen vanaf het ambassadeterrein de benen van de Oostduitser omklemd. De vluchteling mocht na tussenkomst van een lid van het ambassadepersoneel later toch naar binnen.*

Hartverscheurende taferelen aan hekken

Westduitse ambassade in Praag weer overvol

Van onze correspondent

BONN – Nog geen 24 uur nadat de duizenden Oostduitse bezetters van de Westduitse ambassades in Praag en Warschau een enkele reis naar de Bondsrepubliek hadden gekregen, zitten beide diplomatieke vertegenwoordigingen al weer vol. Ondanks strenge controles door de Tsjechoslowaakse politie en het feit dat de Westduitse ambassade officieel wegens herstelwerkzaamheden is gesloten, meldden zich weer meer dan 3.000 Oostduitsers aan de poort van de ambassade in Praag. Het kwam opnieuw tot hartverscheurende taferelen.

Tsjechische politie-eenheden sloegen met gummiknuppels in op vluchtelingen, die probeerden over de hekken te klimmen. Gezinnen werden met grof geweld gescheiden. Honderden doorbraken de politiecordons in een stormloop op de ambassade. Vrouwen en kinderen werden onder de voet gelopen. Later op de avond liet de Praagse politie steeds groepen van ongeveer 70 Oostduitsers door.

Duizenden mensen zwerven nog door het centrum van de oude stad aan de Moldau, wachtend op een gunstige gelegenheid om binnen de veilige poorten van de ambassade te komen. Om aan geld voor levensmiddelen te komen, verkopen zij hun Trabants en Wartburgs voor spotprijzen. Veel van de nieuwkomers hadden de extra treinen naar West-Duitsland net gemist. De Westduitse regering heeft de Tsjechische ambassadeur in Bonn binnen 24 uur twee maal op het matje had geroepen om te protesteren tegen het politie-optreden.

Warschau

In de Poolse hoofdstad Warschau hebben ruim 400 Oostduitsers te kennen gegeven niet meer terug te willen. Minister van Buitenlandse Zaken Genscher en kanselier Kohl, die veelvuldig telefonisch contact heeft gehad met de Russische leider Gorbatsjov, proberen ook voor hen een oplossing te bereiken.

In de Oostduitse en Tsjechoslowaakse kranten worden de aanvallen op de Westduitse regering en westerse media steeds scherper. Waarnemers gaan ervan uit dat de Oostduitse partijleiding zich voorbereid op een keiharde confrontatie met de Bondsrepubliek.

Protest

In de Oostduitse stad Leipzig zijn gisteravond na de traditionele vredesdienst in de Nikolai-kerk opnieuw duizenden demonstranten de straat op gegaan om hun eis naar hervormingen kracht bij te zetten. Onder het roepen van leuzen als 'wij blijven hier', trokken ze door de binnenstad. In tegenstelling tot bij vorige protestmarsen, namen er bijna geen DDR-burgers aan deel, die een vertrekvergunning eisten.

Vuilverbranding op DSM-complex

GELEEN – DSM heeft plannen ontwikkeld voor de bouw van een vuilverbrandingsoven op haar complex. Dat liet demissonair minister Nijpels (VROM) gisteravond weten in een nieuwsuitzending van RTL Veronique. Nijpels verklaarde tevens binnenkort voornemens te zijn een vergunning voor de bouw af te geven.

Geen uitspraak over DNA-proef

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – De raadkamer van de rechtbank in Maastricht heeft gisteren geen uitspraak gedaan over het verplicht stellen van bloedafname bij een 42-jarige verdachte van verkrachting. Met het bloedmonster van de verdachte wil het Openbaar Ministerie in Maastricht een DNA-proef (genen-vergelijkingstest) doorvoeren, teineinde wettelijk overtuigend aan te kunnen tonen dat dader en verdachte één en dezelfde persoon zijn.

Het verzoek tot gedwongen bloedafname werd vorige maand door het Openbaar Ministerie in Maastricht ingediend. Rechter-commissaris Verheezen (belast met het vooronderzoek in de verkrachtingszaak) billijkte het verzoek, gezien het hardnekkige ontkennen van de verdachte. De raadsman van de Kerkradenaar, mr. Moszkowicz uit Maastricht, diende echter bezwaar in tegen de verplicht gestelde bloedprik. Volgens hem zou een gedwongen bloedafname in strijd zijn met artikel 11 van de Grondwet.

De raadkamer bood beide partijen gisteren achter gesloten deuren de gelegenheid hun argumenten en standpunten uit elkaar te zetten. Een bindende uitspraak bleef evenwel achterwege. Volgens persofficier Nabben kan nog niet gezegd worden wanneer de raadkamer de knoop definitief doorhakt. Aangenomen mag worden dat men niet over één nacht ijs wil gaan, aangezien de rechterlijke macht in Nederland zich nog nooit eerder uitsprak over een verplichte bloedprik, met het oog op een DNA-test.

● Zie verder pagina 15

Pleidooi voor 'alarmnummer' consument

HILVERSUM – Er moeten speciale 06-nummers komen voor consumenten, die bedorven consumptiegoederen aantreffen. Consumenten zouden dan onmiddellijk 'alarm' kunnen slaan. Dat staat in een interne notitie van de Keuringsdiensten van Waren in Nederland.

Matig recital Ivo Janssen

HEERLEN – De van Venlo afkomstige Ivo Janssen geldt als een van de jonge pianisten uit onze provincie, die het helemaal lijkt te gaan maken. In de afgelopen drie jaar behaalde hij een reeks belangrijke prijzen en zijn pianistisch kunnen wordt alom in den lande geprezen. Tijdens het recital, dat hij zondagmiddag in de foyer van de Heerlense Stadsschouwburg gaf, heeft Ivo Janssen de hooggespannen verwachtingen echter niet kunnen waarmaken. Daar hadden ongetwijfeld de magere ambiance (niet veel belangstelling), het programma (dat niet bepaald een koffieconcertprogramma was) en een op één snaar lopende A-toon van de concertvleugel mee te maken.

Het recital begon veelbelovend. De vijftiende pianosonate, opus 28 in D van Ludwig van Beethoven, de 'Pastoralsonate', vertolkte de Venlonaar uitgebalanceerd, in een heldere, muzikale lijn die het exacte midden hield tussen een strak-klassieke uitvoering en een uitbundig-romantische interpretatie. Vooral het andante was in dit opzicht heel mooi en sfeervol van klank. Twee delen uit Miroirs van Maurice Ravel speelde hij minder sterk. Oiseaux tristes deed wel wat erg triest aan en bij Alborada del Gracioso had hij gerust een snuifje Spaanse peper of een scheut sangria mogen doen; zijn vertolking van de Aubade van de Nar smaakte toch wel een beetje flauw. Ik geloof overigens niet de complete bundel Miroirs ooit op een recital tegengekomen te zijn; pianisten plegen zich om mij onbekende redenen blijkbaar te beperken tot een, twee of hoogstens drie stukken uit dit prachtige muzikale prentenboek van de Baskische Fransman.

Een rijpe, doorleefde interpretatie van de Vier Ballades opus 10 van Johannes Brahms — daar is Ivo Janssen nog niet aan toe. Afgezien van het feit dat deze compositie meer geschikt is voor een avondconcert met donkerrode wijn en oude kaas dan voor een 'simpel' koffieconcert, wordt van de executant hier muzikaal zo veel verlangd dat hij het werk uit het hoofd moet spelen. Maar daarvoor moet dat wel in zijn hoofd zitten... Ivo Janssen speelde de zwaarmoedig klinkende stukken echter braaf van blad; het 'con moto', de muzikale beweging, die bij de vierde ballade expliciet voorgeschreven is, heb ik bij alle vier gemist. De ballades klonken hierdoor tamelijk steriel en waren in deze uitvoering slechts zelden boeiend; van de ingebakken orkestrale coloriet was nauwelijks iets te merken.

peter p. graven

Concert Musica Mosa mist flair

KERKRADE – Het kamermuziekensemble Music Mosa heeft zich in de vijf jaar van zijn bestaan een vaste plaats weten te verwerven in de Limburgse muziekwereld. Het semi-professionele ensemble, dat bestaat uit zeventien strijkers en naar believen kan worden aangevuld met een aan het orkest verbonden blazersgroep, is daarin met name geslaagd door de koorbegeleidingen, die steeds meer de activiteiten van de groep zijn gaan bepalen. Maar dirigent Alex Schillings, die twee jaar aan Musica Mosa verbonden is, wil meer en de concertserie, die dit seizoen in het Wijngrachttheater wordt gegeven is daarvan het bewijs. Afgelopen zondag vond voor zo'n 150 luisteraars het eerste van de drie concert in deze serie plaats, waaraan door Jean Decroos, solo-cellist van het Concertgebouworkest, solistische medewerking werd verleend.

„Musica Mosa begint een homogeen orkest te worden", vertelde Alex Schillings een paar maanden geleden in deze kolommen. Degenen, die het concert van afgelopen zondag hebben bezocht, zullen het ongetwijfeld met deze woorden eens zijn. Schillings heeft duidelijk zijn stempel op het orkest gedrukt, wat onder meer te merken is aan de muzikale afwerking, de balans en klankverhoudingen en de consequente frasering. Musica Mosa is in staat beschaafd te musiceren en een concertavond op behoorlijk niveau te vullen. Het ensemble is bovendien in staat ook met gerenommeerde musici als Jean Decroos een samenwerkingsverband aan te gaan en tot verrassende resultaten te komen. Wat ik echter tijdens het concert in het Wijngracht gemist heb is een zekere flair. Het leek wel of de musici van Musica Mosa bang waren fouten te maken, zo voorzichtig werd er bij tijd en wijle gemusiceerd. En dat terwijl het klassiek/romantisch repertoire dat werd uitgevoerd – Aus Holbergs Zeit van Grieg, het Celloconcert in a van Saint-Saëns, de Strijkerssymfonie nr. 8 van Mendelssohn en Twee Walsen van Dvorák – toch een wat vrijere, meer spontane benadering kan verdragen. Zo had de Suite van Grieg bijvoorbeeld hartstochtelijker en intenser spel verdiend met grotere dynamische tegenstellingen en temponuances. Maar ook bij de overige programma-onderdelen bleef de wens aanwezig, dat de musici van Musica Mosa eens wat energieker in de snaren zouden grijpen. Omdat dit niet gebeurde, hing er voortdurend een zekere matheid over de uitvoering. Zelfs de hartstochtelijk musicerende solist kon de Musica-Mosa-musici niet op andere gedachten brengen.

Erg goed klonk de jeugdsymfonie van Mendelssohn, ondanks de wel erg hoge tempokeuze van het menuet en de technische problemen die in de bruisende finale in het spel van Musica Mosa binnenslopen. Al met al een concert, dat duidelijk maakte, dat dit ensemble nog niet de durf heeft, zich te presenteren op een wijze, die past bij de muzikale ontwikkeling, die men heeft doorgemaakt. Ik ben benieuwd wat het volgend concert – op 22 december – wat dit betreft brengen zal.

jos frusch

Met première nieuwe produktie van Danscompagnie Limburg

Jeugddansfestival in Maastricht

k

door jos frusch

MAASTRICHT – Op diverse lokaties in Maastricht wordt op 11, 12 en 13 oktober het derde jeugddansfestival gehouden. Dit festival is georganiseerd door het landelijk ondersteuningsfonds voor de kunstzinnige vorming (LOKV), in samenwerking met de plaatselijke instelling van kunstzinnige vorming CCV en met medewerking van het Nederlands Mimecentrum en Scapino in School. Het programma omvat voorstellingen in de Stadsschouwburg, de Toneelakademie, CCV-theater en -studio, podium Het Vervolg en in verschillende scholen en werkbijeenkomsten.





● *Scène uit Klein Venijn, gebracht door Kits.*

● *Scène uit De Toverpoort, een dansvoorstelling voor kinderen van Ingrid Dalmeyer.*

Het Jeugddansfestival is een evenement, waarin niet de dans dóór, maar de dans vóór kinderen, centraal staat: de produkties van professionele dansgezelschappen, die geschikt zijn voor kinderen en jongeren van vier tot achttien. Qua opzet is het festival vergelijkbaar met het Jeugdtheaterfestival, dat jaarlijks – eveneens door het LOKV – in Den Bosch wordt gehouden. De organisatie wil er de artistieke en inhoudelijke ontwikkeling van het vakgebied mee stimuleren, alsmede de belangstelling ervoor.

De eerste en tweede editie van het Dansfestival, dat om de twee jaar wordt georganiseerd, werden in Zeeland gehouden. Dat het festival dit jaar naar Maastricht is verhuisd, heeft te maken met de centrale ligging van de stad, mede gezien het feit, dat men de derde editie een internationaal tintje heeft proberen te geven. „Bovendien is het dansfestival geen groot festival en daardoor bijzonder geschikt voor een provinciehoofdstad", aldus coördinatrice Lieke Beijlsmit van het LOKV. „Daarnaast is Maastricht een stad met ambiance en zijn er voldoende geschikte accommodaties. En niet te vergeten is er hier een uitstekende plaatselijke organisatie." Met die plaatselijke organisatie doelt Lieke Beijlsmit met name op Dick Wessels van het CCV Maastricht, die de plaatselijke voorbereidingen voor zijn rekening heeft genomen en ervoor heeft gezorgd dat iedereen, die in Limburg 'aan dans doet', op de hoogte is van het festival.

Het festival is op de eerste plaats gericht op mensen die professioneel met dans bezig zijn, producenten, theaterdirecties en andere afnemers. Daarnaast mikt de organisatie op het 'gewone' publiek uit de regio. Men heeft ernaar gestreefd groepen te programmeren, die theaterdans brengen. „Wij hebben ons niet gericht op het aspect danseducatie", licht Lieke Beijlsmit toe. „In dit festival gaat het om de dans als autonome kunstvorm.

Wij hebben ook niet gezocht naar groepen, die specifiek voor jongeren werken. Wel hebben we groepen geprogrammeerd, die voorstellingen maken die ook voor kinderen en jongeren mooi zijn." De groepen van Nederlandse en Belgische herkomst laten ontwikkelingen in theaterdans zien die te programmeren zijn voor jongeren en kinderen. Voor het eerst is een bescheiden plaatsje ingeruimd voor amateurgezelschappen die onder professionele leiding produceren.

De voorstellingen worden gegeven door de Amsterdamse Toneelacademie, Kits, Diepsels, Scapino in School, Arena, en Trias, alle uit Amsterdam. Introdans uit Arnhem, Zuil van Volta uit Breda, Ballet Contemporain de Bruxelles, Ballet-Théâtre de l'Aube uit Charleroi, La p'tite cie uit Gent, Foltz Company uit Groningen, Klim uit Hilversum, de Rotterdamse Dansacademie, de Rotterdamse Dansgroep, Ponton, FTV-Produkties, Compagnie Peter Bulcaen, alle uit Rotterdam en Dansend Hart uit Utrecht. In het kader van het festival zal ook de Danscompagnie Limburg van Elsa van der Heijden optreden. In samenwerking met het Limburgs Slagwerk Ensemble wordt op vrijdag 13 oktober om 20.00 uur in de Maastrichtse Stadsschouwburg de nieuwste produktie Die bitteren Tränen der Petra van Kant voor het eerst opgevoerd. Het budget van het festival bedraagt iets meer dan een ton (zonder personeelslasten). Financiële ondersteuning krijgt de organisatie van het ministerie van WVC, de provincie Limburg en de gemeente Maastricht.

Voor meer informatie en kaarten kunt U terecht bij de kassa van het Cultureel Centrum Maastricht ☎ 043-293828.

Stijlvolle 'Müllerin' op Kunstdagen Wittem

MECHELEN – De eerste week van de Kunstdagen Wittem werd afgelopen zaterdagavond in de goed bezette raadzaal van de Heerenhof te Mechelen afgesloten met een stijlvolle uitvoering van Schuberts liederencyclus Die schöne Müllerin door Ben Benders (bariton) en Luc ten Klooster (piano). Dit duo had vorig jaar tijdens de eerste editie van de Kunstdagen Wittem al van zich doen spreken met een fraaie vertolking van de andere grote liederencyclus van Schubert, Die Winterreise.

Franz Schubert, de te vroeg gestorven meester van het vroegromantische kunstlied, schreef de cyclus Die schöne Müllerin in 1823 op een reeks gedichten van Wilhelm Müller. De volkse, natuurlijke eenvoud van deze gedichten heeft Schubert in zijn toonzetting muzikaal perfect getroffen. De gesublimeerde volksliedsuggestie spreekt in het bijzonder uit de negen coupletliederen. De teksten vormen een doorlopende handeling, met het verhaal van de tragisch geëindigde liefdesgeschiedenis van een molenaarsgezel, die de personificatie is van de ronddolende romanticus, op zoek naar het geluk, het onbereikbare ideaal. Het introverte karakter van de 19de-eeuwse zoekende en vragende geest, die uit deze liederen spreekt, werd door Ben Benders heel sfeervol, bijna intiem uitgetekend. Hij bracht Die schöne Müllerin als een muzikale eenheid, waarbij de keten van twintig aaneengeschakelde liederen zelfs door een (te) lange koffiepauze niet verbroken kon worden; met het twaalfde lied, Pause getiteld, pakte de zanger na de pauze de muzikale draad onmiddellijk weer op. Al klonk Ungeduld iets te ongeduldig en leek mij het lied Halt! iets sneller uitgevoerd dan het voorgeschreven 'nicht zu geschwind', Der Neugierige vertolkte hij met een beheerste, dwingende intensiteit die je van een nieuwsgierig iemand daadwerkelijk zou verwachten. Het gevaar van een zekere monotonie in de drie achtereenvolgende en qua tempo vrijwel overeenkomstige liederen Morgengruss, Des Müllers Blumen en Tränenregen wist Ben Benders maar amper te bezweren. Mogelijk had het contrast tussen Die liebe Farbe en Die böse Farbe in het laatstgenoemde lied met iets meer cynisme gekruid kunnen worden, maar dit zijn slechts kleine details, waarmee de treffende, stijlvolle interpretatie nog iets meer aan overtuigingskracht gewonnen zou hebben. Pianist Luc ten Klooster toonde zich niet alleen een secure, maar ook een muzikale begeleider, waardoor het duo hoor- en zichtbaar een hechte muzikale eenheid vormde.

peter p. graven

Opstellen over Camera Obscura

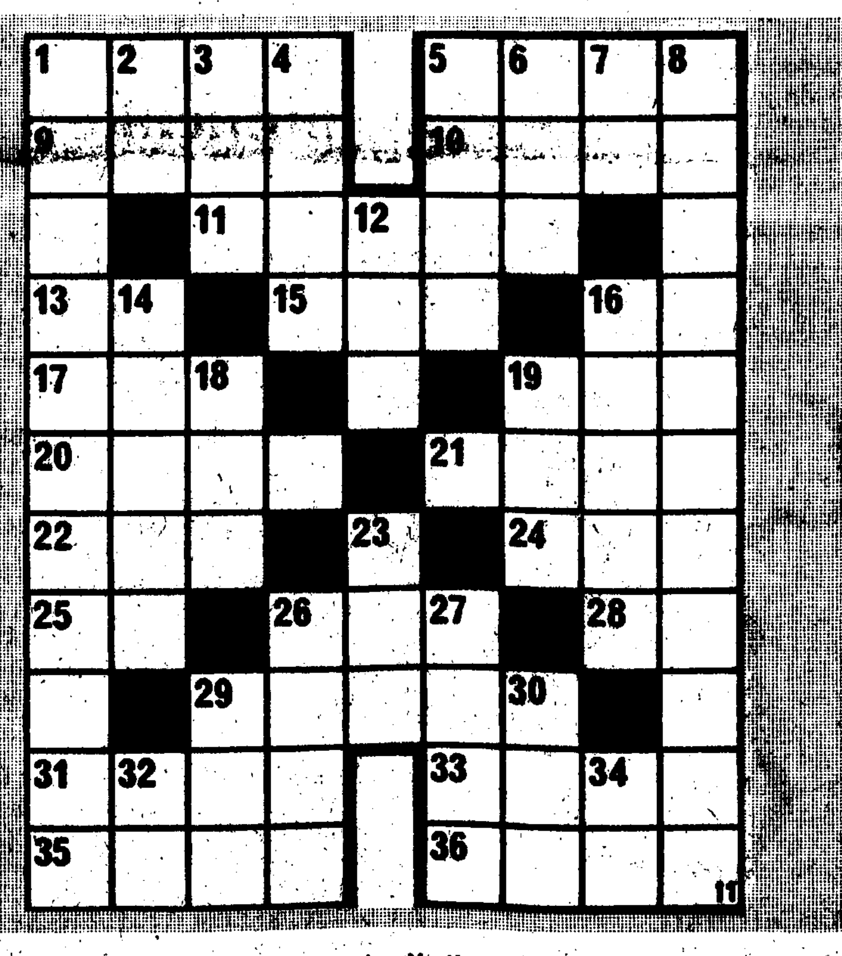
MAASTRICHT – In oktober 1989 is het 150 jaar geleden dat de Camera Obscura van de toen 25-jarige student Nicolaas Beets verscheen. Uitgeverij Manutius, Maastricht, viert deze gebeurtenis met de bibliofiele uitgave van een bundel van zeven opstellen, getiteld: 'Een eeuwige zondag'. Ze zijn geschreven door Maarten Beks en Tom Gitsels. Het boek, dat deels ook over Godfried Bomans handelt, omvat 116 pagina's met ca. 55 afbeeldingen, en is voorzien van een stofomslag.

Als primeur mag vermeld worden de apart opgenomen katern met tekeningen afkomstig uit het 'Camera-Schetsboek' van F. Carl Sierig, de eerste illustrator van de Camera Obscura. Beeldend kunstenaar Ben Leenen voorzag de opstellen van een initiaal. De prijs van deze bibliofiele uitgave bedraagt ƒ 37.50, incl. verzendkosten, te bestellen bij Manutius Maastricht, tel. 043-438210.

Oplossing van gisteren:

A R I A – S A R A
P A D – V – A A K
R I O L E R I N G
I D – A T E – D O
L – S N E D E – N
– O O I – O E R –
B – S T E U N – F
A S – A B T – R I
S T E L R E G E L
I E L – O – O D E
S L I P – S M E T

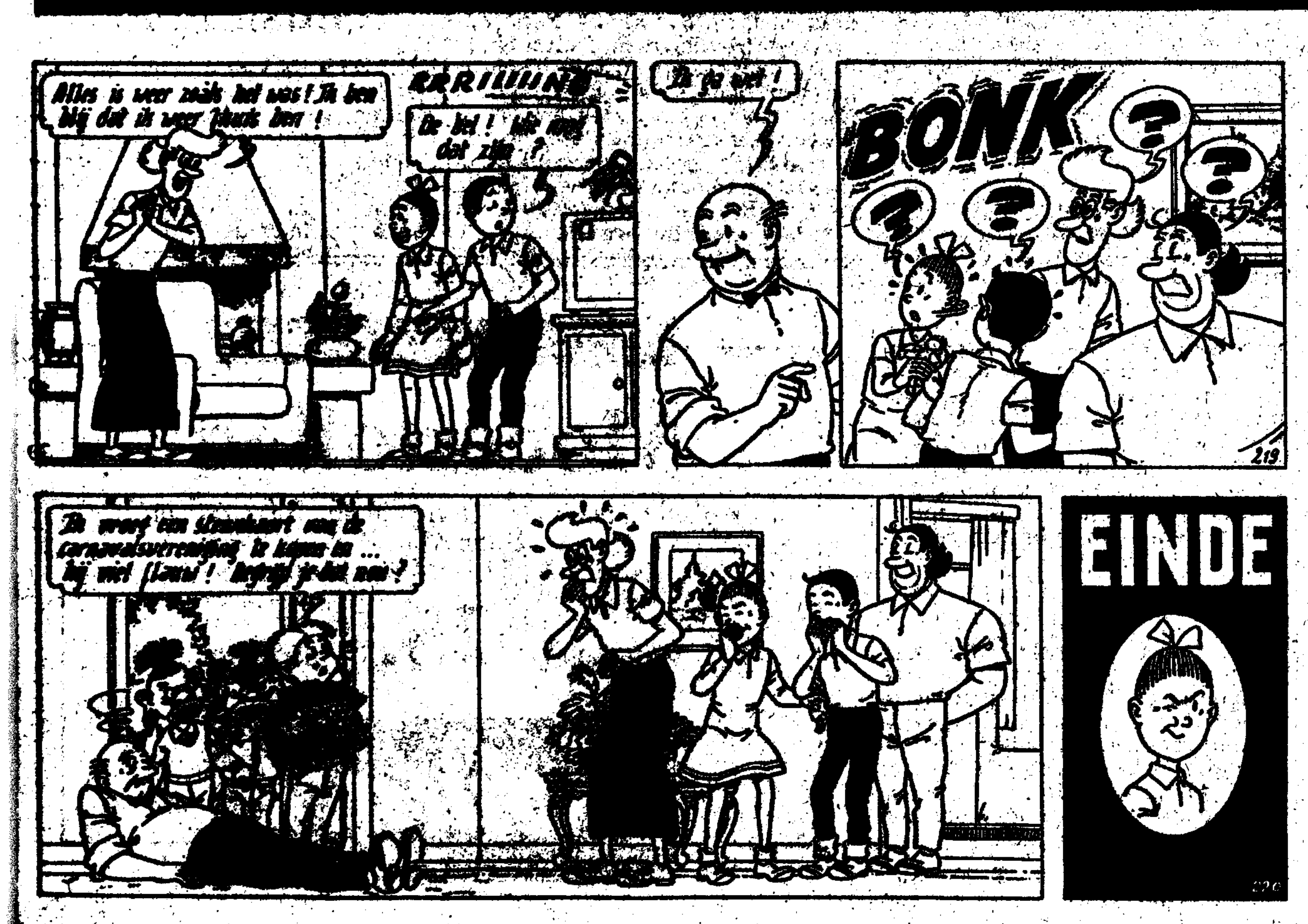
puzzel van de dag



Horizontaal: 1 tegenstander; 5 soort paard; 9 verbond; 10 te eniger tijd; 11 drinkgerei; 13 voorzetsel; 15 korte kous; 16 tot gelukwens (afk.); 17 omslag voor papieren; 19 brede koker van bontwerk; 20 guitig; 21 tijding; 22 bedrog; 24 vragend vnw.; 25 sportevenement (afk.); 26 danspartij; 28 bijwoord; 29 vrouwelijk dier; 31 stad in Zweden; 32 bevlieging; 35 overschot; 36 wild zwijn.

Verticaal: 1 beroep; 2 de onbekende (... Latijn); 3 klopje; 4 uit Ierland afkomstig ... papiermaat; 6 niet bevestigd; 7 vogel... dukt; 8 beroep; 12 ringvormig handvat; ... ovaalvormig verfplankje; 16 fijne huide... ning; 18 deel v.e. broek; 19 met an... woorden (afk.); 23 mannetjesbij; 26 ... zieksoort; 27 Italiaanse munt; 29 vrucht; ... naar aanleiding van (afk.); 32 vorm van ... 34 persoonlijk vnw.

sagarmatha



(c) Standaard Uitgeverij n.v. / Antwerpen vertegenwoordigd door Wavery Productions b.v. - 's Gravenhage

panda en de magimixer



recept

Rundvlees met bleekselderij

Benodigdheden voor vier personen: 400-500 g mals en mager rundvlees, zonnebloemolie, 1 ui, 1 teentje knoflook, 1 kleine struik bleekselderij, gezeefde tomaten (pomodoro passato), rode wijn, maizena, zout en peper, 1½ dl bouillon.

Dep vlees droog met keukenpapier. Snijd het, tegen de draad in, in niet al te dunne plakken en daarna in smalle reepjes. Snipper ui, hak knoflook ragfijn en maak bleekselderij schoon. Snijd stengels in schuine smalle reepjes. Verhit 3-4 el olie in wok of wadjan en bak daarin vlees onder voortdurend omscheppen ca. drie minuten. Schep uit pan en laat uitlekken. Fruit ui, schep knoflook erdoor en voeg bleekselderij toe. Laat ook dit 3-4 minuten onder voortdurend omscheppen bakken. Schep het vlees erbij en breng op smaak met zout en peper. Schenk bouillon, 1 dl gezeefde tomaten en 1 dl rode wijn erbij. Laat geheel aan de kook komen en boven laag vuur 6-8 minuten sudderen. Maak 1 tl maïzena aan met 1 el koud water en roer dit door braadvocht. Schep ingrediënten erdoor en serveer gerecht in voorverwarmde schaal.

hub meijer

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad

Directie:
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: ABN Bank Heerlen
rek.no. 57 75 35 935
Giro: 10 35 100
Tel. abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886

Rayonkantoren:
Brunssum 045-25...
Geleen 04490-4...
Heerlen-Centrum 045-717...
Kerkrade 045-452932/45...
Maastricht 043-254...
Schaesberg 045-311...
Roermond 04750-1...
Sittard 04490-1...
Valkenburg 04406-1...

Fax:
redactie 045-739...
advertenties 045-739...

Telex:
redactie 561...
overige afdelingen 560...

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal ƒ 73,...
per maand ƒ 24,...

75 jaar

Roda J.C.

de eredivisieclub waar Limburg trots op is

viert feest!!

Voordat de voetballers, bestuur en supporters zich komend weekend in het feestgedruis storten, staat nog de belangrijke competitiewedstrijd tegen

FEYENOORD

op het programma.

VANAVOND:

19.30 uur - Rodastadion

In het kader van het jubileumfeest bieden wij onze lezers voor de wedstrijd van

VANAVOND

een SPECIALE KORTING aan.

Voor een plaats op de onoverdekte staantribune Oost betaalt u – op vertoon van onderstaande bon – slechts

(in plaats van ƒ 7,–.)

Limburgs Dagblad
LEZERSKORTING

Deze reductiebon geeft recht op
TWEE GULDEN REDUCTIE
op de entreeprijs van zeven gulden voor de staanplaatsen in het Rodavak op de Oost-tribune van het Roda-stadion

De bon geldt voor max. 2 personen.
Aan de kassa's van het stadion.

Feestweekend 75 jaar Roda J.C

RODA J.C.

PROGRAMMA

VRIJDAG 6 OKTOBER

Receptie van 19.00 tot 21.00 uur. Aansluitend sportfeest met orkest Frans Tiedtke



Dick Nanninga

ZATERDAG 7 OKTOBER

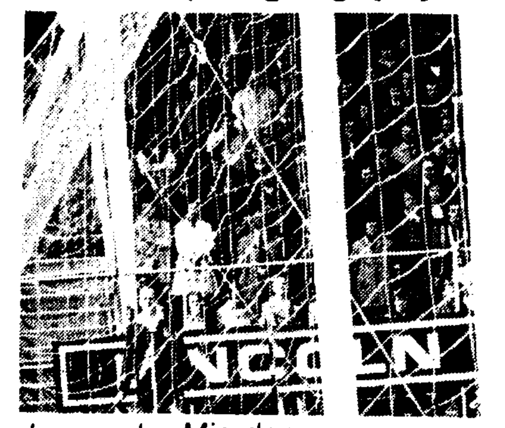
16.45 uur:
FINALE JUBILEUMTOERNOOI D-JEUGD
Waubach - winnaar EHC-Simpelveld

18.00 uur:

JUBILEUMWEDSTRIJD

RODA J.C.-PSV

(Toegangsprijzen: ƒ 2,50 - ƒ 5,– - ƒ 15,–)





Jo van der Mierden

Aansluitend groot supportersfeest met muziek van Los Pajaros en d.j. Maurice Janssen

ZONDAG 8 OKTOBER

Vanaf 12.00 uur grote reünie van oud-spelers van SV Bleijerheide, SV Kerkrade, Roda Sport, SV Juliana, Rapid '54, Rapid JC en Roda JC



Theo de Jong

14.30 uur:

Oud Roda JC - Oud PSV

TOEGANG VRIJ

Team Oud Roda JC:
Jo van de Mierden, John Meuser, Johan Toonstra, Bram Geilman, Hans Fischer, Dick Nanninga, Dick Advocaat, Theo de Jong, Gerard van de Lem, Andre Broeks, John Pfeiffer, Jef Blatter, Pierre Vermeulen, Leo Ehlen, Joop Dacier, Jo Körver, Jef Mommerts.
Trainer-coach Bert Jacobs



Hens Fischer

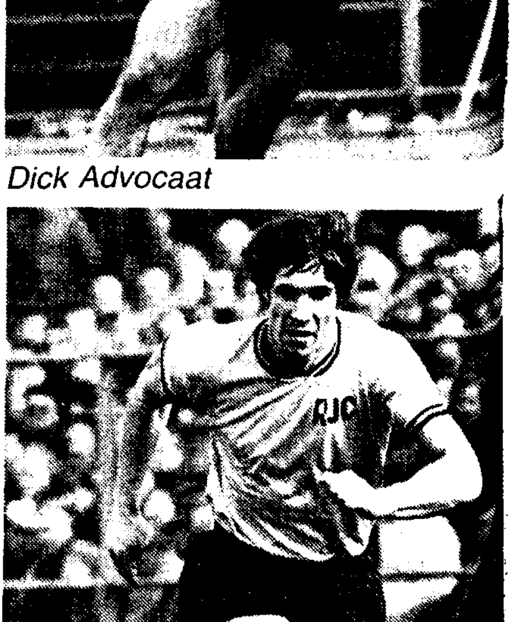
Team Oud PSV:
Jan Formanoy, Kees Krijgh, Jos Dijkstra, Adri van Kraaij, Ernst Meyer, Harry Lubse, Willy v. Woerkum, Ton Smits, Thijn van Lier, Sjef Blättler, Huub Stevens, Eef Mulders, Willy v.d. Kuylen, Peter de Wit, Willy v.d. Kerkhof, René v.d. Kerkhof, Adri Koster.



Dick Advocaat

Vooraf parachutespringen en muzikale opluisteringen.

Na de veteranenwedstrijd groot verbroederingsfeest tussen oud-voetballers en supporters met muziek van het orkest van Frans Tiedtke met community-singing van de oude clubliederen. Tevens grote foto-expositie.



Jef Blatter

Alle festiviteiten vinden plaats in en rond het Roda-stadion te Kerkrade-Kaalheide.

Roda J.C. Proficiat!

Akkoord CAO bejaardenoorden praktisch rond

HOUTEN – Een nieuwe CAO voor de 70.000 werknemers in de bejaardenoorden lijkt na maanden onderhandelen en actie voeren in zicht. Met het nodige gepas en geschuif kwamen bonden en werkgevers overeen de loonsverhoging zodanig uit te keren dat er twee vliegen in één klap worden geslagen: de werknemers krijgen een structurele, blijvende loonsverhoging van 3,25 procent.

Daarnaast krijgen de 20.000 werknemers die in de top van de salarisschalen zitten volgend jaar tijdens de functiewaarderingsoperatie een extra toeslag.

„Op deze manier komt iedereen beter aan zijn trekken en daarom spreken we nu wel van een principe-akkoord," aldus vakbondbestuurder Van Loon. De loonsverhoging die uiteindelijk werd overeengekomen ziet er als volgt uit: per 1 december 1989 krijgen de werknemers een structurele loonsverhoging van 3,25 procent. Daarnaast wordt over de periode 1 juni tot 1 december een incidentele loonsverhoging van 3,25 procent uitgekeerd.

Vakbond: staking ANP gaat door

AMSTERDAM – De NVJ heeft de directie van het Algemeen Nederlands Persbureau (ANP) gisteren in een brief meegedeeld bereid te zijn verder te onderhandelen. De voor eind deze week aangekondigde acties zullen door de NVJ echter niet worden afgeblazen, zo heeft de journalistenvakbond bekend gemaakt.

Volgens de NVJ heeft de Dienstenbond CNV haar in de administratieve sector van het ANP werkende leden opgeroepen om tijdens de stakingen van donderdag en vrijdag geen journalistiek en dus besmet werk te verrichten. De Federatieraad van de FNV besloot gisteren het 'FNV-weerstandsfonds' (stakingskas) open te stellen voor de betrokken ANP-journalisten.

In haar brief aan de directie zegt de NVJ bereid te zijn tot 'constructief overleg'. De NVJ wenst met name te praten over wat zij noemt het breekpunt tussen partijen, namelijk een looneis van 3,5 procent van de bond versus een bod van de ANP-directie van twee procent voor 1989.

SU: ook radar VS ontmantelen

MOSKOU – Moskou wil dat de VS twee radarstations, bij Thule op Groenland en het Britse Fylingdales, ontmantelen in ruil voor de ontmanteling van haar station Krasnojarsk in Siberië. De VS zeggen wel dat het bij de radar bij Thule gaat om modernisering, maar die is neergezet op een plaats waar geen radar was ten tijde van de sluiting van het ABM-anti-raketverdrag in 1972, aldus Sovjet-generaal Omelitsjev.

Homoseksuelen burgerlijk gehuwd in Denemarken

KOPENHAGEN – In het gemeentehuis van Kopenhagen zijn elf mannelijke homoseksuele paren voor de burgerlijke stand in het huwelijk getreden. De betrokkenen maakten gebruik van een wettelijke regeling die afgelopen mei door het parlement werd aangenomen en die zondag van kracht werd. Denemarken is daarmee het eerste land ter wereld geworden dat het samenwonen van homoseksuelen wettige status geeft in de vorm van een burgerlijk huwelijk.

De plechtigheid in het gemeentehuis vond plaats in aanwezigheid van honderden homoseksuelen, zowel mannen als vrouwen. Buiten het gebouw demonstreerden tegenstanders, onder wie fundamentalistische christenen. Een van hen zwaaide met een Bijbel en riep uit dat het de 'Dag van Sodom' was.

De wet geeft homoseksuele paren bijna dezelfde rechten als heteroseksuele paren, behalve op het punt van de adoptie van kinderen, hetgeen homoseksuelen niet wordt toegestaan. Wel kunnen homoseksuelen in Denemarken thans aanspraak maken op de nalatenschap van wijlen hun partner, genieten zij belastingvoordelen en mogen zij de familienaam van een van de partners gemeenlijk gebruiken. De wet geldt uitsluitend als ten minste een van de partners Deens is en in Denemarken woont.

Litouwers willen referendum over onafhankelijkheid

MOSKOU – Veertig van de 42 Litouwse afgevaardigden in het 2.250 leden tellende Sovjetparlement in Moskou hebben Sovjetleider Michail Gorbatsjov gisteren een voorstel gedaan voor het houden van een referendum over onafhankelijkheid van de Oostzeerepubliek, zo is maandag vernomen van een vertegenwoordiger van de volksfrontbeweging Sajudis in Litouwen.

Het idee voor een referendum zal eind deze maand aan de orde komen in het parlement van Litouwen, zo deelde de woordvoerder verder mee.

Paus en Runcie streven verder naar eenheid

VATICAANSTAD – Paus Johannes Paulus II en de leider van de Anglicaanse kerk, aartsbisschop Runcie van Canterbury, hebben gisteren een gezamenlijke verklaring ondertekend waarin zij zeggen verder te zullen blijven streven naar eenheid. De twee kerkelijke leiders merkten daarbij wel op dat het feit dat vrouwen in de Anglicaanse kerk tot priester gewijd kunnen worden, een geducht obstakel is.

De Nederlandse kardinaal Willebrands, die de Raad voor de Bevordering van Christelijke Eenheid voorzit, zei op een persconferentie echter dat de priesterwijding van vrouwen zeker niet het belangrijkste punt was geweest in de besprekingen over een grotere samenwerking tussen de twee kerken. Runcie had de Anglicaanse wereld in het weekeinde al opgeschrikt met zijn pleidooi de paus te aanvaarden als een leider van alle christenen. Gisteren benadrukte hij echter dat hij daarmee een geestelijk leiderschap had bedoeld en dat er zeker geen consequenties uit zouden voortvloeien voor het wereldlijk leiderschap dat koningin Elizabeth over de Kerk van Engeland heeft.

'Volk wel beter informeren'

Walesa verdedigt prijsverhogingen

Van onze correspondent

GDANSK – Lech Walesa, de voorman van het Poolse vakverbond Solidariteit, heeft de prijsverhogingen die op last van de regering zijn doorgevoerd verdedigd. Wel zei hij dat de mensen voor een volgende verhoging van de prijzen beter moeten worden geïnformeerd. Donderdag verklaarde Walesa nog dat voortgaande prijsstijgingen tot een burgeroorlog zouden kunnen leiden.

Walesa deed zijn uitspraken voor een duizendtal kerkgangers. Hij liet weten dat hij zaterdag een onderhoud had gehad met premier Mazowiecki waarin hij de boosheid en de zorgen van de bevolking aan de orde had gesteld. De premier had beloofd dat hij bij een volgende prijsverhoging zal zorgen voor betere informatie.

De afgelopen dagen is de prijs van melk met 76 procent verhoogd. Benzine werd 42 procent duurder en trein- en buskaartjes gingen met vijftig procent in prijs omhoog.

Volgens de vakbondsman kan de regering weinig anders dan de prijzen verhogen. De communistische regering heeft een groot begrotingstekort achter gelaten dat moet worden gedicht.

„Mazowiecki heeft niet alleen een lege portemonnee geërfd, er zitten ook nog gaten in," aldus Walesa. Verder riep hij de mensen op de kansen aan te grijpen voor het opzetten van een particuliere onderneming.

Carrière

Tijdens een bijeenkomst met journalisten heeft Walesa gezegd dat zijn carrière ten einde loopt. Spoedig zullen er vele politieke partijen en vakbonden in Polen zijn en Solidariteit zou begin volgend jaar wel eens een nieuwe voorzitter kunnen kiezen. Het tijdperk van de professionals is aangebroken en ik ben een amateur, aldus Walesa. Hij hoopt nog op een ontmoeting met de Russische leider Gorbatsjov die hij zeer bewondert.

'Escalatie negatieve ontwikkelingen voorkomen'

Sovjetunie wil stakingsverbod

MOSKOU – Moskou heeft gisteren een algemeen stakingsverbod voor de rest van het jaar en heel 1990 voorgesteld. Volgens president en partijleider Michail Gorbatsjov dreigt er anders anarchie en staat zijn hervormingspolitiek op de tocht.

Eerste vice-premier Lev Voronin pleitte in de Opperste Sovjet voor een algeheel stakingsverbod als onderdeel van een pakket maatregelen dat ook voorziet in feitelijk militair toezicht op de spoorwegen in de Transkaukasische republieken Azerbajdzjan en Armenië.

Blokkade

Vorige week kwam daar na een scherpe waarschuwing van Gorbatsjov een einde aan een blokkade van het treinverkeer van Azerbajdzjan naar Armenië. Maar een zegsman van de Russische spoorwegen zei gisteren dat al enkele dagen opnieuw geen treinen meer rijden tussen deze twee zuidelijke republieken. De voorstellen zullen in de betrokken parlementscommissies worden besproken voordat ze vandaag ter goedkeuring aan de voltallige Opperste Sovjet worden voorgelegd.

Het voorstel voor een stakingsverbod verraste het parlement dat gisteren begon met de behandeling van enkele wetsontwerpen. Een van die voorstellen voorzag in de mogelijkheid van stakingen, op zich al een forse stap voor een land waar het tot dusver voor zich sprak dat arbeiders 'geen acties beginnen die tegen hun eigen belangen ingaan'.

Gorbatsjov riep echter op tot een verbod om een 'escalatie van negatieve ontwikkelingen' in de economie te voorkomen. „Dat (verbod) zal het proces van democratisering beschermen opdat we niet gijzelaar worden van pogingen om onze economie te ondermijnen."

'Rampzalig'

Voronin wees erop dat de toestand na de stakingen in de kolensector van deze zomer en de lopende stakingen met de winter op komst rampzalig is en daarom een einde moet komen aan 'werkonderbrekingen in alle bedrijven die beogen de produktiecapaciteit te verminderen'.

Met de blokkade van het treinverkeer naar Armenië, die het economisch leven in de republiek volledig verlamt, willen de Azerbajdzjanen bereiken dat de enclave Nagorno-Karabach weer Azerbajdzjaans wordt. De enclave wordt, na ernstige ongeregeldheden tussen de Armeense meerderheid en de Azerbajdzjaanse minderheid, nu rechtstreeks vanuit Moskou bestuurd.

Gezag

De bedoeling is dat de spoorwegen in Transkaukasië onder het gezag van het ministerie van de spoorwegen in Moskou worden geplaatst en troepen van de ministeries van Binnenlandse Zaken, Defensie en de Spoorwegen zullen waken over de veiligheid van het treinverkeer.



● Bloemen voor de onderhandelaars van de PvdA, Kok en Wöltgens. Beiden werden op weg naar de informateur verrast door een actie van de Internationale Vredesbrigade, waarvan leden op het Binnenhof bloemen aan politici uitdeelden 'om het onderhandelingsklimaat te verbeteren'.

Kok ontevreden over 'praatstuk' Lubbers

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – PvdA-leider Wim Kok is ontevreden over het 'praatstuk' van informateur Lubbers over het sociaal-economische en financiële beleid van het komend kabinet. De notitie die Lubbers afgelopen weekeinde aan de CDA en PvdA-onderhandelaars zond, bevat volgens Kok geen nieuws. Het 'praatstuk' biedt onvoldoende aanknopingspunten om de meningsverschillen tussen CDA en PvdA te overbruggen, zei Kok gisteren na afloop van de onderhandelingen.

Het draait daarbij vooral om de vraag hoeveel geld de komende jaren beschikbaar is voor nieuw beleid. Tussen de verkiezingsprogramma's van CDA en PvdA zit een verschil van meer dan vijf miljard. Maar Kok en De Vries (CDA) weigerden maandag na afloop van de besprekingen allebei nadrukkelijk in te gaan op de vraag of Lubbers' stuk die kloof kleiner heeft gemaakt. „Op die manier praten wij niet over deze materie," aldus De Vries. Politieke meningsverschillen bestaan er verder over de volgend jaar te voeren inkomenspolitiek en de ingangsdatum van de koppeling tussen lonen en uitkeringen. De notitie van Lubbers is uitdrukkelijk geen ontwerp-regeerakkoord.

'Realistische' koers in richting centrum

Labour niet langer voor eenzijdig ontwapenen

BRIGHTON – De Britse Labourpartij ziet af van haar idee dat Groot-Brittannië zich eenzijdig van kernwapens moet ontdoen, als de socialisten aan de regering zouden komen. Op het jaarlijkse partijcongres in Brighton hebben de afgevaardigden gisteren in meerderheid gekozen voor de 'realistische' koers in de richting van het centrum, die partijleider Neil Kinnock al enige tijd bepleit.

Kinnock wil alleen kernwapens opgeven in het kader van een ontwapeningsakkoord. De voorstellen tot matiging werden aangenomen met 3,6 miljoen tegen 2,4 miljoen stemmen; de stemmen worden bij de partijcongressen van Labour in miljoenen geteld, omdat iedere van de 1.500 afgevaardigde een 'blok' stemmen uit zijn district heeft te vertegenwoordigen. De stemming viel uit in het voordeel van Kinnock, omdat de vakbonden, die enorme aantallen stemmen vertegenwoordigen, zich achter hem schaarden.

Onderzoek heeft uitgewezen dat het eenzijdige ontwapeningsstandpunt een belangrijke factor is geweest in de reeks verkiezingsnederlagen die Labour sinds 1979 tegen de Conservatieve Partij van Margaret Thatcher heeft geleden.

Peilingen

Het nieuwe realisme van de socialistische oppositiepartij zal deze hele week in Brighton centraal staan. Labour gaat de laatste vier maanden in de kiezerspeilingen duidelijk aan kop. Kinnock heeft er alle vertrouwen in dat hij het verzet van de radicaal-linkse vleugel van zijn partij tegen de meer gematigde politiek in de kiem kan smoren. Kinnock weet zich daarbij gesteund door de leiders van de grootste vakbonden, die nog altijd veel invloed uitoefenen op het Labour-beleid.

Landelijke estafette voor aanscherping Milieubeleidsplan

UTRECHT – Donderdag begint het Landelijk Milieu Overleg (LMO), waarbij alle grote milieuorganisaties zijn aangesloten, een landelijke estafette om het Nationaal Milieubeleidsplan (NMP) en het Natuurbeleidsplan (NMP) van de regering aangescherpt te krijgen.

In de komende maanden zullen met regelmattige tussenpozen open brieven, nota's en andere vormen van reacties ter kennis gebracht worden van de regering en de volksvertegenwoordiging.

Draagvlak

Met de actie, die als motto heeft 'De Groene Puzzel', willen de initiatiefnemers tevens tot uitdrukking brengen dat er voor de aanscherping van het milieubeleid zeer een breed draagvlak in de samenleving is. Aan de hand van een zevental thema's zullen maatschappelijke organisaties (milieu, consumenten, vrouwen, werknemers, werkgevers, kerken en landbouw) op de beide regeringsnota's reageren.

Honderden wetenschappelijke onderzoekers van acht verschillende disciplines zullen open brieven opstellen, waarin om aanscherping van het milieubeleid gevraagd wordt.

Het startsein van de milieu-estafette is het overbrengen van de brieven van medici en biologen aan de kabinetsinformateur en de fractievoorzitters in de Tweede Kamer. De actie, die wordt gecoördineerd door het International Centre of Water Studies (ICWS) in Amsterdam, eindigt met een slotmanifestatie kort voor de parlementaire behandeling van het NMP.

punt uit

● Ongeluk

Bij een treinongeluk aan de westkust van Zweden zijn gisterochtend vier doden en 22 gewonden gevallen, aldus de politie. De dodea en de meeste gewonden waren Zweden. Onder de doden was ook de chauffeur van een vrachtwagen, waarmee de trein op een overweg in botsing was gekomen.

● Armoede

Vijfenveertig procent van de Amerikaanse zwarte kinderen in traditioneel familieverband leeft onder de armoedegrens. Dat percentage is zelfs meer dan 60 procent wanneer het gaat om zwarte kinderen die alleen een moeder hebben. Aldus een studie van het Amerikaanse Congres.

● Geweld

Bij nieuwe acties van het extremistische Singalese Bevrijdingsfront (JVP) zijn in Sri Lanka zeker 25 mensen gedood, zo deelde de regering in Colombo gisteren mee. Gisteren was het de zesde en laatste dag van het eenzijdig bestand dat de autoriteiten vorige week woensdag hadden afgekondigd in de strijd tegen het Volksbevrijdingsfront, dat de regering omver wil werpen.

● Overleden

De natuurkundige William Fairbank, één van de pioniers op het terrein van de supergeleiders, is zaterdag overleden in Stanford in de Amerikaanse staat California. Hij was 72 jaar.

● Drugsbaron

Ecuador heeft de Colombiaanse drugsbaron Evaristo Porras Ardilla, die nauwe banden zou hebben met het drugkartel Medillin, uitgeleverd aan Colombia. De VS hebben Colombia om uitlevering van Porras verzocht.

● Guinee

De Guinese president generaal Lansana Conté heeft meegedeeld dat in Guinee de komende vijf jaar een meerpartijenstelsel ingevoerd zal worden. Het stelsel zal 'de eerste tijd beperkt blijven tot twee politieke partijen', aldus Conté.

● Namibië

Bij gevechten tussen aanhangers van de bevrijdingsbeweging SWAPO en de Democratische Turnhalle Alliantie zijn in Namibië in het weekeinde twee doden gevallen en zeker 30 mensen gewond geraakt.

Limburgs Dagblad
piccolo's

045-719966

In de Cramer 37, Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Postgiro: 1035100
Bank: ABN 57.75.35.935
Fax: 045-739364

Piccolo's en Reuze-Piccolo's kunnen telefonisch worden opgegeven via 045-719966, schriftelijk aan bovenstaand adres of persoonlijk aan de balie van onze kantoren van 8.30-17.00 uur.

Telefonisch opgeven van advertentieteksten kan in de regel- tot 12.00 uur vóór de dag van plaatsing (ook voor zaterdag).

Schriftelijke opgave is mogelijk via de 1e post op de dag vóór plaatsing.

Via de balie van onze kantoren geldt een sluitingstijdstip van 10.00 uur vóór de dag van plaatsing en voor de krant van zaterdag en maandag op donderdag 17.00 uur.

Piccolo's worden geplaatst over 1 kolom met altijd één woord in hoofdletters. Prijs ƒ 1,15 per millimeter hoogte. Rubrieken 'Proficiat' en 'Vermist/gevonden' ƒ 0,95 per millimeter hoogte.
Rubrieken 'onroerend goed' ƒ 1,40 per millimeter hoogte. Rubriek 'bedrijven/transakties' ƒ 1,50 per millimeter hoogte.

Reuze-Piccolo's worden geplaatst over 1 of 2 kolommen met een keuze uit 4 lettercorpsen met minimaal één woord in een grotere letter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk.
Prijs ƒ 1,55 per millimeter hoogte per kolom.

Voor advertenties op rekening worden géén administratiekosten berekend.
Advertenties voor de rubrieken 'Proficiat', 'Vermist/Gevonden', 'Mededelingen', 'Woningruil', 'Kamers aangeb.-gevr.', 'Kontakten/Klubs', 'Huwelijk/Kennismaking', 'Braderieën/Markten' en 'Bingo/Kienen' worden UITSLUITEND tegen kontante betaling of vooruitbetaling via bovenstaand postgiro- of bankrekeningnummer geaccepteerd, waarbij tevens voor de rubrieken 'Proficiat', 'Huwelijk/Kennismaking' en 'Kontakten/Klubs' legitimatie VERPLICHT is.

Advertenties onder nummer, toeslag ƒ 7,50 per plaatsing.
Bewijsnummers op verzoek en tegen betaling.

Alle prijzen zijn exclusief B.T.W.

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard dan ook, ontstaan door niet, niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties. Fouten in telefonisch opgegeven advertenties of fouten ontstaan door onduidelijk handschrift van de opdrachtgever behoeven door ons niet te worden geaccepteerd. Correcties en/of veranderingen worden onder voorbehoud geaccepteerd en uitgevoerd.

Het Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door 261.000 personen van 15 jaar en ouder.
(Bron: Cebuco Summo Scanner)

Personeel gevraagd

Tempo Team Uitzendbureau
heeft direct werk voor:
Produktie-medewerkers M/V
voor een bedrijf in Geleen. De werkzaamheden bestaan uit schoonmaakactiviteiten en het controleren van de in de glasbewerking gemaakte produkten. De werktijden zijn in continudienst. Het werk gaat circa 2 weken duren. De kandidaten hebben bij voorkeur werkervaring in de produktiesfeer. Leeftijd: 18-65 jaar. Voor informatie: 04490-56156, Harry Hollanders.
1a.
Geleen, Rijksweg Zuid 1A.

Bestuur en leden van muziekkorps St. Barbara (fanfare), te Sittard roepen sollicitanten op voor de functie van
Dirigent
Per 1 november a.s. of zo spoedig mogelijk daarna. Onze repetities houden wij op zondag van 10.45 uur tot 12.45 uur. Uitvoerige sollicitatie met gegevens over opleiding, wensen en referenties graag zo spoedig mogelijk aan het secretariaat p/a mevr. L. Lucas, Bloemenweg 27, 6134 XR Sittard.

Dactylo Uitzendburo heeft de banen!
2 Plafondmonteurs
voor het in elkaar zetten van systeemplafonds. Leeftijd is niet belangrijk en ervaring is een pré.
Wil je een vak leren?
Bij deze baan wordt je door het bedrijf opgeleid tot dakdekker. Dus ben je tussen de 18 en 35 jaar en op zoek naar een baan die goede toekomstmogelijkheden biedt, dan is dit je kans.
Gemotiveerde krachten
die van aanpakken weten kunnen bij een isolatiebedrijf in Geleen aan de slag. Leeftijd 18 tot 22 jaar.
Leerling glaszetters
kunnen bij een bedrijf in Bunde aan de slag. Ben je goed gemotiveerd en heb je bij voorkeur een opleiding op lts-nivo gevolgd, dan ben jij diegene die wij zoeken.
Grondwerkers
met ervaring zoeken wij met spoed voor relaties in Sittard en Elsloo. Je kunt voor lange tijd gaan werken en deze vakatures bieden goede toekomstmogelijkheden.
Serveerster
met ervaring kan op afroepbasis en voor 40 uur per week gaan werken.

alle funkties m/v

Bel direkt voor meer informatie Dactylo Uitzendburo in Beek, Stationsstraat 9, 04490-74404
Sittard, Rijksweg Zuid 63, 04490-14190
Kerkrade/Eygelshoven, Veldhofstraat 111, 045-352059

Dactylo, dat werkt wel zo leuk.

Nette handige jongeman gevr., plm. 19 jaar, voor werkzaamheden en winkeldienst. Luxe bakkerij, Peter Broekmans. Aanm. na tel. afspraak. Tel. 04482-1404.

2e banketbakker-verkoper bediende gevraagd, hoog loon. Aanm. na tel. afspraak. Luxe bakkerij Peter Broekmans, 04482-1404, Prov.weg Zuid 79, Oirsbeek.

Zelfstandige FRITUREHULP gevr. met ervaring. Geen weekendwerk. Tel. 045-229037 of 726764.

Importeur van en groothandel in exclusieve vrije tijdskleding zoekt voor de buitendienst nog enkele representatieve DAMES met ervaring op free-lance basis. In bezit van auto, hoge verdiensten mogelijk. Rayons Noord-Brabant, Limburg en Vlaanderen. 070-459421.

Nette VERKOOPSTER, zonder ervaring onnodig te solliciteren. Slagerij Hermans, Kasteellaan 85, 6415 HN, Heerlen. Tel. 045-720102.

Enkele ervaren THUISNAAISTERS gevraagd. Tel. 045-215637.

Nieuw privé CHERRY, meisjes gevr., tel. 045-462805 bel. tus. 12-18 uur.

Band zkt. met spoed TOETSENIST. Tel. 045-230001.

Privehuis Michelle zoekt met spoed MEISJE, met garantie loon. 045-228481.

Gevr. MEISJE voor privehuis. Intern mog., gar.loon. 045-721759

VERKOOPSTER gevr. voor onze Van Melick Slagerij te Geleen. Leeft. 17-19 jr. Liefst met enige verkoopervaring voor 24 uur per week. Bent U geïnteresseerd? Kom dan even langs of bel voor 'n afspraak. Van Melick, Zuidhof 12-13 Geleen. Tel. 04490-42044.

VRACHTWAGENCHAUFFEUR oproepbasis, AOW of WAO geen bezw. Enige kennis Frans, Duits gewenst Br.o.nr. B-2258, L.D. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Te huur gevraagd

SPOED! Gezocht ivm. nw. werkkring per 15-10 woonruimte (met gebr. van) keuken, douche en toilet, omg. Hoensbroek-Nuth. Tel. 070-471067.

OG te huur

KAMERS te huur, met voll. pension te Hoensbroek. Tel. 045-214804.

Te h. per gestoff. etage te TERWINSELEN, best. uit woonk., 1 slpk., douche, w.c en keuken. Tel. 04450-1435 b.g.g 3298.

VALKENBURG, te h. tot 1-6-'90, 1 of 2 pers. gem. app. Tel. 04406-15177.

Te huur aangeboden CAFE te Heerlen (Zeswegen) voor inlichtingen tijdens kantooruren: 045-243900.

OG te koop

Hypotheek Centrale
Voor ambtenaren en hogere beroepen. Rente va. 6,9%. Spaarhyp. va. 7,7%. Ook hypotheken tot 130% e.w. Tel. 077-519775.

Te k. aangeb. BOUWGROND, plm. 300 m2 voor landhuis m. tekening en vergunning. Gelegen te Gulpen zeer mooie ligg. Prijs ƒ 65.000,-. Br.o.nr. B-2275. L.D., Postbus 3100, 6401DP Heerlen.

HEERLEN, Keivitstr. 8, goed onderhouden tussenw. eiken keuken, badkmr. met ligbad, 4 slpkmrs. Pand is voorzien van kunststof kozijnen en dubbel glas. ƒ 99.000,-k.k. Wijman & Partners Vastgoed. Tel.: 045-728671.

LANDGRAAF, Nieuwenhagerheidestr. 63, hoekw. met dubbele garage, mooie woonkmr. met plavuizen, 3 slpkmrs., badkmr. met ligbad en 2e toilet. Direkt te aanvaarden. ƒ 97.000,- k.k. Wijman & Partners Vastgoed. Tel.: 045-728671.

Bedrijfsruimte

Hoensbroek - Bedrijfsruimte
Met bovenwoning indeling ca. 100 mtr, kantoor, werkplaats atelier c.q. winkelruimte.
1e verdieping: Woonkamer, keuken, W.C.
2e verdieping: 3 slaapkamers, douchecel met C.V.
Kouvenderstraat 211, Hoensbroek.
Te bevr. Putstr. 63, Sittard. Tel. 04490-14065.

BEDRIJFSRUIMTE, kantoor atelier, werkplaats, winkelruimte. Putstr. 68, Sittard. Te bevr. Putstr. 63, Sittard. Tel. 04490-14065.

HEERLEN, te huur Sittarderweg/Grasbroekerweg ca. 300 m2 bedrijfsruimte, geschikt voor vele doeleinden. O.a. kantoor, showroom, detail etc. Inl. 04490-43275.

HEERLEN, te huur Stationstr. Winkelruimte, tot. opp. ca.100 m2. 04490-43275.

Bouwmaterialen

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

Grote party grijze BETONKLINKERS te k. Wolter & Zn BV, De Koumen 51, Hoensbroek. Tel. 045-229999.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Kamers

KAMERS te huur in rust. buurt nabij C-Heerlen. Tel. 045-711525.

Te huur ZIT-SLAAPK. met eig. ingang, keuk., w.c. en douche. Landgraaf 045-316169 na 14.00 uur.

Pension de HEES heeft nog een kamer vrij v. werkend pers. Tel. 045-416005.

KAMER te huur bij Centrum Kerkrade. Tel. 045-461870 of 452269.

Reparaties

TV/VIDEO reparatie. Zonder voorrijkosten. Görgens. Tel. 045-314122.

EX-GARAGEHOUDER geeft 10 duizend km beurten tegen laag tarief. Ook andere reparaties. 045-417394 voor 10.00 uur

Winkel & Kantoor

Typemachines
Emly biedt aan handmachines, vanaf ƒ 95,-, Triumph kogelkopmachine met korrektietoets ƒ 495,-, div. nieuwe electronische Olivetti schrijfmachines vanaf ƒ 445,-.
Alle prijzen incl. B.T.W.
Inlichtingen: Emly Handelsonderneming
Handelsstr. 34 B, Sittard. Tel. 04490-23738/04498-54510.

Kantoormeubelen
Emly handelsonderneming heeft in haar pakket van kantoormeubelen alleen bekende merken van een zeer hoge kwaliteit zoals;
Jan Des Bouvrie
Direktiemeubelen, vergadertafels, lage kasten en zeer luxe systeembureaus
Voortman
Stalen bureaus, complete kantoormeubels alsmede: stalen kasten, kluizen en safes.
Ahrend
houten en stalen kantoormeubelen.
Artifort
luxe bureaus en stoelen.
Van Blerk
bureaus en kasten.
Tevens leveren wij ook balies, bureaus en kasten op maatwerk. Dit alles van een zeer hoge kwaliteit.
Emly Handelsonderneming, Handelsstraat 34 B, Sittard.
Telefoon 04490-23738 / 04498-54510.

Geldzaken

Meestal 4 uur later geld!
Persoonlijke leningen b.v. ƒ 10.000,-, rente 11,7%! Lopende leningen geen bezwaar. U krijgt vrijblijvend en deskundig advies van één van onze 95 kredietadviseurs.
Snel:
Wij zijn sneller dan veel andere banken omdat wij bij u in de buurt een kantoor hebben waar u meestal 4 uur later over kontant geld kunt beschikken. Indien gewenst brengt onze buitendienstmedewerker het geld binnen 1 dag bij u thuis
Gemakkelijk:
Geld lenen via ons gaat gemakkelijk. Wij stellen u telefonisch enkele eenvoudige vragen en wij geven u direct advies over uw mogelijkheden voor een passende lening. Bij goedkeuring van uw lening kunt u 4 uur later nog over uw geld beschikken.
Discreet:
Wij helpen u discreet. Geen informatie bij uw werkgever. Geen kredietonderzoek bij u thuis. Uw aanvraag voor een lening kan eenvoudig telefonisch besproken worden.
Openingstijden:
Wij verstrekken geld vanaf half negen 's morgens tot negen uur 's avonds en zaterdag van 9 tot 12 uur.
Bel NKB 040-122020
Kredietbemiddelingsbedr. NKB, hertogstr. 38, Eindhoven

Auto's

RENAULT Fuego GTS, '81, ƒ 4.950,-; Opel Ascona, '80, ƒ 3.800,-; VW Golf D, '79, ƒ 3.900,-; Opel Kadett 12N, '80, ƒ 3.500,-; Honda Prelude, '80, ƒ 4.900,-; Honda Civic automaat, '80, ƒ 3.200,-; Honda Civic, '79, 5-drs., ƒ 1.500,-. Oude Landgraaf 101, Schaesberg Landgraaf. Tel. 045-311078

MERCEDES 280 CE in showroomstaat, alle extra's, autom. etc. Vr.pr. ƒ 17.500,- incl. btw, inr.mog. 045-324763.

MERCEDES 200 diesel bwj. 1987, kleur koningsblauw. Te bevr. Putstr. 63, Sittard.

Opel CORSA 1.3, bwj. '87. Tel. 04493-4064.

Ford Scorpio 2.4 CL i '87; VW Golf 1300 '86; Ford Fiësta 1.1 '87; Ford Sierra 2.0 GL 5-drs. LPG '86; Citroën AX als nw. '88; Citroën 2CV 6 Club '84; Ford Sierra 2.0 4-drs. '87; Opel Kadett Caravan diesel 5-drs '87; Ford Escort 1.1 'Bravo '86; Ford Taunus type '81 autom.; Opel Rekord 2.0 '80 ƒ 3.000,-. Auto's met Bovaggarantie. Inruil en financiering. APK-keuringsstation. Autobedrijf Stan WEBER, Baanstr. 38 Schaesberg. 045-314175.

Daihatsu CUORE bwj. '85 i.z.g.st., km.st. 20.500, APK okt. '90. St. Jansgank 12 Kerkrade, na 18.00 uur.

Fiat Klankstad
Fiat Panda 34-45 '81 t/m '87; Uno 45 '83 t/m '88; Uno 60S Silver '86; Uno Diesel '84; Ritmo '84 t/m '86; Fiat Ritmo 105TC '82; Fiat 127 1050 '85, '86; Opel Ascona 1600 S 5-drs. Hatchback '81; Opel Corsa TR '84; Opel Kadett 1.2 Hatchback '86; Opel Kadett 1200 '82; Renault 9 GTL '85; Renault 11 TXE '85; R5 TL '81; Skoda 120 LS '86; Volvo 345 DLS '82; Panda 1000 S '87; Visa 11 '85; Lada 1500 S Stationcar '82; Ford Escort 3-drs. '85; Seat Ibiza 1.2 L '85.
Diverse goedkope inruilers in voorraad.
Kaalheidersteenweg 185, Kerkrade. Tel. 045-413916.
* Streng gekeurd * 3 maanden BOVAG Garantie
* 9 maanden extra BOVAG Garantie mogelijk voor auto's van max. 4 jaar * 14 dagen omruilgarantie.

Gebruikte Wagens Plus Systeem
BOVAG GARANTIE

Met spoed te koop gevraagd betere auto's ook vracht en bestel, schade en defect geen bezwaar, hoogste prijzen, contant geld. LUCAR Automobielen Kerkrade. Tel. 045-456963.

MAZDA 323, '81, 5-drs., HB, APK 9-'90, nw. mod., vr.pr. ƒ 2.850,- 045-319328

Moet weg wegens omstandigh.! Opel KADETT Sitty, bwj. '79, vr.pr. ƒ 1.750,-. APK 4-'90, 045-323830.

2 CV 6 SPECIAL '86, rood, v. 1e eig. t.s.t.v.n. ƒ 6.750,-. Tel. 04490-12138.

AUTOBEDRIJF E. Custers, Verlengde Lindelaan 23, Oirsbeek. 04492-5261. Biedt aan: Weekaanbieding: Lada 2105 t.'84, ƒ 2.500,-; Audi 200i t.'81, in nw.st., ƒ 7.900,-; Mitsubishi Saporo 2 L GL, t.'82, ƒ 6.500,-; Honda Prelude t.'81, ƒ 4.900,-; Pontiac Sunbird t '81, ƒ 5.900,-; Opel Ascona 1.6 S, 4 drs., t'84 ƒ 9.000,-; BMW 320i t'84, ƒ 16.000,-; Ford Escort RS 2000 '81, geh. uitgeb. ƒ 5.900,-. BMW 320 autom., sportv., uitgeb. t.'78, ƒ 2.900,-. BMW 520 t. '81, ƒ 3.700,-; Ford Granada diesel t.'83, ƒ 2.700,-; Datsun Violet 5 bak, t.'82, ƒ 2.700,-. Mitsubishi Colt t. '81, ƒ 3.200,-. Opel Kadett station diesel t.'84, ƒ 7.500,-. Opel Kadett station 13 S, 5 drs., ƒ 4.900,-. Mini t.'84, ƒ 4.500,-; Mitsubishi Saporo t. '80, ƒ 2.900,-, Renault 5 autom., t.'82, ƒ 3.500,-; Ford Taunus 1.6 L, LPG, t. '81, ƒ 2.200,-; Ford Granada 2.3 GL t.'80, ƒ 3.900,-. Datsun Sunny t.'80 ƒ 2.600,-. Datsun Cherry 100 F2, t.'78, ƒ 900,-. Cabriolet Daihatsu Charade bwj. '85, ƒ 7.000,-; Lada Jeep bwj '79 uitg. ƒ 3.500,-; Toyota Corolla bwj. '79 ƒ 1.700,-. 2x Opel Ascona 16 N 19 S autom., '77, '78 v. a. ƒ 1.000,-; Audi 80 CL t '81 ƒ 3.900,-; BMW 520 t '80, ƒ 3.200,-; Simca bestel '82, ƒ 2.900,-; Opel Record 2.0 S, LPG t '82, ƒ 4.500,-; Mitsubishi Galant LPG, t'82 ƒ 3.900,-; Opel Ascona '79, ƒ 2.700,-; 2x Ford Taunus '79, '80 v.a. ƒ 1.700,-; Mazda 626 t'80, ƒ 2.900,-. Suzuki busje t'84, ƒ 2.900,-; Alfa Sud '79, ƒ 1.400,-; Mazda 323 t'78, ƒ 1.200,-; Fiat Ritmo t '80, ƒ 1.600,-; Toyota Celica '75, ƒ 1.900,-; Diverse goedkope inruilers, alle auto's met nieuwe APK. Geopend van ma t/m vrij van 10 tot 19 uur, zat. tot 17 uur. Inr. fin. gar. mog.

AUTO'S Hallo opgelet! Wij betalen ƒ 300,- tot ƒ 20.000,- voor uw auto. 045-411572.

Te k. Ford TAUNUS 1600 combi, 8-'77, trekh., sunroof e.d., APK 7-'90, pr. ƒ 750,-. 045-321469.

Te k. weg. omstandigh. Ford SIERRA 2.0 CL Laser bwj. '86. Moet weg! Evt. inr. mog. Tel. 045-724607.

Te k. Ford Escort 1300, '81, 3-drs., ƒ 3.950,-. Tel. 045-453572.

Honda ACCORD EX, 3-drs. met stuurbekr., electr. schuifd., bwj. mei '85, vr.pr. ƒ 15.000,-. Tel. 045-752398

HONDA Civic, 3-drs., bwj. '80, APK, ƒ 1.850,-. 045-720951.

Kadett HB 13 LS '87, '86; Kadett Sedan 13 LS '86; Kadett HB 16 LS 5-drs., '85; Kadett 12 S '84, '81; Corsa TR 12S '85; Corsa 12S '84, '83; Kadett '78. Automobielbedrijf J. DENNEMAN, Raadhuisstr. 107, Hulsberg.

Opel KADETT 1,3 SR bwj. '81, APK sept. '90, pr.n.o.t.k. Tel. 04406-15517.

VW GOLF 1,3 de luxe, m.'83 met APK, z. mooi, ƒ 4.950,-. Tel. 045-454087.

HONDA Prelude nw. mod. '85, apart mooi ƒ 14.500,-; VW Passat diesel, laat '86, kleine schade ƒ 10.950,-; Mitsubishi Galant GLX nw. type '86, als nw. ƒ 11.500,-; BMW 316 LPG, bijna '86 ƒ 15.900,-; Peugeot 205 diesel '86 koopje; Renault 25 spikspliternieuw mod. '85 ƒ 10.950,-; Ford Sierra 2.0 LPG, bijna '86 ƒ 11.900,-; BMW 630 coupé, zeer apart ƒ 11.900,-; Opel Kadett bijna '84 ƒ 6.250,-; Kadett m. '81 ƒ 4.500,-; Kadett '77 ƒ 650,-; Zastava Fiat 128 bijna '84 ƒ 1.950,-; Byggy Ruska Regina cabrio '83 ƒ 6.950,-; Triumph Spitfire '78 ƒ 7.500,-; Escort autom. '78 ƒ 950,-; Escort Sport '77 ƒ 650,-. Scharnerweg 3, Maastricht. Tel. 043-634978

SEAT-dealer A.C.H., Jeugdrubberweg 20, 6431 DH, Hoensbroek. Tel. 045-222455 biedt te koop aan: Ibiza 1.5 GLX '88; Ibiza 1.2 GL '87, '86, en '85; Malaga 1.5 SXi '89; Malaga 1.5 GL '88 en '85; Ronda 1.7 Diesel '87 en '85; Ronda 1.5 GLX '85 en '84; Terra bestel '86; Skoda 120 L '85; Citroën Visa '85; Fiat Panda '85 en '81; Audi 80 Turbo diesel CC '85; Audi 100 '81; Daihatsu Charade Diesel VAN '85; Subaru 1600 stationcar '88 en '87; Austin Mini '79; Fiat Ritmo Diesel '80; BMW 520 '80; Fiat Uno 55 S '83; VW Kever 1302 '70; Seat Fura '85; Honda Civic '85.

Wij geven het meeste voor Uw AUTO. U belt, wij komen 045-422610 ook 's avonds.

Te k. lelijke EEND, bwj. '80, rdw. gekeurd, ƒ 1.250,-. Tel. 045-316940.

Opel ASCONA 1600, 4-drs., i.z.g.st. ƒ 1.450,-. Heemskerkstr. 66 Hrl/Meezenbroek

OPEL Manta GTE Zender, dubb. koplampen, recardo stoelen, sportw., 205 banden, sunroof, alarm, zeer mooi, m. '78, ƒ 3.000,-. Tel. 045-422217, inruil mog.

Te k. PEUGEOT 104 GL bwj. '79 in prima staat, 5-drs., vr.pr. ƒ 1.450,-. Tel. 04490-27521.

Te k. GOLF 1600 automatic bwj. 1977 ƒ 1.000,-. Tel. 045-228991.

OPEL Kadett Club 1.3 N, bwj. '87, 21.500 km., i.z.g.st. ƒ 18.000,-. Tel. 045-270015

VOLVO 360 GL, '86, (2 ltr.-sedan), m. of z. gasinst. In z.g.st.vr.pr. ƒ 14.250,-. Tel. 04490-12138.

Te k. VOLVO 343 1.4, bwj. '6-'82, i.z.g.st. ƒ 3.950,-. Tel. 045-453572

OPEL KADETT HB, bwj. eind '80, LPG, APK. Tel. 04490-36860.

Te k. OPEL Manta 16 SR, eind '78, i.z.g.st. ƒ 2.250,-. Tel. 045-316940.

Te k. GEVRAAGD auto's en bedrijfsauto's, schade of defect geen bezwaar, ook sloop. Tel. 045-720200

Sloopauto's

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADE-AUTO'S. Ik betaal de hoogste prijs in Limburg. Tel. 045-254049.

Sloop- en SCHADEAUTO'S Oud ijzer en metalen. 045-272216/272516 s'avonds.

Te k. gevr. loop- en SLOOPAUTO'S. Tegen hoge prijzen. Tel. 045-213424

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S van ƒ 100,- tot ƒ 5.000,-. Tel. 04490-43481.

Bedrijfswagens

TOYOTA Lite-Ace, dies. gr. kent. '85, dubb. cab. Vr.pr ƒ 8.500,- ex. 04405-2897.

Auto onderdelen en accessoires

Hagen Top-start 1990 " Milieu - accu "
Koop Hagen Accu bij uw garage!
* Absoluut onderhoudsvrij
* Zeer hoge startcapaciteit
* Moderne vormgeving oranje / grijs
* Europese kwaliteit
* 2 jaar garantie

KERP B.V.
In de Cramer 31, Heerlen.
Tel. 045-716951.

Goede gebruikte onderdelen voor alle types van alle merken. ROBBY'S auto-onderd. 045-224123.

Te koop TREKHAKEN voor bijna alle type auto's met onderbouwen en aansluiten ƒ 150,-. Tel. 045-229667.

(Brom)fietsen

Te k. gebruikte VESPA en Puch Maxi. Tevens voor al Uw onderdelen gebruikt en nieuw Daytona-shop, Maasstr. 3, Beersdal Heerlen. Tel. 045-725309.

Te k. YAMAHA DT, bwj. '86. Tel. 045-442688.

Super aanbieding, YAMAHA FS1, nieuw, nu ƒ 1575,-. Bromfietsspecialist, Math Salden, Limbricht.

Te koop VESPA Ciao Really met sterwielen, bwj. '89. Pius X str. 10, Heerlen.

Caravans

CAMPER Ford met opbouw, bwj. '79. Pr. ƒ 6.000,-. Tooropstr. 9, Sittard.

Als u ons voor 12 uur 's morgens belt, staat uw PICCOLO de volgende dag al in het Limburgs Dagblad. Tel. 045-719966.

Bel de Vakman

Afvoer verstopt
Babit bv rioleringswerken
Tel. 045-463892.

Afvoerproblemen?
Babit bv rioleringswerken
Tel. 045-463892

Bost VERWARMING BV., Romeinenstr. 8, Kerkrade-West. Sanitair, gas, water, cv, badkamers, riolering, dakwerk. Tel. 045-412547.

DAKDEKKERSBEDRIJF De Nok, voor al uw dakdekwerkzaamheden, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte. Tel. 045-224459/753008.

TOPDAK R. van Beers voor al uw dakwerkzaamheden. Bel nu voor een vrijblijvende prijsopgave 045-321065.

Daklekkage
bel 045-219615
H. Arndts
Dakservice

STOELMATTERIJ vern. rieten en biezen stoelen met gar. Bel. 045-418820.

Diepvries- en KOELKASTREPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen 04490-45230. Service binnen 24 u.

NEW LOOK BV Schaesberg. Gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154 of 045-312709.

(Huis)dieren

Te koop weg. inkrimping kennel bouviers, 2 teven en 1 reu. Tel. 045-244867.

Jonge POESJES (7 wkn.) gratis af te halen. Passartweg 39 Heerlen. 045-222675

Honde-, kippen- en KONIJNENHOKKEN vanaf ƒ 195,-. Houtbouw Ubachs, Eygelshovergracht 39, Kerkrade-Vink. Tel. 045-460252.

Witte MIDDENSLAGPOEDELTJES m. stamb., afstamm. van kampioen. Tel. 043-624234.

A.s. woensdag werelddierendag KINDERBOERDERIJ Vijlen geop. verras de dieren en kom even langs.

In/om de tuin

Prima eiken bils ƒ 27,50 p. st. Voor al uw hogedruk geïmpregn. hout. Impreg TUINHOUT, In de Cramer 104, Hrl. 751687. Bez. mog.

Te koop DALMATIËRS, ingeënt, ontw., met stamboom Tel. 045-464536.

Huwelijk/Kennismaking

ALLEENSTAANDENCLUB Eldorado, iedere woensdagavond dansavond va. 20.00 uur met D.J. Gelieve bewijs van alleenstaand mee te nemen, zonder legitimatie geen toegang. Uw clubpas ligt klaar. Bongerd 5, Spaubeek. Tel. 04493-4193.

Zoekt U een ser. relatie. Bel dan 045-211948. Huw.rel. bem.buro "LEVENSGELUK"

ALLEENSTAANDEN, hartelijk welkom vanavond in Dancing Gorissen, Kerstraat 49, Brunssum. Orkest Los Valentino's Tel. 045-252304

"PARTNERS-TRUST", huw.-relatiebur. Info: 045-210627.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Wonen Totaal

3 Franse SHOWKEUKENS met 60% korting
1 x Pin blanc 290x280
1 x Olm/wit 200x240x280
1 x Beuken 170x160
v.a. ƒ 2.500,- ex. app.
vossen keukens
Eikenderweg 77 Heerlen.

3 SHOWKEUKENS model '88, wit met 50% korting:
1x280x270 hoge kasten
1x255 cm - 1x315x140
vossen keukens
Glaspaleis Kerkplein
Heerlen. Tel. 045-717555.

SLAAPK. ant. eik. frans, pr. ƒ 4.500,- nu ƒ 1.100,-. Eeth. eik., ƒ 375,-. Noten vitrinekast ƒ 750,-. Kouvenderstr. 208, Hoensbroek.

O.K. Hal: Prima eiken bankstellen v.a. 150,-; wandmeubels v.a. 175,-; eethoeken v.a. 145,-; pracht 2-zitters v.a. 295,-; topclass grenen eethoeken v.a. 795,-; klassiek bankstellen v.a. 295,-; barok-meubels, rundl. kuipbankstellen, toogkasten, enz. grote keuze, spotgoedk. en inruilen oude spullen mogelijk. O.K. Hallen, Printhagenstr. 22-24, Geleen centrum (vlakbij Alb. Heijn).

IJSKAST ƒ 95,-. Gasforn. ƒ 95,-. Diepvr. ƒ 190,-. Gaspl. ƒ 75,-. 045-725595

Te koop SIERBANKJE lodewijk XV, blauw velours bekl. ƒ 125,-. 043-472071.

Prachtig zwaar eiken BANKSTEL vr.pr. ƒ 975,-, massief eiken eethoek ƒ 1.250,- zwaar massief eiken TV-Videokast vr.pr. ƒ 675,-. 045-323830.

KWALITEITSKEUKENS, topkwaliteit voor een normale prijs. R/J Handelsonderneming, Stationstr. 294, Nuth. Tel. 045-242602.

Zonnebanken/Zonnehemels

Zonnehemels
Grootste sortering div. uitvoeringen reeds vanaf ƒ 899,-. Nu 4x gebogen hemel met 10 snelbruinlampen, ventilator, compleet met statief nu ƒ 1.198,-. Erkend Rhino-dealer.
Ook reeds vanaf ƒ 10,- p.wk.
Van Erp, Limbrichterstraat 18, Sittard, 04490-13531
Hoofdstraat 12, Kerkrade, 045-456999.

Te k. ZONNEHEMEL Zanders Nationaal, gebogen, 12 lampen, 4 ventilators, z.g. a.n. Inl. 045-212427.

Computers

Te k. SANYO MBC 550 P.C. 512 K, 2 floppy-drives en Monochroom monitor, vr.pr. ƒ 1.000,-, (met printer ƒ 1.200,-). Tel. 045-727193.

TV/Video

Goede KLEUREN tv's. Zeer grote sort. v.a. ƒ 125,- met gar. Reeds 25 jr. het juiste adres. TV-Occ. centrum Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen. Tel. 045-724760.

Te k. gevr. DEFECTE kleuren TV's vanaf '81 (typenr. vermelden) en def. VHS video's. Tel. 045-723712.

Huish. artikelen

Voor een KOELKAST, diepvries, wasautomaat of kookplato. Het juiste adres "Vriesko" Sittarderweg 136, Hlen Tel. 045-727342.

Te k. weg. verhuizing z.g.a.n. GASHAARD, huiskamerkast, lamp en bijzetfornuis. Tel. 045-722075 na 18 uur.

Kachels/Verwarming

Kachels, nieuw en gereviseerd, grote keus. De KACHELSMID, de beste en de goedkoopste. Walem 21, Klimmen. Tel. 04459-1638.

Te k. HOUT/BRIKETKACHEL ƒ 175,-; gasblok v. open haard. Inl. 045-212080

Muziek

Grote verbouwingsopruiming met
prijsbrekende YAMAHA aanbiedingen.
o.a. Yamaha-keyboards v.a. ƒ 95,-; Yamaha gitaarversterkers halve prijs, orgels (geschikt voor muziekschool) v.a. ƒ 295,-, drumstellen met 10 tot 50% korting, gitaren v.a. ƒ 89,-, gitaareffecten-Ibanez ƒ 95,-, shure microfoons ƒ 69,-. Ook v.a. ƒ 30,-p.m. direct eigenaar van o.a.: keyboards, drumstellen, orgels, gitaren, piano's, accordeons, orkestapparatuur enz.
Vraag naar onze speciale klantenkaart.
Alles van figur-teac. Nergens goedkoper.
Muziekhuis Lyana
Mauritsweg 48, Stein. Tel. 04490-33227.
maandag t/m zaterdag open, donderdag koopavond.
Het prijsbrekende muziekparadijs

Te koop gevr.

Alle soorten KOELKASTEN, diepvriezers, wasdrogautomaten, bakovens, kookplateaus, magnetrons. En ook video en stereo-app. (niet ouder als 5 jr). Klein defect geen bezwaar. Tel. 045-727342.

GEVRAAGD grote treinbaan mag oud zijn. Tel. 02990-33212 na 18.00 uur

Inkoop GOUD enz. tegen contant geld. Verseveld, Saroleastraat 80 A, Heerlen. Tel. 045-714666.

KLEUREN TV'S en Video's, defect geen bezwaar 045-231340 b.g.g. 711022.

Kunst en Antiek

Te k. gevraagd ANTIEKE meubels, kleingoed enz. Tel. 09-3212261156.

Diversen

Lemotex
biedt aan: Trainingspakken ƒ 29,-; Crincle jacks ƒ 27,50; Jacks ƒ 22,50; Joggingpakken ƒ 17,50; Overhemden ƒ 8,-.
Tevens U adres voor lederen kleding v.a. ƒ 100,-.
Geen part. verkoop.
Laurastr. 28, Eygelshoven
Tel. 045-462000
Fax 045-464040.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Proficiat!



Wiel en Frans van ' Zus
vanaf huuj, ooch 50 plus.

Beppe Sipsma



Proficiat 96 jaar
namens
alle 4 de generaties.

In je
80ste
nog véél gepresteerd.
Dat is toch "get weerd"
Tante Liesbeth
Proficiat
Walther, Jozef en Lily

Proficiat



met je 18e verjaardag.
Mam, pap, Kenny.

Goedemorgen
Mam



Proficiat met je 52ste verjaardag! Frans, Tonny, Annette, Miek en Nicolle

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Borsboom & Moers, Streeperstr. 29, Schaesberg. 045-315921.

Door jonge masseusse totale ONTSPANNINGSMASSAGE met leuk gesprek en (fris) drankje. Eens geweest; u blijft komen. 045-353489.

De massage van VERONIQUE is een blijft uniek. Tel. 045-228481.

Te koop prachtige leren dames en herenjacks, prijzen v.a. ƒ 100,-.
Lemotex
Laurastr. 28, Eygelshoven. Tel. 045-462000.

Als u ons voor 12 uur 's morgens belt, staat uw PICCOLO de volgende dag al in het Limburgs Dagblad. Tel. 045-719966.

Kontakten/Klubs

1 groot versierfeest
Flirt-Box 06-320.330.01 (50cpm)

Donna-Maria 045-227734
045-229718 met haar 7 vriendinnen

Tiener-Box 320.325.30
live sex ervaringen uitwisselen, luister of doe mee. 50 ct/min.

Babbelbox
Bel de enige échte Babbelbox wanneer je hunkert naar een avontuurtje. 50 ct./ p.m.
06-320.330.02

Privehuis Michelle
laat U door onze meiden drome-land binnenleiden
Nieuw jong en super sexy Roxy
Tel. 045-228481-229680

Oefening baart kunst
Eroslijn: 06-320.321.22
50 ct p/m

Gezellige dames
charmant, discreet, bezoeken u thuis of in hotel.
Tel. 045-311895.

Escortservice all-in
045-326191
Homo: Snelle homo-contacten!! bel Gay-Date (50 cpm)
06-320.330.18
Tippellijn
06-320.330.66 (50cpm)
Schoolmeisjes zoeken sex
Spannend!!
Flirten, versieren, afspreken
06.320.330.77 (50cpm)
Stoeipoesje zkt. sex-vriend
Sex-contact-lijn
Bel: 06-320.320.33 (50cpm)
Direct snel sex-contact (50 cpm) Live-afspreek-lijn!!
06-320.320.55
Ga ook eens vreemd!! Erotische-Afspreeklijn
06-320.325.80
Sex met m'n tante, luister naar Chantal(50 cpm)
06-320.326.01

Zoeken naar lekkere meiden
Hetevrouwenlijn
06-320.326.33 (50cpm)
Jonge meisjes, rijpe vrouwen en hete grieten. Ze willen snel sex-contact. Bel!
Tippelbox
06-320.326.66 (50cpm)
Topsex
18 jaar, 2 handen vol maar 2 kwartjes p.m.
320*325*25
Prive
Meisjes Selfkant bij Sittard 09-49-2456.1053 's morgens vanaf 10 uur
Zin om iemand te
Versieren
06-320.330.77. Dat is opwindend!! (50 cpm)

Voor Piccolo's zie verder pagina 6

SERVICE RUBRIEK

HOGE- EN LAGEDRUK SLANG



GA GERUST NAAR
Techn. handelscentrum
HYDRAFLEX BV
Kathagen 4 - Nuth
Tel. 045-243131

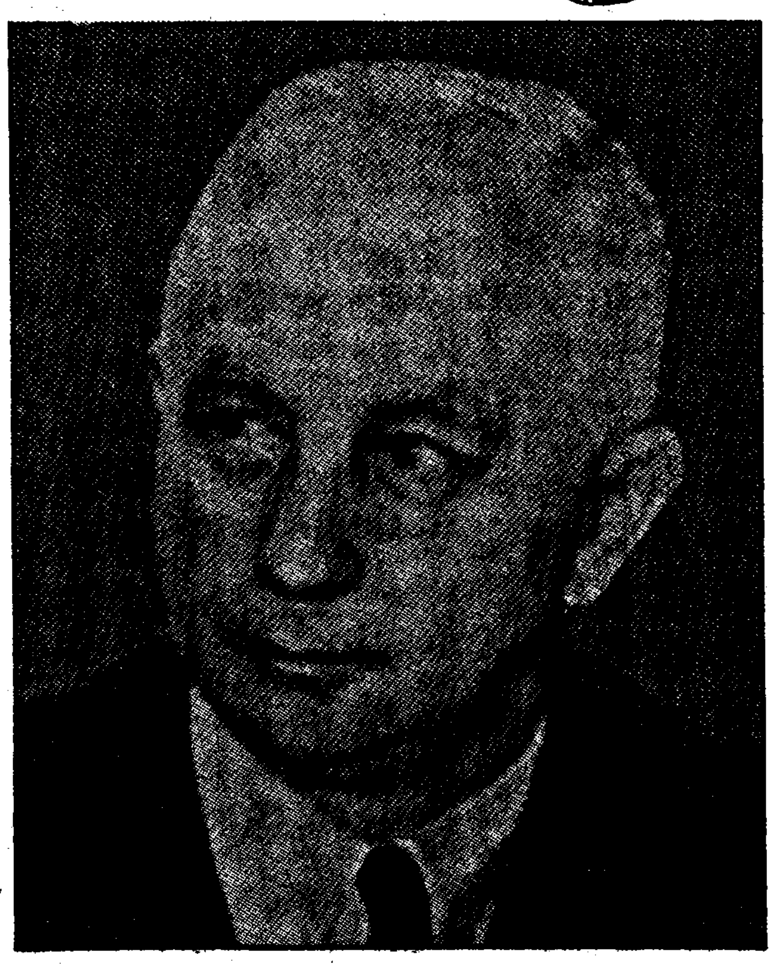
Inlichtingen omtrent de servicerubriek
tel. 045-739384.

Omdat de Nederlandse regering na de oorlog een loyaal ambtenarenapparaat nodig had, heeft ze geen grote heksenjacht ontketend op foute ambtenaren.

Als dat wél was gebeurd, was er bij voorbeeld van de politie weinig overgebleven.

Dat is een van de conclusies van de Groninger historicus Peter Romijn in het proefschrift waarop hij volgende week donderdag aan de Rijks Universiteit Groningen promoveert. Romijn werkt op het Rijksinstituut voor Oorlogs Documentatie in Amsterdam.

De afwikkeling van het oorlogsverleden gebeurde grotendeels achter de schermen. Romijn meent dat de onvrede die later gevoeld werd over de 'afrekening' niet zozeer aan de genomen maatregelen ligt, als wel aan het ontbreken van een 'collectieve herinnering' ten aanzien van de gemaakte afwegingen.



● MAX BLOKZIJL:
...als eerste geëxecuteerd...



L. BEEL:
...verantwoordelijk voor het gematigde vervolgingsbeleid na de Tweede Wereldoorlog...

Historicus: bevrijd Nederland kon 'foute' ambtenaren niet missen

'Staatsbelang dwong tot milde zuivering'

GRONINGEN – Na de Tweede Wereldoorlog stond het bevrijde Nederland voor een krachtproef. Door al geruime tijd voor de Duitse capitulatie het publiek snelle en strenge berechting van collaborateurs toe te zeggen, had de regering een 'bijltjesdag' weten te voorkomen. Maar nu? Aan de ene kant eiste de rechtvaardigheid dat allen die met de bezetter hadden samengewerkt hard werden aangepakt, aan de andere kant verdroeg een rigoureuze aanpak zich niet met de zo noodzakelijke snelle normalisering van de verhoudingen in ons land.

Alleen al door hun enorme aantal was de berechting en zuivering van 'foute' Nederlanders een bijna onmogelijke opgave. Vervolging van echte politieke delinquenten (de bijzondere rechtspleging) en bestraffing van degenen die in hun functie in strijd met hun verantwoordelijkheid hadden gehandeld (zuivering), dreigden al spoedig zodanig uit de hand te lopen, dat het herstel van economie en maatschappelijk leven in gevaar kwam.

De bakens werden toen door 'de politiek' verzet, op een wijze die aanvankelijk veel kritiek uitlokte, vooral van de kant van oud-illegalen. Met het verstrijken van de tijd verstomde de oppositie echter grotendeels. Nederland kreeg andere zorgen en ging over tot de orde van de dag.

In zijn proefschrift 'Snel, streng en rechtvaardig; Politiek beleid inzake de bestraffing en reclassering van 'foute' Nederlanders', dat op 5 oktober aan de Groninger Universiteit wordt verdedigd, schetst de historicus Peter Romijn de discussies rond dit vraagstuk in de periode 1945-1955.

Midden

Zoals uit de titel van het boek blijkt, ging het de onderzoeker vooral om de politieke besluitvorming. De regering moest het juiste midden zien te vinden tussen de compromisloze vorm van bestraffing en zuivering waarop het grootste deel van de illegaliteit aandrong, en de beginselen van rechtszekerheid en opportuniteit.

Spilfiguur in het beleid was minister (vanaf februari 1945) L. Beel, een man die het kunststuk volbracht een gematigd regime in het bestraffingsproces door te voeren, zonder de oud-illegalen geheel van zich te vervreemden. Beel, wiens reputatie nogal heeft geleden onder zijn latere optreden in de Indonesische kwestie, komt er in Romijns studie dan ook goed vanaf. Het is voor een groot deel aan hem te danken geweest dat de Nederlandse ambtenarij na de oorlog niet totaal ontredderd raakte.

Romijn wijst erop dat het aan het eind van het door hem behandelde tijdvak, zo rond 1955, leek alsof de bestraffing van hen die fout waren geweest, zonder al te veel problemen was verlopen. Af en toe stak de kritiek de kop weer op, naar aanleiding van enkele geruchtmakende affaires, zoals die rond burgemeester F. Schokking van Den Haag in 1956.

Maar tevredenheid overheerste, althans zo was de indruk. In de turbulente jaren zestig echter sloeg de stemming over het recente verleden om, en werd ook het beeld van collaboratie en verzet herzien. Opnieuw klonken op grote schaal verwijten aan het adres van de machthebbers die indertijd een consequente afrekening met de foute elementen in de samenleving hadden verhinderd.

Sommige critici meenden zelfs een soort stilzwijgend complot te zien van alle steunpilaren van de gevestigde orde. Die zouden beducht zijn geweest voor de destabiliserende effecten van een grootscheepse zuivering en vóór de vernieuwing die het verzet in zijn vaandel voerde; reden om het hoofdstuk Tweede Wereldoorlog zo snel mogelijk voor afgesloten te verklaren.

Romijn rekent koel en professioneel af met dergelijke wellicht begrijpelijke, maar aan de kern van de zaak voorbijgaande speculaties en theorieën. De Nederlandse elites, zo meent hij, hebben in het landsbelang de problematische erfenis van collaboratie en verzet zo snel mogelijk uit de sfeer van de politiek willen trekken. Een gematigd en pragmatisch beleid zegevierde, doordat dat het beste aansloot bij onze traditie èn bij de geest van de tijd. Zeer spoedig na de bevrijding brak in brede kring het inzicht door dat het recht het meest gediend zou zijn met humaniteit. Er werd gekozen voor een vorm van rechtspleging die in scherp contrast zou staan met het immorele optreden van de bezetter. Het gaat volgens Romijn niet aan in dit verband te spreken van nationaal onvermogen tot radicale zelfreiniging.

Ook Beel, die toch een scherp oog had voor de complexiteit van het probleem, was eerst veel te optimistisch over het tempo waarin de zuivering zou kunnen worden voltrokken. Het ging daarbij onder meer om grote aantallen ambtenaren, die ofwel zonder meer 'fout' waren geweest, ofwel zodanige fouten hadden gemaakt dat zij geen aanspraak meer konden maken op het vertrouwen van hun superieuren en van de bevolking.

'Fout'

Voor de betrokkenen maakte het uiteraard groot verschil tot welke categorie zij werden gerekend, de 'foute' of de 'gefaalde', want 'fout' geweest zijn was in het Nederland van die dagen een nauwelijks te dragen lot. In de praktijk bleek het publiek beide groepen over een kam te scheren, zodat degenen die 'slechts' op grond van verlies van vertrouwen waren gestraft, diep gefrustreerd raakten.

Zij voelden zich hoe dan ook zeer ondankbaar bejegend, omdat zij meenden hun plicht gedaan te hebben door in uiterst penibele omstandigheden in functie te blijven en de bevolking voor erger kwaad te behoeden. Daar kwam bij dat bij hen het gevoel rees dat het de kleine ambtenaar was die moest boeten, terwijl de leiders werden gespaard.

Het eervol ontslag van K. Frederiks (de hoogste ambtenaar op het ministerie van Binnenlandse Zaken) en het aanblijven van H. M. Hirschfeld (secretaris-generaal van Handel, Nijverheid en Scheepvaart) compromitteerde de zuivering in veler ogen. Romijns oordeel over deze laatste kwestie is genuanceerd, zoals eigenlijk elke uitspraak in zijn boek. Hij heeft geen ernstige kritiek op de beslissingen inzake beide topambtenaren, maar heeft er begrip voor dat de subtiliteit van de in hun geval gemaakte afwegingen aan de meeste Nederlanders niet besteed was.

Ook aan de berechting van politieke misdadigers besteedt het boek ruime aandacht. Romijn spreekt van een – na een moeizame start – 'tamelijk genuanceerd en relatief snel' verlopen operatie. In totaal werden tegen 149 Nederlanders het doodvonnis uitgesproken, waarvan er 35 zijn voltrokken; het eerste was dat van Max Blokzijl, op 16 maart 1946.

Roes

De Bijzondere Gerechtshoven wezen meer dan 14.000 vonnissen. Levenslange gevangenisstraf werd opgelegd in 148 gevallen. In ruim 1700 gevallen behelsde het vonnis een straf van meer dan tien jaar.

Toen de roes van de bevrijding voorbijraakte, werden de uitspraken van gerechtshoven en tribunalen (rechtsprekende lichamen waarin naast juristen ook leken zitting hadden) milder. Na verloop van tijd rees alom de vraag, of de strenge vonnissen uit de eerste naoorlogse tijd niet moesten worden herzien. Vanaf 1947 vond inderdaad een systematische herbeoordeling van vroegere vonnissen plaats. Lang niet altijd waren het de foutste Nederlanders geweest, die de pech hadden gehad het eerst aan de beurt te komen.

Bij de matiging van het vervolgingsbeleid en de reclassering van gestraften was een belangrijke rol weggelegd voor de Stichting Toezicht Politieke Delinquenten, een groep rond F. Duynstee, raadsadviseur op het ministerie van Justitie. Circa 90.000 mensen die vanwege hulpverlening aan de vijand geïnterneerd waren geweest, werden door de stichting begeleid bij hun terugkeer in de maatschappij.

Belang

Romijn stelt met nadruk dat het niet zozeer barmhartigheid is geweest die het vervolgings- en gratiëringsbeleid in de latere fasen beïnvloedde, als wel een uitgesproken visie op het belang van de staat. Geen enkele samenleving kon het zich veroorloven een zo grote groep duurzaam te isoleren, waar de betrokkenen zich ook aan schuldig hadden gemaakt.

Dit belangrijke boek, niet simpel van structuur maar uitstekend leesbaar, draagt een overvloed van gegevens aan over een bewogen tijd. Romijns grote verdienste bestaat uit zijn heldere en zeer afgewogen conclusies, die ons bepaald verder zullen helpen bij het opmaken van een balans van de Tweede Wereldoorlog.

dr doeko bosscher

(hoofddocent geschiedenis aan de Rijksuniversiteit Groningen).

Noorse oppositie vormt regering zonder Brundtland

Van onze redactie buitenland

OSLO – De Noorse centrum-rechtse oppositiepartijen hebben gisteren bekendgemaakt dat zij het in principe eens zijn geworden over de vorming van een coalitie-regering. Daarmee wordt het vrijwel zeker dat de socialistische premier Gro Harlem Brundtland het veld moet ruimen. Brundtland leidde sinds 1986 een links minderheidskabinet.

De drie oppositiepartijen hebben twee weken onderhandeld om hun onderlinge verschillen te overbruggen, daarin aangemoedigd door het verlies van de Socialistische partij bij de verkiezingen in september.

„Wij zijn het over alle belangrijke zaken eens", zo verklaarde Jan Syse van de Conservatieve partij na een nacht vergaderen tegen verslaggevers. „Het is moeilijk geweest". Syse zal de premier worden van de nieuwe regering die naar verwacht wordt over twee weken zal aantreden.

De Socialistische partij heeft sinds de Tweede Wereldoorlog de Noorse politiek gedomineerd, maar zij behaalde bij de verkiezingen slechts 63 zetels, het slechtste resultaat sinds 1930. De Conservatieven, de Centrumpartij en de Christelijke Volkspartij hebben de laatste weken alles gedaan om het eens te worden over de belastingpolitiek, de Europese gemeenschap en andere economische kwesties waar zij zeer verschillend over denken.

Over de verdeling van de belangrijkste ministersposten moet nog onderhandeld worden.

Politieke waarnemers voorspellen dat de nieuwe regering het knap moeilijk zal krijgen, deels door de verschillen die tussen de drie partijen bestaan en deels omdat zij samen slechts 62 van de 165 zetels in het parlement bezetten.

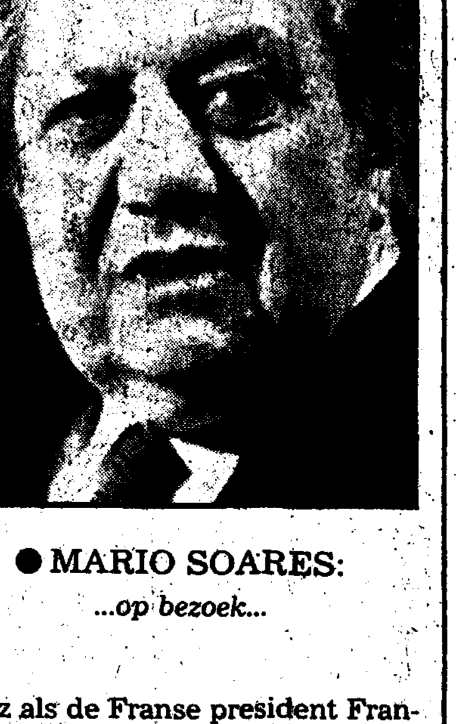
Voor belangrijke besluiten zijn zij vooral afhankelijk van de rechtse Vooruitgangspartij (22 zetels), die hen beloofd heeft dat zij zal helpen een eind te maken aan de regering Brundtland, zonder toe te zeggen dat zij de nieuwe regering in alles zal steunen. Alle drie partijen hebben een formele alliantie met de Vooruitgangspartij uitgesloten. De Vooruitgangspartij wil de belastingen verlagen en drastisch snoeien in de welvaartstaat.

Brundtland heeft laten weten dat zij nog steeds vindt dat de Socialistische Partij de enige is die de economische problemen kan oplossen.

Soares: president van een centrum-rechts Portugal

Van onze correspondent

MADRID/LISSABON – De Portugese president Mario Soares, die gisteren in Nederland is gearriveerd voor een officieel staatsbezoek, heeft hier nog veel vrienden. Niet alleen binnen de PvdA, waarmee hij altijd een sterke band heeft gehad, maar ook bij de overige politieke partijen, die zich in de jaren zestig en zeventig sterk maakten voor het verdwijnen van het fascistisch regime van dr Antonio de Oliviera Salazar en, na diens dood, van prof. Marcelo Caetano.



● MARIO SOARES:
...op bezoek...

De 64-jarige Soares heeft een belangrijke rol gespeeld bij het verdwijnen van de Salazar-dictatuur. Ook na de 'Anjerrevolutie' van 25 april 1974 is hij zijn stempel blijven drukken op de politieke ontwikkelingen in Portugal: als minister van buitenlandse zaken, als minister-president en sinds 1987 als gekozen president.

Mario Alberto Nobre Lopes Soares werd op 7 december 1924 in Lissabon geboren uit een redelijk welgestelde familie. Tijdens zijn studententijd maakte hij naam als een krachtig tegenstander van de dictatuur van Salazar en belandde herhaaldelijk achter de tralies. Ook als advocaat stond hij op de barricaden van het binnenlandse verzet tegen het fascistisch regime. Na twaalf maal gearresteerd te zijn, werd hij in 1968 naar het eiland Sao Tomé verbannen. Uiteindelijk kwam hij in Parijs terecht, waar hij zou blijven tot hij in 1974 triomfantelijk naar Lissabon kon terugkeren.

In de Franse hoofdstad deed hij de contacten op die hem nu, als president van een van de armste landen van Europa, nog steeds van pas komen. Want zowel de Spaanse premier Felipe Gonzalez als de Franse president François Mitterand behoorden in die tijd tot zijn vriendenkring, waarvan ook andere vermaarde socialistische leiders, zoals Helmut Schmidt, Joop den Uyl, Olof Palme en Willy Brandt deel uitmaakten. Soares was ook een van de initiatiefnemers van de Portugese socialistische partij-in-ballingschap. Bij de oprichtingsvergadering in 1973 in West-Duitsland werd hij gekozen tot secretaris-generaal.

Kolonies

Na de aanvankelijke euforie van de Anjerrevolutie bleek pas echt hoe slecht Portugal er na jaren van dictatuur aan toe was. Soares kreeg de ondankbare taak om als minister van buitenlandse zaken schoon schip te maken met het Portugese koloniale verleden en reisde heel Afrika af om steun te vinden voor een democratisch en vreedzaam onafhankelijkheidsproces voor Mozambique, Angola, Guinee Bissau en Kaapverdië. Maar dit werd, mede door de interne tegenstellingen van een eeuwenlang corrupt-koloniale overheersing, een fiasco en de voormalige Portugese kolonies behoren tot op de dag van vandaag tot de meest arme en verdeelde Afrikaanse landen.

Hoewel de PSP de eerste democratische verkiezingen in 1975 won en Soares vervolgens door president Eanes tot driemaal toe tot minister-president werd aangewezen, is de partij er de afgelopen 15 jaar niet in geslaagd om een duidelijke stempel op het post-fascistische Portugal te drukken. Bij de algemene verkiezingen van 1987 kregen de centrum-rechtse Sociaal Democraten van Anibal Cavaco Silva 50.22 procent van de stemmen, terwijl de socialisten werden teruggeworpen tot een schamele 22,24 pct en het lijkt er niet op, dat de verdeelde PSP snel weer deel zal gaan uitmaken van een regering.

Open

Bij de presidentsverkiezingen in datzelfde jaar slaagde Soares er wel in, zij het met gering verschil, de centrum-rechtse kandidaat Freitas do Amaral te verslaan. Sindsdien probeert Soares boven de partijen te staan en, zoals de Grondwet van hem vraagt, 'een president voor alle Portugezen' te zijn. Hij gaf zijn lidmaatschap van de socialistische partij op, heeft zijn woning opengesteld voor iedereen die hem maar nodig denkt te hebben en probeert met talrijke reizen naar de uiteinden van de wereld het 'nieuwe, moderne, Europese en progressieve Portugal' van na de Anjerrevolutie uit te dragen.

Een makkelijke taak is dat niet. Portugal is weliswaar sinds 1 januari 1986 lid van de Europese Gemeenschap, maar het heeft het laagste inkomen per hoofd van de bevolking. Toch kan worden geconstateerd dat het EG-lidmaatschap Portugal geen kwaad heeft gedaan. De economische groei bedroeg de afgelopen drie jaar gemiddeld 4 procent, onder meer doordat het land optimaal profiteert van de EG-structuurfondsen voor de armste gebieden.

Bedrijfsleven

Maar er zijn ook nadelen aan te geven van het EG-lidmaatschap. Het kapitaalkrachtige Noordeuropese bedrijfsleven heeft Portugal 'ontdekt' en doet zijn voordeel met de goedkope arbeidsmarkt, de ruim voorhanden zijnde EG-subsidies, terwijl Portugese ondernemers hun tot op heden weinig rendabele bedrijven voor flinke bedragen van de hand doen, zonder op de belangen van hun werknemers te letten. Ook is er een toename te constateren in het aantal fraude- en corruptiezaken.

Een van de meest negatieve aspecten van het huidige Portugal is de kinderarbeid en het gebrekkige onderwijs. Volgens een recent rapport van de British Anti-Slavery Society verrichten in Portugal tot op de dag van vandaag circa 200.000 kinderen onder de veertien jaar lichamelijke arbeid. Dat wil dus zeggen, op een leeftijd waarop ze ook in Portugal nog naar school zouden moeten gaan. Deze kinderen werken minimaal acht uur per dag, maar soms loopt dat aantal uren op tot wel 15. Het is dan ook niet verbazingwekkend, dat het analfabetisme in Portugal het hoogste van de EG is, met minstens 16 procent van de bevolking boven de 15 jaar.

President Soares is zich van dit grote onrecht maar al te goed bewust. Hij noemde deze 19e eeuwse toestanden onlangs openlijk een 'nationaal schandaal' en ijvert voor verhoging van de leerplicht tot 16 jaar en een strengere naleving van de bestaande wetgeving. Maar hij is er ook van overtuigd, dat de armoede binnen een afzienbaar aantal jaren tot het verleden zal horen.

Kontakten/Klubs

Als de
Aanvaller
een vrouw blijkt te zijn geeft Louise bij toverslag haar verzet op. Ik geef me over.... ja... toe. 06-320.329.25 (50 ct.p.m.)

Diana
Escortservice 045-215113 / 226565 met 6 sexy meisjes. Tot 's nachts 03.00 uur.

Haar bevelen knallen in je oren. Als je de nagels van je strenge
Meesteres
voelt... kniel je!! 06-320.330.51 (50 ct.p.m.)

Haar rustige man geeft Gaby niet wat ze zo heet verlangt, maar met die
Vreemde
vent lukt het.. beter? 06-320.330.09 (50 ct.p.m.)

Privehuis
Diana
045-213142, nu met hele nieuwe aanbiedingen. Nieuw Peggy, jong en sexy. Trichterweg 126, Brunssum. Tot ziens.

Rosie-relatielijn
Dagel. andere contacten. 06-320.324.50 (50 ct.p.m.) Zie de foto's van de dames in Rosie Okt. Deelname gratis. 010-4291133, 100% discreet door codesysteem.

Bukken!!
Als mevrouw het knappe dienstertje zo ouderwets streng straft, wordt 't meisje gloeiend...heet. 06-320.330.19 (50 ct.p.m.)

Lifesex
Jong stel voor 't eerst voor 08 lijn. Zij wou het.. vooral om de kick om 't op bevel te doen. 06-320.323.85 (50 ct.p.m.)

Triosex. Life. 2 paren. Sexspel voor gezelschap. 5 paren 5 maal
hoogtepunt
... Deep throat. 06-320.326.71 (50 ct.p.m.)

zat. en zond. 14.00-24.00 u. ma t/m vr. 11.00-24.00 u.
Club 2000
Rijksweg Nrd. 22 Geleen Tel. 04490-42315 Tev. meisje gevraagd.

Nieuw Nieuw Nieuw
3 sexy Stars
Ook za. en zon. 045-721759

Privé L'amour
Veronique, Pascalle, Beatrice, Nora. 045-225237

Contactbureau
L'Amour, dames, trio, p-r., heren, kamerh., enz. Heerlen. 045-225237

Contactburo
Lucie voor bemiddeling v. adressen. Bel Geleen: 04490-50921.

Angela
en haar meisjes, tot 3.00 u. Privé en escort. Tevens meisjes gevr. 045-228975.
Open zo. t/m zo. 11.00 tot 23.00 uur.

Exclusief
Wij zijn ook in voor:
Escort
045-422685.
Industriestr. 13 Kerkrade-W.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Nieuw
In Noorbeek - De Planck, j. meisjes met verborgen talenten geven zich open en bloot. Heeft U intense verlangens, wij openen nieuwe gangen. Open sex, jinjan - mass., alles mogel. op sexgeb. Durft U? Open van ma. tot vrijd. 12-24 u. Schildberg 26, 1 km. na grensoverg. De Planck. Tev. leuke ass. welkom. 04456-226.

Only Gay
Marcel & André
06-320.320.21
Gay-Phone
06-320.320.21
Escort
06-320.323.04
SM-Mr. Martin
06-320.323.05
Dag & nacht 0,50 p.m.

Contactburo
Yvonne bemid. v. dames, trio pr. Vrangendael 154, Sittard. Tegenover Fortuna Stadion. 04490-23203.

Tele-sex lijn
Als het nergens lukt bel je ons toch? Overtuig jezelf maar
06-320.322.07

Vreemdgaanlijn
Overspel is heerlijk, en wij zitten er klaar voor
06-320.322.08
Dag & nacht 0,50 p.m.

Ma.-zat. 11-24 uur. zond 15-24 uur.
Privé Yvonne
Kapelweg 4 Kerkrade 045-425100 nieuwe aanw.

Voor de sexmaten Extralarge en Extralekker is er de XL-Box, 06-320.326.99 en.... afwisseling houdt het vuur er goed in, dus, de
ruilsexbox
06.320.326.88 voor de broodnodige...(50 ct.p.min)

Zestien
jonge meisjesdromen 06-320.321.66 (50 ct.p.m.)

lesbi hard porno
Te heet, te hard, 50 ct/pm.
06-320.321.99.

Je ruige handen
maken me dronken
!!Erotifoon!!
06-320.320.12
50 ct p/m

trio-sex
Dubbel zo lekker 06-320.331.96 (50 c.p.m.)

DOE HET MET JUDITH EN ZIJ BETAALT JE DEZE MAAND
ƒ 5.000,-
06-320.324.35 -50 ct/pm.

Nieuw Noenda
en assistente, ook SM en slavin. Ook zaterdag 04492-5605.

Koppel
zoekt koppel. Br.o.nr. B-2276. Limb. Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Hrl.

Contactburo
Maastricht. Bemiddel. in privé-adressen 043-635264

Vegen stoffen en zuigen. Frank in dienst voor dag en nacht bij een veeleisende heer
Homo
06-320.326.91 - 50 ct p/m

Dame zoekt gave jonge knul, meisje wil contact met ervaren heer. Ze vinden het op de
generatiebox.
06-320.326.27 - 50 ct/pm.

Na de angst, woede en schaamte voelt Eis de handen van haar strenge meester.. een vreemde hete
sensatie
06-320.329.23 - 50 ct/pm.

2 Lesbische
meisjes betrapt door 2 knullen. "Ga door" tot het eind willen ze alles zien....ook dat. 06-320.330.52 - 50 ct p/m

In 't hooi krijgt de trotse blonde barones haar verdiende loon van de
chanterende
stalknecht. 06-320.321.30 -50 ct/pm.

Paren opgenomen in hun meest
geheime
spel. Ze doen werkelijk alles en vergeten... de opname. 06.320.329.24 - 50 ct/pm.

Mieke, een tiener met een
wereldfiguurtje
Als een meid met zulke benen haar 1e "man" ontmoet hoor je dit... 06-320.326.72 - 50 ct/pm.

Met 2 kerels in de auto krijgt lydy onverwacht de rekening voor de lift, en ze moet..
Betalen.
06-320.323.84 - 50 ct p/m

Die gluurder
windt Anky op. Na het bad speelt ze haar spel met die man totdat hij.... 06-320.326.93 (50 ct.p.m.)

"De Jachthut"
Haanrade-K'rade, Grensstr. 23, Elke, Regina, Heidi, Heike, Areane, Rita. ma-zo v. 20-04 uur. 045-463943.

Belachelijke
Sexlijn. 't is echt waanzinnig wat ze allemaal doen voor nog een hoogtepuntje. 06-320.326.70 (50 ct.p.m.)

De Trio-box.
Nee, superjaloers moet je niet zijn als je vrienden en vriendinnen zoekt op dit nummer. 06-320.327.37 - 50 ct/pm

Volgzame
dame zoekt strenge heer voor forse behandeling. Bellen 06-320.330.61 50 ct/pm.

Sextrein
VOOR 'n HETE AFSPRAAK 06-320.329.93 - 50 ct p/m

Buro Elvira
Adr. bemidd. en escort. Tel. 045-419384/726596. Tev. ass. gevr.

Privé bij
Roger
evt. ook escort. 045-727709

Joy-Escort
Onze wip is nu al een begrip Van ma. t/m zat. 16-04 uur. Tel. 045-411766. Leuk en vlot meisje gevr.

Club Margo
Privé met 6 meisjes. Dag en nacht geopend. SM en trio mogelijk. Rijksweg-Zuid 131B, Geleen. 04490-48448. Meisjes gevr.

Wij kloppen... Wij vegen.. en wij zuigen de meisjes van
Club Bubbles
Rijksweg Zuid 131 Geleen. 04490-42313 Tevens meisjes gevr.

Live*Live*Live Lady Bizar
Live pakt de LADY jongens waar ze maar wil en heel Grof... 50 cpm..06
320*324*68

Nieuw Escort
Het adres voor een lief meisje bij u thuis v.a. ƒ 100,-all-in.
06521-27896.

Durf je...?
Bel me dan maar 50 c/m 06-
320*327*27

S.M. Box
06.320.330.70
Talk prod. 50 ct/min.

Grieks Intiem
Marcha
50 ct/min. 06
320.325.55

SEX HOTLINE
De heetste lijn tussen Moskou en Washington
06-320.320.22

Prive en escort
045-220866

Club Merci
Rijksweg-Zuid 241, Geleen Tel. 04490-45814 Kim is weer terug. Meisje gevraagd.

Escort
Marli
045-451033.

Natasja
heeft altijd zin in wilde sex. 06-320.327.77 (50cpm)

Naturistenbox
Voor blote zonaanbidders. Voor mensen die zich durven te laten zien en ... te laten gaan. 06-320.327.88 - 50 ct/pm.

Nee, nog heter kan niet denk je als je ze op de Orgiebox zo bezig hoort... en toch... Op de Sexbox? Vooral die meisjes. Je twijfelt wie 't heetst zijn. De Orgiebox op 06-320.324.40 of De Sexbox 06-320.322.22 - 50 ct p/m

Homo. Mannen die weten wat mannen voor elkaar kunnen betekenen. Ook in de langste nacht bellen...
Box Olympus!!
06-320.326.37 (50 ct.p.m.)

Sex-Hoorspel
o.a. Netty met een oudere heer, de chauffeur en de pygmeeën. Boerinnetje in bordeel. 06-320.326.90 - 50 ct p/m.

Het gaat niet om de voordracht bij
lifesex
Wat ze doen, dat is 't. Hoe vaak en hoe gloeiend heet? 06-320.326.73 - 50 ct/pm.

Het
Leven
begint bij 40 ook het sexleven. Op de 40 plus Box fijn en ongedwongen met leeftijdgenoten. 06-320.327.28 (50 cpm.)

Betty
add. prod. 50 ct/min. 06
320.320.06
HALLO GEILE BEER

Relax-Line
add. prod. 50 ct/min. 06
320.320.08
THE BEST OF AMANDA

Supergirls
bij madame Butterfly. Tevens sympathiek meisje gevr. Hoog garantie loon. Open vanaf 14 uur. Hommert 24, Vaesrade.

Vera
Privé, tel. 04754-85818.

SM Maniac
2 strenge, hete meesteressen. Lesbische SM-sex. 06-320.324.12. 50 c/m.

Homo
Kan het bij jou thuis? Na de spanning van het park, het huis... waar alles kan. 06-820.321.33 (50 cpm.)

2 paren in een kamer. Ze zouden niet
ruilen
maar als de 5e er bij komt en 't licht uitgaat... 06-320.321.32 - 50 ct p/m.

Tieners
SONJA DOET HET TOCH!
320.320.10
GRATIS PORNO PAKKET 50 ct/min.

Peggy Prive
Verwennen en verwend worden, dat kan bij ons. Ma. t/m vr. 11 tot 19 u. 04490-74393.

Anita
Privé met escort, ook zat. Tel. 045-352543

Top S&M
Meesteressegenot, Slavenpijn 50 cpm 06-
320*331*31
** 06-320.321.03 **

Retina Sex,foon
ƒ 0,50 p/m

SM. Ponygirl. Wendy's droom. Paardje spelen. Ze wil de sporen en de teugels.
Naaldhakken
en nylons in de stal. 06-320.330.17 (50 cpm.)

Homo. Rob wordt gekeurd voor
escort
De masseur en de stevige knaap. Achter de struiken gebeurt 't... 06-320.329.22 - 50 ct/pm.

Actieve mannen en jongens, Frank als naaktmodel voor een schilder.
De Toverkwast.
06-320.323.86 - 50 ct p/m

SM, Kitty zet je voor straf in de hoek, geen praatjes...
Uitkleden!!
knielend door de stal 06-320.326.92 - 50 ct p/m

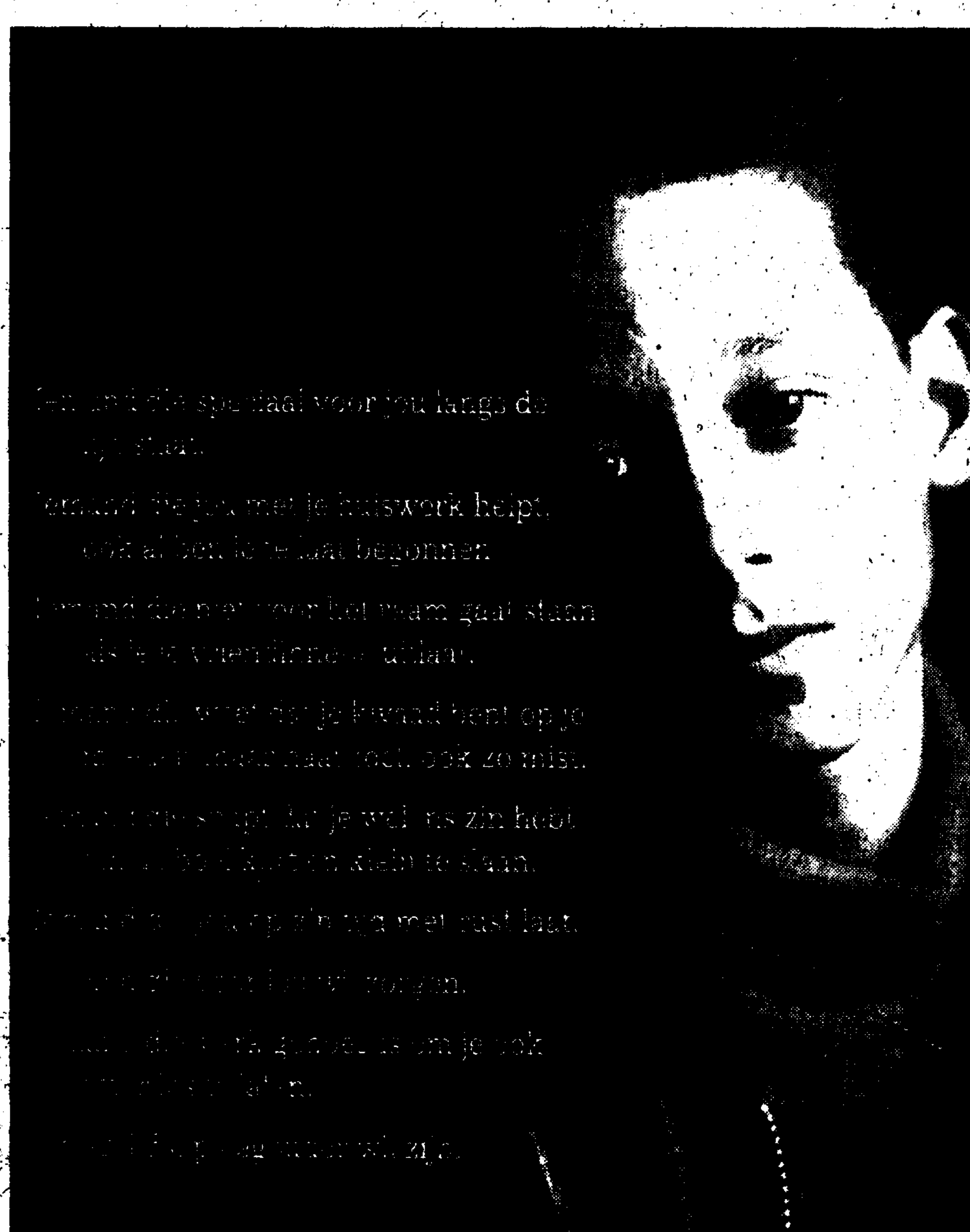
Alweer die Wip-In box in gesprek... en da's de box om wat te versieren... wat een mazzel, dat er op de LijfSex Box ook een paar vrije schatjes zijn, De Wip-In op 06-320.324.60 De LijfSex-Box 06-320.324.90 - 50 ct p/m

Katja
Tel. 045-423608.

Op de
Bisex-box
vinden eerlijke mense kaar, die weten dat er te koop is dan mannetje-vrouwtje. 06.320.328.38 - 50 c

Rijpe Vrouwen
Tante Ria, 40 jr. 50 cpm
320*323*4
320*323*4

Betty
add. prod. 50 ct/min.
320.320.0
HALLO GEILE BEE



Pleegouder zijn is niet altijd makkelijk. Het boekje met de verschillende vormen van Pleegzorg helpt u te beoordelen of het iets voor u is. U kunt het gratis boekje aanvragen met deze coupon.

Naam M/V Straat
Postcode Plaats (Prov.) Tel

Opsturen naar Aktie Pleegzorg, Antwoordnummer 9880, 3500 ZJ Utrecht (een postzegel is niet nodig).

een stralende herfst



mode **van neer eyckeler** Brandstraat Sittard 04490-16333 Hèt modecentrum voor Sittard en omstreken

Zalige dekbedden te kust en te keur, bij Schunck natuurlijk!

Santana dekbedden.
100% polyester vulling. Katoenen tijk. Anti-allergisch.
135 × 200 cm. Van 119.- Voor **79.-**
200 × 200 cm. Van 149.- Voor **119.-**
240 × 200 cm. Van 169.- Voor **139.-**

Polydaun "Elke" dekbedden.
4 Seizoenen thermo-dekbed. 3-D Polarsoft vulling. Anti-allergisch.
135 × 200 cm. Van 199.- Voor **179.-**
200 × 200 cm. Van 299.- Voor **269.-**
240 × 200 cm. Van 359.- Voor **319.-**



Deens donsdekbed.
65% Ganzedons vulling. Extra lang. Buissysteem.
140 × 220 cm. Van 395.- Voor **299.-**

Deense donsdekbedden.
4 seizoenen dubbel-dekbed. 65% Ganzedons vulling. Katoenen tijk. Ringstep systeem.
135 × 200 cm. Van 565.- Voor **399.-**
200 × 200 cm. Van 859.- Voor **659.-**

Schunck
promenade heerlen

daar winkel je voor je plezier !

Getroffen door inflatie en kostenstijgingen

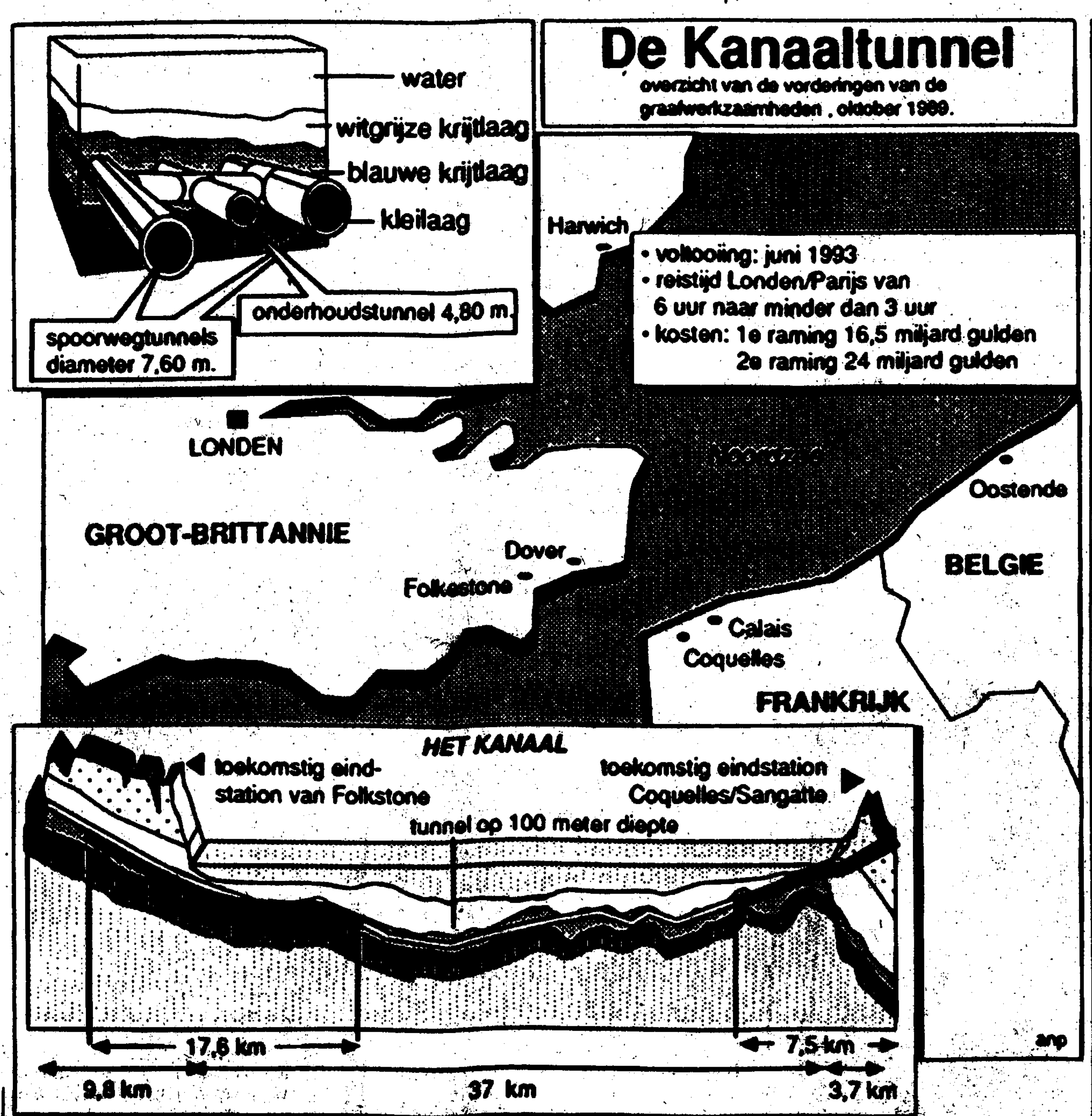
Kanaaltunnnel fors duurder

LONDEN – De bouw van de Kanaaltunnel zal flink duurder worden dan oorspronkelijk was geraamd. De kosten zullen uitkomen op zeven miljard pond (24 miljard gulden) na oorspronkelijk te zijn geraamd op 4,8 miljard pond (16,5 miljard gulden). Door de kostenstijging van 46 procent moeten aanvullende financiële bronnen worden aangeboord, zo heeft het Frans-Britse consortium Eurotunnel gisteren bekendgemaakt.

Het project is getroffen door inflatie, vertragingen in de werkzaamheden en kostenstijgingen van materiaal. Eurotunnel verwacht 75 procent van de ruim twee miljard pond, die het project duurder wordt, te kunnen halen bij de banken die hebben toegezegd de tunnel te financieren. De rest moet worden vergaard door een uitgifte van effecten in 1990 of 1991.

Er bestaat echter een verschil van mening tussen de banken en de uitvoerder van het project, Transmanch-Link, over de werkelijke kosten van de tunnel. Daardoor is het moeilijk een pakket samen te stellen voor de aanvullende financiering, aldus Eurotunnel. Op de Londense beurs gingen de aandelen Eurotunnel maandag met dertien procent omlaag. Daarna vond een licht herstel plaats.

De Kanaaltunnel moet in juni 1993 zijn voltooid. De duur van de treinreis tussen Londen en Parijs wordt dan bekort van zes tot minder dan drie uur. De tunnel wordt vijftig km lang en heeft drie buizen, twee voor de treinen en één voor onderhoud.



● *De bouw van de Kanaaltunnel zal fors duurder worden dan geraamd. De kosten komen op 24 miljard gulden.*

PTT gaat vliegtickets verkopen

LEIDEN – De PTT gaat vanaf januari volgend jaar in samenwerking met de reisorganisatie Budget Air in een zestal kantoren vliegtickets verkopen. Het wordt ook mogelijk om hotels te boeken, een reisverzekering af te sluiten of een auto te huren. In de toekomst zullen 70 postkantoren verspreid over het hele land een speciaal voor Budget Air ingerichte balie openen. Deze service is het gevolg van de nieuwe weg die de PTT heeft ingeslagen sinds de zelfstandiging.
De eerste balies zullen worden geopend in de postkantoren van 's Hertogenbosch, Nieuwegein, Amstelveen, Zaandam, Rijswijk en Zoetermeer. In de beginfase zullen personeelsleden van de NBBS, waarvan Budget Air een dochter is, de balie bemannen. Later zullen speciaal opgeleide PTT medewerkers deze taak overnemen. Budget Air heeft op dit moment vestigingen in Amsterdam, Rotterdam, Utrecht en Den Haag.

Frans Maas neemt belang (65%) in Italexpress

VENLO – Het expeditiebedrijf Frans Maas heeft een belang genomen van 65 procent in het Franse expeditiebedrijf Italexpress te Lyon. Italexpress is vooral actief in Zuid-Europa. De onderneming heeft een omzet van f 20 miljoen en er werken 100 mensen. Frans Maas beschouwt de overneming als een verdere versterking van het Europese logistieke netwerk.

Moederbedrijf van Miniware Weert

Newtron en A-line gaan samenwerken

AMSTERDAM – Newtron Holding NV en A-Line Technologies International Holding BV gaan samenwerken. Newtron neemt een strategisch minderheidsbelang in A-Line. In 1990 zal volledige integratie plaatsvinden. De samenwerking biedt volgens de twee ondernemingen voordelen, onder meer op het gebied van management, inkoop, logistiek, dienstverlening, en geeft bovendien meer financiële armslag.

Ook wordt het gemakkelijker buiten de Benelux bedrijven over te nemen. De samenwerking heeft geen gevolgen voor het personeel.

All-round

Newtron is een houdstermaatschappij van een aantal automatiseringsbedrijven te weten Alpha Computer Diensten, Miniware Automatiserings Groep, Educom, Rentware en System SX. De onderneming zegt een all-round automatiseringsbedrijf te willen worden. Overnamebesprekingen met verscheidene ondernemingen zijn momenteel 'in een vergevorderd stadium', aldus Newtron. Het aandelenkapitaal is gespreid over beleggingsmaatschappijen, institutionele beleggers en management.

De houdstermaatschappij A-line omvat A-Line Technologies BV, A-line Technologies Belgium NV, TM Data Nederland BV en TM Data Belgium NV. Laatstgenoemde twee onderdelen wist A-Line begin dit jaar aan haar activiteiten toe te voegen. De groep houdt zich bezig met handel en distributie van personal computers, randapparatuur, netwerken en standaard softwarepakketten. Ook verzorgt A-line trainingen.

Bij de volledige integratie in 1990 zullen de directieleden van A-line zitting nemen in het bestuur van Newtron. De gezamenlijke omzet voor 1989 wordt geraamd op ongeveer f 225 miljoen met een personeelsbestand van 450 medewerkers. Voor 1990 wordt, overnemingen daargelaten, een omzet van ruim f 275 miljoen verwacht.

Autonoom

Newtron wil uitgroeien tot een concern met een aantal autonoom opererende divisies, met onder meer een systeemhuisdivisie, een divisie handel en distributie en een softwaredienstverleningsdivisie. Met de deelneming in A-line zet Newtron een eerste stap in de sector handel en distributie.

beurs- overzicht

Vrees

AMSTERDAM – De Amsterdamse effectenbeurs kroop gisteren danig in haar schulp uit vrees dat de rente gaat stijgen. De markt werd beheerst door geruchten over een op handen zijnde verhoging van de officiële rente in de Bondsrepubliek donderdag. De obligatiemarkt lag er dan ook gedrukt bij met verliezen voor de belangrijkste staatsleningen van 0,3 tot 0,4 punt.

Ook de aandelenmarkt was flauw gestemd. Bij een omzet van f 618 miljoen in aandelen zakte de stemmingsindex 1,6 punt tot 193,6. De Telegraaf stond met een relatief hoge omzet bovenaan de lijst van meest verhandelde fondsen. De koers van dit aandeel, dat voor het eerst gesplitst werd verhandeld, zakte f 0,40 tot f 89,50. Ook Elsevier en VNU waren flauw gestemd. De laatste verloor f 1,70 op f 110, Elsevier ging f 1,20 achteruit naar f 77,40.

DSM raakte onder de uitgiftekoers van de tweede tranche. Het chemie-aandeel sloot op f 124,60, wat f 0,60 onder het slot van vrijdag en f 0,40 onder de uitgiftekoers was. Akzo verloor f 1,60 op f 137,90. Hoogovens moest f 1,80 lager de markt verlaten op f 93,90 en Koninklijke Olie noteerde op f 143,40 twee kwartjes lager. Unilever zakte f 1,20 naar f 152,40.

Ahold, die in Haarlem voor de rechter stond in een door Asko aangespannen kort geding, verloor f 1,40 op f 134,70. Bols werd f 2,50 minder waard op f 169,50. Banken en verzekeraars konden het niveau van vrijdag al evenmin volhouden. Zo zakte NMB f 2,50 tot f 268 en Nationale Nederlanden f 1 tot f 70,10.

Borsumij Wehry en Hunter Douglas sprongen er bij de hoofdfondsen uit als de witte raven, die een kleine vooruitgang wisten te boeken.

In de lokale sector steeg Hollandia Kloos f 15 in prijs op f 600. Norit trok f 12 aan tot f 993 en Crown van Gelder klom f 2,50 tot f 106. Maar voor het overige hadden de koersdalingen ook hier de overhand. Furness raakte f 4 kwijt op f 126 en Volker Stevin f 2 op f 65. HBG verliet f 3 lager de markt op f 230 en Ahrend werd f 4,50 goedkoper op f 278. Van Berkel raakte twee dubbeltjes kwijt op f 5,95. Amsterdam Rubber, die vrijdag een daling van de halfjaarwinst meldde, sloot een dubbeltje lager op f 6,50. Het parallelmarktfonds Weweler zakte f 6 naar f 153. HES was f 4,50 beter op f 225.

Handel met Sovjetunie groeit spectaculair

DEN HAAG – De handel tussen Nederland en de Sovjetunie is de laatste anderhalf jaar spectaculair gegroeid. Dat blijkt uit cijfers die het ministerie van Economische Zaken op een rijtje heeft gezet voor het bezoek dat minister De Korte deze week aan Moskou en Leningrad brengt.
In het eerste halfjaar van 1989 exporteerde het Nederlandse bedrijfsleven voor 600 miljoen gulden naar de USSR. Dat is 25 procent meer dan in de eerste zes maanden van 1988. Ook de import groeide fors. In dezelfde periode kocht Nederland voor 1,4 miljard gulden van de Sovjets, een stijging van 21 procent ten opzichte van het eerste halfjaar van 1988.

De demissionaire bewindsman van Economische Zaken, die vandaag vertrekt en zondag weer terugkeert, zal in Moskou een zogenoemde „investeringsbeschermingsovereenkomst" (IBO) ondertekenen met Sovjet-minister Katushev van Buitenlandse Economische Betrekkingen.

Deze IBO garandeert Nederlandse bedrijven met financiële belangen in de Sovjetunie dat hun geïnvesteerde kapitaal niet wordt genationaliseerd. Als er een conflict uitbreekt tussen de Sovjet-autoriteiten en het Nederlandse bedrijf zal een internationale instelling als scheidsrechter optreden.

In de IBO is tevens een bepaling opgenomen dat winst en rente niet in roebels maar in harde westerse munt mogen worden uitgevoerd.

beurs en valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op 1-10-1989 om 14.00 uur bij de fa. Drijfhout, alles in kg:
Goud: onbewerkt f 24.720-f 25.220-; vorige f 24.740-f 25.240; bewerkt verkoop f 26.820; vorige f 26.840 laten.
Zilver: onbewerkt f 320-f 390 vorige f 320-f 390; bewerkt verkoop f 430 laten, vorige f 430 laten.

Advieskoersen

Amer.dollar	2,06	2,18
Brits pond	3,29	3,54
Can. dollar	1,74	1,86
Duitse mark(100)	110,65	114,65
Iers pond	2,87	3,12
Austr. dollar	1,58	1,70
Jap. yen (10.000)	149,00	154,00
Ital. lire (10.000)	14,75	16,15
Belg. frank (100)	5,20	5,50
Port. esc. (100)	1,25	1,43
Franse fr. (100)	32,10	34,60
Zwits. fr (100)	128,00	132,50
Zweedse kr. (100)	31,50	34,00
Noorse kr. (100)	29,25	31,75
Deense kr. (100)	27,65	30,15
Oost.schill.(100)	15,75	16,35
Spaanse pes.(100)	1,70	1,85
Griekse dr. (100)	1,19	1,39
Finse mark (100)	47,75	50,75
Joeg. dinar (100)	0,002	0,010

Wisselmarkt Amsterdam

Amer. dollar	2,11725-11975
Brits pond	3,4240-4290
Duitse mark	112,890-940
Franse franc	33,285-335
Belg. franc	5,3755-3805
Zwits. franc	130,390-440
Japanse yen	151,860-1,960
Ital. lire	15,465-515
Zweedse kroon	32,925-32,975
Deense kroon	28,955-29,005
Noorse kroon	30,605-30,655
Canad. dollar	1,79775-80025
Oost. schill	16,0390-0490
Iers pond	3,0040-0140
Spaanse pes	1,7780-7880
Gr. drachme	1,2350-3350
Austr.dollar	1,6400-6500
Hongk.dollar	27,10-27,35
Nieuwz.dollar	1,2400-2500
Antill.gulden	1,1725-2025
Surin. gulden	1,1725-2125
Saudische rial	56,45-56,70
Ecu gulden	2,3265-3315

INDEX Amsterdam ANP CBS

CBS-Koersindex (1983=100)		
algemeen	265,20	263,30
id excl.kon.olie	248,50	246,30
internationals	273,60	272,20
lokale ondernem.	255,90	253,40
id financieel	196,30	194,50
id niet-financ.	313,80	310,70
CBS-Herbeleggingsindex (1983=100)		
algemeen	203,90	202,50
id excl.kon.olie	200,60	198,80
internationals	203,30	202,80
lokale ondernem.	207,00	205,00
id financieel	150,70	149,40
id niet-financ.	262,70	260,20
Stemmingsindex (1987=100)		
algemeen	195,20	193,60
internation	196,80	195,00
lokaal	194,80	193,30
fin.instell	160,30	158,90
alg. banken	156,40	153,90
verzekering	164,70	162,90
niet-financ	206,10	204,40
industrie	197,30	195,20
transp/opsl	231,60	230,50

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen gisteravond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van gisteren):
Akzo 138,00 (137,90)
Kon. Olie 143,40-144,00 (143,40)
Philips 47,90-48,20 (47,90)
Unilever 152,40-152,80 (152,40)
KLM 51,10 (51,10)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde):

Begin	2692.82	1449.15	215.92	1075.08
Hoogst	2724.16	1466.39	216.86	1086.64
Laagst	2677.05	1439.90	214.85	1068.74
Slot	2713.72	1455.19	216.49	1081.47
Winst/ verlies	+20.90	+5.15	+0.32	+6.01

beurs van amsterdam

Hoofdfondsen	v.k.	s.k.
AEGON	112,10	111,30
Ahold	136,10	134,70
Akzo	139,50	137,90
A.B.N.	43,30	43,00
Alrenta	164,50	164,20
Amev	55,90	55,20
Amro-Bank	83,90	83,60
Bols	172,00	169,50
Borsumij W.	125,80	126,50
Bührm.Tet.	70,70	70,60
C.S.M.cert.	76,50	74,50
DAF	53,00	52,70
Dordt.Petr.	131,20	130,50
DSM	125,20	124,60
Elsevier	78,60	77,40
Fokker cert.	48,10	47,80
Gist-Broc. c.	35,10	34,80
Heineken	138,50	137,70
Hoogovens	95,70	93,90
Hunter Dougl.	123,00	124,20
Int.Müller	100,30	100,30
KBB cert.	87,80	87,60
KLM	51,30	51,10
Kon.Ned.Pap.	54,10	53,60
Kon. Olie	143,90	143,40
Nat. Nederl.	71,10	70,10
N.M.B.	270,50	268,00
Nedlloyd	94,60	94,30
Nijv. Cate	97,20	96,70
Océ-v.d.Gr.	324,00	321,00
Pakhoed Hold.	141,50	140,20
Philips	48,10	47,90
Robeco	111,30	111,30
Rodamco	80,90	81,00
Rolinco	113,00	113,10
Rorento	60,70	60,80
Stork VMF	44,50	43,50
Unilever	153,60	152,40
Ver.Bezit VNU	111,70	110,00
VOC	35,60	35,50
Wessanen	83,20	82,60
Wolters-Kluwer	46,50	45,80

Binnenl. aandelen	v.k.	s.k.
Aalberts Ind	60,30	59,80
ACF-Holding	44,10	43,60
Ahrend Gr. c	282,50	278,00
Alg.Bank Ned	44,30	44,00
Asd Opt. Tr.	21,10	20,70
Asd Rubber	6,60	6,50
Ant. Verff.	330,00	–
Atag Hold c	109,00	107,50
Aut.Ind.R'dam	116,10	114,00
BAM-Holding	590,00	585,00
Batenburg	91,80	91,00
Beers	161,50	160,00
Begemann	113,00	112,00
Belindo	373,00	373,00
Berkel's P.	6,15	5,95
Blyd.-Will.	31,50	30,50
Boer De, Kon.	417,00	417,00
de Boer Winkelbedr.	68,30	68,30
Boskalis W.	14,75	14,20
Boskalis pr	13,05	13,00
Braat Beheer	52,50	52,00
Breevast	23,80	24,00
Breevast cert.	23,80	24,00
Burgman-H.	3800,00	3800,00a
Calvé-Delft c	1005,00	995,00
Calvé pref.c	5825,00	5800,00
Center Parcs	62,30	61,70
Centr.Suiker	77,00	74,80
Chamotte Unie	10,00b	9,80
Cindu-Key	116,00	114,50
Claimindo	354,00	354,00
Content Beheer	22,90	22,90
Cred.LBN	71,50	71,50
Crown v.G.c	103,50	106,00
Desseaux	264,00	263,00
Dorp-Groep	46,50	46,20
Econosto	372,00	369,00a
EMBA	139,30	139,30
Enraf-N.c.	56,20	55,70
Eriks hold.	446,00	447,00
Flexovit Int.	92,00	91,80
Frans Maas c.	90,40	89,70
Furness	130,00	126,00
Gamma Holding	90,00	88,50
Gamma pref	5,90	5,90
Getronics	31,80	31,00
Geveke	45,00	44,20
Giessen-de N.	278,00	275,00
Goudsmit Ed.	410,00	410,00
Grasso's Kon.	112,20	111,00
Grolsch	151,00	150,00
GTI-Holding	196,50	196,00
Hagemeyer	124,50	125,00
HAL Trust B	15,40	15,10
HAL Trust Unit	15,50	15,20
H.B.G.	233,00	230,00
HCS Techn	19,10	18,90
Hein Hold	122,60	121,00
Hoek's Mach.	203,00	203,50
Holec	37,40	38,00
Heineken Hld	122,60	121,00
Holl.Sea-S.	1,29	1,26
Holl. Kloos	585,00	600,00
Hoop Eff.bk.	10,10	10,10
Hunter D.pr.	6,05	5,95
ICA Holding	20,70	20,70
IHC Caland	37,90	37,30
Industr. My	242,00	241,50
Ing.Bur.Kondor	658,00	649,00
Kas-Ass.	52,00	51,50
Kempen Holding	17,00	16,90
Klene's Suik.	1507,00	1507,00
KBB	88,00	88,00
Kon.Sphinx	132,50	130,00
Koppelpoort H.	328,00	327,00
Krasnapolsky	217,00	217,00
Landré & Gl.	57,20	57,00
Macintosh	49,80	49,50
Maxwell Petr.	697,00	700,00
Medicopharma	83,80	82,80
Melia Int.	6,60	6,70
MHV Amsterdam	23,00	22,50
Moeara Enim	1230,00	1205,00
M.Enim OB-cert	16000,00	15950,00
Moolen en Co	34,60	34,80
Mulder Bosk.	85,00	84,50
Multihouse	10,70	10,60
Mynbouwk. W.	429,00	429,00
Naeff	250,00	–
NAGRON	49,30	49,30
NIB	616,00	617,00
NBM-Amstelland	20,40	20,20
NEDAP	377,00	377,00
NKF Hold.cert.	370,00	371,50
Ned.Part.Mij	40,50	40,40
Ned.Springst.	10800,00	–
Norit	981,00	993,00
Nutricia gb	74,60	74,50
Nutricia vb	82,00	81,80
Oldelft Groep c	184,30	184,00
Omnium Europe	15,50	15,50
Orco Bank c.	69,10	68,80
OTRA	151,00	151,00
Palthe	90,80	89,00
Pirelli Tyre	48,20	47,50
Polynorm	117,80	117,00
Porcel. Fles	195,00b	195,00b
Ravast	49,30	49,00
Reesink	78,50	77,50
Riva	62,50	62,50
Riva (cert.)	62,50	62,50
Samas Groep	70,50	69,70
Sanders Beh.	112,00	112,00
Sarakreek	32,00	32,30
Schuitema	1575,00a	–
Schuttersv.	167,40	166,80
Smit Intern.	47,50	47,20
St.Bankiers c.	23,90	23,00
Stad Rotterdam c	43,10	43,00
Telegraaf De	89,90	89,50
Text.Twenthe	351,00	350,00
Tulip Comp.	54,30	53,80
Tw.Kabel Hold	155,50	154,50
Ubbink	101,50	101,00
Union Fiets.	24,20	23,50
Ver.Glasfabr.	347,00	337,00
Verto	64,80	64,80
Volker Stev.	67,00	65,00
Volmac Softw.	56,80	56,40
Vredestein	16,80	16,70
VRG-Groep	66,00	65,20
Wegener Tyl	190,00	190,00
West Invest	27,60	27,80
Wolters Kluwer	187,00	181,00
Wyers	47,00	46,00

Beleggingsinstellingen	v.k.	s.k.
Aegon Aand.f.	38,80	38,80
ABN Aand.f.	79,20	78,70
ABN Beleg.f.	60,00	60,50
ALBEFO	53,80	53,60
Aldollar BF $	21,40	21,40
Alg.Fondsenb.	247,50	243,50
Alliance Fd	13,40	13,40
Amba	49,80	–
America Fund	335,00	337,00
Amro A.in F.	93,00	93,00
Amro Neth.F.	80,80	80,50
Amro Eur.F.	76,30	75,40
Amro Obl.Gr.	154,80	154,80
Amvabel	93,80	93,80
AsianTigersFd	63,30	63,40
AsianSelFund	50,00	50,40
Bemco Austr.	65,50	65,50
Berendaal	123,00	123,00
Bever Belegg.	26,90	26,90
BOGAMIJ	111,00	111,00
Buizerdlaan	43,50	43,50
CLN Obl.Waardef.	–	100,00
Delta Lloyd	43,50	43,20
DP Am. Gr.F.	26,00	25,80
Dp Energy.Res.	41,50	42,00
Eng-Holl.B.T.1	9,80	9,80
EMF rentefonds	65,80	65,80
Eurinvest(1)	110,00	110,00
Eur.Ass. Tr.	8,30	8,30
EOE DuStInF.	326,00	320,00
EurGrFund	64,70	63,80
Hend.Eur.Gr.F.	226,50	222,50
Henderson Spirit	76,30	76,30
Holland Fund	80,70	80,00
Holl.Obl.Fonds	123,50	123,50
Holl.Pac.F.	121,30	121,30
Interbonds	564,00	564,00
Intereff.500	45,50	45,50
Intereff.Warr.	352,00	351,00
Japan Fund	38,20	38,00
MK Int.Vent.	59,70	60,20
Nat.Res.Fund	1550,00	1550,00
NMB Dutch Fund	40,30	40,20
NMB Oblig.F.	35,00	35,00
NMB Rente F.	103,50	103,50
NMB Vast Goed	38,00	37,90
Obam, Belegg.	234,50	232,00
OAMF Rentef.	14,05e	14,00
Orcur.Ned.p.	49,60	49,40
Pac.Prop.Sec.f.	53,40	53,40
Pierson Rente	100,80	100,80
Rabo Obl.inv.f.	76,00	76,00
Rabo Obl.div.f.	51,10	51,10
Rentalent Bel.	136,20	135,80
Rentotaal NV	31,50	31,40
Rolinco cum.p	101,00	101,00
Sci/Tech	18,10	18,10
Technology F.	20,30	20,30
Tokyo Pac. H.	268,50	274,50
Trans Eur.F.	83,30	82,30
Transpac.F.	570,00	560,00
Uni-Invest	126,00	123,50
Unico Inv.F.	87,10	87,00
Unifonds	33,20	32,90
VWN	58,50	58,40
Vast Ned	123,00	123,10
Venture F.N.	45,30	44,50
VIB NV	87,50	87,50
WBO Int.	79,80	79,50
Wereldhave NV	211,00	211,00

Buitenlandse obligaties	v.k.	s.k.
8¾ EEG84(1)	102,40	102,00
3½ EngWarL	35,00	34,50
5¾ EIB 65	99,00	99,00

Orig. n.amerik. aandelen	v.k.	s.k.
Allied Signal Ind	37,50	37,00
Amer. Brands	76,50	76,50
Amer. Expres	36,00	36,00
Am.Tel.& Tel.	44,25	44,00
Ameritech	63,50	62,80
Amprovest Cap.	115,00	–
Amprovest Inc.	218,00	–
ASARCO Inc.	33,80	–
Atl. Richf.	101,60	101,70
BAT Industr.	8,15	8,05
Bell Atlantic	99,10	99,70
BellCanEnterpr	41,00	41,30
Bell Res.Adlr	1,05	1,05
Bell South	53,70	54,30
BET Public	3,00	–
Bethl. Steel	21,00	21,10
Boeing Comp.	57,30	57,00
Chevron Corp.	58,75	60,50
Chrysler	24,80	24,80
Citicorp.	34,00	33,60
Colgate-Palm.	60,70	60,30
Comm. Edison	37,60	37,50
Comp.Gen.El.	500,00	–
Control Data	18,50	18,30
Dai-Ichi Yen	3490,00	3480,00
Dow Chemical	99,00	98,00
Du Pont	117,90	–
Eastman Kodak	46,70	46,30
Elders IXL	2,90	–
Euroact.Zw.fr.	180,00	180,00
Exxon Corp.	44,80	44,75
First PacInt	0,60	–
Fluor Corp.	34,00	–
Ford Motor	51,00	51,00
Gen. Electric	56,75	56,00
Gen. Motors	48,00	46,30
Gillette	45,75	48,80
Goodyear	52,50	52,00
Grace & Co.	34,50	–
Honeywell	83,30	84,20
Int.Bus.Mach.	108,50	109,20
Intern.Flavor	64,60	–
Intern. Paper	54,80	–
ITT Corp.	59,50	60,50
K.Benson ®	5047,00	5047,00
Litton Ind.	91,00	90,80
Lockheed	48,00	49,00
Minnesota Mining	75,00	74,50
Mobil Oil	55,40	56,00
News Corp Aus$	15,70	15,80
Nynex	80,60	80,60
Occ.Petr.Corp	29,80	29,70
Pac. Telesis	45,20	45,00
P.& O. ®	7,00	7,00
Pepsico	58,75	58,80
Philip Morris C.	164,90	164,80
Phill. Petr.	25,70	25,60
Polaroid	45,30	44,70
Privatb Dkr	297,00	296,00
Quaker Oats	63,50	–
St.Gobin Ffr	710,00	700,00
Saralee	57,10	–
Schlumberger	44,00	–
Sears Roebuck	42,25	42,20
Sony (yen)	37,90	37,30
Southw. Bell	56,30	56,80
Suzuki (yen)	915,00	–
Tandy Corp.	47,70	46,60
Texaco	50,50	50,50
Texas Instr.	38,60	38,60
The Coastal C.	42,70	43,00
T.I.P Eur.	1,78	1,75
Toshiba Corp.	1230,00	1210,00
Union Carbide	28,30	–
Union Pacific	76,80	76,50
Unisys	19,20	19,20
USX Corp	32,80	● 33,20
US West	71,20	71,50
Warner Lamb.	105,80	–
Westinghouse	66,70	67,50
Woolworth	67,20	66,30
Xerox Corp.	65,10	65,30

Certificaten buitenland	v.k.	s.k.
AMAX Inc.	54,00	55,00
Am. Home Prod.	220,50	–
ATT Nedam	91,50	92,50
ASARCO Inc.	68,50	–
Atl. Richf.	212,70	213,50

slotkoersen/optiebeurs

	v.k.	s.k.
Boeing Corp.	119,00d	119,00
Can-Pacific	46,50	46,00
Chevron Corp.	124,00	–
Chrysler	52,00	50,00
Citicorp.	69,00	68,50
Colgate-Palm.	127,00	127,00
Control Data	35,00	35,00
Dow Chemical	207,00	207,00
Eastman Kodak	96,00	96,00
Exxon Corp.	94,50	96,00
Fluor Corp.	65,50d	–
Gen. Electric	118,50	117,00
Gen. Motors	98,00	95,50
Gillette	96,00d	96,00
Goodyear	111,00	111,00
Inco	68,50	69,50
I.B.M.	224,00	226,00
Int. Flavors	128,50	–
ITT Corp.	124,50	126,00
Kroger	37,00	37,00
Lockheed	101,00	101,00
Merck & Co.	158,50	159,00
Minn.Min.	157,00	157,00
Pepsi Co.	122,00	120,50
Philip Morris C.	346,50	343,00
Phill. Petr.	55,00	58,50
Polaroid	88,00	87,00
Procter & G.	251,50	–
Quaker Oats	134,00	–
Schlumberger	91,00	86,00
Sears Roebuck	86,50	87,00
Shell Canada	69,50	69,00
Tandy Corp.	99,00	98,00
Texas Instr.	79,50	80,00
Union Pacific	161,00	161,00
Unisys Corp	40,00	38,50
USX Corp	67,50	68,50
Varity Corp	3,70	–
Westinghouse	143,00	144,50
Woolworth	143,00	142,00
Xerox Corp.	135,00	135,00

Certificaten buitenland	v.k.	s.k.
Deutsche B.	680,00	–
Dresdner B.	344,00	–
Hitachi (500)	1600,00	–
Hoechst	293,50	294,50
Mits.El.(500)	1250,00	–
Nestlé	8700,00	8550,00
Siemens	596,00	–

Warrants	v.k.	s.k.
Akzo	35,00	33,80
AMRO warr.	1,44	1,43
Bogamij	7,00	7,00
Falcons Sec.	23,75	23,70
Honda motor co.	1790,00	1790,00
K.L.M. 85-92	241,00	242,00
Philips 85-89	6,80	6,60
St.Bankiers a	0,59	0,59
St.Bankiers b	2,10	2,10

Euro-obligaties & conv.	v.k.	s.k.
10¼ Aegon 85	102,50	102,00
Aegon warr	12,20	12,20
10½ ABN 87	96,00	96,00
13Amev 85	99,00	99,00
13Amev 85	95,55	95,55
10 Amev85	102,20	102,20
11 Amev 86	96,00	96,00
14¼Amro87	98,40	98,40
13 Amro-Bank82	100,25	100,25
10½ Amro 86	96,15	96,15
10 Amro 87	96,00	98,00
5¾ Amro 86	96,25	96,25
Amro Bank wr	36,50	36,20
Amro zw 86	71,00	71,20
9 BMH ecu 85-92	100,50	100,50
7 BMH 87	95,75	95,75
10⅛EEG-ecu 84	100,25	100,25
9¾EIB-ecu 85	101,50	101,50
12½ HlAirl.F	92,90	92,90
12 NIB(B) 85-90	101,00	101,00
11¼ NGU 83	101,75	101,75
10 NGU 83	100,50	100,50
2¼ NMB 86	82,75	83,00
NMB warrants	91,75	91,40
8¾ Phil. 86	99,25	99,25
6¾ Phil.83	98,00	98,00
11 Rabo 83	102,50	102,50
9 Rabo 85	102,25	102,25
7 Rabo 84	101,75	101,75

Binnenland (niet officieel genoteerd)	v.k.	s.k.
Bredero aand.	27,00	27,00
Bredero cert.	24,50	24,50
11 Bredero	23,00	23,00
LTV Corp.	1,89	1,89
5 Nederh. 68-78	25,50	25,50
RSV. cert	1,39	1,39
7½ RSV 69	82,00	81,00a

Parallelmarkt	v.k.	s.k.
Alanheri	29,00	29,00
Berghuizer	50,00	48,50
Besouw Van c.	56,50	56,50
Comm.Obl.F.1	101,20	101,10
Comm.Obl.F.2	101,10	100,90
Comm.Obl.F.3	101,40	101,20
De Drie Electr.	39,40	38,90
Dico Intern.	123,00	122,50
DOCdata	25,70	25,50
Ehco-KLM Kl.	42,00	40,00
E&L Belegg.1	78,00	78,00
E&L Belegg.2	76,90	76,70
E&L Belegg.3	76,80	76,80
Geld.Pap.c.	73,50	73,50
Gouda Vuurv c	113,80	113,80
Groenendijk	37,00	37,80
Grontmij c.	210,50	210,50
HCA Holding	45,70	44,20
Hes Beheer	220,20	225,00
Highl.Devel.	14,70	–
Homburg cert	4,50	4,30
Infotheek Gr	32,40	31,50
Interview Eur.	8,50	8,30
Inv. Mij Ned.	62,00	61,50
Kuehne+Heitz	45,30	45,40
LCI Comp.Gr.	80,00	78,80
Melle	324,80	322,00
Nedschroef	133,00	132,00
Neways Elec.	12,50	12,50
NOG Bel.fonds	31,60	–
Pie Med.	12,60	12,50
Poolgarant	10,50	10,45
Simac Tech.	20,00	19,80
Text Lite	6,50	6,70
Verkade Kon.	291,00b	290,00
VHS Onr. Goed	19,10	19,00
Weweler	159,00	153,00

OPTIEBEURS

			serie	omzet	v.k.	s.k.
abn	c	okt	45,00	449	0,30	0,20
akzo	c	okt	140,00	488	3,00	1,90
akzo	c	okt	150,00	648	0,50	0,40
akzo	c	jan	140,00	266	6,80	6,20
akzo	c	jan	150,00	341	3,30	3,00
akzo	c	apr	140,00	260	11,00	10,00
akzo	c	apr	150,00	344	6,00	5,70
akzo	p	okt	140,00	678	2,00	2,50
akzo	p	okt	150,00	311	10,50	12,50
akzo	p	jan	140,00	309	5,20	4,60
akzo	p	apr	130,00	257	2,50	2,50
daf	c	okt	60,00	505	0,30	0,10
dsm	c	okt	125,00	267	2,80	2,20
dsm	c	apr	140,00	305	5,50	4,80
eoe	c	okt	310,00	1367	7,30	5,20
eoe	c	okt	315,00	417	4,40	2,80
eoe	c	okt	320,00	787	2,30	1,50
eoe	p	okt	310,00	356	2,70	3,50
eoe	p	okt	315,00	469	4,70	5,90
eoe	p	jan	310,00	1017	7,30	8,20
gist	c	okt	40,00	253	0,30a	0,20
gist	c	apr	40,00	243	2,20	2,20
hoog	c	okt	95,00	290	3,00	2,50a
hoog	c	okt	100,00	314	1,80	1,20
hoog	c	okt	125,00	521	0,20	0,20
hoog	p	jan	90,00	415	3,80b	4,00
hoog	p	jan	95,00	292	5,80b	6,00
hoog	p	jan	100,00	384	8,30	9,50
klm	c	okt	55,00	327	0,30	0,20
klm	c	jan	50,00	1047	4,40a	2,90
klm	c	jan	55,00	358	2,00	1,90
klm	p	jan	50,00	1028	1,70	2,00
nly	p	nov	100,00	250	4,20a	4,90
natn	c	okt	70,00	249	2,00	1,40
obl	c	nov	95,00	282	0,50a	0,45
obl	p	nov	100,00	500	4,65b	4,90
phil	c	okt	40,00	246	8,30	8,00
phil	c	okt	45,00	865	3,00	3,30
phil	c	jan	40,00	306	9,00	8,80
phil	c	jan	50,00	375	2,40	2,10
phil	c	apr	50,00	405	3,70	3,60
phil	p	jan	45,00	528	1,20	1,30
phil	p	apr	45,00	381	2,50	2,80
olie	c	okt	150,00	556	0,90	0,60
olie	c	apr	150,00	264	7,80	7,30
olie	p	okt	150,00	302	6,40	7,00
olie	p	apr	140,00	280	4,00	4,10
unil	c	jan	140,00	282	16,50	15,00
unil	p	okt	150,00	325	0,80	1,20

a=laten	g=bieden+ex-div.
b=bieden	h=laten+ex-div.
c=ex-claim	k=gedaan+h
d=ex-dividend	l=gedaan+g
e=gedaan+bieden	vk=slotkoers vorige dag
f=gedaan+laten	sk=slotkoers gisteren



● *Bruce Boxleitner in de Amerikaanse televisiefilm 'Down the long hills'. (Nederland 1 – 15.55 uur.)*

Nederland 1

NOS
13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
NCRV
15.55 Race tegen de tijd. Amerikaanse televisiefilm van Burt Kennedy, met Thomas Wilson, Lisa McFarlane, Bruce Boxleitner e.a. Hardy en Betty Sue zijn de enige overlevenden als de trein waarin zij reizen door bandieten is overvallen. Beide kinderen en hun paard moeten nu zien te overleven.
17.30 Journaal.
17.40 Disney parade live. Showprogramma waarin kinderen via denk- en doe-opdrachten kennis maken met de wereld van Walt Disney. Presentatie: Meline Mollerus en Jochem van Gelder.
18.45 Slakkie en puntmuts. Tsjechisch getekende kleuterserie.
19.00 Journaal.
19.21 Dinges. Spelprogramma. Panelleden: Louis Haasdijk en Edwin Rutten. Presentatie: Frank Masmijer.
19.47 (TT)Prettig geregeld. Nederlandse comedyserie. Afl. 1: Jij doet alleen de leuke dingen.
20.25 Paul Daniels. Trucs op het gebied van goochelen, magie en variété. Presentatie: Paul Daniels.
21.16 De puzzelfavoriet. Spelprogramma met vier puzzelaars. Presentatie: Peter Plaisier.
21.41 Hier en nu. Actualiteitenrubriek.
22.30 Journaal.
22.45 Ursul de Geer. Programma waarin Ursul de Geer een aantal verrassende gasten heeft uitgenodigd.
23.26 Concept. Een wereld van wetenschap, nieuwsrubriek over actuele ontwikkelingen in de wetenschap. Presentatie: Simon Rozendaal.
23.51-23.53 Huizen van Oranje. Kasteel Moersbergen, Doorn.

Nederland 2

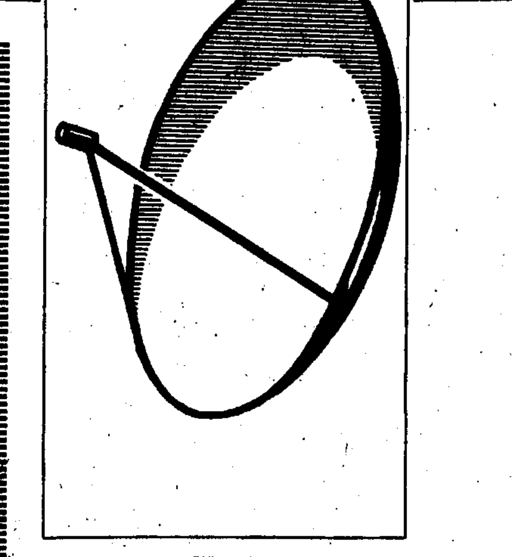
NOS
13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
TROS
16.00 Jong muziektalent Nederland. Impressie van hetgeen jonge mensen ervoor over moeten hebben om muzieksolist te worden. (herh.).
16.55 Zoo is de dierentuin. Afl. 6 (slot) Artis - Amsterdam. (herh.).
17.30 Vestdijk en zijn vrouwen. Filmportret van de schrijver Simon Vestdijk. (herh.).
18.35 Groen en grondig. Het programma waarin de agrariër centraal staat. Afl. 9.
18.55 De mini-playbackshow. Programma met imitaties gepresenteerd door Henny Huisman.
20.00 (TT)Journaal.
20.29 Wie is Bourne? 2-delige Amerikaanse mini-serie, met Richard Chamberlaine, Jaclyn smith, Den-Holm Elliott e.a. Deel 2. Jason Bourne zoekt samen met de Canadese Marie St.Jacques verder naar zijn identiteit. Door de leiders van Treadstone Seventy-One wordt hij getest en in Parijs ontdekt hij wat meer.
22.09 De tv-dokter. Adviezen uit de spreekkamer van huisarts Ferdinand Zwaan. (1).
22.10 TROS triviant. Het spelprogramma waarin alles draait om kennis. Presentatie: Astrid Joosten.
22.54 De tv-dokter. Adviezen uit de spreekkamer van huisarts Ferdinand Zwaan.(herh.).
22.55 TROS Aktua. Actualiteitenmagazine.
23.25 Hoogtepunten uit de platen 10-daagse. Hoogtepunten uit drie jaargangen TROS Platen 10-daagse, met Tina Turner, Cliff Richard, James Last e.a. Presentatie: Willy Dobbe.
00.11-00.16 Journaal.

Nederland 3

NOS
09.00-09.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
NOT/STV
10.00 Boekenhuis. Afl. 3.
10.30 Dichters op school. Afl. 3.
11.00 China. Afl. 3.
11.30-12.00 Lief en leed. Afl. 3.
13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
ROF
14.00-14.20 Skoalle-tv. Natuer yn need II: De seehun (gr. 7/8/B).
TELEAC
15.00 (TT)Zelf mode maken. Les 4.
15.30-16.00 Hello. Cursus Engels. Les 1.
17.50 Informatie voor Italianen in Nederland.
18.20 Nieuws voor doven en slechthorenden.
18.30 Sesamstraat.
18.45 (TT)Jeugdjournaal.
18.55 (TT)Het klokhuis. Kinderprogramma.
19.10 Het ware verhaal van Spit MacPee. Australische jeugdserie. Afl.1. Spit MacPhee groeit vrij en blij op bij zijn opa in een huisje aan de rivier. Sommige buren vinden dat hij voor galg en rad opgroeit en maken zich zorgen.
19.34 Qwerty. Actuele rubriek over mensen en computers.
20.00 Journaal.
20.20 Sport studio.
21.05 De Koude Oorlog in Nederland. 3-delige documentaire serie. Afl. 1: Het sluiten der gelederen.
22.00 NOS-Laat. Achtergrondinformatie over politiek, economie, kunst en wetenschap.
22.45 Financieel management. Afl. 5.
23.15-23.20 Nieuws voor doven en slechthorenden.

RTL Veronique

07.00-09.00 Veronique Ontbijtshow. Licht informatief ontbijtprogramma, met een overzicht van de ochtendbladen en elk half uur het nieuws en weer.
15.00 Dallas. Eerste nieuwe aflevering uit deze Amerikaanse serie over de belevenissen van de familie Ewing. Afl.: „Moordenaar op vrije voeten".
16.00 Télékids. Kinderprogramma gepresenteerd Irene Moors met vandaag de tekenfilm „Spiderman".
16.30 Uit een andere wereld. Eerste aflevering van deze Amerikaanse serie van Bob Claver. Evie Garland is een leuke meid van dertien. Op één punt verschilt zij echter van haar leeftijdgenoten: haar vader is een buitenaards wezen. Evie zelf weet hier echter niets van. Op haar dertiende verjaardag zal zij in het bezit komen van speciale krachten, die ze van haar vader geërfd heeft.
17.00 5 Uur Show. Rechtstreeks middagmagazine. Om 17.30 Nieuws en weer. Presentatie: Viola van Emmenes en Marc Postelmans.
18.00 Véronique 6 Uur Nieuws. Presentatie: Jeroen Pauw.
18.10 Countdown. Europe's number one rockshow. Presentatie: Wessel van Diepen.
18.50 Autovisie. Automagazine met tests, veiligheidstips en het laatste autonieuws. Presentatie: Rob van Rees.
19.20 Niet te geloven. Programma waarin mensen de grenzen van hun kunnen verleggen. Presentatie: Martin Rudelsheim.
19.50 Aanvallen!! Spannende sportquiz met voetbal in de hoofdrol. Kandidaten binden samen met hun idool te strijd aan. Presentatie: Hans van Breukelen.
20.20 Stingray. Afl. 1: „Oude ogen". Amerikaanse serie van Stephen J.Cannell over een mysterieuze avonturier in een klassieke, zwarte Corvette Stingray uit 1965, met Nick Mancuso, Rachel Ticotin, J.E.Freeman, Marco Rodriguez, Georgeann Johnson, Isela Vega.
22.00 Veronique Avondnieuws. Presentatie: Loretta Schrijver en Jeroen Pauw.
22.25 Veronique Weer. Presentatie: John Bernard.
22.30 Deadly deception. Amerikaanse televisiefilm (CBS) uit 1987 van John Llewellyn Moxey, met Matt Salinger, Lisa Elbacher, Bonaie Bartlett en Mildred Natwick. Jack Shoat, een jonge vader is bezorgd over zijn vrouw die sinds de geboorte van hun zoontje last heeft van depressieve aanvallen. Wanneer zij dood wordt gevonden met een briefje dat op zelfmoord duidt, vertelt de politie Jack dat hun zoon vermist wordt en door de politie doodgewaand.
00.00 Veronique Laatste Nieuws. Presentatie: Loretta Schrijver.
00.05-01.00 Dallas. Amerikaanse serie over de belevenissen van de familie Ewing. Afl.: „Moordenaar op vrije voeten". Herh.



RTL Plus

06.00 Hallo Europa. Gutenmorgen Deutschland. Ontbijtshow.
09.10 Die Springfield Story. Amerikaanse serie. (herh.).
10.05 Der Preis ist heiss. Spelshow.
10.35 Téléboutique. Serie. (herh.).
11.00 Kunst-Kanal.
12.05 Gut geht's.
12.30 Klassik am Mittag. M.m.v. het RTL-orkest.
13.00 Heute bei uns. Aansl.: Heathcliff, der Kater, Amerikaanse tekenfilmserie.
13.05 Tele-Boutique.
13.30 California Clan. Amerikaanse serie.
14.15 Der Schutzengel von New York.
15.00 Die Frau hinter dem Ladentisch. Nieuwe twaalfdelige serie. März. Die Geschichte des Stellvertreters des Chefs.
15.45 Netto. Ihre Wirtschaft heute.
15.55 RTL-aktuell.
16.00 Die Springfield Story. Serie.
16.50 Reich und Schön. Serie.
17.15 Der Preis ist heiss. Spelshow met Harry Wijnvoord.
17.45 RTL Spiel. Aansl. tekenfilm.
17.55 RTL-aktuell.
18.00 Baretta. Amerikaanse politieserie. Afl.: Die Kehrseite einer Nonne.
18.45 RTL-aktuell.
19.10 Karlchen.
19.12 Weerbericht.
19.20 Knight Rider. Amerikaanse serie. Afl.: Das Gipfeltreffen.
20.15 Verhängnisvolle Fracht. Amerikaanse science-fiction uit 1966, met Mamie van Doren, Anthony Eisley, Pamela Mason e.a. Bij een vliegtuigongeluk komen alle inzittenden om het leven. Onderzoek wijst uit dat er buitenaardse wezens aan boord van het vliegtuig moeten zijn geweest.
21.45 Explosiv. Vor Ort, magazine met Olaf Kracht.
22.25 RTL aktuell.
22.35 Der lautlose Killer. Italiaanse misdaadfilm uit 1976. In heel Italië plegen op nacht talrijke politici zelfmoord. Bij nader onderzoek blijkt dat zij allen vermoord zijn. Het gaat waarschijnlijk om een geraffineerd geplande staatsgreep.
00.05 Kunstkanaal.
01.05-01.10 Betthupferl.

Federatiecup dames in Tokio. I.v.m. deze federatiecup zijn programmawijzigingen mogelijk.

SSVC

12.10 Playbus.
12.30 Talk, write...and read.
12.45 Middle English.
13.00 News and weather report.
13.25 Holiday outings. Serie.
13.35 Neighbours.
13.55 Awayday.
14.25 Posh Frocks and New Tr sers.
14.50 Sounds like music.
15.15 Home and away.
15.35 Childrens's SSVC. Corners.
15.55 Children's SSVC. King Smu
16.10 The Sooty Show.
16.30 Go Getters. Afl. The Anc Challenge Wednesday.
16.55 Blue Peter.
17.25 Head of the class.
17.50 Games people played.
18.00 News and Weather.
18.30 Emmerdale Farm.
18.55 Tomorrow's World.
19.25 Three up, two down.
19.55 Brookside. Serie.
20.45 SOB Sisters. Comedyserie.
21.10 South of the Border. Nieu serie.
22.00 News and weather.
22.30 Miami Vice.
23.15-23.45 Film '89.

Sky Channel

07.00 The DJ Kat Show. Kinderprogramma met kinderfilms.
09.30 Super Password.
10.00 The Sullivans. Amerikaanse dramaserie over een familie aan de vooravond van de Tweede Wereldoorlog.
10.30 Sky By Day.
11.30 A Problem Shared.
12.00 Another World.
12.55 Pages from Skytext.
13.50 As The World Turns.
14.45 Loving.
15.15 Young doctors.
15.45 Sky Cartoon Corner. Tekenfilms voor kinderen.
16.00 Countdown. Popprogramma
17.00 World Rhythmic Gymnastics Championships.
18.00 Formula 1 Motor Racing Grand Prix of Spain.
19.00 Eurosport. Weekoverzicht.
20.00 Men's European Volleyball Championships.
22.00 Dunhill Cup Golf.
23.00 Boxing World Championships.
00.00-01.00 Formula 1 Motor Racing Grand Prix of Spain.
06.00 Sky News World Business Report.
06.30 European Business Channel. Live-nieuws voor zakenmensen.

Duitsland 1

09.00 Heute.
09.03 In bester Gesellschaft. Serie. Afl. 1: Uhren und Amouren.
09.45 Gymnastik im Alltag. Afl. 2: Beklemmung.
10.00 Heute.
10.03 Frühes Leid. Reportage over de vluchtelingskinderen in Karachi. (herh.).
10.50 Mosaik-Ratschläge. Milieutips.
11.00 Heute.
11.03 ●●Einzug ins Paradies. Serie. Afl. 6: Der sechste Tag.
12.15 Herald & Eddi.
12.45 Umschau.
12.55 Persoverzicht.
13.00 ZDF-Mittagsmagazin met heute.
13.45 Wirtschafts-Telegramm.
14.00 Tagesschau.
14.02 Flickeri und Fleckeri. Poppenserie.
14.30 der Trotzkopf. 8-delige serie naar de roman van Emmy van Rhoden. Afl. 2: Heimweh.
15.00 Tagesschau.
15.03 Talk täglich. Talkshow van Martina Regel met gasten. Aansl.: Der Schatz ist vergoldet, muziekprogramma met Duitse evergreens.
15.30 Durch Dich wird diese Welt erst schön. 8-delige muzikale serie over de geschiedenis van de Duitse schlager. Deel 7. Presentatie: Paul Kühn.
16.00 Tagesschau.
16.03 Die Sklavin Isaura. Serie naar de roman van Bernardo Guimares. Afl. 2. Regie: Herval Rossano, met Lucelia Santos, Rubens de Falco, Gilberto Martinho e.a.
16.30 Spass am Dienstag. Kinderprogramma.
17.15 Tagesschau.
17.25 Nur keine Hemmungen. Lettergreepraadsels met Michael Schanze.
18.26 Tagesschau.
18.30 Hier und Heute. Actualiteiten.
18.52 Simon & Simon. Serie. Afl.: Scheidung inbegriffen.
19.58 Programma-overzicht.
20.00 (TT)Tagesschau.
20.15 Kischde und Kaschde. Cabaretprogramma met Gerd Dudenhöfer.
21.00 Panorama. Actueel magazine.
21.45 Dallas. Amerikaanse serie met Barbara Bel Geddes, Patrick Duffy, Linda Gray e.a. Afl.: Texas Walzer. J.R. ontmoet in Wenen zijn grote liefde Vanessa Beamont weer. Hun hartstochtelijke verhouding vond 20 jaar geleden plaats, maar Vanessa is nog steeds mooi en bovendien vrij want haar man is overleden.
22.30 Tagesthemen. Actualiteiten.
23.00 Republikaner ohne Republik. Filmportret n.a.v. de 100e geboortedag van de publicist en pacifist Carl von Ossietzky.
00.00. Tagesschau.
00.05-00.10 Nachtgedanken. Beschouwing door Hans Joachim Kulenkampff.



● *Elmar Wepper, Uschi Glas en Florian Stubenvoll in 'Zwei Münchner in Hamburg'. (Duitsland 2 – 20.15 uur.)*

Duitsland 2

09.00 Heute.
09.03 Gezamenlijk ochtendprogramma ARD/ZDF.
13.45 Bild(n)er der Chemie. Strickmuster für Molekülfäden, serie portretten van chemici. Vandaag: Hermann Staudinger.
14.15 Schaufenster 3sat. Het internationale satellietprogramma van ZDF, ORF en SRG. Presentatie: Martin Eggenschwyler.
15.15 Na, sowas! Amusementsprogramma, met Chris de Burgh, Neil Sedaka, Billy Preston e.a. Presentatie: Thomas Gottschalk.
15.58 Programma-overzicht.
16.00 Heute.
16.03 Wickie und die starken Männer. Tekenfilmserie voor de jeugd naar het boek van Lewis Carroll. Afl.: Die Falle.
16.25 Logo. Jeugdjournaal.
16.35 Ein Fall für TKKG. Jeugdserie naar het boek van Stefan Wolf, met Fabian Harloff, Christian Pfaff, Kai Maahs e.a. Afl. 5: Das Geheimnis der chinesischen Vase. De detective Hempel vertelt de TKKG-groep dat de miljonairsdochter Karin Eichberg vaak steelt. Kort daarop wordt Karins zuster ontvoerd. De TKKG-ers vermoeden dat Hempel er iets mee te maken heeft.
17.00 Heute. Aansl.: Aus den Ländern.
17.15 Tele-Illustrierte. Magazine met actualiteiten, sport en amusement.
17.45 Ein Heim für Tiere. Duitse serie. Afl.: Ein schlauer Hund, met Hans Heinz Moser, Angela Pschigode, Michael Lesch e.a. Aansl.: Mode höchst-persönlich. Vandaag de garderobe van Milva.
18.25 Ein Heim für Tiere. Vervolg.
18.58 Programma-overzicht.
19.00 Heute.
19.30 Die Reportage. 40 Jahre und kein bisschen Hoffnung eine reise durch den anderen deutschen Staat, reportage van Werner Brüssen.
20.15 Zwei Münchner in Hamburg. Pilotfilm van een 12-delige Duitse serie. Afl. 1: Abschied von der Isar, met Uschi Glas, Elmar Wepper, Florian Stubenvoll e.a.
21.45 Heute-journal.
22.10 der Sport-Spiegel. Vandaag: Opleiding van een voetbaltrainer. Presentatie: Michael palme.
22.40 Das kleine Fernsehspiel. Nachtjäger, tv-film van Johann Freindt, met Helmut Jüliger, Joachim Brücher, Reiner Wirtz e.a. Gedramatiseerde documentaire over de persfotograaf Helmut Jüliger, die 15 jaar lang 's nachts zijn opnamen maakte. Zijn nachtelijk opereren dient als achtergrond voor de beelden van deze film.
00.10-00.15 Heute.

Duitsland 3 West

08.55 Gymnastik im Alltag. Afl. 11.
09.10 Schooltelevisie.
09.40 Telekolleg II. Cursus Duits. Les 44. (herh.).
10.50-11.50 Schooltelevisie.
13.05 Teletekstoverzicht.
13.30 Schooltelevisie.
15.00 Sport III extra. Tennis: Stuttgart Classics. (In pauze: Sesamstrasse).
17.00 Sport III extra. Vervolg. (Pauze: Aktuelle Stunde, regionaal magazine).
21.00 Hoppala. Bloopers uit de film- en tv-wereld.
21.45 West 3 aktuell.
22.00 Plus 3. Economisch magazine.
22.30 Landerspiegel. Der Mond ist unsere Sonne, reportage over reizen de regionale theatersensembles.
23.00 Drei vor Mitternacht.
00.30-00.35 Laatste nieuws. Aansl.: Zur Nacht.

Duitsland 3 SWF

08.15 Tele-Gymnastik. Afl. 22.
08.30 Telekolleg II. Cursus wiskunde. Les 3.
09.00-10.44 Schooltelevisie.
13.30 Programmaoverzicht.
13.45 Tips für Arbeitssuchende.
14.15 Musik zum Weghören. Die alltägliche Berieselung, afl. uit de serie Populäre Musik.
14.45 Kakao aus Südamerika. Afl. uit de informatieve serie Erdkunde/Nahrungsmittel.
15.00 Sport im Dritten extra. Tennis: Stuttgart Classics. (1e pauze: Sesamstrasse; 2e pauze: Abendschau Blick ins Land).
21.00 Südwest aktuell. Neues um Neun.
21.15 Pinot - Gendarm und Herzensbrecher. Franse speelfilm uit 1984 van Gerard Jugnot, met Gerard Jugnot, Fanny Bastian, Patrick Fierry e.a. De onhandige agent Pinot arresteert met veel moeite een tasjesdievegge, die de vriendin van een gezochte drugsdealer blijkt te zijn. Tussen beiden ontstaat een zeer bijzondere verhouding.
22.40 Bild(n)er der Chemie. Afl. 13: Grösse - so noch im Irrtum: Otto Warburg.
23.10 Tips für Arbeitssuchende.
23.40-23.45 Laatste nieuws.

SAT 1

06.00 Guten Morgen mit SAT 1. **09.00** SAT 1 Blick. **09.05** General Hospital. Afl. P.J. ist Steven Lars. Amerikaanse familieserie. **09.50** Teletip Haushalt. Aansl. Horoskop. **10.00** SAT.1 Blick **10.05** SAT.1 Teleshop. **10.30** Der träumende Mund. Duits melodrama uit 1952 van Josef von Baky. Aansl. Tekenfilm. **12.30** Glücksrad. **13.00** Tele-Börse. **14.00** Programma-overzicht. **14.05** General Hospital. Afl. 20. Port Charles. Amerikaanse familieserie van Alan Pultz. **14.55** Teletip Natur. Aansl. Programmaoverzicht. **15.05** Happy Days. Afl. Die Rocker rücken an. Amerikaanse familieserie. **15.30** SAT.1 Sport. **17.45** Programma-overzicht. **17.50** Bumpers Revier. Amerikaanse misdaadserie van Leo Penn, met George Kennedy, John Lisbon Wood, David Opathoshu, Robert Doyle e.a. Afl.: Der Geunertreff. **18.45** SAT 1 Blick. **19.00** Glücksrad. **19.30** Cannon. Amerikaanse misdaadserie van William Wiard. Afl.: Tod eines Großwildjägers. **20.25** SAT 1 Wetter. **20.30** Special Squad. Australische misdaadserie van Brian Trenchard-Smith. Afl.: Albys Rache. **21.25** SAT 1 Blick. **21.30** THX 1138. Amerikaanse science-fiction film uit 1970 van George Lucas, met Robert Duvall, Donald Pleasence, Maggie McOmie e.a. **23.15** SAT.1 Blick. **23.25** Die Profis. Engelse misdaadserie van Ian Sharp, met Gordon Jackson, Martin Shaw, Lewis Collins e.a. Afl. Mordauftrag für Bodie. **00.15-00.25** Programma-overzicht. **02.00** SAT.1 Sport Live.

Super Channel

07.00 Daybreak.
08.00 The Mix.
15.30 Chart Attack.
16.30 On the Air.
18.30 The Rock of Europe.
19.30 Time Warp. Gevarieerd programma met actualiteiten en diverse serie's.
20.00 Skateboarding.
22.00 World News and Weather.
22.10 Skateboarding.
00.10 World News and Goody Weather Report.
00.20 The Mix.
01.20 Time Warp.
01.50 The Mix.
02.00-06.00 Italiaanse programma's van Rete Mia.

MTV Europe

Alle programma's in stereo.
07.00 VJ Kristiane Backer.
12.00 Remote Control.
12.30 VJ Kristiane Backer.
14.00 VJ Marcel Vanthilt.
16.00 3 From 1 at 4.
16.15 Afternoon Mix with Marcel.
17.00 The Coca-Cola Report.
17.15 Afternoon Mix with Marcel.
18.00 Remote Control
18.30 Club MTV.
19.00 VJ Ray Cokes.
21.00 YO!.
21.30 MTV's Braun European 20.
23.00 The Coca-Cola Report.
23.15 VJ Maiken Wexo.
00.00 MTV Classics.
01.00 Maiken Wexo.
02.00-07.00 Night Videos.

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

Kabel- en CAI-abonnees:
voor kanalen zie schema exploitant

■ = zwart wit programma
●● = stereo geluidsweergave
 oo = tweetalig bij stereo-app.
TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE

Nederland 1: 5. 26. 29. 46. 5l. 53 en 57
Nederland 2: 31, 33, 35, 49, 54, 56 en 60
Nederland 3: 23, 32, 34, 43, 48, 52 en 59
Duitsland 1: 9, 12, 24 en 46
Duitsland 2: 21, 29, 35 en 37
Duitsland 3 WEST: 39, 48, 50, 55 en 58
Duitsland 3 SWF: 40, 55 en 56.
België/TV 1: 10 en 44
België/TV 2: 25 en 47
België/RTBF 1: 3 en 8
België/Télé 21: 28 en 42
RTL Plus: 7, 26, 36, 46 en satelliet
Sat 1: 27 en satelliet
MTV Europe: satelliet
SSVC: 33, 40, 49 en 59
Sky Channel: satelliet.
Super Channel: satelliet
TV 5: satelliet

RADIO

Radio 1: 95,3 en 100.3 mHz: 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92.1 en 88.2 mHz (van 19.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103.9 en 90.9 mHz
Radio 4: 98.7 en 94.5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
Omroep Limburg: 95.3 en 102.1 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz). FM 22. 36 en 39 (93.7-97.5 en 97.9 kHz)
Belg. Rundfunk: FM 5. 26 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) - FM 6 en 33 (88.9 en 97 mHz) - KG 49.26 m (6090 kHz)
WDR 4: 93.9 en 91.9 mHz

België/TV 1

14.00-15.00 Schooltelevisie. -Technologie: Afvalstoffen. Afl. 3: Bijzonder afval. -Technologische opvoeding. Afl. 2: Communicatietechnologie.
17.30 Sinja Moss. Braziliaanse serie met Lucelia Santos. Afl. 22.
17.55 Nieuws.
18.00 Tik Tak. Animatieserie. Afl. 36.
18.05 Plons. Afl.: Plons en de zwanendans.
18.10 Saartje en Sander. Kinderserie. Afl. 1.
18.20 Het station. Kinderprogramma. Afl. 3.
18.45 Op het terras. Van mensen en dieren, reportage over de vriendschapsrelatie tussen oudere mensen en hun huisdieren.
19.25 Lotto-winnaars. Mededelingen en programma-overzicht.
19.30 Nieuws.
20.00 Boomerang. Quiz.
20.10 Buren. Australische tv-serie. Afl. 205.
20.35 Zeker weten? Rechtstreeks praat- en discussieprogramma over actuele thema's met actieve deelname van het publiek.
21.35 Shingen. 12-delige Japanse serie van Yukihiko Shigemitsu. Afl. 4. Prinses Koi tracht zich herhaaldelijk van het leven te benemen om niet met Shingen te moeten trouwen. Hierin komt verandering als zij op een dag de tonen van een traditioneel trommelorkest hoort, dat speciaal vanuit haar geboortestreek is overgebracht.
22.25 Kunst-Zaken.
22.30 Nieuws.
22.45 Schumann. Liederrecital opgenomen in de Concert noble te Brussel. Deel 2. Dichterliebe van H. heine, uitgevoerd door Robert Holl en Jozef de Beenhouwer.
23.15-23.20 Coda. Le premier rendez-vous, van Sylviano uitgevoerd door het Salonorkest Rendez-vous.



● *Robert Holl zingt 'Dichterliebe op. 48 ' in het programma 'Schumann'. (België/TV 1 – 22.45 uur.)*

België/TV 2

18.40 Nieuws voor doven en slechthorenden.
18.45 Rin. Japanse serie. Afl. 18.
19.00 Zonen en dochters. Australische serie. Afl. 845.
19.23 2 x 7. Tv-spelletje.
19.28 Programmaoverzicht.
19.30 Nieuws.
20.00 De plaats van de misdaad. Franse speelfilm uit 1986 van André Téchiné, met Catherine Deneuve, Victor Lanoux, Danielle Danlieux e.a.
21.30 Uitzending door derden. Programma van de Socialistische omroep.
22.15-22.45 Sociale Zekerheid. Zeven wegwijzers in de doolhof van de sociale zekerheid. Afl. 2: Als we maar gezond zijn.

België/RTBF

16.50-17.15 Schooltelevisie. **17.45** Vacaturebank. **18.00** Nouba Nouba. Kinderprogramma met Bouli en Mamie Cass'cou, tekenfilms. **18.30** Jamais deux sans toi. Magazine met een bekende persoonlijkheid als gast. **18.53** Programma-overzicht. **19.00** Journaal. **19.03** Ce soir. Waalse actualiteiten. **19.20** Uitslagen Lotto en joker. **19.30** Journaal en weerbericht. **20.05** Actualités à la une. (herh.). **20.10** Barbara Hutton, La pauvre petite fille riche. 6-delige Amerikaanse serie. **21.05** Planète des hommes. Prier pour guérir. **22.00** Weerbericht en Laatste nieuws. **22.30-00.05** Bourse, beursberichten. **22.40-00.05** Les plaisirs de la chair. Japanse speelfilm uit 1965 van Nagisa Oshima naar de roman van Futaro Yamado. Muziekleraar Wazikaka is verliefd op zijn leerlinge, de mooie en jonge Shiko. Hij krijgt van haar ouders de opdracht om een zanger, die het meisje op haar 8e verkrachtte, te laten zwijgen.

België/Télé 21

19.00 Tribune économique et sociale. **19.30** Journaal, met simultaanvertaling in gebarentaal en weerbericht. **20.05** Ciné-Club de l'Europe: Mourir à Madrid, Franse documentaire uit 1962 van Frédéric Rosdsif n.a.v. het beëindigen van de Spaanse oorlog, 50 jaar geleden. **21.30-23.10** Carré noir. Histoires d'Amérique. Frans/Belgische tv-film uit 1988 van Chantal Akerman. (herh.).

TV5

16.05 Brèves. **16.10** Nouveau monde. **17.10** La chance aux chansons. **17.30** La vérité est au fond de la Marmite. **18.00** Des chiffres et des lettres. **18.30** Récréation. **19.00** Histoires naturelles. **19.30** Brèves et météo Européenne. **19.40** Papier glacé. **20.00** Temps présent. **20.55** Sports. **22.00** Journal Télévisé et Météo Européenne. **22.30** Ciel Mon Mardi. **23.40** Le Divan. **00.00-00.35** **Musique Classique.**

radio

Radio 1

Elk heel uur nws. 7.04 Echo-Magazine. 7.30 Nws. 7.33 Echo-Magazine. 7.50 Het levende woord. 8.09 Echo-magazine. 8.45 Kruispunt. 9.06 Andere koffie. 10.06 M/V-Magazine. 11.06 KRO's Schone Kunsten. 12.06 Echo-magazine. 12.55 Meded. t.b.v. Land- en Tuinb. 13.09 Echo-magazine. 14.06 Veronica Nieuwsradio.19.03 Veronica sport. 21.03 De radiovereniging. 22.03 De Vlaamse connectie. 23.05 Met het oog op morgen. 0.02 De nacht klinkt anders. 2.02 Muziek in de nacht. 5.02-7.00 VARA's Ochtendhumeur.

Radio 2

Elk heel uur nieuws. 7.04 AVRO's radiojournaal. 9.04 De muzikale fruitmand. 10.04 Vrouw zijn. 11.30 Ik zou wel eens willen weten. 12.04 Lunchtime-magazine. 13.04 Tijdsein. 13.30 Als mensen veranderen. 13.54 EO-Metterdaad hulpverlening. 14.04 De plantage met om 14.10 Meningen; 14.43 De jazz van Pete Felleman; 15.04 Het spoor terug; 16.04 Ischa; 16.53 Vrije Geluiden. 17.04 Het nabije Westen.18.04 Boeken. 19.04 Passages, passanten. 20.03 Timboektoe. 21.03-07.00 Zie Radio 1.

Radio 3

Elk heel uur nieuws. 6.00-24.00 VARA's Verrukkelijke Dinsdag. 6.02 De Leeuw wordt wakker. 9.04 Rigter. 11.04 Angelique. 12.04 VARA's Steen & Been Show. 14.04 Twee meter de lucht in. 16.04 De verrukkelijke vijftien.18.03 Driespoor. 19.03 Dubbellisjes. 20.03 VARA's Vuurwerk. 23.03-24.00 Tracks.

Radio 4

7.00 Nws. 7.02 Een goede morgen met Edo de Waart. (8.00 Nws.). 9.00 Continu klassiek. 11.00 TROS Concertzaal: Concertgebouworkest. 12.30 Nieuwe klassieke platen. 13.00 Nws. 13.02 De klassieke top tien. 13.20 Belcantorium. 16.00 Het Kunstbedrijf. 17.00 In kleine bezetting. A. Liederen voor bariton, viool en piano. B. Klassieke pianomuziek.18.00 Nws. 18.02 Lied van de week. 18.15 Leger des Heilskwartier. 18.30 Muziek in vrije tijd: Mandolinevereniging. 19.29 Klassieke pianomuziek. 20.00 Nws. 20.02 Rondom Ed de Boer, met om 20.02 Gesprek; 20.20 Symfonische muziek. 21,30 Literama. 22.30 Orgelconcert. 23.10-24.00 Muziek van eigen tijd. A. Het Leonardo Kwartet. Muziek voor strijkers. B. Star Cycle. Muziek voor fluit en piano.

Radio 5

6.30-6.49 Scheepv.- en marktberichten en uitgebreid weerber. 9.00 Nws. 9.02 NOS Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Uitvindingen en ontdekkingen. 10.00 De wereld zingt Gods lof. 10.50 Tekst en uitleg. 11.00 Studio 55. 12.00 Nws. 12.05 De verdieping. 13.00 Nws. 13.10 Middagpauzedienst. 13.30 NCRV-Leerspiegel. 13.40 Dagvaardig. 14.00 Rondom het Woord. 14.30 Come vai? Portugees voor beginners. 15.00 Schone wereld. 16.00 Op de rand van het recht. 16.30 NOS Ombudsman. 17.35 Postbus 51 Radio-magazine. 17.55 Meded. en Schippersberichten.18.00 Nws. 18.10 Vers op vijf. 18.20 Uizending van de PSP. 18.30 Vertel met wat. 18.40 Taal en teken. 19.00 Progr. voor buitenl. werknemers. 20.30 Por favor. 21.00 Rechtswijzer. 21.30-22.00 Zelf mode maken, reactieprogramma.

Omroep Limburg

7.15 Ochtendmagazine: Limburg Actueel, Gast v.d. Dag en Muziek. 8.05, 9.02, 10.02 en 11.02 Kort nieuws. 12.05 Middagmagazine: Limburg Actueel, Ruilbeurs, Agenda en Muziek. 13.05, 14.02, 15.02 en 16.02 Kort nieuws. 17.02 Regionaal weerbericht. 17.05 Limburg Actueel, Agenda en Muziek. 17.25 Bijblijven: volwasseneducatie, informatie voor buitenlanders in Limburg. 17.55 Kort nieuws. 18.05-18.07 Aankondigingen.

BRT 2

6.00 Nieuws. 6.05 Sjapop. (6.30, 7.00 Nieuws. 7.30 Nieuws en VDAB-berichten.) 8.00 Nieuws. 8.10 SOES. 10.00 Nieuws. 10.03 Broccoli. 11.55 Mediatips. 12.00 Limburg Vandaag. 13.00 Nieuws. 13.10 Muziekboetiek. 14.00 De gewapende man. 17.00 Limburg Vandaag. 18.00 Nieuws. 18.10 Rockola. 20.00 Lukraak. 22.00 Nieuws. 22.05 Je weet het maar 23.30-6.00 Nachtradio. (0.00 en 5.30 Nieuws.)

Belg. Rundfunk

6.35 Radiofrühstuck. 7.15 Wu kasten. 7.45 Veranstaltungsk der. 8.30 Besinnliche Worte. Musikexpress. 10.00 Gut legt. 12.00 Veranstaltungsk der. Musik bei Tisch. 12.15 V staltungskalender. 13.00 Frisc 14.05 Schulzeit. 14.25 Mus heute: Orchesterklänge aus Welt. 15.00 Nachtmittages 16.05 Spotlight. 17.05 Oldie 18.10 BRF-Aktuell. 18.40- Musikjournal.

Luxemburg/RTL

5.30 Guten Morgen! 9.00 Ei wie kein anderer. 11.00 Treff elf. 12.00 RTL Themen. 12.1 sino parade. 14.00 Viva. 16.0 tenjagd. 17.00 RTL-Themen. Musikduell. 17.50 Sportshop. Neunzehn - Vierundzwanzig: penlicht. 00.00-01.00 Traumt

WDR 4

4.05 Radiowecker. 6.05 Mo melodie. 9.05 Musikpavillon. Gut aufgelegt. 14.05 Wirtsc 15.00 Café-Konzert. 16.05 He melodie. 17.00 Musik-Exp 20.05 Zwischen Broadway und damm. 21.00 Musik zum Träu 22.30-4.05 Nachtexpress.

Oók Hasselt keek mee via de schotel

Van onze rtv-redactie

HASSELT – In Belgisch-Limburg was de openingsshow van RTL Veronique gisteravond óók uitgebreid te zien in de zalen van het Cultureel Centrum te Hasselt. Via een parabool-antenne, die buiten het gebouw was aangebracht, konden belangstellenden de programma's binnen op een aantal monitoren volgen. De vrije radiozender Hit-FM had hiertoe het initiatief genomen onder het motto 'Vrijheid, blijheid'. Hit-FM vindt namenlijk dat Veronique óók in België op de kabel moet worden komen. Volgens de Belgische wetgeving mag dat, maar van de zijde van de kabelexploitanten (die ook de commerciële zender VTM doorgeven) bestaat hiervoor nog geen interesse.



● *Precies om zes uur gisteravond gingen de Nederlandstalige uitzendingen van RTL Veronique 'officieel de lucht in' op de Nederlandse kabel. Voor directeur Lex Harding (midden) dé gelegenheid om de champagneflessen weer open te trekken. Links op de foto Ruud Hendriks (chef nieuwsdienst) en rechts perschef Henri Roemer van RTL.*

Maastrichtse in ontbijtshow

Van onze rtv-redactie

MAASTRICHT – De Maastrichtse Ramona Mennen zal morgenochtend (woensdag) te gast zijn in de ontbijtshow van Catherine Keyl op RTL Veronique. Ze gaat daar praten over de nieuwste trends in de herenondermode. Ramona Mennen staat aan het hoofd van de Maastrichtse speciaalzaak voor herenondergoed l' Uomo di Oggi. Deze winkel was drie-en-een-half jaar geleden de tweede zaak in Europa die zich specialiseerde in lingerie voor mannen. De ontbijtshow wordt uitgezonden van 07.00 tot 09.00 uur.

Na ontslag journalisten

Juridische stappen bij TV10

AMSTERDAM – Ongeveer vijftien journalisten die van TV10 te horen hebben gekregen dat ze niet meer in dienst komen van het commerciële station, dreigen nu met juridische acties. De advocaat van de gedupeerden, H. Doeleman, heeft dit gisteravond meegedeeld.

„Ik heb TV10 namens betrokkenen gesommeerd de arbeidscontracten na te leven en hen gewoon in dienst te nemen en te betalen", aldus Doeleman. Geeft het station geen gehoor aan het verzoek, dan komt er een kort geding tegen TV10, zo zei hij verder.

Volgens Doeleman is in de contracten van de journalisten geen proeftijd opgenomen. „Het gaat om driejarige contracten en TV10 wist welke risico's ze nam door de contracten aan te gaan en de mensen in dienst te nemen", aldus Doeleman.

Paneuropees plan

Meer film- en tv-produkties

PARIJS – Regeringsvertegenwoordigers uit 26 West- en Oosteuropese landen hebben gisteren in Parijs het officiële startschot gegeven voor een 'Eureka'-programma ter versterking van de Europese film- en tv-produktie. Doel is te komen tot een 'transparante en dynamische audiovisuele markt in Europa', zo werd besloten op de driedaagse conferentie van producenten in het gebied. Het gaat om de 'grootste mogelijke verspreiding van Europese programma's, intensivering van de intra-Europese uitwisseling en vergroting van het Europese aandeel in de wereldmarkt'. Aan de conferentie werd van Oosteuropese zijde wordt deelgenomen door producenten uit de Sovjetunie, Polen, Hongarije en Joegoslavië. Gestreefd wordt naar nauwe samenwerking met de Raad van Europa.

NCRV met nieuwe huisstijl

HILVERSUM – De oude, oranjekleurige NCRV-hartjes maken vanaf vandaag plaats voor een geheel nieuw NCRV-beeldmerk. De omroep neemt daarmee afscheid van een huisstijl die als te saai en te truttig werd ervaren om, zoals mr. J. Wytema, adjunct-directeur bij de NCRV het uitdrukt 'vernieuwd de jaren negentig in te gaan'. „Het oude NCRV-vignet is gedateerd", zegt. Wytema. „Het is representatief voor de vormgeving in de jaren zeventig. Het straalt een statische degelijkheid uit en het heeft een te zwaar accent op oranje."

● Tv-ouverture op band ● Grap Catherine Keyl weggeknipt

Veronique nu 24 uur per dag

door harrie cremers

LUXEMBURG/HEERLEN – Met directe ingang van vandaag gaat RTL Veronique 24 uur per dag uitzenden. Komende nacht dus geen testbeeld meer. Behalve in het Nederlands wordt - nog méér dan al aangekondigd - in tal van andere talen (waaronder het Luxemburgs, Duits, Engels, Frans en Italiaans) uitgezonden. Dat gebeurt in de meeste gevallen zonder Nederlandse ondertiteling. Veronique wil daarmee nog eens zijn internationale, niet Nederlandse, status aantonen. Dat is nodig om niet in conflict te komen met de door het Commissariaat voor de Media gedane uitspraak, die gunstig uitviel voor Veronique en nadelig voor TV10. Hoe lang men 24 op 24 uur zal blijven uitzenden is nog niet bekend. Onder alle omstandigheden gebeurt dat tot ook het Nederlandse parlement én de Raad van State 'groen licht' geven.



● *Caroline Tensen, omroepster van Veronique kondigde de openingsshow van gisteravond, feestelijk - en eveneens met champagne - aan.* Foto: MARCEL VAN HOORN

De openingsshow, die de kijkers gisteravond kregen voorgeschoteld, stond al op band. Zaterdagavond 'snorden' hiervoor de camera's in de grote studiozaal van de hoofdvestiging van RTL in Villa Louvigne in het stadspark van Luxemburg. En nóg veel eerder vonden al opnamen (o.a. met Tina Turner) plaats in Hilversum ter gelegenheid van de officiële opening van de depen-



● FREEK DE JONGE

...minister Brinkman kreeg er van de komiek gisteravond behoorlijk van langs omdat hij voor een puinhoop in medialand heeft gezorgd....

dance van RTL Veronique in Nederland. Gisternamiddag werd in Hilversum de laatste hand gelegd aan de montage van het feestgedruis van afgelopen zaterdagavond in Luxemburg. Een grap van Catherine Keyl kwam niet in beeld bij de kijkers. Die ging over een man die honderdduizend gulden had gèwonnen, en z'n vrouw aanspoorde om snel de koffers te pakken. Toen deze vroeg of ze zomer- of winterkleding moest meenemen, antwoordde de man: 'kan me niet schelen als je maar oprot'.
Veronique vond de grap misplaatst en daarom ging de schaar in de band.

Op de korrel

Heel wat coryfeeën en sterren waren gisteravond te zien tijdens de openingsshow van Veronique: Level 42, Kaoma, Rob de Nijs, Rocco Granata, Lee Towers, Gerard Joling, het Goede Doel, Lois Lane, Wessel van Diepen, Dieuwertje Blok, Martin Rudelsheim, Viola van Emmenes en vele anderen. Telefonische gelukwensen waren er o.a. van Gloria Estefan, Cindy Lauper en David Bowie.
Komiek Freek de Jonge nam aan het eind van het programma in een conférence minister Brinkman behoorlijk op de korrel omdat die volgens hem de veroorzaker is van alle chaos in het Nederlandse medialandschap.
De officiële ouverture van de nieuwe Nederlandstalige 'tvpoot' van RTL vond gisteravond om 18.00 uur plaats. Maar ook de daaraan voorafgaande uren en dagen waren er bij Veronique al tv-beelden. Vrijwel elk uur werd een band met nieuws over de toekomstige programma's van Veronique afgedraaid en het magazine 'Hei elei, kuck elei' (in het Luxemburgs) werd tijdens de testprogramma's meer dan vijf keer vertoond. Op z'n Luxemburgs, in het Duits en in het Nederlands, met dromerige beelden van het platteland die langzaam doorschoven naar de hoofdstad van het Groothertogdom, ging het programma van start. Gaston Thorn - opvolger van Gustav Graas als president-commissaris van de holding CLT - verwelkomde de nieuwe Nederlandse telg aan de veeltakkige Luxemburgse tv-boom. Hij wenste de zender een lang en gelukkig leven toe. Veronique-directeur Lex Harding beloofde dat zijn zender met nog meer programma's komt dan eerder werd aangekondigd.

Weer voor Limburg

De allereerste nieuwsuitzending bij Veronique werd gepresenteerd door Jeroen Pauw, die daarbij o.a. gebruik maakte van toegeleverde beelden van Sky Channel en andere commerciële stations. Weerman John Bernard maakte in aansluiting daarop een voorspelling voor de Benelux, waarbij hij met name overging tot prognoses voor Limburg. RTL Veronique is daar sedert gisteren op vrijwel elk kabelnet aangesloten.

De reakties in Limburg op de gisteravond vertoonde programma's (tekenfilmpjes voor de kinderen, verborgen camera met Patty Brard, sport, show en een sexfilm) varieerden van 'nog meer van hetzelfde', kitsch, rotzooi tot fantastische programma's.

Regering zoekt media-gelijk via 'chantage' in EG

Vandaag beslissing over Europese tv-richtlijn

Van onze verslaggever

BRUSSEL – Nederlandse rechters maken overuren om uitspraken te kunnen doen die enige orde moeten scheppen in het Nederlandse televisielandschap, dat door en Veronique en TV10 overhoop dreigt te worden gehaald. Maar het eindoordeel over de toelaatbaarheid van deze zenders op onze kabel ligt waarschijnlijk niet bij de Nederlandse rechter, het Commissariaat voor de Media of de Raad van State, maar bij het Europees Hof van Justitie in Luxemburg.

In zowel Luxemburg als in Brusselse EG-kringen geeft men de Nederlandse regering weinig kans bij haar verzet tegen commerciële televisie. „Een achterhoedegevecht", zo wordt de opstelling van Den Haag daar ronduit gekenschetst.
Daarbij wordt verwezen naar de EG-richtlijn 'Televisie zonder grenzen', die vandaag door de ministers van buitenlandse zaken in Luxemburg moet worden aangenomen. Tenzij Nederland een stok in de wielen steekt. Minister Brinkman (WVC) zegt dat Nederland de ontwerp- richtlijn zal steunen, mits de Europese Commissie zich uitspreekt tegen de zogenaamde 'U-bochtconstructies', waarvan TV10 en Veronique zich bedienen.
De Europese Commissie lijkt daartoe bereid, al was het maar omdat de Nederlandse steun vandaag van doorslaggevend belang is. Stemt Nederland tegen, dan bestaat immers het gevaar dat de hele tv-richtlijn van tafel verdwijnt.

Om uiteenlopende redenen hebben ook West-Duitsland, België en Denemarken bezwaren tegen de richtlijn. Gedrieën hebben die landen onvoldoende stemmen om de richtlijn tegen te houden. Maar met Nederland erbij zou dat nét kunnen lukken.
Nederland zit dus op de wip en de regering buit die machtspositie ten volle uit. In ruil voor onze stem moet de Europese Commissie Nederland het recht geven om de activiteiten van Veronique en TV10 een halt toe te roepen.

Grenzeloos

De EG-richtlijn heeft echter vooral tot doel de Europese mediamarkt vrij te maken. In principe beschouwt Brussel omroepprogramma's als diensten, en die moeten, als de Europese grenzen in 1992 wegvallen, net zo vrij zijn als de handel in goederen.
De richtlijn erkent geen scheiding tussen binnen- of buitenlandse programma's of tussen commerciële en publieke zenders. Buitenlandse commerciële zenders moeten net zo vrij toegelaten worden als binnenlandse publieke.
In de richtlijn worden slechts wat beschermende regels opgenomen. Zo mag hooguit 20 procent van de zendtijd uit reclame bestaan, mag geen porno of grof geweld worden uitgezonden en moet de helft van de programma's van Europese makelij zijn.
Nederland is altijd vóór de richtlijn geweest. Wel moest dan de Nediawet veranderd worden, maar daar had Den Haag geen moeite mee. Dat veranderde toen de plannen van Veronique en TV10 dit voorjaar serieus vorm kregen. De regering draaide om als een blad aan de boom. Omdat ook andere landen bezwaren hadden, zoals de Fransen, die het Europese quotum te gering vonden, zag Den Haag een kans om de Europese Commissie voor haar karretje te spannen.

U-bochtconstructie

Brussel moet zich eerst uitspreken tegen de U-bochtconstructie, waarbij commerciële Nederlandse zenders, zoals Veronique en TV10, zich in het buitenland vestigen om zodoende de nationale mediawet te ontduiken. Stond in de ontwerp-richtlijn immers niet dat elk land het recht houdt om, met inachtneming van de richtlijn, zijn eigen mediabestel in te richten? Welnu, Veronique en TV 10 plaatsen zich buiten dat mediabestel. De Europese Commissie zwichtte voor de Nederlandse druk en was in juli bij monde van de Duitse EG-commissaris Bangemann bereid een verklaring af te leggen waarbij zo'n constructie in strijd met de Europese regels is.
Die verklaring ligt vandaag in Luxemburg op tafel. Tot de stemming in de EG-ministerraad blijft onduidelijk of de Nederlandse houding wordt gehonoreerd. Maar ook dan is het nog de vraag of Nederland er veel mee opschiet.
Het gaat in de verklaring om omroepen 'die gevestigd zijn op het grondgebied van de ontvangende staat, en hun uitzendactiviteiten bedrijven vanuit een andere lidstaat, met als enig doel voordeel te behalen ten opzichte van tv-omroepen die gevestigd zijn in en uitzenden vanuit het ontvangende land'.
Die formulering is voor velerlei uitleg vatbaar. Er staat niet dat zo'n omroep ook een buitenlandse maatschappij moet zijn, zoals Veronique, dat zich verbonden heeft met het Luxemburgse RTL en zo ook door het Commissariaat voor de Media is erkend.
De formulering in de verklaring lijkt de vorm die TV10 gekozen heeft niet uit te sluiten. Bovendien moet nog maar worden aangetoond dat het 'enig doel' van deze omroepen is het voordeel behalen ten opzichte van de publieke omroepen in ons land.

Maar even belangrijk is dat de Europese Commissie zegt bij haar oordeel rekening te zullen houden met de jurisprudentie van het Europees Hof van Justitie. En die is zeker niet in Nederlands voordeel.

Het Europees Hof heeft een zeer liberale reputatie. Landen die te protectionistisch optraden, hebben dat al vaak ondervonden. En het Hof heeft al eerder laten weten media-programma's als diensten te beschouwen, die volgens het EG-recht vrij zijn.

Bij het Hof loopt al een zaak tegen ons land waarbij de Mediawet getoetst moet worden, vooral over het verbod van uit buitenland uitgezonden op Nederland gerichte reclame. Het Hof heeft al laten weten dat onrechtmatig te vinden. Een definitieve uitspraak volgt waarschijnlijk begin 1990.

De verklaring van de Europese Commissie betekent in feite dat het Europees Hof uiteindelijk zal beslissen over de toelaatbaarheid van Veronique en TV10. En dat hoeft niet te wachten tot de tv-richtlijn ook in de praktijk is gebracht.

Dat kan lang duren, omdat de richtlijn eerst door de parlementen van de EG-landen moet worden behandeld. Het Hof kan zich al die tijd niet formeel op de richtlijn beroepen, maar zal moeten teruggrijpen naar het EG-verdrag.
En dat staat nu juist belemmering van grensoverschrijdende diensten niet toe. Nederland zit daarmee in een moeilijk parket, want als het vandaag de EG-richtlijn zou verwerpen, kan het Hof straks niets anders doen dan zich beroepen op dat EG-verdrag.
Bovendien, als de Nederlandse rechter deze zaak niet eerder aan het Hof voorlegt, kunnen TV10 of Veronique dat - ook in kort geding - altijd nog zelf doen, maar pas nadat zij in Nederland overal nul op het rekest hebben gekregen. Er is voor hen dus nog hoop.

Limburgs dagblad voor oostelijk zuidlimburg

Dinsdag 3 oktober 1989 ● Pagina 11

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: RON BROWN. CHEF-EDITIEREDACTIE: HANS TOONEN. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. SERVICEKANTOOR: 6411 NM HEERLEN, GEERSTRAAT 5, TEL. 045-717719. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



Dronken

„Ik had een paar glaasjes op, maar ik was beslist niet dronken", zei een mevrouw uit Ubachsberg/Nigelshoven gistermorgen tegen kantonrechter mr. Freijters. „Ik herinner mij nog goed dat ik die nacht op het politiebureau heb doorgebracht, omdat ik een taxi niet kon betalen.".

De Landgraafse stond terecht omdat zij op 14 augustus '88 op straat liep en 'slingerende, zwaaiende bewegingen' maakte. Freyters: „U was heel erg dronken. U wist uw eigen naam niet meer. Meerdere mensen hebben last van ondervonden van u..." Mr Hoekstra, de officier van justitie, eiste een geldboete van 60 gulden. Freyters was iets milder in zijn vonnis en hield het op vijf tientjes.

Wandelen

Om alvast rekening mee te houden: komende zondag wordt er grenzeloos gewandeld. Stichting St. Aemiliaan uit Bleijerheide organiseert namelijk wandelingen van tien, vijftien en dertig km door het Wormdal. Vertrek tussen negen en twee uur vanaf het Jongenspensionaat. Alleen voor de 30 km moeten de deelnemers voor het middaguur zijn gestart. Kosten: een riks. Voor meer informatie: 424253. En tot slot: paspoort niet vergeten!

Speldje

Tijdens het sluitingsfeest van het seizoen bij de Brunssumse speeltuinvereniging Ruschkerberg heeft de vicevoorzitter van de Nederlandse Unie voor Speeltuinorganisaties en de heer Raats de erespeld met oorkonde uitgereikt aan wethouder Jo van Goethem omdat hij 25 jaar bestuurslid was van de speeltuin. Eigenlijk deelt een wethouder zelf meestal eretekens en dat soort zaken uit en vooral de wethouder Culturele Zaken, maar dit keer was Jo van Goethem dus zelf het 'lijdend voorwerp'. Een oorkonde kreeg ook het bestuurslid Piet Jaamen omdat hij 15 jaar bestuurslid is.

Lambada

Een enorm succes mag je het wel noemen, die verovering van de wereld door de lambada. Dat is een Latijnsamerikaanse dans, heel swingend en vooral heel sexy. Momenteel staat Kaoma op nummer 1 in de hitlijsten, met een echte lambada, die ook zo heet. De videoclip laat mooie tropische stranden zien waar de lambada gedanst wordt. De dansscholen sturen nu met bijzondere spoed leerkrachten naar de plaatsen waar je deze dans kunt leren, omdat er natuurlijk vraag naar is. Iedereen wil de lambada dansen, maar... dat gaat niet door alleen maar naar de videoclip te kijken. Zaterdag (tussen half negen en half tien) demonstreert dansschool Lotus in Kerkrade en in Heerlen de nieuwe dans aan het publiek. Wie het wil leren, moet de heupjes maar alvast losmaken.

Schrijven

De kinderboekenweek staat voor de deur en in het kader daarvan wordt ook de actie 'Schrijf mij' gehouden. Kinderen tussen 7 en 13 jaar worden gestimuleerd om verhalen te schrijven, maar dan wel over uitvindingen, want dat is het thema van de boekenweek dit keer. De brieven moeten gestuurd worden aan de bekende schrijver van kinderboeken Paul Biegel. Iedereen krijgt antwoord van hem terug. De bibliotheek in Heerlen weet er alles van en daar kan men dus verdere informatie krijgen.

Politie

Eén politiekorps voor de Oostelijke Mijnstreek, één gezondheidszorg, één op elkaar afgestemde wegenstructuur, misschien in de toekomst nog eens één brandweer, één groot vuilnisstort, een sterk gewest (althans een sterk DB, de gewestraad niet zo) en een sterke man aan de top van de regio. Och, zo langzamerhand beginnen we te geloven dat bij de gemeentelijke herindeling er best één gemeente had kunnen komen voor dit hele gebied.



● Ziekenbroeders verlenen de ernstig gewonde man ter plekke eerste hulp, waarna hij met spoed naar het ziekenhuis werd overgebracht. Foto: MARCEL VAN HOORN.

Automobilist zwaar gewond na black out

van onze verslaggever

HEERLEN — Een 55-jarige Heerlenaar is gistermiddag ernstig gewond geraakt bij een ongeluk op de Terhoevenerweg. De man reed met zijn wagen tegen een ijzeren paal van de overkapping van een benzinetankstation. Zwaar gewond werd hij overgebracht naar het Heerlense ziekenhuis. Voor zijn leven wordt gevreesd.

De man is suikerpatiënt. Door een acute aanval raakte hij gedesoriënteerd en zijn gezichtsvermogen verminderde ook sterk.

Op de Randweg in Hoensbroek viel zijn vreemd rijgedrag al op. De politie kreeg toen al meldingen binnen van automobilisten die de man nog net hadden kunnen ontwijken. Hij negeerde verkeerslichten, reed soms links van de weg. Rond half vier reed de Heerlenaar in volle vaart met zijn splinternieuwe auto tegen de ijzeren mast van het tankstation.

De man liep niet alleen ernstige letsels op aan benen en hoofd, maar ook inwendig. De auto werd totaal vernield.

Korps Heerlen verrast door politieschap

Van onze verslaggever

HEERLEN – Vooral bij de politie Heerlen is het plan tot vorming van een Politieschap Oostelijk Zuid-Limburg overgekomen als een donderslag bij heldere hemel. Bij de drie andere politiekorpsen, Brunssum, Kerkrade en Landgraaf, is men minder verrast. Wel overheerst de overtuiging dat er nog veel 'water onder de brug zal stromen' voordat er daadwerkelijk sprake is van één regionale politie, opererend onder een directeur.

Over het eind vorige week bekend geworden plan, dat de burgemeesters van Brunssum, Heerlen, Kerkrade en Landgraaf hun politiekorpsen in een pool willen onderbrengen, wordt vandaag overleg gevoerd tussen de Dienstcommissie (soort Ondernemingsraad) en de korpsleiding in Heerlen. Vooralsnog wil de Dienstcommissievoorzitter, hoofdinspecteur Hutschemaekers zijn commentaar sober houden. „Momenteel hebben we meer vragen dan meningen. Want tot vorige week donderdag wisten wij van toeten noch blazen."

Ook in Kerkrade, waar de Dienstcommissie gisteren onder leiding van voorzitter, brigadier Ederveen bijeen was, onthoudt de politie zich nog van commentaar. In kermisvierend Brunssum was gisteren niemand voor een reactie bereikbaar.

Een meldkamer

In Landgraaf is het poolplan voor een Politieschap allerminst plat op de politiepet gevallen. Brigadier Koenders, voorzitter van de Dienstcommissie: „Het dagelijks bestuur is regelmatig op de hoogte gehouden. Dus zo'n grote verrassing was het niet. Dat de krachten nu gebundeld worden, staat ons wel aan. Nu moeten we het zien te klaren met 70 man. Straks heb je in feite de beschikking over een regiokorps van 470 man. En krijg je te maken met niet vier, maar een beheersdienst. Geen vier, maar een meldkamer."

Rechtspositie

Waar wel duidelijkheid over moet komen, is de rechtspositie van de korpsleden. Hoewel volgens Koenders beide politievakbonden (NPB en de ACP) dit Politieschap toejuichen, vinden er op 18 en 19 oktober in Amsterdam juist over de rechtspositie gesprekken plaats tussen het hoofdbestuur van de Nederlandse Politiebond en een afvaardiging van de politiekorpsen uit de vier betrokken gemeenten.

Overigens verwacht Koenders dat het zeker tot 1992 zal duren voordat het regionale politiekorps de weg op kan.

Partij Nieuw Landgraaf stelt geen prijs meer op lijsttrekker

Uwe Heiligers voorman af

door emile hollman

LANDGRAAF – De Landgraafse politieke partij Nieuw Landgraaf heeft raadslid en lijsttrekker Uwe Heiligers de rug toegekeerd. Met name het bestuur is van mening dat Heiligers 'te weinig populair' is om meer dan één zetel te verwerven tijdens de komende verkiezingen. Nieuwenhagenaar Sjef Jonker (43) is als nieuwe voorman aangewezen.

Heiligers, het enige raadslid voor Nieuw Landgraaf, heeft deze partij zelf in 1984 opgericht. Volgens de nogal aangeslagen Schaesbergenaar komt zijn ontslag voort uit 'gekonkel, roddel en geritsel' en heeft de partij een aantal afspraken geschonden. Bovendien zouden ze er met de door Heiligers gespekte partijkas van door zijn gegaan.

Albert Verbunt, voorzitter van de partij, noemt Heiligers 'impopulair', en stelt dat er binnen de partij geen vertrouwen meer is in het raadslid. „Uwe kan de partij niet groot maken. Hij is niet actief in het verenigingsleven, bezoekt zelden een receptie en is eigenlijk een figuur dat altijd conflicten oproept".



● Uwe Heiligers op zijspoor gerangeerd door eigen partij. Foto: FRANS RADE

Verbunt doelt daarmee op de afgelopen raadsperiode. Heiligers keerde samen met Jack de Lang de PvdA de rug toe, het duo zou samen een raadszetel delen. Gesteund door enkele leden weigerde Heiligers halverwege de periode op te stappen. Volgens Verbunt heeft de partij deze kwestie nooit helemaal kunnen verwerken. Nieuw Landgraaf heeft De Lang overigens gevraagd om in de luwte weer mee te gaan werken.

Kwalijk

Heiligers' beschuldiging dat de partij er met de kas vandoor is, noemt Verbunt 'zeer kwalijk'. „We hebben niet lang geleden gewoon een penningmeester benoemd, omdat we vonden dat dat geen taak voor een raadslid was. Overigens zit er in die kas maar een bedrag van 150 gulden. Uwe heeft daar inderdaad 3.500 gulden in gestort, maar alle uitgaven zijn mede door hem geakkoordeerd". Ook over de beschuldiging dat afspraken geschonden zijn haalt Verbunt de schouders op. „Over het budget is inderdaad een afspraak gemaakt, maar niet over het lijsttrekkerschap. Heiligers had zelf een lijst gemaakt zonder overleg en had zichzelf bovenaan gezet".

Uwe Heiligers denkt dat hij zijn partijgenoten te veel vrijheid en vertrouwen heeft gegeven. „Ik heb deze mensen allemaal in mijn partij gehaald, het is triest dat het nu zo moet lopen. Maar ja, men denkt blijkbaar dat men op basis van cadeautjes uitdelen een grote partij kan worden".

Debuut

Uwe Heiligers, sinds '75 raadslid voor eerst PvdA en vanaf '84 voor Nieuw Landgraaf blijft gewoon in de raad zitten tot volgend jaar. Over zijn politieke toekomst wil hij zich nog niet uitlaten. „Ik wacht rustig af", zei hij gisteren. Verbunt hoopt echter dat Heiligers alsnog besluit mee te doen aan de verkiezingen voor Nieuw Landgraaf, als tweede of derde op de lijst. Als Sjef Jonker, nu nog secretaris, in de raad gekozen wordt volgend jaar, betekent dat zijn politiek debuut. Jonker (43), afkomstig uit Nieuwenhagen, is hoofd-vertegenwoordiger bij Mona en actief in de volleybalwereld.



● De plaats waar het riool uitmondt in de waterbuffer. Op de achtergrond is de rand van de wijk Passart nog net zichtbaar. Foto: MARCEL VAN HOORN.

Waterzuiveringschap: 'Dit mag niet'

Riool mondt uit in waterbuffer

van onze verslaggever

HEERLEN — De riolering van een gedeelte van de wijk Nieuw-Einde en de Weggebekker in Heerlen-Noord komt regelrecht uit op een waterbuffer (open terrein door dijkjes omsloten) in de wijk Passart. Volgens het Waterzuiveringsschap Limburg (WZL) is er sprake van een niet toegestane lozing, waarvoor dan ook geen vergunning is afgegeven. WZL heeft de gemeente Heerlen op deze onjuiste gang van zaken geattendeerd. De gemeente heeft reeds toegezegd binnen twee maanden voor een oplossing te zorgen.

Het Actiecomité Passart ontdekte de illegale lozing. Het comité is tegen de aanleg van een woonwagenkampje aan de Terwijerweg en onderzocht in samenhang daarmee het waterbuffer in de Loopgraaf, de afwatering van de streek naar de Molenbeek. De riolering van de hele wijk Treebeek komt daar aan, maar loopt via een rioleringstelsel verder.

Alleen als er veel regenwater meekomt, dan stort dat riool over in de buffer nabij de wijk Passart. „Dit is correct en normaal en er is vergunning voor," aldus WZL.

Stank

Maar aan de oostzijde van de buffer, die gemaakt is in een gebied waar een aantal bronnen zijn, komt nog een rioolpijp uit. Vanwege een kapot stamriool in de Varenbeukerweg moet het rioolwater van een deel van Nieuw-Einde en de Weggebekker daar naar toe. Maar er is geen sprake van overstort maar van regelrechte lozing in de buffer. Volgens het actiecomité is er al geruime tijd sprake van stankoverlast in de buurt.

De heer Zuremond, adjunct-hoofd technische voorzieningen van het WZL hierover: „De gemeente kan niet anders vanwege het defect in dat stamriool in de Varenbeukerweg, maar wat er nu gebeurt, is niet toegestaan. De gemeente Heerlen heeft ons toegezegd dat er bij droog weer maatregelen genomen worden en dat men over 14 dagen begint met het vernieuwen van het riool in de Varenbeukerweg, zodat binnen twee maanden dit probleem is opgelost."

De Gemeenschappelijke Gezondheidsdienst Oostelijk Zuid-Limburg is begonnen met een onderzoek naar mogelijke gevolgen voor de volksgezondheid van de illegale lozing in de buffer.

Oplossing

Het actiecomité ziet het probleem van de buffer als een losstaand iets. „Wat er ook met het woonwagenkampje gebeurt, dit moet opgelost worden," aldus een woordvoerder.

Het comité voert actie tegen aanwijzing van een stuk grond aan de Terweijerweg als subkampje. De grond is er vervuild volgens het comité. Een onderzoek van de gemeente naar mogelijke vervuiling is van de hand gewezen omdat er volgens het comité niet diep genoeg geboord is, waardoor alle resultaten onjuist zijn. Dat er ondanks dat toch een grote hoeveelheid arseen is aangetroffen, noemt het comité frappant.

Inmiddels hebben de buurtbewoners deskundigen in de arm genomen om te bepalen of er werkelijk sprake is van vervuiling van de grond waar het kampje moet komen. De eerste resultaten zijn inmiddels binnen. Daarin wordt gesproken van een meer dan ernstige vervuiling.

Als de gemeenteraad van Heerlen vanavond mocht besluiten toch dit gebied aan te wijzen voor een woonwagenkampje, dan stapt het Actiecomité Passart naar de provincie om dat besluit aan te vechten. Eventueel wil men de zaak tot bij de Raad van State doorzetten.

Nepbom was 'een grapje'

HEERLEN — „Het was een grapje, meneer de rechter," zei een 23-jarige Hoensbroekenaar gistermorgen tegen kantonrechter mr. J. Freijters op de vraag waarom hij een nepbom had geplaatst in een friture in zijn woonplaats.

De kantonrechter liet de man weten dat hij van zulke grapjes niet gediend is. „Door de totaal uit de hand gelopen melding van de nepbom, heeft u de politie handenvol werk bezorgd. Bovendien heeft u de eigenaar van de friture de stuipen op het lijf gejaagd."

Ook officier van justitie mr. P. Hoekstra was duidelijk: „Ik kan hier beslist niet om lachen. Dergelijke grappen behoort u achterwege te laten," zei hij. Hij eiste een geldboete van 300 gulden. De kantonrechter was het daarmee eens en vonniste conform.

De maker van de nepbom toonde spijt van zijn daad en accepteerde gelaten de geldboete van driehonderd gulden. Tweehonderd daarvan heeft hij reeds bij een eerdere transactie betaald.

Geldboete voor vangen vogels

Van onze verslaggever

HEERLEN – De Heerlense kantonrechter mr. J. Freijters heeft gistermorgen een man uit Hulsberg veroordeeld tot 240 gulden boete voor het vangen van vogels. Hij zette op een professionele wijze slagnetten en -kooi op om zo beschermde vogels te vangen.

De Hulsbergenaar, in het proces verbaal 'een broodvanger' van vogels genoemd, gaf toe dat hij dit in het verleden wel vaker had gedaan.

„Maar de laatste tijd doe ik het niet meer. Ik kweek nu zelf de vogels", zei de vogelvanger.

„Dat is maar goed ook", reageerde Freyters. „Beschermde vogels moeten in ere worden gehouden. Het is beslist niet de bedoeling dat al die mooie vogels worden gevangen. Daarom ben ik blij met de vogelwet".

Officier van justitie, mr P. Hoekstra, eiste een geldboete van 350 gulden.

„Heeft u daar nog iets op te zeggen?", vroeg Freyters. „Ik vind het verdomd veel geld. Vooral voor een invalide mijnwerker", sputterde de Hulsbergenaar tegen.

Kantonrechter Freyters toonde enig begrip voor de financiële positie van de man en veroordeelde hem tot een geldboete van 240 gulden en inbeslagname van alle verboden vangmiddelen.

Vete in café uitgevochten

LANDGRAAF - Bij een vechtpartij in een café op de Markt in Landgraaf is in de nacht van zondag op maandag een 62-jarige man licht verwond in het gezicht. Dader was een 44-jarige man die een oude vete met een handgemeen dacht op te lossen.

De politie arresteerde de dader buiten het cafe en stelde hem even later weer op vrije voeten.

†

Moeilijk de dagen
Donker de nacht
Kansloos je vechten
Oneerlijke kracht
Herinneringen leven
Onthouden je lach
't Goede heb je gegeven
Er wacht een nieuwe dag

Intens verdrietig delen wij u mede, dat na een periode van hoop en vrees, wij toch nog onverwacht afscheid hebben moeten nemen van mijn allerliefste Kees, onze fantastische vader, fijne broer, zwager, schoonzoon, oom en neef

Cornelis Bernardus Van Zwieten

echtgenoot van

Miek Vijgen

Gesterkt door het h. sacrament der zieken overleed hij op 57-jarige leeftijd.

Heerlen: M.J.J.S. Van Zwieten-Vijgen
Heerlen: Karin
Wageningen: Rolf
Familie Van Zwieten
Familie Vijgen

30 september 1989
Pluymaekersstraat 32, 6417 XM Heerlen

De plechtige uitvaartmis wordt gehouden op vrijdag 6 oktober 1989 om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Moeder Anna, Bekkerveld-Heerlen, waarna aansluitend begrafenis op de algemene begraafplaats Imstenrade-Heerlen.
Gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.40 uur in voornoemde kerk.
Avondwake op donderdag 5 oktober a.s. om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Kees is opgebaard in de rouwkamer van het Uitvaartcentrum v/h Crombach, Oliemolenstraat 30 Heerlen, ingang St. Antoniusweg. Gelegenheid tot afscheidnemen aldaar dagelijks van 19.30 tot 20.00 uur.

Algemene kennisgeving

†

Op 92-jarige leeftijd is in haar slaap overleden onze lieve moeder, schoonmoeder, grootmoeder en overgrootmoeder

Jeanne van den Eerenbeemt-van Grieken

Maastricht: Marie-Louise Stevens-van den Eerenbeemt
Jo Stevens
Luc en Lola, Jos, Patricia en Peter, Constantijn en Marion
Sibbe: Sjo van den Eerenbeemt
Miep Jennekens
Frank en Hennie, Sjo en Ingrid, Jacqueline en Norbert, Ferd en Anne
Oirsbeek: Marian Biermans-van den Eerenbeemt
Jo Biermans
Mark en Iris, Belinda en Andy

Maastricht, 2 oktober 1989
Keurmeestersdreef 101B
Corr.adres: Sint Rosastraat 20, 6301 AM Sibbe

De uitvaartdienst zal plaatsvinden op donderdag 5 oktober 1989 om 14.00 uur in de parochiekerk Sint Jozef Maastricht-Belfort, gevolgd door de begrafenis op de r.-k. begraafplaats Tongerseweg.
Geen condoleren.
De overledene is opgebaard bij Dichterbij Nijssen verzorging, Papenstraat 4D, Maastricht (bij het Vrijthof). Bezoek dagelijks van 17.00-19.00 uur.

---

†

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij, na een langdurige ziekte in het ziekenhuis, afscheid genomen van onze zeer goede vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Sjeng Essers

weduwnaar van

Annie Janssen

Hij overleed in de leeftijd van 65 jaar.

Landgraaf: John en Leny Essers-Gerards
Michel
Kerkrade: Jos en Marjanne Essers-Haagmans
Kerkrade: José en Piet Kärver-Essers
Chantal en Marvin
Kerkrade: Jan en Yvonne Essers-Essers
Roel, Bas en Rick
Familie Essers
Familie Janssen

Kerkrade, 30 september 1989
Beukenboomweg 66
Corr.adres: St. Leonardusstraat 16
6464 AK Kerkrade

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op donderdag 5 oktober a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk St. Petrus-Maria ten Hemelopneming te Kerkrade-Nassaustraat, waarna aansluitend begrafenis op de algemene begraafplaats Schifferheide.
Bijeenkomst in voornoemde kerk, waar vooraf gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.
Voor vervoer van de kerk naar de begraafplaats is gezorgd.
Woensdag 4 oktober zal de overledene bijzonder worden herdacht tijdens de avondmis van 19.00 uur in bovengenoemde kerk.
De overledene is opgebaard in het streekmortuarium, gelegen op het terrein van de Lückerheidekliniek, St. Pieterstraat 145 te Kerkrade-Chèvremont. Gelegenheid tot afscheidnemen van 18.00 tot 19.30 uur.
Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

Met leedwezen vernamen wij het overlijden van ons lid

Zef Viehoff

In hem verliezen wij een zeer trouw en gewaardeerd lid.

Bestuur, leden, dirigent en beschermheer
Die Gebroeder Sanghers

Verslagen maar ook dankbaar voor alles wat hij voor onze vereniging betekend heeft, namen wij kennis van het overlijden van ons erebestuurslid

Jan Lenssen

Meer dan 40 jaar heeft hij als bestuurslid met een tomeloze inzet en toewijding voor onze vereniging gestreefd en wij verliezen in hem dan ook een voorbeeldig verenigingsman. God schenke hem op voorspraak van St. Caecilia de welverdiende eeuwige rust.

Geestelijk adviseur, ere-voorzitter, ere-dirigent, ere-bestuursleden, leden van verdienste, dirigent, bestuur en leden van de koninklijke fanfare St.-Caecilia Puth

---

Enige en algemene kennisgeving

†

Zijn stoel is leeg
Zijn stem is stil
Wij zeggen Heer
het is Uw wil.

Dankbaar voor alles wat hij voor ons heeft betekend, delen wij u mede, dat heden in zijn eigen vertrouwde omgeving, na een langdurige ziekte van ons is heengegaan, in de leeftijd van 81 jaar, mijn dierbare man, mijn zorgzame vader en opa

Hubert Stein

echtgenoot van

Anna Maria Catharina Jennen

Buchten: A. Stein-Jennen
Geleen: J. Heel-Stein
Geleen: W. Heel
Geleen: Philip Heel
Familie Stein
Familie Jennen

6122 CC Buchten, 30 september 1989
Dorpstraat 62

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op donderdag 5 oktober as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Catharina te Buchten, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op het kerkhof aldaar.
In de avondmis van woensdag as. om 19.00 uur zal vader in bovengenoemde kerk worden herdacht.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Hij ligt opgebaard in het mortuarium van het Maaslandziekenhuis te Sittard. Bezoekuren dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

---

†

Heden overleed in het De Weverziekenhuis te Heerlen, voorzien van het h. sacrament der zieken, onze dierbare zuster, schoonzuster en tante, mejuffrouw

Riet Loffeld

oud-onderwijzeres aan de Magdalena-school te Heerlerbaan

☆ 18-04-1910 te Baarle-Nassau
† 30-09-1989 te Heerlen

Heerlen: F. Loffeld
C. Loffeld-Mol
J. Loffeld
L. Loffeld-van Wersch
Oosterhout: C. Klinkhamer-Loffeld
Nijmegen: A. Loffeld-Geuder de Beauregard
nichten en neven

Heerlen, 30 september 1989
Sallustiusstraat 28
Corr.adres: Mr. Adr. Sassenstraat 9
6417 XK Heerlen

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op donderdag 5 oktober 1989 om 11.00 uur in de kerk van de H. Moeder Anna te Bekkerveld-Heerlen, gevolgd door de crematie in het crematorium te Imstenrade-Heerlen.
De urn zal t.z.t. worden bijgezet in het familiegraf op het kerkhof aan de Akerstraat te Heerlen.
Voor vervoer naar en van het crematorium is gezorgd.
Gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.45 uur achter in de kerk.
Avondwake op woensdag 4 oktober a.s. om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Riet is opgebaard in de rouwkamer van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Gelegenheid tot afscheidnemen aldaar dagelijks van 18.00 tot 17.00 uur.

God is ons een toevlucht en sterkte ten zeerste bevonden een hulp in benauwdheden.
Psalm 46 vers 2

Na een werkzaam en liefdevol leven, dat getekend werd door eenvoud, goedheid en zorgzaamheid, moesten wij afscheidnemen van mijn lieve vrouw, dochter, zuster, schoonzuster, tante, nicht en vriendin

Fenny Stuurwold-Hulzinga

echtgenote van

Wolter Stuurwold

Heerlen: W. Stuurwold
Familie Hulzinga
Familie Stuurwold

6413 RC Heerlen, 1 oktober 1989
Palmstraat 32

De dienst van woord en gebed, waarin voorgaat ds. F. Nijland, zal worden gehouden op D.V. donderdag 5 oktober a.s. om 14.00 uur in de kerk van de Baptisten Gemeente te Treebeek, Trichterweg 116 te Brunssum, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de begraafplaats aan de Kampstraat te Heerlerheide.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 13.00 uur in voornoemde kerk.
Fenny is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoek dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.
Geen bloemen.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Met droefheid geven wij u kennis dat na een goede verzorging in het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade is overleden, mijn lieve man en onze onvergetelijke vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Johan Jozef Kemmerling

echtgenoot van

Gertruda Handels

Hij overleed in de leeftijd van 70 jaar.

Kerkrade: G. Kemmerling-Handels
Simpelveld: Ria en Ton Hoofs-Kemmerling
Diana en Erik
Familie Kemmerling
Familie Handels

6462 BV Kerkrade, 30 september 1989
Elisabethstraat 1

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op donderdag 5 oktober a.s. om 13.00 uur in de parochiekerk H. Antonius van Padua te Kerkrade-Bleijerheide, waarna aansluitend begrafenis op de algemene begraafplaats aldaar.
Bijeenkomst in voornoemde kerk.
Woensdag 4 oktober zal de overledene bijzonder worden herdacht tijdens de avondmis van 19.00 uur in bovengenoemde kerk.
De overledene is opgebaard in het streekmortuarium, gelegen op het terrein van de Lückerheidekliniek, St. Pieterstraat 145 te Kerkrade-Chèvremont. Gelegenheid tot afscheidnemen van 18.00 tot 19.30 uur.
Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze aankondiging als zodanig beschouwen.

---

†

Na een werkzaam en liefdevol leven voor zijn gezin, dat alles voor hem betekende, geven wij met droefheid kennis, dat toch nog onverwacht van ons is heengegaan, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Jan Knuth

echtgenoot van wijlen

Mia Smeets

Hij overleed op 68-jarige leeftijd, voorzien van het h. sacrament der zieken.
Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan.

Heerlerbaan: Els Kohlen-Knuth
Math Kohlen
Norbert
Heilust: Jo Knuth
Mia Knuth-Clermonts
Familie Knuth
Familie Smeets

6467 CD Kerkrade, 30 september 1989
Callistusstraat 72
Corr.adres: 6466 BK Kerkrade, Kasperenstraat 58

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 5 oktober a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Onbevlekte Ontvangenis te Terwinselen.
Bijeenkomst in voornoemde kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Woensdag tijdens de avondmis van 19.00 uur wordt de overledene bijzonder herdacht in voornoemde kerk.
Vader is opgebaard in het streekmortuarium gelegen op het terrein van de Lückerheidekliniek, St. Pieterstraat 145 te Kerkrade-Chèvremont. Bezoekuren van 18.00 tot 19.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Langs deze weg willen wij graag huisarts dr. J.E.M.C.L. v.d. Ploeg, pastoor Salden, zusters van het Groene Kruis, hartelijk bedanken voor de grote steun en hulp, die wij mochten ontvangen tijdens de ziekte en het overlijden van onze vader, schoonvader en opa

Jan Knuth

Kinderen en kleinkind

Kerkrade, september 1989

Met verslagenheid trof ons het droeve bericht van het overlijden van onze sportvriend

Jan Knuth

Zijn gedachtenis zal steeds in onze vereniging blijven voortleven.

P.H.V. Geduld Overwint, Gracht

---

†

Zij, die haar kenden,
hielden van haar.....

Dankbaar voor alle liefde en blijdschap die zij ons geschonken heeft, delen wij u mede dat heden in haar eigen vertrouwde omgeving, in de leeftijd van 87 jaar is overleden, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, overgrootmoeder, schoonzus, tante en nicht, mevrouw

Maijke Thewissen-Linckens

sinds 1969 weduwe van

Frans Thewissen

Sittard: Mia Rademacher-Thewissen
Jan Rademacher †
Nieuwstadt: Paul en Brigitte - Yvette en Cyriel
Susteren: Yvonne en Tjeu
Sittard: Monique en Ron
Sittard: Cécile en Hans
Heythuysen: Threes Morel-Thewissen
Frans Morel
Tilburg: Marcel en Wilma
Rotterdam: Marie-Angèle en Eric
Geleen: Tonny Bouts-Thewissen
Jean Bouts
Jean-Paul
Familie Thewissen
Familie Linckens

Sittard, 1 oktober 1989
Julianaplein 9, 6131 JS Sittard

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op vrijdag 6 oktober om 11.00 uur a.s. in de kerk van St. Petrus (grote kerk) te Sittard, om 11.00 uur, gevolgd door de begrafenis op de algemene begraafplaats.
Gelegenheid tot schriftelijk condoleren in de kerk vanaf 10.30 uur.
Moeder zal bijzonder herdacht worden tijdens de avondmis van donderdag 5 oktober a.s. om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.
Zij ligt opgebaard in het mortuarium van het ziekenhuis in Sittard. Bezoekuur dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Na een met geduld gedragen ziekte is heden toch nog vrij onverwacht van ons heengegaan

Helene Römkens

weduwe van

Peter Josef Rütten

Zij overleed, voorzien van de h. sacramenten der zieken, op de gezegende leeftijd van 91 jaar, in het bejaardencentrum "Heereveld" te Waubach.

Uit aller naam:
Familie Römkens
Familie Rütten

Landgraaf, 1 oktober 1989
Corr.adres: H. Lung, Maastrichterweg 68, 6374 RZ Landgraaf

De plechtige uitvaartdienst wordt opgedragen op donderdag 5 oktober om 10.00 uur in de St. Jozefkerk te Waubach.
Samenkomst in de kerk.
Woensdagavond 4 oktober om 19.00 uur avondmis waarin de overledene bijzonder wordt herdacht, vooraf om 18.40 uur rozenkransgebed in voornoemde kerk.
De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkamer te Nieuwenhagen, Beuteweg 32. Bezoektijd dagelijks tussen 18.15 en 18.30 uur.

---

†

Geheel plotseling hebben wij afscheid moeten nemen van onze dierbare broer, zwager, oom en vader van Leon en Erik

Pierre Claessens

Geb. 26 febr. 1937 te Buchten.
Overl. 25 sept. 1989 te Boxmeer.

Familie Claessens

Corr.adres: van Eijcklaan 74 bus 9
3680 Maaseik (B)

De eucharistieviering werd gehouden in de kapel van St. Jozef te Smakt, waarna de crematie in intieme kring heeft plaatsgevonden.

Dankbetuiging

Aan allen die op welke wijze ook, met ons hebben meegeleefd met het overlijden van mijn lieve man, vader, groot- en overgrootvader

Paul Ferfers

betuigen wij onze oprechte dank.
Bijzonder woord van dank aan familie, dokter Goedhard en assistenten, verplegend personeel afd. 4 en 6 van het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade.

Mevr. R. Ferfers-Vankan
kinderen, klein- en achterkleinkinderen

Kerkrade, oktober 1989

De plechtige zeswekendienst wordt gehouden op zaterdag 7 oktober 1989 om 19.00 uur in de kerk van de Blijde Boodschap te Rolduckerveld.

Algemene dankbetuiging

Het allerbeste in ons leven ging van ons heen, zoveel kaarten, zoveel woorden, zoveel mensen, zoveel bloemen, hebben ons getroost bij het intense verdriet, toen wij afscheid moesten nemen van mijn lieve man en onze vader

Chris Mertens

Onze hartelijke dank hiervoor.

A. Mertens-Hundscheid
Mathieu en Resi

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op donderdag 5 oktober a.s. om 19.00 uur in de St. Jozefkerk te Heerlerbaan.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn lieve echtgenote, onze goede moeder en grootmoeder

Johanna Cremers-Hanssen

zal plaatsvinden op zaterdag 7 oktober a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Theresia te Lauradorp-Landgraaf.

F.J. Cremers
kinderen en kleinkinderen

Landgraaf, oktober 1989

OVERLEDE[N]

† Leonardus Colbe[rs], 65 jaar, echtgen[oot] van Wilhelmina Rei[n]ders, Stationsplein ... 6081 AJ Haelen. ... plechtige uitva[art]dienst zal worden [ge]houden heden, dins[dag] 3 oktober om 10.30 ... in de parochiekerk v[an] de H. Lambertus ... Haelen.

† Michiel van Riess..., 71 jaar, echtgen[oot] van Odorka Olm... schenko, Singelstr... 1a, 6107 BK Steve[nsweert]. De plechtige ... vaartdienst zal word[en] gehouden woensdag ... oktober om 11.00 uu[r in] de parochiekerk ... St.-Stephanus te ... vensweert.

† Josefine Op ... Berg, 61 jaar, echt[ge]note van Jacobus ... Avesath, Irenelaan ... 6061 BC Posterholt. ... plechtige uitva[art]dienst zal worden ge[houden], dinsdag 3 o[kto]ber om 10.30 uur in ... parochiekerk van de ... Matthias te Posterho[lt].





Stuurgroep acht wijziging Luchtvaartwet noodzakelijk

Aanleg Oost-westbaan niet voor '91 van start

Vervolg van pagina 1

GELEEN – De aanleg van de Oost-westbaan op Luchthaven Maastricht zal nog minstens twee jaar en mogelijk nog langer op zich laten wachten. De Tweede Kamer kan pas eind 1990 of in de loop van 1991 een besluit nemen over de aanwijzing van het vliegveld tot burgerluchtvaartterrein, om zo de aanleg mogelijk te maken.

Deze conclusie is vervat in de voortgangsrapportage van de interdepartementale stuurgroep 'Aanwijzing Beek', waarin deskundigen van zes ministeries zitting hebben. Ze moeten het kabinet adviseren over de procedures rond de aanleg, het aanvullend milieu-effectenrapport en over de financiële en bedrijfseconomische consequenties van de aanleg voor alle civiele vliegvelden in Nederland.

In het rapport is onder meer een tijdspad opgenomen, waarmee de nog te volgen procedure voor de aanleg is geschetst. In het meest gunstige geval, waarbij vertragingen als gevolg van gerechtelijk ingrijpen is uitgesloten, kan pas in het najaar van 1990 tot aanwijzing worden besloten. Dat komt onder meer doordat nog veel tijd is gemoeid met de inspraakprocedure rond het aanvullend milieu-effectenrapport en de voorgenomen aanwijzing zelf.

Meetnormen

Daarnaast stelt de stuurgroep dat Beek, gezien de jurisprudentie van de laatste tijd, wat de geluidoverlast betreft op basis van twee verschillende meetnormen gezoneerd zal moeten worden: piekniveaus en gemiddelde waarden (Kosteneenheden). De Luchtvaartwet voorziet echter niet in die mogelijkheid, wat wijziging van die wet noodzakelijk maakt. Dat gaat nog eens zo'n negen maanden duren.

Volgens de stuurgroep zou de Luchtvaartwet ook meer duidelijkheid moeten bieden over het recht van de overheid om kosten van woningisolatie en geluidmetingen te verhalen op de vliegmaatschappijen, ook als deze kosten gemaakt zijn voordat een geluidszone is vastgesteld, zoals bij 'Beek' het geval is. Bij de Tweede Kamer is hierover een wetsvoorstel aanhangig gemaakt.

Uit de voortgangsrapportage blijkt verder duidelijk dat de luchtvaartmaatschappijen die op Schiphol vliegen, de ontwikkelingen rond vliegveld Beek met argusogen volgen. De stuurgroep merkt op dat ze een uiterst kritische houding aannemen tegenover de eventuele mogelijkheid milieuheffingen van het ene vliegveld te gebruiken voor isolatie van woningen bij het andere.

Procedure

In het licht van de complexe problematiek die de stuurgroep 'Aanwijzing Beek' in haar voortgangsrapportage schetst, is het echter zeer onwaarschijnlijk dat de Oost-westbaan nog in de eerste helft van de jaren negentig in gebruik kan worden genomen. Immers, indien de aanwijzing halverwege 1991 eenmaal een feit zou zijn, kan rond de aanleg zelf ook nog een procedure van zo'n twee jaar worden verwacht, zodat de een jaar durende aanleg zelf pas medio 1993 zou kunnen starten.

De diverse scenario's die de afgelopen jaren voor de overheid en de luchthaven zijn geschreven, zijn er steeds vanuit gegaan dat de Oost-westbaan omstreeks 1990 in gebruik genomen zou kunnen worden.

Boots (Vegal): 'Bod Plem had gewenste effect'

Vervolg van pagina 1

„Het bod van Plem op de aandelen Limagas blijkt uiteindelijk het gewenste effect te hebben", geeft G. Boots, burgemeester van Swalmen en voorzitter van de Vegal toe. Jarenlang hebben Plem en Limagas vruchteloos onderling overleg gevoerd over samenwerking. Dat overleg was eind vorig jaar in een impasse geraakt. Het bod dat Plem uiteindelijk op 8 juni deed op de aandelen Limagas heeft de partijen weer wakker geschud.

Limagas beschouwde het bod als vijandig: de Plem zou na de overname een eenzijdige machtspositie krijgen. Bovendien vonden de commissarissen van Limagas het Plem-bod te laag. Ook de gemeentelijke aandeelhouders van Limagas, verenigd in de Vegal, zagen het Plem-bod niet zitten. De gemeenten waren bang hun betrokkenheid bij het energiebeleid te verliezen. Verder was ook het Limagas-personeel tegen uit angst voor het verlies van banen. Het nu overeengekomen harmoniemodel lijkt voor de meeste partijen een aanvaardbare oplossing.

Woordvoerders van Plem en Limagas zelf waren gisteren overigens officieel nog niet op de hoogte van de principe-overeenkomst. Volgens de Limagas-woordvoerder is de volgende bijeenkomst van Plem en Limagas pas op 26 oktober.

Limagas en Pligas wisselen kennis uit

HEERLEN – Het gasdistributiebedrijf Limagas gaat samenwerken met de Belgische collega Pligas-Intercom. Donderdag 12 oktober wordt daartoe een overeenkomst getekend. Het verdrag moet ertoe leiden dat kennis en ervaring op het gebied van gasdistributie en -toepassingen worden uitgewisseld.

Volgens een woordvoerder van Limagas gaat het voornamelijk om een uitwisseling van specifieke kennis. Limagas is bijvoorbeeld deskundig op het gebied van keramische ovens en warmtekrachtkoppeling. Pligas daarentegen heeft veel ervaring met het automatisch opnemen van de meterstanden. Dat kan door bijvoorbeeld een zendertje in de gasmeter te bouwen. De meteropnemer hoeft dan niet meer aan te bellen, maar kan al rijdend langs de huizen de standen vastleggen.

'Sacha' van Huub Bervoets beste smalfilm

MAASTRICHT – Tijdens de Limburgse Video- en Smalfilmdagen in Munstergeleen kreeg amateur-smalfilmer Huub Bervoets uit Stein voor zijn speelfilm „Sacha", met 92 van de honderd punten, de eerste prijs. Met een duur van 53 minuten is dit de langste smalfilm die ooit in Limburg werd vertoond. Bovendien werd deze film, met 94 procent van de stemmen, gehonoreerd met de publieksprijs. De prijzen bestaan respectievelijk uit een trofee en een beker.

De film „Sacha" behandelt het thema van een drugsverslaafde die reeds op het criminele pad is om aan zijn behoefte aan drugs te kunnen voldoen. Als gevolg van het spuiten wordt hij besmet met aids. Zijn meisje en zijn vriend doen alles om hem op te vangen en af te kicken. Er volgt een dramatische ontknoping.

Spelers zijn Sacha Elsinga uit Urmond, Chantal Maessen uit Buchten en Manuel Diez uit Maastricht. Medewerking aan het tot stand komen van de film verleenden Leon Janssen uit Stein en Wim van Kaam uit Urmond.

Eerste prijzen behaalden ook D. van Os en A. Nijssen uit Weert (91 punten) met de speelfilm „Gerrit" en J. Miseré en J. Rinkens uit Heerlen (90 punten) met de speelfilm „Annabel."



● *Het huisvuil in Luik wordt al enige tijd niet meer opgehaald hetgeen op veel plaatsen in de stad tot ophopingen leidt.* Foto: WIDDERSHOVEN

Deel personeel gemeente Luik legt werk neer

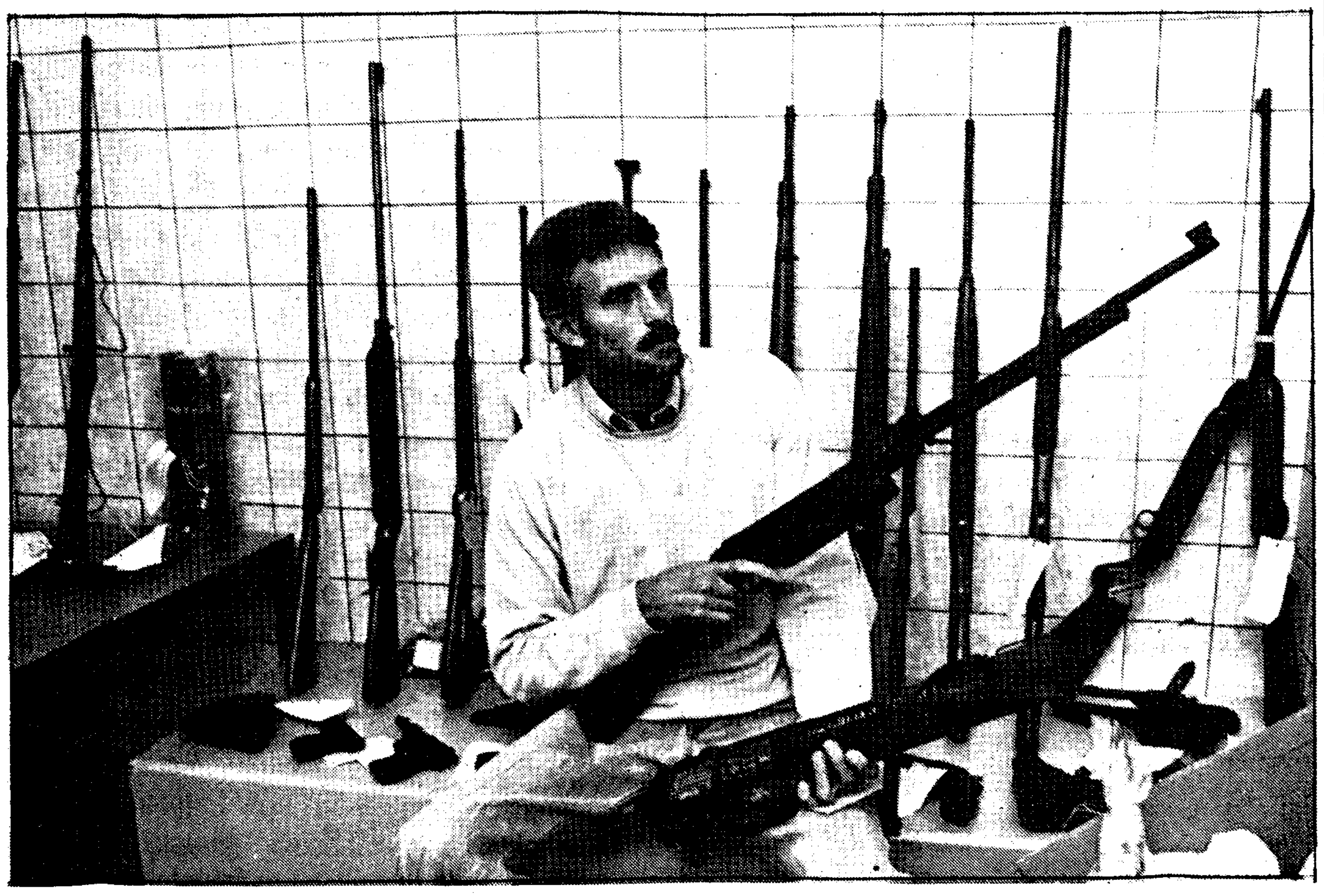
Van onze verslaggever

LUIK – Een deel van het gemeentepersoneel van Luik heeft gisterochtend het werk neergelegd. Zo'n twaalfhonderd betogers kwamen eerst samen voor het kantoor van de socialistische vakbond FGTB en trokken daarna op naar het gebouw van de Waalse Parti Socialiste.

Daar werd het beleid van het stadsbestuur gehekeld, dat geen geld in kas meer heeft om de salarissen en pensioenen van het gemeentepersoneel te betalen.

Een saneringsplan van de socialistische burgemeester Close, dat voorziet in het ontslag van dertienhonderd van de vijfduizend ambtenaren, werd afgelopen zaterdag, mede onder druk van de vakbonden, door de gemeenteraad afgewezen. Zeven socialistische raadsleden stemden met de oppositie tegen het bezuinigingsplan. B en W en vakbonden zijn gisteren bijeengekomen om een oplossing te vinden voor de financiële problemen. Het gesprek wordt hedenochtend voortgezet.

Volgens het saneringsplan zouden achthonderd vaste werknemers moeten verdwijnen en vijfhonderd tijdelijke. Het Gemeentekrediet, de bank van de gezamenlijke gemeenten, is bereid een lening te verschaffen indien de Waalse deelregering borg wil staan en de gemeente Luik inderdaad overgaat tot drastische bezuinigingsmaatregelen. De onderhandelingen met de vakbonden moeten nu voor meer duidelijkheid zorgen.



● *Een Arnhemse rechercheur toont enkele van de 506 wapens die werden ingeleverd.*

Generaal pardon voor wapenbezitters ten einde

Inzameling wapens lijkt groot succes

Van onze verslaggever

HEERLEN – Er is de afgelopen maand massaal gebruik gemaakt van de mogelijkheid om ongestraft wapens in te leveren bij de politie. Afgelopen zaterdagnacht liep het generaal pardon af. Hoewel justitie pas in de loop van deze week een totaaloverzicht heeft, wordt nu al gesproken van een succesvolle actie.

Alleen al in de provincie Limburg werden de afgelopen weken honderden (vuur)wapens aan het circuit onttrokken. Bij de meeste korpsen was men gisteren nog bezig met de tellingen. Vandaar dat een exact beeld van het aantal ingeleverde wapens nog niet gegeven kan worden.

Maar om een idee te geven: in Heerlen bedroeg de 'vangst' 452 (vuur)wapens, variërend van vlindermessen en gasalarmpistolen tot werpmessen en handgranaten. Daar toonde men zich gisteren even tevreden als bijvoorbeeld in Roermond waar 'slechts' 35 wapens waren ingeleverd. Ook in de kleinere gemeentes verzamelde de rijkspolitie heel wat verboden wapens. Bij de politie in Simpelveld werden 55 wapens ingeleverd waaronder een goedendag en een ploertendoder.

Rijkspolitie

Op het groepsbureau van de Rijkspolitie in Heythuysen werden ingeleverd: 12 geweren, 1 machinepistool, 3 pistolen, 3 revolvers, 1 zelf gemaakt geweer, 3 jachtgeweren, 3 alarmpistolen, 11 luchtbuksen, 47 messen, 2 stroomtootwapens, 550 stuks munitie, enkele wapenstokken, diverse ploertendoders en werpsterren en boksbeugels. In Nederweert 19 schietwapens, 15 steekwapens, 2 slagwapens en 1 stroomstootwapen.

Op het groepsbureau Beek-Nuth werden ingeleverd: 9 geweren, 1 machine-pistool, 10 bajonetten, 21 revolvers en pistolen, 2 traangasflessen, 10 bajonetten, 6 luchtdrukpistolen, 1 stroomstootwapen alsmede een hoop klein grut waaronder een aantal stiletto's, werpmessen en een set nunchaku-stokjes.

Vanwege het van kracht worden van een nieuwe wapenwet konden mensen die onwettig een wapen in huis hebben, die inleveren zonder dat ze juridische vervolgd zouden worden. In sommige gevallen betaalde de politie daarvoor zelfs een klein bedrag. De wapens zullen worden vernietigd bij Hoogovens in IJmuiden.

Verzetsstrijders

Van de grote steden werden de meeste wapens in Rotterdam ingeleverd: ongeveer 2000 exemplaren, waarvan driekwart steekwapens. Voor de Avro-radio noemde de Amsterdamse politie het dit weekeinde opvallend dat veel oud-verzetsstrijders alsnog hun stenguns hadden ingeleverd. Ook in Utrecht werden wapens uit de Tweede Wereldoorlog ingeleverd. Ze zaten nog verpakt in kranten uit 1946.

De politie denkt niet dat echte criminelen hun wapentuig nu hebben afgestaan. Maar, zo wordt gezegd, elk wapen onder de mensen is er een te veel. Het generaal pardon heeft bijgedragen tot een reductie en een voorkomen van 'Amerikaanse toestanden'.

Heroverweging principe-besluit mogelijk

Stuurgroep bestudeert agrarische opleidingen

ROERMOND – De Vereniging voor Voortgezet Onderwijs in Limburg (VVVOL) heeft een stuurgroep geïnstalleerd die advies zal uitbrengen aan het bestuur van de vereniging over de praktische invulling van het Agrarisch Opleidings Centrum (AOC) Limburg. Het AOC is een samenbundeling van het bestaande voorgezet agrarisch onderwijs.

Tevens geeft de stuurgroep een advies aan het bestuur van de VVVOL over het principe-besluit om het AOC in Horst te plaatsen, met medevestigingen in Roermond en Heerlen. Indien het advies negatief is, zal het 'voornemen tot besluit' heroverwogen worden, aldus secretaris Van Pol van de VVVOL. Dat betekent dat het bestuur alsnog kan terugkomen van het eerder genomen besluit.

Aan het principe-besluit ging een felle touwtrekkerij om de vestigingsplaats vooraf. De gemeente Venlo, waar nu de Middelbare Tuinbouwschool is gevestigd, en de gemeente Horst probeerden beiden de VVVOL ervan te overtuigen dat zij de meest geschikte plaats waren voor het nieuw te vormen AOC.

Voorwaardelijk

„Het besluit van 22 maart is genomen op basis van enkele overwegingen met een voorwaardelijk karakter. De stuurgroep zal nu een aantal zaken uitwerken, kloppen die niet met de verwachtingen dan is een heroverweging op zijn plaats," legt Van Pol uit. De stuurgroep zal zich daarnaast onder meer buigen over de rechtspositionele gevolgen van de samenvoeging van de diverse opleidingen en de invulling van de onderwijskundige taken.

De stuurgroep is samengesteld uit twee bestuursleden, de directeuren van de deelnemende agrarische scholen en een drietal vertegenwoordigers uit het agrarisch bedrijfsleven. De leiding is in handen van een onafhankelijk voorzitter, G. Mertens uit Venlo. Het is de bedoeling dat de stuurgroep medio april 1990 haar advies zal uitbrengen aan het bestuur van de VVVOL.

Milieu-onderzoek in grensgemeenten

MAASTRICHT – De provincie heeft een onderzoek ingesteld naar grensoverschrijdende milieuvervuiling. Onderdeel van het onderzoek, waarvan de resultaten nog niet bekend zijn, is een enquête onder gemeenten aan weerszijden van de Belgisch-Limburgse grens. De enquête moet een beeld geven van activiteiten die aan beide kanten van de grens milieubelastend zijn. De resultaten van het onderzoek zijn mogelijk van belang voor het milieubeleidsplan van de provincie.

Deputé Mastenbroek liet dit vrijdag weten aan de statenleden in de commissie milieu. Hij zei in dit verband dat de bedrijven de zorg voor het milieu steeds meer als een onderdeel van hun beleid gaan zien. Als voorbeeld noemde de deputé DSM, dat speciaal voor de interne milieuzorg enkele mensen heeft aangenomen.

„Bedrijven gaan de milieuzorg inhoudelijk en organisatorisch steeds meer inbedden in de bedrijfsvoering. De provincie speelt dan de rol van handhaving op afstand. Maar zover zijn we nog lang niet," aldus de gedeputeerde.

Restaurateur Van de Boer overleden

VEGHEL – Bert van de Boer, Nederlands bekendste restaurateur op catering-gebied, is op 51-jarige leeftijd overleden. Hij was ongeneeselijk ziek.
Maison Van de Boer, zoals zijn firma heet, heeft enkele honderden mensen in dienst. Het hoofdkantoor is gevestigd in Veghel. Van de Boer verzorgde ook in Limburg sinds vele jaren veel culinaire feesten van naam.

Inseminatoren dreigen met actie

HEERLEN – Zo'n zestig inseminatoren uit Noord-Brabant dreigen met acties als hun werkgever vasthoudt aan het plan om de toeslag voor werken in het weekeinde te schrappen. Door het vervallen van de toeslag zouden de inseminatoren er volgens de Voedingsbond FNV tientallen guldens per week op achteruit gaan. De zestig mensen zijn belast met het kunstmatig insemineren van varkens in Noord-Brabant. Ze beraden zich deze week op de vraag welke acties ze willen voeren. Vast staat dat de boeren er last van zullen hebben.

De Limburgse inseminatoren vallen onder een andere CAO, waarin het werken op zaterdag anders is geregeld.

De bonden overleggen deze week nog met de werkgevers over de nieuwe CAO, waarvoor een loonsverhoging van 2,5 procent is geboden. De bonden zien liever de 3 procent die in andere agrarische sectoren is overeengekomen, maar de 0,5 procent verschil is op zichzelf geen breekpunt.

Geen sporen salmonella aangetroffen

GRATHEM – De oorzaak van de salmonella-ziekte waaraan 57 bejaarden in Grathem begin september leden, valt niet te achterhalen. Dat heeft een woordvoerder van de GGD Roermond gisteren meegedeeld. Van de 83 leden van de bejaardenvereniging van Grathem werden er 57 ziek na een maaltijd in een plaatselijk restaurant.

Het sterke vermoeden dat eieren verwerkt in het toetje de oorzaak van de ziekte waren, is niet bevestigd. Op het bedrijf van de leverancier van de eieren heeft de Keuringsdienst van Waren aan de hand van 80 monsters een uitgebreid onderzoek ingesteld, maar geen sporen van salmonella kunnen ontdekken.
Overigens wil dit nog niet zeggen, aldus de GGD-woordvoerder, dat met de eieren van het betrokken bedrijf niets aan de hand is geweest. De ziekmeldingen kwamen namelijk na één dag of nog later binnen. Toen waren in het restaurant geen overblijfselen van de verwerkte eieren noch resten van het toetje meer aanwezig.

Raad van State wijst subsidieberoep van bejaardenhuizen af

MAASTRICHT – De afdeling rechtspraak van de Raad van State heeft het beroep van acht Limburgse bejaardentehuizen tegen subsidievermindering over 1985 afgewezen. Het betreft de tehuizen 'Avondvrede' en 'De Schutse' in Maastricht, 'Huize Franciscus' in Beek, 'Huize Sint Elizabeth' en 'Bunderhof' in Geleen, 'Huize Herkenberg' in Meerssen, 'De Regenboog' in Heerlen en 'De Moutheuvel' in Stein.

De besturen van de bejaardenoorden hadden geprotesteerd tegen de definitieve vaststelling door Gedeputeerde Staten van Limburg van de subsidie, die lager uitviel dan ze redelijk vonden. Dat kwam doordat GS waren uitgegaan van de begroting van de tehuizen over dat jaar, waarin al met een flinke korting door GS rekening was gehouden. De besturen vinden dat die korting niet aan hen heeft gelegen, maar als een externe factor beschouwd moet worden.

De afdeling rechtspraak constateert echter dat de bejaardenoorden te laat in actie zijn gekomen tegen de berekeningswijze van GS. Dat hadden ze al moeten doen voordat de definitieve subsidievaststelling er was, zegt de afdeling. Ze wijst de beroepen om die reden af.

VS-kliniek wil jonge Rus afhelpen van reuzegroei

ROCHESTER – De Mayo-kliniek in het Amerikaanse Rochester is begonnen met de behandeling van een 7-jarige Russische jongen, die als gevolg van een hersentumor nu al 1.80 meter groot en 90 kilo zwaar is.

De groeistoornis van Igor Ladan uit Kiev wordt veroorzaakt door een tumor in de pijnappelklier in de hersenen. De moeder van de jongen had artsen in de hele wereld aangeschreven met de vraag of zij hem konden behandelen. Zij kwam uiteindelijk terecht bij de kindergeneeskundige en endocrinoloog Donald Zimmerman van de Mayo-kliniek. Deze behandelt de tumor de eerste tijd met medicamenten en wil daarna het gezwel operatief verwijderen waardoor, naar hij verwacht, een einde wordt gemaakt aan de overproduktie van groeihormoon. De behandeling geschiedt gratis. De kliniek brengt geen kosten in rekening en een farmaceutisch bedrijf verstrekt pro deo alle benodigde medicamenten.

Libanees parlement blijft verdeeld over politieke oplossing

TAIF – De 63 Libanese parlementariërs die achter gesloten deuren bijeen zijn in de Saoedische stad Taif blijven ernstig verdeeld over de wijze waarop een politieke oplossing voor de burgeroorlog in Libanon moet worden bereikt. Onder de in Taif verzamelde parlementsleden zijn 33 christenen en 30 islamieten.

Volgens zegslieden bij het overleg, dat plaatsvindt onder auspiciën van de Arabische Liga, is het parlement verdeeld in drie groepen; merendeels islamitische parlementsleden die voorstander zijn van een sterke rol van het Syrische leger, christenen die eisen dat eerst het Syrische leger zich terugtrekt voordat er wordt gewerkt aan een politieke oplossing, en een groep niet-gebonden onafhankelijken, die streven naar een compromis.

Bestand

Ondanks de politieke impasse lijkt het bestand in de gevechten in en rond Beiroet, dat op 22 september van kracht werd, voorlopig stand te houden.

Krachtens het vredesplan van de Arabische Liga zou het parlement een president moeten kiezen, en een regeling moeten opstellen voor een deling van de macht tussen de christelijke en de islamitische gemeenschap. In Libanon heeft jarenlang de ongeschreven regel gegolden dat de president een maronitisch christen, de premier een soenniet, en de parlementsvoorzitter een sji'iet moest zijn. De islamieten zijn echter numeriek in de meerderheid geraakt, en eisen meer invloed op de regering.

Naar verluidt hebben twee hoofdrolspelers aan islamitische zijde, de Druzische militieleider Walid Jumblatt en de Nabih Berri, de leider van de sji'ietische Amal-militie, geweigerd in te stemmen met de hervormingsvoorstellen van de Arabische Liga. Beide mannen zijn zondagavond naar Teheran gevlogen voor overleg met de Iraanse leiders. De steun van Jumblatt en Berri wordt essentieel geacht voor het slagen van een politieke regeling.

Subcommissie

Volgens zegslieden zou de Saoedische minister van Buitenlandse Zaken, prins Saoed al-Faisal, er in zijn geslaagd het verhitte debat te kalmeren, en een subcommissie te vormen die een verzoeningshandvest moet opstellen.

Van de Scheur toch in raad universiteit

LEIDEN – Abvakabo-voorzitter Jaap van de Scheur is alsnog benoemd tot lid van de Universiteitsraad van de Rijksuniversiteit Leiden. Dit heeft minister Braks, die het takenpakket van de huidige Kamervoorzitter Deetman als minister van Onderwijs heeft overgenomen, gisteren bekend gemaakt. Behalve Van de Scheur werden ook F.M. Roscam Abbing-Bos, C.J.M. Pluymaekers, H.L. van Eesteren-Smith en J.C.M. van de Nes benoemd.

Twee maanden geleden ontstond beroering rond de mogelijke benoeming van Van de Scheur omdat de toenmalige onderwijs-minister Deetman de voordracht van de Universiteitsraad niet over wilde nemen. Zijn opvolger Braks neemt de voordracht echter wel over 'omdat de Universiteitsraad bij de keuze van zijn buitenuniversitaire leden de grootst mogelijke ruimte moet worden gelaten en de ministeriële toetsing slechts marginaal dient te zijn', aldus Braks.

De benoeming is van kracht vanaf 1 september en geldt voor een termijn van twee jaar.

Veel doden bij 'broederstrijd' in Natal

DURBAN – Zeker 25 zwarten zijn het afgelopen weekeinde vermoord in de Zuidafrikaanse provincie Natal. Dat heeft een woordvoerder van de politie in Zuidafrika gisteren meegedeeld.

Zij werden het slachtoffer van de bloedige strijd, die al sinds 1986 in Natal tussen rivaliserende anti-apartheidsgroepen aan de gang is. De groepen, het Verenigd Democratisch Front en de Zulu-beweging Inkatha, vechten om de politieke heerschappij in de grote steden van Natal. Vier zwarten werden doodgestoken in de plaats Hlanzenie nadat hun huizen in brand waren gestoken. Bij een incident elders in de provincie werd een zwarte jongen doodgeschoten.
De 'broederstrijd' in Natal heeft inmiddels aan ruim 2.000 mensen het leven gekost.

Dieren merken niet veel van Werelddierendag

HEERLEN – In de meeste dierenasiels gaat de viering van Werelddierendag, morgen 4 oktober, onopgemerkt voorbij. Het aantal honden en katten dat die dag een nieuwe eigenaar vindt is doorgaans hoger dan op andere dagen, maar van een heus dierenfeestje is geen sprake.

Rond Werelddierendag is het meestal vrij rustig in de asiels. „Eigenlijk zou ik liever zien dat dierendag in juni of juli gevierd zou worden. Dan wachten de meeste dieren op een nieuw baasje", zegt Quirijn Schepel, beheerder van het Maastrichtse dierenasiel.

Met het oog op dierendag zijn wel ieder jaar vertegenwoordigers van het asiel te vinden bij de kinderboerderij in Maastricht. Doel van deze activiteit is voornamelijk het geven van informatie en advies. In Maastricht verblijven momenteel ongeveer 20 honden en 25 katten.

De heer De Boer, asielhouder in Heerlen biedt belangstellenden op Werelddierendag de mogelijkheid om ook na 18 uur een hond uit te zoeken. Hij wil die service graag verlenen aan mensen die de hele dag werken en 's avonds pas beseffen dat het Werelddierendag is. Een ondernemer voorziet alle dieren een week lang gratis van voer.

De medewerkers van de Reddingsboei in Geleen zijn deze week zo druk bezig met de collecte, dat er weinig tijd vrij gemaakt kan worden voor extra activiteiten. Wel zullen de dieren overmorgen meer belangstelling krijgen. Scholieren bezoeken dan de Reddingsboei.



John de Jong naar NAC

KERKRADE – John de Jong, linkerverdediger van Roda JC, is door de Kerkraadse club voor een seizoen uitgeleend aan de Bredase eerste divisionist NAC. De Jong, die vorig seizoen op uitleenbasis actief was bij MVV, kreeg van de Rodaleiding al voor aanvang van het seizoen te horen, dat er voor hem in de hoofdselectie geen plaats was. Om conditioneel op peil te blijven, trainde de Kerkradenaar al die tijd bij Alemannia Aken. Roda JC'er Michel Broeders is opgenomen in de selectie van Jong Oranje, dat dinsdag 10 oktober in Schiedam tegen Jong IJsland speelt.

Snijers beheerst Rally van Looi

TESSENDERLOO – Patrick Snijers zette met zijn Toyota Celica GT 4 de Rally van Looi naar zijn hand, maar ondanks zijn zege in de voorlaatste wedstrijd voor het Belgisch rallykampioenschap heeft hij geen kans meer op de titel. Die lijkt te gaan naar Fordrijder Jean-Pierre van de Wauwer, die overigens niet startte in Tessenderloo. Zevenvoudig Nederlands kampioen Jan van de Marel reed spectaculair met zijn Mercedes, maar moest tijdens de voorlaatste proef de strijd staken met een beschadigde achterwielophanging. Uitslag: 1. Snijers-Colsbunders (Toyota) 2.36.34; 2. Duez-Lopes (BMW M3) op 3.42; 3. Van der Meesen-Aerts (BMW M3) op 5.08; 4. Miettinen-Riipinen (Ford Sierra) op 9.20; 5. Lietaer-De Maegd (Ford Sierra) op 9.20; 6. Saelens-Breyne (Ford Sierra) op 10.09; 7. Colsoul-Uleste (Mitsubishi) op 14.04.

● HEERLEN – De competitie in de regionale overgangsklasse basketbal is voor het Heerlense Braggarts goed begonnen. Braggarts sloeg geeds voor de officiële start toe en bezet met zes punten uit drie wedstrijden de topppositie. Dit maal werd Dunatos uit Meerssen met 73-... verslagen.

Tennisters starten winnend

TOKIO – De Nederlandse vrouwenploeg is het tennistoernooi om de Federatiebeker in Tokio goed begonnen. In het Ariakepark werd Joegoslavië, dat zonder het sterretje Monika Seles aantrad, met 2-0 verslagen. Gezien het late uur en het feit, dat de beslissing al was gevallen, werd het dubbelspel niet meer afgewerkt. Nicolle Jagerman versloeg Rezikovic met 2-6, 6-4, 6-0. Brenda Schultz won van Goles met 7-6 (8-6) 6-0. Nederland speelt morgen in de tweede ronde (laatste zestien) tegen Spanje.

Jacques Josten: neus gebroken

BEEK – Kwantum Blauw Wit-doelman Jacques Josten, die afgelopen zaterdag tijdens het IHF-cupduel tegen THW Kiel al na zeven minuten geblesseerd het speelveld moest verlaten, blijkt een gebroken neus te hebben opgelopen. Bovendien heeft Josten een lichte hersenschudding. De handbaldoelman liep de kwetsuren op na ongelukkig in botsing te zijn gekomen met de Westduitser Uwe Schwenker. De doktoren hebben Josten voorlopig absolute rust voorgeschreven, maar zelf hoopt Josten al zaterdag tijdens de return in Beek of anders uiterlijk volgende week donderdag tijdens het competitieduel tegen Hellas weer onder de lat te staan.

Armand Custers wint in Malo

MALO-LES-BAINS – Armand Custers won in het derde toernooi van het Franse Satellite Circuit in Malo-les-Bains ook zijn tweede wedstrijd. Tegen de Fransman Rafael Pedros verloor de Hoensbroekenaar de eerste set in de tiebreak, maar hij trok de partij uiteindelijk toch naar zich toe met de cijfers 6–7; 6–2; 7–5.

sport kort

● HEERLEN – Het trainerskorps van de Nederlandse skivereniging is uitgebreid met de Oostenrijker Robert Zoller. De nummer drie van het WK in Bormio zal zich samen met bondscoach Peter Prodinger en twee Joegoslavische trainers bezig houden met de opleiding van de zogenaamde 'Papendal-selectie', waartoe ook enkele Limburgers behoren.

● ROERMOND – Hans Straus van Holbox/Swift heeft de Roermondse handbalclub verlaten. De 23-jarige linkeropbouwspeler kan zijn hobby niet meer met de dagelijkse werkzaamheden combineren.

● ALKMAAR – Bij de Nederlandse kampioenschappen powerliften in Alkmaar eindigde Mariet Spronken (Margraten) als tweede in de klasse tot 67½ kilogram. Bij het kniebuigen bracht zij 142½ kilogram omhoog, bij het bankdrukken 75 en bij het dead-liften 170 kilogram. Kampioene werd opnieuw Joke Vermeulen die zeven kilogram totaalgewicht meer realiseerde. Als derde eindigde in deze klasse Jolanda van Wissen (Honthem) met een totaalgewicht van 300 kilogram.

● MAASTRICHT – In de eerste divisie van de squash-competitie heeft het Maastrichtse team opnieuw van zich doen spreken. In Zoetermeer werd in een dubbele wedstrijd eerst met 3–1 van de plaatselijke club gewonnen. Het sterke Veldhovense team werd aansluitend een 2–2 gelijkspel afgedwongen.

● DRACHTEN – Bij de Nederlandse marathon-kampioenschappen surfen, welke op de Leie in Drachten gehouden werden, is de Gronsveldse surfer Danny Willems van de Grindsurfers als vierde geëindigd. Willems had lange tijd vooruitzichten op een tweede plaats. In de eindfase werd hij echter nog twee keer voorbij gestoken.

● MAASTRICHT – De Heerlense BVH-bokser Wimke de Rooy heeft tijdens zijn come-back in de ring, na een afwezigheid van twee jaar, een zware nederlaag geleden. Tegen de Eindhovenaar Henri de Vaal, samen met Landgraaf-bokser Marco Veurink een van Nederlands beste zwaarwelters, had hij totaal geen kans.

Sociale Zaken passeert deskundigen bij raming meerkosten AAW-bejaarden

DEN HAAG – Het ministerie van Sociale Zaken heeft nagelaten de Sociale Verzekeringsraad en de Gemeenschappelijke Medische Dienst (GMD) te raadplegen over inperking van de AAW-voorzieningen voor bejaarden. In een recente brief aan de Tweede Kamer raamt inmiddels ex-staatssecretaris De Graaf van Sociale Zaken die meerkosten (uitkeringen plus voorzieningen) op maximaal acht miljard gulden in 1990.

De Sociale Verzekeringsraad raamde halverwege dit jaar de toeneming van de AAW-lasten in 1990 op 470 miljoen voor de uitkeringen en 135 miljoen gulden voor de voorzieningen, zoals aanpassing van het huis aan de handicap en vervoersmiddelen voor gehandicapten. Overigens waren daarin de gevolgen van Oort voor de AAW-uitgaven nog niet nauwkeurig verwerkt.

De Gemeenschappelijke Medische Dienst in Amsterdam, die nauwkeurig de kosten van de voorzieningen in de gaten houdt, trekt de ramingen die het ministerie van Sociale Zaken zonder de deskundigen in het veld te raadplegen heeft gemaakt sterk in twijfel.

Twijfels

F.J. de Graaf van de GMD komt zelf tot meerkosten van voorzieningen voor bejaarden van grofweg vijf tot zeshonderd miljoen gulden per jaar. Via een aanscherping van de anti-cumulatiebepaling kan een samenloop van AOW met een AAW-uitkering van de partner van de bejaarde bovendien worden voorkomen. Dat zou de geraamde meerkosten zoals Sociale Zaken die raamt met ruim vijf miljard gulden kunnen drukken.

De GMD wijst er bovendien op dat lang niet alle 'grote' kosten van aanpassing van de woning op de AAW zullen worden verhaald. De grote aanpassingen komen nu immers al ten laste van het ministerie van Volkshuisvesting via de regeling geldelijke steun huisvesting en dat zal zo blijven, aldus De Graaff.

Een toeneming van de kosten van voorzieningen (voornamelijk vervoer) voor bejaarden met een handicap met maar liefst 2,2 miljard gulden, zoals Sociale Zaken vreest, zou neerkomen op een bedrag van ruim elfhonderd gulden per jaar per bejaarde – een bedrag dat de GMD veel te hoog voorkomt.

Raad van State

De Tweede kamer zal het met het reparatiewetje om bejaarden uit te sluiten van AAW-voorzieningen nu moeten stellen met het advies van de Raad van State. Die beraadt zich nog op de materie. Overigens wordt in kringen van de Kamercommissie voor Sociale Zaken niet uitgesloten dat via een een uitnodiging voor schriftelijk commentaar en eventueel een hoorzitting alsnog commentaren van externe AAW-deskundigen worden ingewonnen.

Oppositieleide[r] gearresteerd

PANAMA-STAD – Oppositie[leider] Ricardo Calderon Arias, die [...] malen het bewind van Pana[ma's] sterke man generaal Manuel A[nto]nio Noriega scherp heeft ve[ro]deeld, is zondag gearresteerd [en] wordt vastgehouden in een ka[zerne] in de provincie Veraguas, zo [heeft] zijn vrouw verteld.

Teresita de Arias zei dat haar [...] leider van de Panamese Ch[ristelijk] Democratische Partij en kand[idaat] voor het vice-presidentschap [...] ongeldig verklaarde verkiez[ingen] vijf maanden geleden, met ach[...] hangers werd opgepakt in San[tiago,] de hoofdstad van Veraguas. [...] wordt beschuldigd van 'burger[lijke] ongehoorzaamheid' en 'verst[oring] van de openbare orde'.

Calderon Arias was op weg [naar] Santiago om steun te vragen [voor] een vreedzame campagne tege[n de] regering van Noriega. In de [cam]pagne 'Geen cent meer' worde[n] Panamezen opgeroepen hun ele[ktri]citeits-, telefoon- en waterreke[nin]gen niet meer te betalen en [rege]ringskranten en door de staat g[e...] de loterijen te boycotten. Vanu[it de] kazerne mocht Calderon Arias [...] keer telefoneren en hij belde [zijn] vrouw om te zeggen dat hij gea[rres]teerd was. Woordvoerders va[n de] Panamese politie en justitie w[aren] niet bereikbaar voor commenta[ar].

GAB Maastricht kan nauwelijks mensen vinden

Banen in de metaal moeilijk te slijten

Van onze verslaggeefster

MAASTRICHT/HEERLEN – Het gewestelijk arbeidsbureau in Maastricht kan nauwelijks mensen vinden die bereid zijn een opleiding van het Centrum Vakopleiding voor Volwassenen (CVV) te volgen om zo een gegarandeerde baan in de metaalsector te verwerven. Slechts twee personen hebben zich aangemeld om de acht maanden durende opleiding te volgen, maar daarvan is er nog maar één overgebleven. Het GAB in Maastricht heeft minstens vijftig à zestig mensen aangeschreven die in aanmerking kwamen voor de opleiding. Alleen al in de regio Maastricht heeft het arbeidsbureau een tiental banen in de aanbieding.

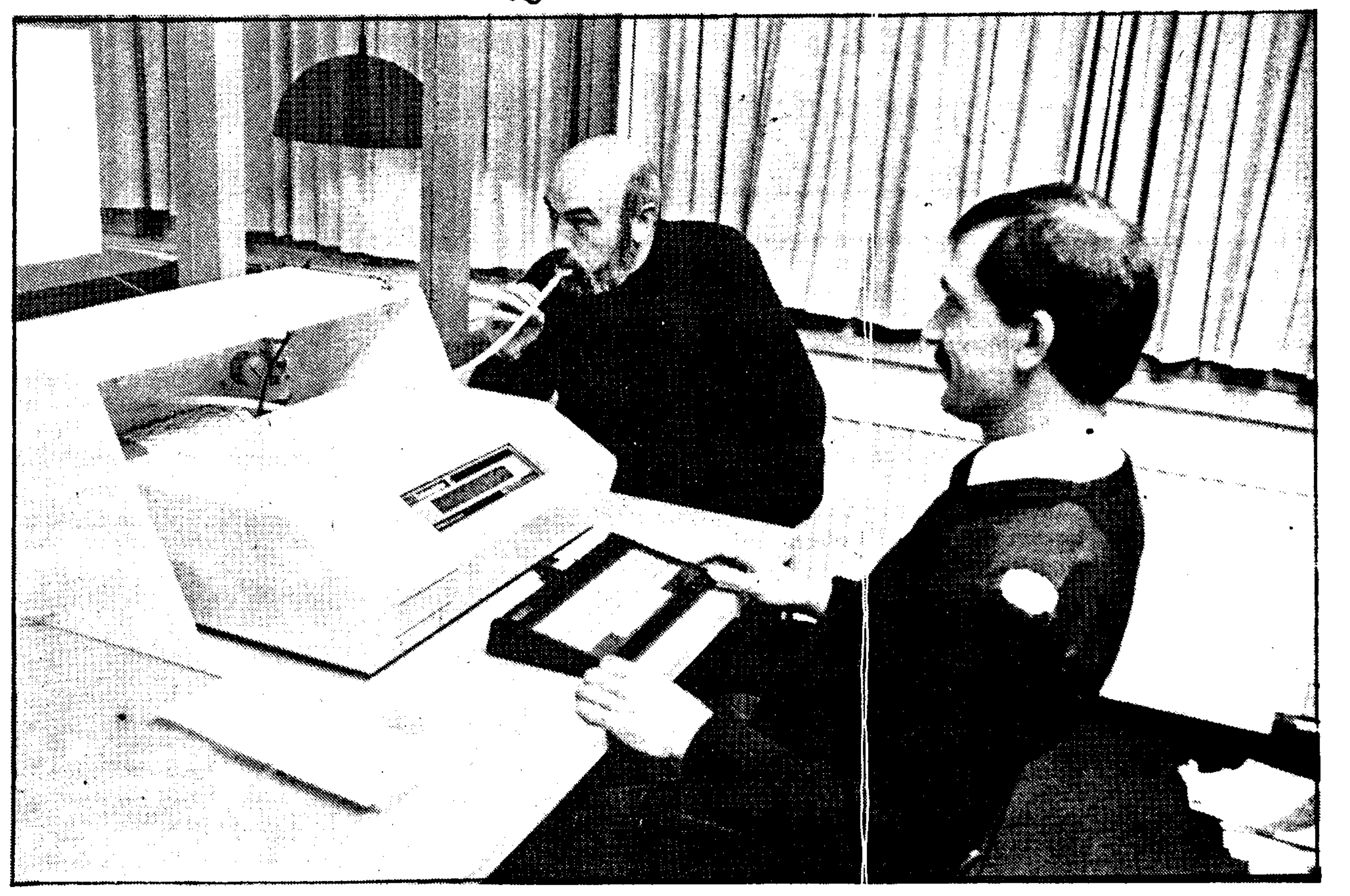
Er is veel vraag naar geschoold technisch personeel in de metaal zowel in Limburg als in de rest van Nederland. Het aanbod is echter gering. Gezien dat schrijnende tekort aan vaklieden in de metaal zijn de centra voor Vakopleidingen voor Volwassenen in Heerlen en Geleen en de arbeidsbureaus in Limburg deze zomer begonnen met een omen bijscholingsproject in samenwerking met het bedrijfsleven. Zestig gegarandeerde banen in de metaal waren er in de aanbieding, zo werd bij de presentatie van het project gesteld.

Het initiatief is goed, maar het blijkt moeilijker dan verwacht om geïnteresseerde werklozen te vinden, signaleert de Maastrichtse arbeidsbemiddelaar Engbersen. De eerste groep in Maastricht die collectief is opgeroepen bestond vooral uit mensen die al in de metaal actief zijn geweest, zoals leerling-constructiebankwerkers. Maar ondanks hun ervaring in de metaal is er niet één bereid gevonden aan de opleiding deel te nemen. Het arbeidsbureau zal nu ook mensen gaan benaderen die niet in de technische sectoren staan ingeschreven.

Heerlen

Het Gewestelijk Arbeidsbureau Oostelijke Mijnstreek heeft in Heerlen vijftig mensen aangeschreven, waarvan er oorspronkelijk vijfentwintig geïnteresseerd bleken in de opleiding. Er bleven er evenwel slechts drie over, terwijl vijf banen beschikbaar waren. Volgens de projectcoördinator van het Heerlense arbeidsbureau zijn enkele werklozen afgevallen doordat het bedrijf hen niet zag zitten of omgekeerd.

Bij de dependance in Brunssum zijn er geen problemen geweest met het vinden van mensen. Er waren voldoende aanmeldingen en daar zijn er in eerste instantie vijf uit geselecteerd, meldt een woordvoerster van het arbeidsbureau. De dependance in Kerkrade doet vooralsnog niet mee aan het project zodat de balans van het GAB Oostelijke Mijnstreek uitkomt op acht plaatsingen in deze regio. Het Gewestelijk Arbeidsbureau in Sittard, dat ook meedoet aan het CVV-project, kan nog niets vertellen over de voortgang.



● *De ademanalyse-apparatuur. Agenten blijken nog al eens procedure-fouten te maken waardoor de politierechter tot vrijspraak komt.* Archieffoto: DRIES LINSSEN

Parket Roermond stelt intern onderzoek in

Agenten laten steekjes vallen bij ademanalyse

Van onze verslaggever

HEERLEN – De bediening van de ademanalyse-apparatuur op politiebureaus verloopt niet zoals dat zou moeten. In enkele gevallen per jaar moet de officier van justitie de voorgedragen zaken van rijden onder invloed bij voorbaat seponeren of komt de politierechter ter zitting tot vrijspraak, omdat de politieagenten de te volgen procedure niet in acht hebben genomen.

In het arrondissement Roermond is inmiddels een officier van justitie belast met een onderzoek naar de situaties waarin fouten in processen-verbaal worden gemaakt. Volgens de officieren van justitie in Roermond en Maastricht hebben de vrijspraken in deze zaken steeds te maken met procedure-fouten en is er geen sprake van desfunctioneren van de ademanalyse-apparatuur. Die is betrouwbaar en daarmee valt dan ook volgens politie en justitie nauwelijks te schoemelen.

Een automobilist die op verdenking van rijden onder invloed door een patrouille wordt staande gehouden, kan opgedragen worden mee te gaan naar het politiebureau om daar een ademanalyse-test te ondergaan. Wat dan nog wel eens niet in acht wordt genomen is de wettelijk vastgestelde termijn van twintig minuten tussen de 'eerste confrontatie met de verdachte' en het afnemen van de ademanalyse-test. Die termijn dient in acht te worden genomen om de zogenoemde 'mondalcohol' te laten wegebben. In de gevallen waarin de officier besluit tot een sepot of de rechter komt tot een vrijspraak, is er sprake geweest van het niet in acht nemen van die termijn van twintig minuten.

Advies

Op aandringen van het arrondissement Maastricht zou de gemeentepolitie Heerlen bijvoorbeeld reeds enige tijd geleden besloten hebben om die termijn van twintig minuten dan ook te laten ingaan op het moment dat iemand op het politiebureau arriveert. De persofficier in Roermond, mr Droessen, zei gisteren dat van een dergelijke advies in zijn arrondissement geen enkele sprake is. Overigens wijt hij de sepots en de vrijspraken in deze situaties niet alleen aan procedure-fouten, veroorzaakt door de daarvoor speciaal benoemde politie-agenten, maar ook aan het indienen van een incompleet proces-verbaal.

Met de ademanalyse-apparatuur wordt reeds sinds twee jaar op de politiebureaus gewerkt. Verplicht gesteld is ze echter pas sinds enkele weken. Het afnemen van een bloedproef geschiedt nog slechts in gevallen dat er medische bezwaren zijn tegen het afleggen van een ademanalyse-test.

Limburgse chauffeurs onderscheiden

ROSMALEN – Vijf Limburgse chauffeurs zijn afgelopen weekeinde uitgeroepen tot 'Ridder van de weg' tijdens een bijeenkomst in het Autotron in Rosmalen, waar minister Nijpels (VROM) eregast was. Uit handen van Nijpels ontvingen de chauffeurs een gouden speld omdat ze tien jaar schadevrij hebben gereden. De Limburgse chauffeurs die onderscheiden werden, zijn de heren Claessens uit Schimmert, Maas uit Gennep, Van Schayck uit Milsbeek, Neumann uit Heerlen en Vaessen uit 's Gravenvoeren (werkzaam voor een transportbedrijf in Maastricht).

Gevangene als vluchtgevaarlijk bestempeld

Verlof ontzegd voor bezoek zieke vader

MAASTRICHT/SITTARD – De als vluchtgevaarlijk te boek staande André G. uit Sittard, die is ingesloten in de strafgevangenis van Scheveningen, krijgt geen toestemming voor een week verlof. Ook pogingen om via het tweede kamerlid Aad Kosto en de Coornhert Liga alsnog de week verlof te krijgen, zijn voorlopig op niets uitgelopen. G. wil in Sittard een bezoek brengen aan zijn zieke vader, die niet naar Scheveningen kan komen. Maar omdat hij eerder dit jaar ontsnapte, toen hij onder begeleiding van de parketpolitie in Sittard was, krijgt G. nu voorlopig geen toestemming meer voor verlof.

De Sittardenaar ziet de ontsnapping echter als een protestactie tegen de aangekondigde overplaatsing van Scheveningen naar Leeuwarden. „Ik heb toen ook tegen justitie gezegd dat ik me zou melden, als ik in de nieuwe gevangenis in Sittard geplaatst zou worden. Maar justitie wilde niet daarover onderhandelen," aldus de oorspronkelijk uit Kerkrade afkomstige G. (26).

De gedetineerde legde zich hier niet bij neer en poogde via de Coornhert Liga, die opkomt voor de (gemeenschappelijke) belangen van gevangenen, zijn gelijk te halen. Voorzitster Joyce Hes van de Coornhert Liga zegt dat het bestuur echter geen oordeel wil geven over de situatie van G. „Zijn geval bevestigt dat justitie structureel niet op de goede weg zit. Maar wij willen geen uitspraak doen of G. vluchtgevaarlijk is," aldus Hes.

Het bestuur van de Coornhert Liga gaat naar aanleiding van het beroep dat G. op hem deed, wel een brief naar justitie schrijven waarin erop gewezen wordt dat dit soort problemen zich in heviger mate zullen voordoen. De vereniging deed dat eerder al, toen het bestuur signalen kreeg dat overplaatsingen naar de nieuwe gevangenissen (o.a. Sittard en Leeuwarden) spanningen zouden oproepen. Net zoals G. vrezen meerdere gedetineerden die (nog) verder van huis geplaatst worden, dat het bezoek aanzienlijk zal afnemen.

„In die zin is het goed dat er door G. weer de aandacht op gevestigd wordt. Het beleid van justitie is voor kritiek vatbaar, de persoon zelf is niets te verwijten. Ons gaat het om de structurele aspecten," aldus Hes.

DNA-structuur via bloedmonster

Vervolg van pagina 1

Zoals bekend kan via een bloedmonster van de verdachte een vergelijking worden gemaakt met spermasporen, die na de verkrachting werden aangetroffen op/in het slachtoffer. Mocht blijken dat de bloedcellen van verdachte dezelfde erfelijke samenstelling (DNA-structuur) bezitten als de spermacellen, dan wordt daarmee aangetoond dat de Kerkradenaar de verkrachting van het zestienjarige meisje op zijn geweten heeft.

De raadkamer in Maastricht overweegt nu of een dergelijke test tot de wettelijke onderzoeksmethoden gerekend mag worden, of gezien moet worden als een schending van de Grondwet.

Goede resultaten Limburgse tamboers

PANNINGEN – Zeven promoties en enkele forse eerste prijzen in de eredivisie waren de oogst van het féderatief bondsconcours van de Limburgse Bond van Tamboerkorpsen, dat afgelopen zondag in Panningen werd gehouden.

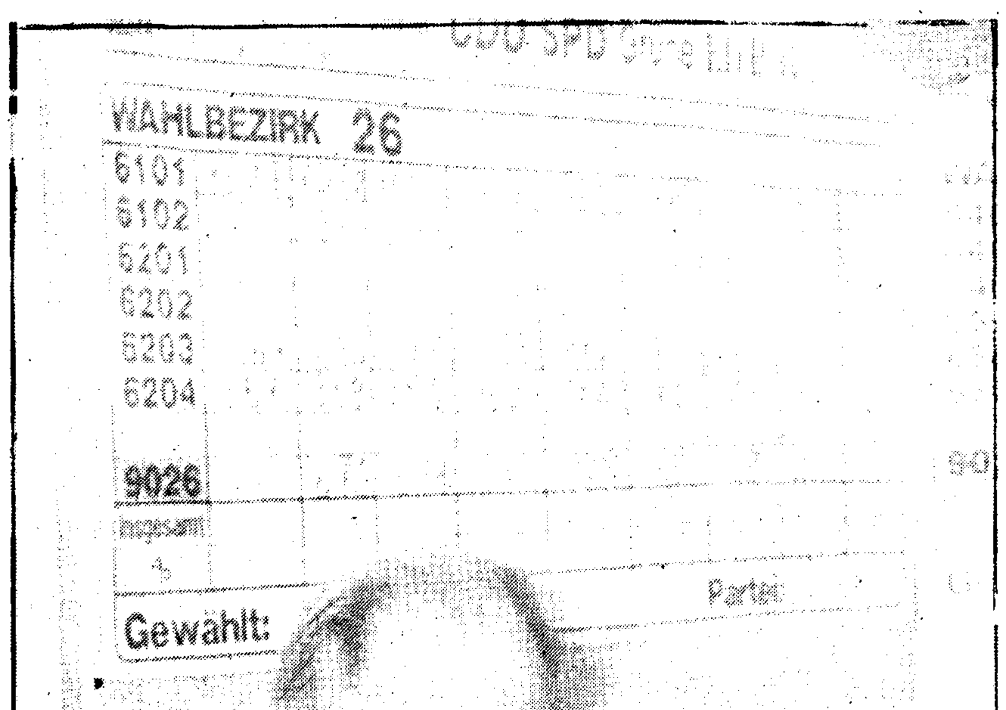
In de derde afdeling promoveerden drie korpsen: de drumband van de harmonie van Gronsveld (306,5 punten), de drumband van harmonie St. Joseph Weert (308,5 punten) en de drumband van harmonie St. Agnes Bunde (306,5 punten).

In de tweede divisie wisten eveneens drie korpsen promotie te behalen: de drumband van harmonie St. Martinus Vijlen (320,5 punten), de drumband van fanfare Eendracht Dieteren (308 punten) en drumfanfare Blerick (306 punten). In de eerste divisie promoveerde tamboer- en klaroenkorps Heer Vooruit met 318,5 punten.

In de ere-divisie werden de meest aansprekende resultaten geboekt door trommel- en fluiterkorps St. Barbara Reuver (312,5 punten), de drumband van schutterij St. Barbara Leveroy (318,5 punten) en trommel- en klaroenkorps van harmonie Ste. Cécile uit Eijsden (321,5 punten). Ste. Cécile behaalde het hoogst aantal punten van het gehele concours.

Hegemonie CDU doorbroken – Roodgroen coalitieberaad begonnen

Malangré na 15 jaar Oberbürgermeister af



● *De beslissing is gevallen, de CDU is weliswaar de grootste partij gebleven, maar moet in Aken de macht uit handen geven. Verslagenheid bij Akens Oberbürgermeister Kurt Malangré.* Foto: FRANS RADE

Van onze redactie

AKEN – In Aken is een eind gekomen aan veertig jaren CDU-dominantie. Kurt Malangré, vijftien jaren onafgebroken Oberbürgermeister in de Domstad, is dit ambt kwijt. Malangrés opvolger is zijn uitdager bij de gemeenteraadsverkiezingen van afgelopen zondag, de SPD'er dr. Jürgen Linden (42), jurist, getrouwd en vader van drie kinderen. Ondanks zwaar stemmenverlies – in vergelijking met de raadsverkiezingen van 1984 ging de CDU er 8,5 procent op achteruit – blijft de partij van bondskanselier Kohl de grootste in Aken.

Niets staat een rood-groen meerderheidsverbond in de Akense gemeenteraad nog in de weg, hoewel SPD en Groenen samen (30 zetels) slechts één zetel meer in de wacht hebben kunnen slepen dan de CDU in combinatie met de liberale FPD.

De Republikeinen van oud-SS'er Franz Schönhuber zijn niet in de raad vertegenwoordigd, al zag het er zondagavond geruime tijd naar uit dat dit wel zou gebeuren. Met een resultaat van 4,43 procent bleven de rechtse ultra's slechts 0,57 procent onder de vereiste kiesdrempel van vijf.

Zo stemde stad Aken

	1989	1984
Opkomst	69,4	66,2
CDU	40,7	49,2
SPD	38,5	37,2
Groenen	10,9	10,1
FDP	5,4	3,2
Republik.	4,4	—
Zetelverdeling		
CDU	26	30
SPD	24	23
Groenen	6	6
FDP	3	0
Republik	—	—

Waardering

„Een historische dag voor Aken. De sociaaldemocraten hebben hiervoor generaties lang gestreden.". In deze zin becommentarieerde Jürgen Linden, de 'ommekeer' in de Domstad. „Wij hebben de winst bevochten door onderwerpen aan te snijden, die de burgerij het meest raken", aldus de 'coming man'. Linden had desalniettemin woorden van waardering voor verliezer Malangré, die – naar hij zei – zeer veel voor Aken gepresteerd heeft.

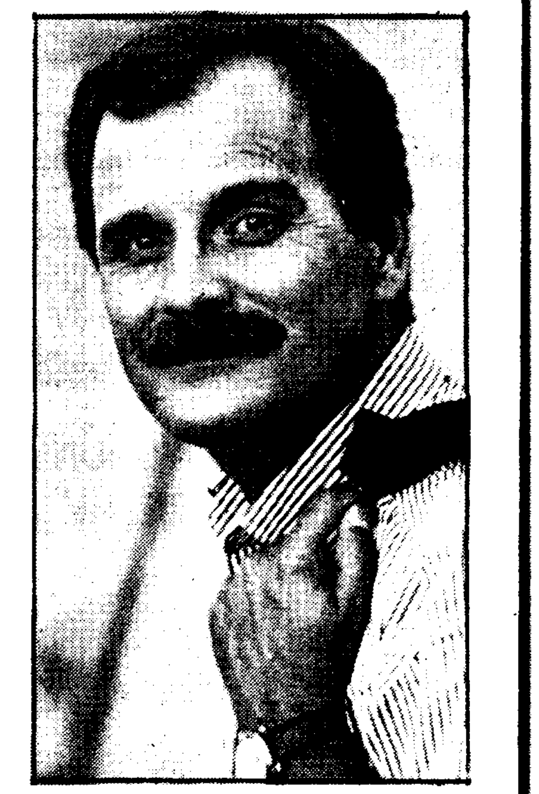
Hoewel de Groenen zeggen samenwerking met de SPD afhankelijk te maken van inwilliging van enkele 'Knackpunkte', twijfelt de SPD-aanhang er niet aan dat Jürgen Linden op 18 oktober de nieuwe Oberbürgermeister wordt.

Linden hierover: „Wij hebben viermaal zo veel stemmen als de Groenen. Dit is een factor die men niet over het hoofd mag zien. Bovendien hebben wij in tegenstelling tot de eco's een zetel winst geboekt. Het is zaak dat we met z'n allen positief denken en niet negatief morren." Gistermiddag hebben SPD en Groenen een begin gemaakt met hun coalitiebesprekingen.

Overgelopen

Voor Kurt Malangré kwam het verlies van de CDU niet als een volslagen verrassing. De scheidende eerste burger legde er de nadruk op dat veel CDU-kiezers, waarschijnlijk vanuit een protesthouding, naar de Republikeinen zijn overgelopen.

Dit verschijnsel openbaarde zich overigens niet alleen in Aken, maar meer nog in enkele grote steden van het Roergebied en vooral in Keulen. Volgens het peilingsinstituut Infas hebben zondagavond zo'n 70.000 traditionele CDU-kiezers voor de Republikeinen gekozen en deden zo'n 14.000 kiezers uit de SPD datzelfde.



JÜRGEN LINDEN
...Akens nieuwe Oberbürgermeister...

Malangré heeft aangekondigd als gewoon raadslid door te zullen gaan. Hij blijft bovendien Europarlementariër, maar hij wil geen Bürgermeister onder Oberbürgermeister Linden zijn. Waar het volgens Malangré nu op aan komt is dat het verkiezingsresultaat recht doet aan de belangen van de stad. „De roodgroene meerderheid is aanzienlijk geringer dan SPD en Groenen gehoopt hadden. We zullen zien hoe zij zich van hun taak kwijten."

De Akense CDU-voorzitter Leo Frings reageerde berustend op de nieuwe politieke verhoudingen, zoals die na zondag ontstaan zijn. De kiezers hebben het zo gewild. Wij zullen in de oppositie gaan.

Strijdlustiger uitte zich het CDU-raadslid Franziska Neumann. „Met ons in de oppositie kan rood-groen ervan lusten. Wij Akenaren hebben de Romeinen en Hunnen overleefd. Rood-groen overleven wij ook."

FAILLISSEMENTEN

Bij vonnis van de rechtbank te Maastricht d.d. 28-09-1989 zijn de volgende faillissementen:

A. UITGESPROKEN
1. N. PENDERS, Pres. Rooseveltlaan 185A, 6224 CN Maastricht, h.o.d.n. SCHILDERSBEDRIJF N. PENDERS, Eburonenweg 11, 6224 HT Maastricht
   Rechter-commissaris: mr. R.J. van Boven
   Curator: mr. R.A.L.M. van Dooren, Alex Battalaan 40, 6221 CE Maastricht, tel. 043-250441 (flnr. 13710)
2. P.C.J. HALDERS, Lupinehof 21, 6163 JX Geleen
   Rechter-commissaris: mr. R.J. van Boven
   Curator: mr. P.J.H. Keulers, Elisabethstraat 14, 6161 GT Geleen, tel. 04490-48455 (flnr. 13711)
3. AANNEMERSBEDRIJF BRIERS GELEEN BV, Burg. Lemmensstraat 125F, 6163 JD Geleen
   Rechter-commissaris: mr. R.J. van Boven
   Curator: mr. G.A.J.M. Niederer, A. Printhagenstraat 2, 6161 EK Geleen, tel. 04490-56000 (flnr. 13712)

B. OPGEHEVEN
4. HAAS-JONGEN BV, Hommerterweg 208, Hoensbroek (flnr. 13622)
5. SITTARDSE TEXTIELHANDEL BV, Hoogbrugstraat 21, Maastricht (flnr. 13643)
6. SITTARDSE TEXTIELHANDEL BEHEER BV, Hoogbrugstraat 21, Maastricht (flnr. 13653)

C. VERNIETIGD NA GEDAAN VERZET
7. VOF Z I D WASMACHINE SERVICE, St. Pieterstraat 94, Kerkrade, alsmede de vennoten A.H. ZIMMERMANN, Hoheneichstrasse 45, Herzogenrath (Brd.) en J. DICKMEIS, Ailbertuslaan 324, Kerkrade (flnr. 13688)

bioscopen

● HEERLEN

Royal: Indiana Jones and the last crusade, dag. 15 18.15 en 21 uur. **Rivoli:** See no evil, hear no evil, dag. 14.30 16.30 18.30 en 21.30 uur. **Maxim:** Lock up, dag. 14.30 18.30 en 20.30 uur. **H5:** The Kickboxer, dag. 14.30 19.30 en 21.30 uur, za zo ook 16.30 uur. Lethal Weapon 2, dag. 14 18.30 en 21 uur. K-9, dag. 14.15 19 en 21.15 uur. Roadhouse, dag. 18.45 en 21 uur, di do ook 14 uur. Blueberry Hill, dag. 14 18.45 en 21 uur. Platvoet en zijn vriendjes, wo 14 en 15.30 uur. **De Spiegel:** Loos, vr t/m di 21 uur.

● SCHAESBERG

Autokino: Lock up, vr t/m wo 20 uur.

exposities

● HEERLEN

Galerie Signe, Werk van Marion Le Blanc en Hans Lemmen. T/m 8/10, open wo t/m zo 14-17 uur. **Welterhof.** Werk van George Meyers, Marlies Croonen en Henk Eberson. Van 7/10 t/m 31/10. Open dag. 9-21 uur. **Limburgse Volkssterrenwacht,** Schaapskooiweg 95. Van vuurpijl tot ruimteschip. Vanaf 3/9, open di t/m vr en zo 13-17 uur, di en vr ook 19.30-22 uur. **NMB**, Bongerd 13. Werk van H. Smit-van Rijn. T/m 26/10, open door de week 9-16 uur. **Filmhuis**, Akerstraat 88. Werk van Andrew Davies. T/m 24/10, open vr t/m di vanaf 20.30 uur. **Bibliotheek**, Raadhuisplein 20. Grenzeloos schrijven. T/m 31/10.

● HOENSBROEK

Fotogalerie 68, Poortgebouw kasteel. Foto's van Rob Ferencík. T/m 15/10, open ma t/m vr 10-12 en 13.30-17 uur, za en zo 13.30-17 uur. **Bibliotheek,** Pastoor Schleidenstraat 39. Werk van Jan Steen. T/m 15/11. **ABN**. Foto's van Marina de Roon. T/m 15/11, open werkdagen 9-16 uur.

● BRUNSSUM

Brikke-oave, Werk van Truus Plummen en Dieter Eichelmann. Van 6/10 t/m 29/10. Open ma t/m vr 14-17 en 19-21 uur, zo 14-17 uur.

● VOERENDAAL

Gemeentehuis. Werk van Paula Janken-Wolfs. T/m 31/10. Open werkdag. 8.30 -12.30 en di ook 13.30-16.30 uur.

● LANDGRAAF

Ipomsal, Kerkberg 2. Werk van Lukas Kramer. T/m 29/10, open wo, do, za en zo 13-17 uur, vr 13-20 uur.

● VALKENBURG

Casino. Werk van Puck Herben. T/m 14/11, open dag. 14-02 uur.

● MEERSSEN

Bestuurscentrum, Beekstraat 51. Werk van Franscz Witte. T/m 20/10, open 9-12.30 en 13.30-17 uur.

● CADIER EN KEER

Galerie De Keerder Kunstkamer, Kerkstraat 10. Werk van Siegfried Gorinskat en Charles Pekelharing. T/m 8/10, open do 15-20 uur, vr t/m zo 13-18 uur.

● VAALS

Kopermolen. Van Clermontplein 11. Wat aarde bewaarde, archeologische vondsten. Permanente expositie. Open za en zo 14-17 uur.

● ULESTRATEN

Galerie De Sauveur, Doprstraat 21. Najaarsexpositie. T/m 16/10, open do t/m zo 14-17 uur.

● SCHIMMERT

Hof van Oensel, Haagstraat 5. Werk van Fred Matthijs en Cor van Noorden. T/m 22/10, open do t/m zo 14-17 uur.

● ELSLOO

Maaslandcentrum. Grafisch werk van Eliza Kopec, Geert de Heer, Lia van Leeuwen en Caroline Peeters.Van 6/10 t/m 23/10, open ma t/m vr 17-20 uur, za en zo 13-18 uur.

● GELEEN

Galerie Hanenhof, Groenstraat 44. Werk van John Baggen, Piet Berghs en Harrie Janssen. T/m 8/10, open do en vr 19-21 uur, za 14-18 uur, zo 10.30-18 uur.

● SUSTEREN

Galerie Artanne, Pissumerweg 1. Werk van Frans Malschaert. T/m 28/10, open do 17-21 uur, vr 11-15 uur, zo 15-17 uur.

Kinderboekenweek bibliotheek van Brunssum

Van onze verslaggever

BRUNSSUM – 'Kijk verder dan je neus lang is.' Dat is het thema van de Kinderboekenweek 1989, die van 4 tot en 14 oktober in de bibliotheek van Brunssum zijn beslag krijgt. De opening van de Kinderboekenweek vindt op die vierde oktober rond de klok van half drie in de openbare bibliotheek plaats. Er zullen onder meer diavoorstellingen gegeven worden. Ook is er een kleurwedstrijd. De namen van de prijswinnaars worden op vrijdag 14 oktober, tijdens de afsluiting om 16 uur, bekendgemaakt.

Regioredactie Oostelijk Zuid-Limburg

Voor klachten over bezorging
☎ 045-739881

Kantoor Heerlen, ☎ 045-739284
Wim Dragstra, ☎ 045-710317
Emile Hollman, ☎ 045-422345
Hans Rooijakkers, ☎ 045-714876
Hans Toonen, chef ☎ 045-443316
Richard Willems, ☎ 04406-15890
Kantoor Kerkrade, ☎ 045-455506
Joos Philippens, ☎ 04455-2161

Campagne ter verbetering van verkeersveiligheid

Rijtest voor 55-plussers en meldpunt voor ideeën

Van onze verslaggever

LANDGRAAF/HEERLEN – De Districtsgezondheidsdienst Zuidelijk Zuid-Limburg (DGD-ZZL) en het Regionaal Orgaan Verkeersveiligheid Limburg (ROVL) starten deze week met een uitgebreide verkeerscampagne onder met motto: 'Zeg, kan het wat minder.'

Doel van de campagne, die in het Heuvelland en de gemeenten Landgraaf en Heerlen wordt gehouden, is het vergroten van de verkeersveiligheid voor ouderen. Ook streven bovengenoemde instellingen ernaar het verkeer zolang mogelijk voor ouderen en bejaarden toegankelijk te houden

Een van de campagne-onderdelen vormt de rijvaardigheidstest voor 55-plussers. Samen met een rij-instructeur maakt de oudere automobilist dan een ritje in de eigen auto. De oudere kan, geheel vrijblijvend, adviezen krijgen. De rit heeft geen consequenties voor het rijbewijs. Aanmelden voor deze test kan bij DGD-ZLL of het ROVL.

Een andere pijler waar de campagne op moet rusten is het ideeënmeldpunt. De districtsgezondheidsdienst heeft voorgesteld in iedere bij de campagne betrokken gemeente een dergelijk meldpunt in te richten. Ouderen kunnen daar dan klachten en suggesties over het verkeer in hun omgeving kwijt. Onderzoek door de Rijksuniversiteit Limburg in Maastricht wees uit dat er behoefte is aan een dergelijk meldpunt, alsook aan een test voor 55-plus chauffeurs.

Voorts geven bovengenoemde instellingen bewegingslessen voor ouderen (beweeg veiliger in het verkeer). Een en ander wordt gesubsidieerd uit de actie min 25 procent. Zoals bekend hoopt men via deze actie het aantal verkeersongevallen in het jaar 2000, vergeleken met 1987, met 25 procent terug te brengen.

Advocaat: 'Heerlen geeft verkeerde voorstelling van zaken'

Exploitant denkt niet aan verlaten kasteel

HOENSBROEK — Exploitant S.J. Moonen van het kasteel Hoensbroek is niet van plan de huur- en pachtopzegging van de gemeente Heerlen zonder meer te accepteren. Sinds 1967 is Moonen de exploitant in het kasteel. Hij huurt gebouwen en heeft de pacht van buffetten in een aantal bijgebouwen. De gemeente Heerlen wil de overeenkomst beëindigen. De gemeenteraad van Heerlen praat daar vanavond over.

Volgens de advocaat van Moonen, mr Daniëls staan er in het voorstel van het college aan de raad enkele pertinente onwaarheden. „In de eerste plaats is mijn cliënt in 1984 pas een verhoging van de huur en pacht aangezegd. Twee jaar is de zaak blijven liggen bij de gemeente en in 1986 zijn de contractonderhandelingen met wethouder Savelsbergh weer opgenomen; er is toen gesproken over een stroomlijning van het contract. Toen hebben we ook een regeling getroffen aangaande de verhoging die in 1984 werd aangekondigd. Er is dus beslist geen sprake van een eventuele huurachterstand, maar van een onduidelijke houding van de gemeente. Ten tweede is de pacht over het slotgebouw tot stand gekomen via een normale overeenkomst met wethouder Savelsbergh, en is die pacht niet bij Moonen gekomen als compensatie voor de renovatie van de gebouwen van het kasteel. Er wordt gesteld dat Moonen een slechte huurder zou zijn. Dat is ons pas in 1988 medegedeeld. Het college heeft de raad echter laten weten dat dat al in september 1984 gebeurd zou zijn, maar dat is dus niet het geval. Moonen wist daar niets van."

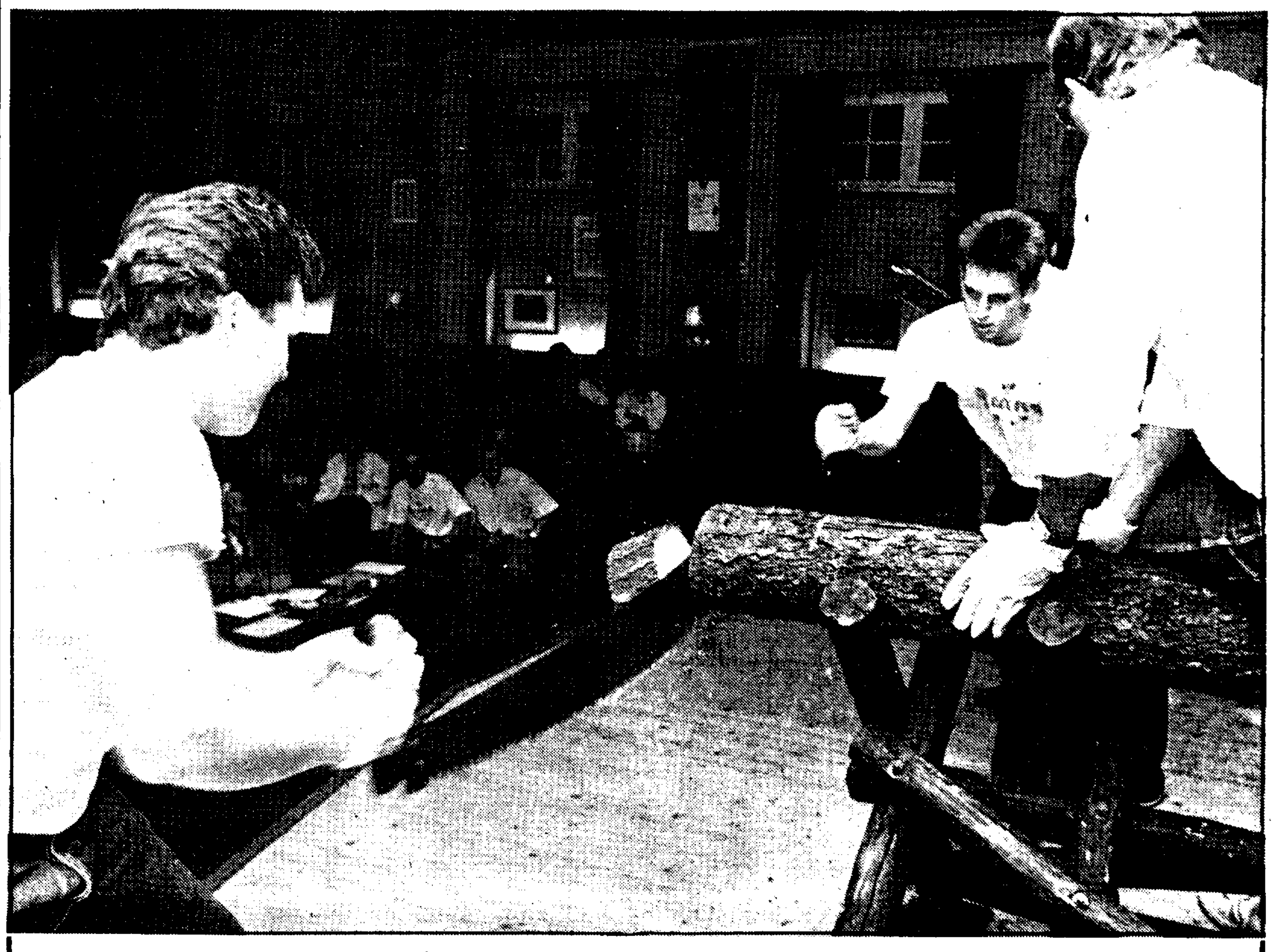
De advocaat van Moonen zegt verder dat in december vorig jaar pas de mededeling gekomen is dat de huur en de pacht verhoogd zouden worden en pas in april van dit jaar werd de omvang van die verhoging meegedeeld. Moonen moet volgens de gemeente - naar aanleiding van een onderzoek - tegen de twee ton per jaar gaan betalen. „Dat is een vervijfvoudiging van het bedrag en daartegen hebben we geprotesteerd," aldus de raadsman.

Daniëls meent dat exploitant Moonen de dupe wordt van het feit dat er een wethouderswisseling heeft plaatsgevonden in Heerlen. Tot 1988 beheerde wethouder Hub Savelsbergh de cultuurportefeuille, vanaf dat jaar is die in handen van Jos Zuidgeest. „Klaarblijkelijk kijken beide wethouders niet op eenzelfde manier tegen deze zaak aan, maar daar mag mijn cliënt niet de dupe van worden. Ik verwacht dan ook dat de rechter er aan te pas zal komen om te bepalen of de raad het contract kan beëindigen, indien dat dinsdagavond (vanavond, red.) beslist zal worden," stelt Daniëls.

Open dag in Ambachtshuis

HOENSBROEK – In het gebouw van de voormalige Koningin Wilhelminaschool aan de Kastanjelaan in Hoensbroek, waar nu een aantal instellingen is gevestigd, is op vrijdag 6 oktober open dag. Belangstellenden kunnen kennismaken met de ouderenbond AMBO, de kunstschilder Pierre Jannsen, de stichting Zymose en het Ambachtshuis. De dag begint om 10 uur.

Het initiatief voor deze open dag gaat uit van de Ambachtshuis-medewerkers. Te zien vallen onder meer demonstraties van hout-en metaalbewerking. Het Ambachtshuis geeft cursussen op dit gebied voor werklozen van 17 tot 40 jaar, maar ook voor ouderen. De kunstenaar Pierre Janssen toont zijn werk en geeft informatie over zijn lessen. De Stichting Zymose, die momenteel druk doende is met de inrichting van het inloophuis voor randgroepjongeren, is ook tijdens de open dag present.



● *Met een grote trekzaag moesten de deelnemers aan de boomzaagwedstrijd in de fanfarezaal in Nieuwenhagen een boomstam doorzagen.*

Foto: WIM KüSTERS

Boomzagen leverde nog geen geld op

Van onze verslaggever

NIEUWENHAGEN – In de fanfarezaal in Nieuwenhagen werd zaterdagavond een niet alledaagse wedstrijd gehouden. De fanfare Eendracht hield daar 'houtzaagwedstrijden' om het Landgraafse kampioenschap. Patrick Scheffer en Serge Vreuls, die in 11,3 seconden een ongeveer 22 centimeter dikke boomstam doorzaagden, gingen met de titel – en een beker en 100 gulden – naar huis. Vijftien koppels hadden zich voor de wedstrijd ingeschreven.

„Deze wedstrijd is voor herhaling vatbaar. We zullen deze het volgend jaar weer organiseren," zegt Leon Quadflieg die met de organisatie belast was.

De bedoeling was eigenlijk dat de clubkas gespekt zou worden. Maar van enige 'baten' is nog geen sprake. „Je moet zoiets opbouwen, we hebben nu nog niets verdiend, maar dat komt de volgende keer wel."

Bij de fanfare in Nieuwenhagen kwam men op het idee om boomzaagwedstrijden te organiseren na een tip van trombonist Tom Luyten. Hij komt uit Meijel, waar men dat al enige jaren en met succes doet.



● *De heer Gellekens, secretaris van het KNZV, overhandigt de bijbehorende oorkonden aan de robijnen jubilarissen (vlnr) de heren J. Tummers, H. Mertens en J. Lemmens.*

Foto: WIM KÜSTERS

per persoon

Zilveren adjunct

● De Mavo 'Op de Bies' in Schimmert viert vrijdag het zilveren onderwijsjubileum van adjunct-directeur **Giel Urlings.** Voordat hij decaan werd op 'Op de Bies' gaf hij lessen in tekenen, handenarbeid, Nederlands en studie. In 1977 werd hij tot adjunct-directeur benoemd.
De jubilaris houdt vrijdag van 19.00 tot 20.30 uur receptie in café De Notenbalk in Ulestraten.

Wijnkoningin

● Tijdens het wijnfeest van de fanfare St. Caecilia uit Jabeek werd **Florence Knooren** uitgeroepen tot wijnkoningin. Zij is de opvolgster van **Sandra Loi.**

Geslaagd

● **Aggi Ekelhoff** (Vaesrade) slaagde aan de Katholieke Universiteit Brabant voor het doctoraal examen gezondheids-, kinder- en jeugdpsycholoog.

● Aan de Rijksuniversiteit Utrecht slaagde **M. Verhaere** voor het doctoraal examen Engelse taal en letterkunde.

Huldiging jubilarissen

● Het mannenkoor Polyhymnia Heerlerbaan vierde zaterdag het robijnen lidmaatschap van de heren **Jules Lemmens, Hein Mertens en Jacques Tummers.** In het verenigingslokaal 't Drieluik werden de heren uitgebreid in het zonnetje gezet. Namens het Koninklijk Nederlands Zangers Verbond (KNZV) kwam secretaris Gellekens de bondsspeldjes en de oorkonden overhandigen.

klein journaal

oostelijke mijnstreek ☎ redactie: 739282

Landgraaf

● De Vidogroep Landgraaf (Vrouwen in de overgang) houdt morgen de eerste informatieve bijeenkomst om 14.00 uur in de Vrouwenruimte aan de Julianastraat 28.

Heerlen

● In de leeszaal van de Openbare Bibliotheek wordt vanaf vandaag de tentoonstelling 'Grenzeloos schrijven - 150 jaar literair leven in de beide Limburgen - een selectie van feiten en personen' gehouden. Deze literaire portrettengalerij is gratis toegankelijk tijdens de openingsuren van de bieb.

● Het Kreativiteitscentrum begint woensdag om 15.00 uur weer met de cursus handvaardigehid voor kinderen. Voor informatie: ☎ 718072.

● In het kader van het St. Franciscusfeest houdt het Bernardinuscollege morgen van 10.00 tot 14.00 uur open dag. Het wordt een ludieke, creatieve activiteitendag voor iedereen. De opbrengst gaat naar het lepra-sanatorium in Betim waar de Heerlense pater Hans Reesink werkzaam is.

● Wie lid wil worden van het Jachthoorn- en Trompetterkorps Edelweiss Heksenberg mag eens komen kijken op de repetities op dinsdag vanaf 19.15 uur of op zondag vanaf 11.00 uur in het Gemeenschapshuis aan de Heigrindelweg.

● In de Coriovallumschool aan de Klompstraat wordt vrijdag om 20.00 uur een bridge-drive gehouden ten bate van de SOS-kinderdorpen afdeling Heerlen. Opgeven kan via telefoonnummer 045-711990.

Onderbanken

● De PvdA Onderbanken houdt vanavond om 20.00 uur een algemene ledenvergadering in café Bouwberg aan de Kloosterlaan in Schinveld.

Bingelrade

● De LVB neemt op 7 oktober deel aan de lichtprocessie in Roermond. De bus kost f 10.-. Iedereen die mee wil kan zich opgeven bij een van de bestuursleden of via ☎ 04492-1107.

Merkelbeek

● Deze maand wordt iedere woensdag om 19.00 uur de rozenkrans gebeden in de Lourdesgrot van Huize Tieder.

Schinveld

● Op het bondsconcours in Schimmert behaalde de drumband van harmonie St. Caecilia in de 2e divisie een eerste prijs met 216 punten. Hierdoor kan de band deelnemen aan de Limburgse kampioenschappen.

● Kinderen, die op 19 oktober willen deelnemen aan de ruilbeurs in de Schinskoel, moeten zich vóór 7 oktober aanmelden bij de Schinskoel, ☎ 256092.

Brunssum

● De CDA-fractie houdt morgen om 20.00 uur een openbare vergadering in café De Postwagen aan de Raadhuisstraat. Om 19.00 uur houdt de fractie spreekuur.

Kerkrade

● De SCEW begint eind oktober met een drietal vrijwilligerscursussen Ouderenwerk. Belangstellenden kunnen zich tot 15 oktober aanmelden bij de heer M. Kerff, dienstencentrum Eygelshoven, ☎ 351639.

baan vrij

De Vrijwilligerscentrale Heerlen zoekt voor diverse organisaties vrijwilligers in verband met een aantal activiteiten.

Hoogstamfruitboomvereniging: een organisatie, die als doelstelling heeft de instandhouding-bevordering en aanleg van hoogstamfruitboomgaarden, vraagt vrijwilligers om mee te helpen in de boomgaard. Naast onderhoud, snoeien en plukken is het ook de bedoeling dat de vrijwilligers bereid zijn om in een groep mee te helpen inventariseren van mogelijke boomgaarden in Heerlen en eventueel ook zelf een eigen boomgaard op te zetten.
Dieren-ambulance: een organisatie die dode, zieke en gewonde huisdieren ophaalt en verzorgt vraagt om een coördinator, die de verantwoording wil nemen voor de dagelijkse organisatie. Taken zijn: het werven van de chauffeurs, het opstellen van roosters, begeleiden van de rijders en het verzorgen van de publiciteit voor de dierenambulance.
Aktie 'Gered Gereedschap': een organisatie voor ontwikkelingssamenwerking zoekt mensen vanaf 25 jaar, die deze aktie willen opzetten. Naast het helpen opzetten van het project, wordt verder iemand gezocht die de publiciteit verzorgt en zoekt naar geschikte werkruimte. Verder is het de bedoeling dat er les gegeven wordt aan leerlingen van de derde klas LBO. Werktijd kan in overleg worden ingevuld.
Begeleiding tafeltennis: Een tafeltennisvereniging uit Heerlen zoekt enthousiaste begeleiders van een groep jongeren van 8 tot 12 jaar. Naast het begeleiden van jeugdteams bij de competitie op zaterdag, behoort ook het helpen opzetten en begeleiden van nevenactiviteiten (Sinterklaasavond, een speurtocht) tot de taken van de vrijwilliger. De training is op woensdagmiddag en vrijdagavond. Op zaterdag is er een competitiewedstrijd. Ook mensen zonder ervaring, maar met een flinke dosis enthousiasme komen in aanmerking.
Kinderschaakclub: Een organisatie voor buurtwerk zoekt enthousiaste schakers, die graag met kinderen optrekken. Van de vrijwilligers wordt verwacht dat hij of zij de jongeren spelenderwijs leert schaken en daarnaast begeleidt bij wedstrijden en de competitie. Elke woensdagavond van half zeven tot acht uur.
Penningmeester muziekcollectief: Een organisatie voor jongerenwerk, die zich ten doel heeft gesteld oefenruimte en apparatuur aan te bieden aan amateurgroepen, vraagt een vrijwilliger die mee wil doen als bestuurslid-penningmeester. Taken: het bijhouden van de boekhouding van het muziekcollectief en maandelijks de kontakten met de muziekgroepen regelen gedurende ongeveer tien uur per maand.

Voor meer informatie: Vrijwilligers-centrale Heerlen, Burgemeester Van Grunsvenplein 2, ☎ 045-713971.

in gesprek

● Wachtgelden

Naar aanleiding van het artikel in het Limburgs Dagblad van 29 september jl. 'college Simpelveld liegt' wil ik even reageren.
Het raadslid Zinzen bekritiseert de benoeming van wethouder Vaessen. Zinzen, de huidige woordvoerder van de oppositie, leverde dezelfde kritiek niet toen wethouder Franssen in 1984 vervangen werd in het college. De heer Grooten had toen namens de oppositie zitting in de raad als wethouder.
Waarom wachtgeld? In de vergadering van 25 juni 1982 kreeg de raad het voorstel van B&W om de uitkering- en pensioenverordening voor wethouders vast te stellen. Ik heb er toen op gewezen dat men extraatjes blijft uitdelen. Ik ben er direct voor als er een wachtgeld- en pensioenregeling komt voor wethouders met een full-time baan. Dit laatste is in de gemeente Simpelveld niet van toepassing.
De wethouders hebben een 'normaal' beroep en krijgen toch al een royale vergoeding. En dat voor iets waar men zich vrijwillig voor meldt. Vervolgens deed ik een beroep op de andere raadsleden om met mijn zienswijze in te stemmen.
Maar de Algemene Belangen Groep met de toenmalige wethouder Grooten en het raadslid Zinzen stemden vóór die verordening. Toen moest men ook beseffen dat tussentijdse wethouderswisselingen vaker voorkomen en financiële gevolgen hebben voor de gemeente. Bezint eer ge begint.

SIMPELVELD **Johan Ploumen,** raadslid

Jubileumfeest zangkoor St. Caecilia

KLIMMEN – Het kerkelijk zangkoor St.Caecilia in Klimmen bestaat 165 jaar. Dit wordt op zaterdag 7 oktober gevierd met een korenavond in zaal Claessen aan de Klimmenderstraat in Klimmen. Aan deze avond zullen zeven koren uit heel Voerendaal deelnemen.
Op zaterdag 14 oktober luistert het jubilerende koor de mis op in de H. Remigiuskerk. Tijdens de daaropvolgende feestavond zullen de heren Jan Moonen (60 jaar lid), Frans Provaas en Jan Meurs (beiden 40 jaar lid) gehuldigd worden.
Aansluitend aan de hoogmis van 10 uur is er op zondag 15 oktober in gemeenschapshuis 'Op d'r Plats', in Klimmen gelegenheid het koor te feliciteren.

Efwee Exclusief

ASPICE SEMEL

DAKS

DAKS OF LONDEN

Distinguished and noble clothes for LADIES and GENTLEMEN.

KERKRADE
Einderstraat 44
Tel. 045-452600
Voetgangersdomein

Efwee
WIJNEN

Persoonlijke leningen

Gemakkelijk, diskreet en snel!
Wij garanderen strikte geheimhouding

Bedrag	96x	72x	60x	42x
3.000,-			69,-	90,-
6.000,-		116,-	132,-	174,-
12.000,-	185,-	225,-	257,-	342,-
18.000,-	277,-	337,-	386,-	513,-
24.000,-	370,-	450,-	515,-	685,-
36.000,-	553,-	675,-	773,-	1027,-
50.000,-	783,-	938,-	1074,-	1427,-
enz.				

Elk bedrag tot ƒ.100.000,- en andere looptijd mogelijk. Looptijd 96 mnd. geldt bij duurzame aanschaf. Bij overlijden meestal kwijtschelding.

Lid van de Ned.Ver. van Financierings Adviseurs
30 jaar financierings-ervaring
FINANCIERINGSKANTOOR
MOONEN

GELD NODIG?

Binnen één dag beschikbaar

Doorlopend krediet

Krediet-bedrag	p.mnd incl. rente	Rente per mnd.	Theor. loopt.
5.000,-	100,-	0,98%	70
11.000,-	220,-	0,97%	69
20.000,-	400,-	0,95%	69
30.000,-	600,-	0,95%	69
40.000,-	800,-	0,93%	68

043-636200*
Dagelijks van 9 tot 21 uur.

Hypotheken

HUISBEZITTERS
EXTRA LAGE LASTEN
zonder taxatie-kosten

KREDIET-BEDRAG	LOOPTIJD IN MAANDEN 1e hyp. 360x	2e en 3e hypoth. 240x	180x	120x
10.000,-	75,-	106,-	116,-	140,-
15.000,-	112,-	159,-	175,-	210,-
25.000,-	186,-	266,-	292,-	351,-
40.000,-	297,-	426,-	467,-	562,-
75.000,-	556,-	799,-	876,-	1054,-
enz.				

Eff. jaarrente 1e hyp. vanaf 7,9%. 2e en 3e hyp, en pers. leningen vanaf 11%. Bij ziekte, ongeval enz. is vrijstelling van aflossen mogelijk. Vraag INFO.

Scharnerweg 108 Maastricht
Tel. 043-636200
Bijkantoor: Hoofdstraat 9 Hoensbroek
Tel. 045-225000 van 11.00 - 20.00 uur

Alcohol en verkeer dat kun je niet maken. Dat vindt bijna iedereen. Toch zijn er nog van die mensen die vinden dat zij zelf wel zullen uitmaken of ze met een slok op gaan rijden.

En wie durft er iets van te zeggen? Niemand toch... daar bemoei je je toch niet mee. Maar door dat soort automobilisten worden er wel jaarlijks bijna 500 mensen doodgereden.

Daar moet wat aan veranderen. ZEG ER EENS WAT VAN VOOR ZE INSTAPPEN want

ALCOHOL EN VERKEER DAT KUN JE NIET MAKEN

VVN Veilig Verkeer Nederland

Wacht

met

Henk

zeggen

als

He- He- He-

Herman

zich

aan u

voorstelt.

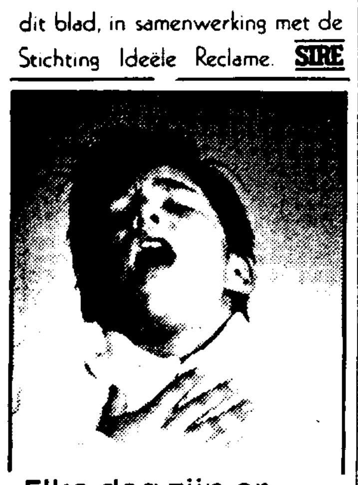
Stotteraars weten heus wel wat ze zeggen willen, dus in de rede vallen helpt niet. Geef ze liever even de tijd om uit hun woorden te komen. Dat vermindert al gauw de spanning. Zo komt een gesprek vlotter op gang en gaan we elkaar ook 'n beetje beter begrijpen. Doen we dat?

Informatie voor mensen met stotterproblemen bij zichzelf, in hun gezin of naaste omgeving:

01808-15 31 of SVS, Postbus 119, 3500 AC Utrecht.

Geef stotteraars even de tijd.

Publikatie aangeboden door dit blad, in samenwerking met de Stichting Ideële Reclame. SIRE



Elke dag zijn er meer dan honderdduizend mensen in ons land die snakken naar lucht. Mensen die last hebben van CARA, zoals astma of longemfyseem. Een ziekte die zo levensbedreigend kan zijn, dat deze bijna viermaal zoveel dodelijke slachtoffers eist dan het verkeer. CARA is één van de meest onderschatte handicaps in ons land waarvoor nog geen afdoende behandeling is gevonden.

Geef het Astma Fonds de mogelijkheid om te helpen.

Uw steun is onmisbaar.

VEROORZAAKT KOMFORT NOG DEINING IN EUROPA?

Het Europa van 1992 bestaat natuurlijk niet alleen maar uit komfortabele autosnelwegen. Sterker nog: het overgrote deel bestaat uit wegen die verrassend fraaie vergezichten weten te kombineren met even verrassende hobbels en kuilen. Wat dat betreft, zal het Europa van 1992 ongetwijfeld heel wat deining veroorzaken.

Opel loopt op deze ontwikkeling vooruit met een nieuw, komfortabel afgeveerd koncept: de 92-serie. Een modellenlijn die de sterke punten van alle autofabrikanten in zich verenigd heeft: luxe, prestaties, komfort en lage onderhoudskosten.

LANDENWEKEN BIJ DE OPEL-DEALER. ***Vier weken lang staat bij de Opel-dealer iedere week een land centraal. Wanneer u wilt weten welk land deze week in het zonnetje staat, moet u nu even langs de Opel-showroom bij u in de buurt rijden. Wanneer het land van deze week korrespondeert met het land van herkomst van uw auto, dan heeft de Opel-dealer uitstekend nieuws voor u. Ga nu naar 'm toe! Hij zal u een aanbod doen dat u niet kúnt weigeren...***

Eén van de belangrijkste aspekten van de Opel 92-serie is 'komfort'. Dat is Frans voor 'gemak'. En wat Opel betreft, hoeft u dat niet meer in Frankrijk te zoeken. Een proefrit in de 92-serie spreekt immers boekdelen. Want bij iedere Opel-dealer is dat komfort nu ruimschoots aanwezig in de Corsa 92, de Kadett 92 en de Omega 92.

Neem bijvoorbeeld de CORSA 92. Het rijden in deze auto is net zo aangenaam als het kijken ernaar. Voor dat laatste zorgen de zilverkleurige wieldoppen, de achterruitwisser met interval, de in de kleur van de karrosserie gespoten linker- en rechterbuitenspiegel, een geïntegreerde mistlamp, fraaie beschermstrips en de herkenbare 92-badge.

Maar ook het innerlijk mag er zijn... Grijs stoffen bekleding, een middenconsole, extra ventilatiesleuven (u rijdt immers met de Corsa 92 zó naar het warme zuiden), 3 veiligheidsgordels achter en natuurlijk ontbreken ook een kwartsklokje en een sigareaansteker niet bij deze Corsa 92. Voor de voortstuwing zorgt een 1.2-Euronormmotor.

De volgende exponent van het nieuwe Europa is de KADETT 92. Herkenbaar aan z'n getinte glas, de in de kleur van de karrosserie gespoten GT-spoiler en linker- en rechterbuitenspiegel, de stalen $5^1/_2$ J x 13-velgen met brede 175/70-banden en de 92-badge. Wie vervolgens het interieur bekijkt, wordt aangenaam verrast door de ruime opbergvakken in de voorportieren (daar kunt u mooi alle Europese wegenkaarten in kwijt), de zachte stoffen bekleding, de 3 veiligheidsgordels op de achterbank en het kwartsklokje.

Neemt u plaats... Draai de kontaktsleutel een kwartslag om... en u hoort de sonore brom van een injektiemotor met geregelde 3-weg-katalysator. Accelereren gaat snel. De 5 versnellingen brengen de Kadett 92 moeiteloos naar z'n top.

EEN REIS NAAR HET LAND VAN STOKBROOD EN WIJN.

Uw reis naar de Opel-dealer zou wel eens een heel prettig vervolg kunnen hebben. Wat dacht u van een kompleet verzorgd weekend in de hoofdstad van Frankrijk? Welnu, als u deze week zo'n fraai 92-model koopt, maakt u kans op zo'n weekend. Hoe u de reis kunt winnen, hoort u bij de Opel-dealer. Ga snel naar 'm toe. Eén ding kunnen we al verklappen... moeilijk is het niet!

Stelt u nòg hogere eisen aan het Europa van 1992? Onderwerp dan eens de OMEGA 92 aan een nader onderzoek. Luxe in optima forma: stuurbekrachtiging, een stereo-inbouwset, hoofdsteunen achter (Sedan), fraaie stoffen bekleding, 3-punts veiligheidsgordels achter, getint glas, centrale deurvergrendeling met anti-diefstalsysteem.

De Stationwagon-uitvoering voegt daar nog een dakreling (met de surfplank op het dak naar de Middellandse Zee!) en een handbediende niveauregeling aan toe. En net zo als de uitrusting liggen ook de prestaties op een hoog niveau. De 2.0-liter-injektiemotor brengt u snel naar z'n top.

Maar voor u misschien nog wel het meest belangrijke van de overigens beperkt leverbare 92-serie is vooralsnog onzichtbaar... de inruilwaarde.

Want stel dat u uw 92-model over 'n jaar of drie weer inruilt. Dan is het inmiddels 1992. En een auto die dan 92 heet, is natuurlijk volledig 'up-to-date'.

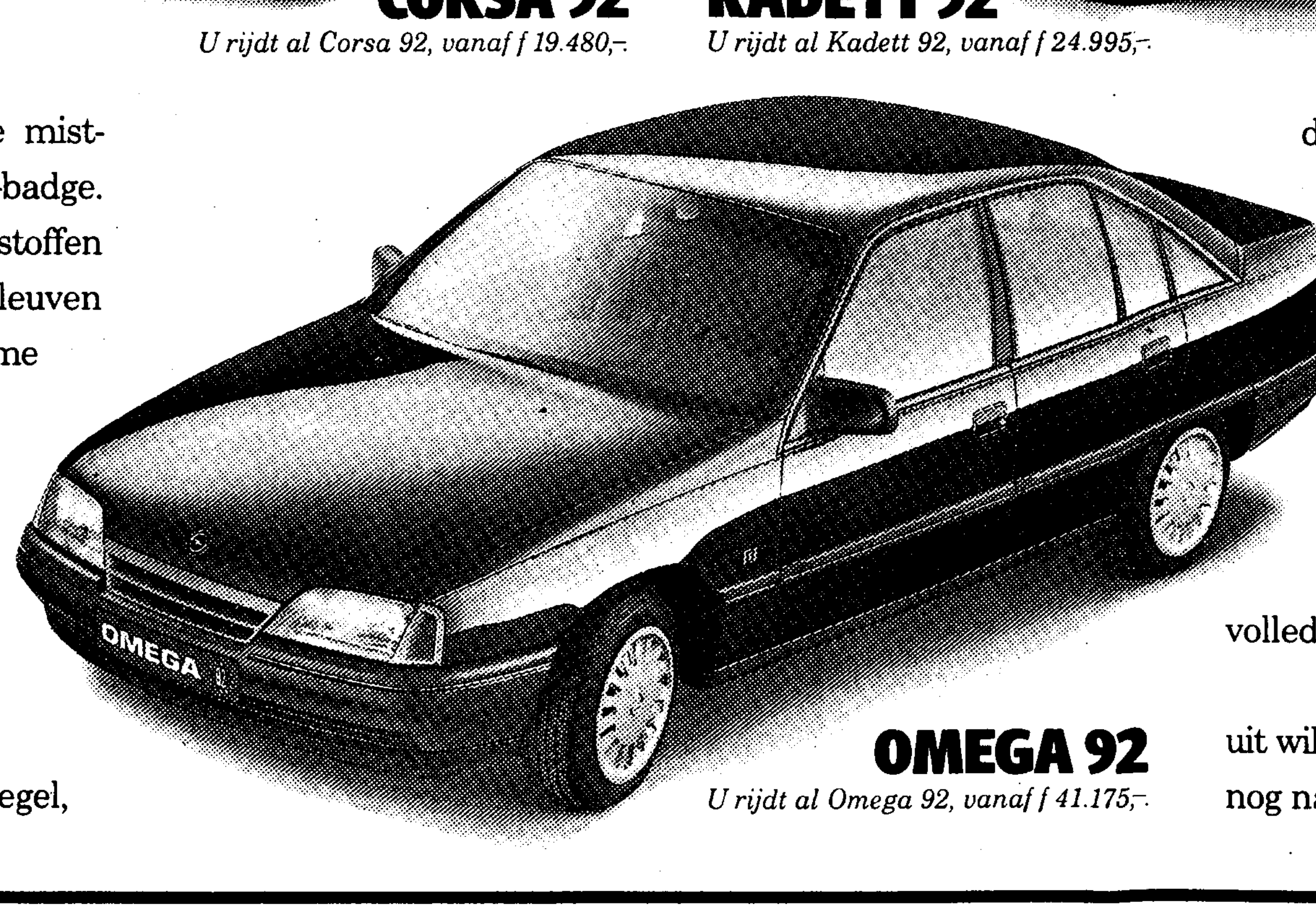
Dus wie z'n tijd nu drie jaar vooruit wil zijn, gaat vandaag nog naar de Opel-dealer... *Look at Opel now!*



CORSA 92
U rijdt al Corsa 92, vanaf ƒ 19.480,-.



KADETT 92
U rijdt al Kadett 92, vanaf ƒ 24.995,-.



OMEGA 92
U rijdt al Omega 92, vanaf ƒ 41.175,-.

OPEL GM

OPEL
DAAR STAAT DE WERELD VAN GENERAL MOTORS ACHTER.

Adviesprijzen inclusief B.T.W., exclusief afleveringskosten. Af General Motors Nederland B.V., Rotterdam. Prijs- en specifikatiewijzigingen voorbehouden.
Zes jaar garantie tegen doorroesten van binnen uit. Ook in Fleetsales & Leasing is Opel al jarenlang No. 1.

Avital Selinger: 'We moeten ons huiswerk beter doen'

Volleybalteam nog niet aan plafond

Van onze medewerker PAUL DEMELINNE

STOCKHOLM/HEERLEN – Van een volleybalfeest met ruim veertienduizend fans in die gigantische 'golfbal', de Globe van Stockholm, naar de stille werkvloer van de Bankrashal, het trainingshome in Amstelveen. Een overgang waar het Nederlands volleybalteam deze week weer even aan moet wennen. De bronzen EK medaille heeft de ploeg weer een stukje dichter bij de wereldtop gebracht. Desondanks zullen nog enige kritische noten gekraakt moeten worden, want de Oranjeshow in Scandinavië verliep bepaald niet vlekkeloos.

Het behaalde eremetaal heeft bondscoach Harrie Brokking in ieder geval weer krediet gegeven. Pas drie maanden geleden nam de Amstelvener de eindverantwoordelijkheid over van zijn leermeester Arie Selinger, op unanieme voorspraak van de spelersgroep. In Örebro en Stockholm was zijn functioneren als coach evenwel meerdere malen onderwerp van discussie, vooral toen zijn ploeg volledig dichtklapte tegen bijvoorbeeld Joegoslavië en Italië. Voorvallen die zeker om bezinning vragen. In dat verband was het toernooi ook een leerzame ervaring voor de 34-jarige keuzeheer. „Als je geen grip krijgt op de ploeg op momenten dat in het veld niets wil lukken, is dat ontzettend vervelend. Maar ik ben wat dat betreft geen uitzondering, het overkomt elke trainer wel eens in zijn carrière."

In de komende weken zal in ieder geval de vacature van assistent-coach ingevuld gaan worden. Brokkings voorkeur gaat uit naar recordinternational Marco Brouwers, die afgelopen zondag afscheid nam als actief speler. Daarnaast staat Brokking voor de taak een nieuw speelconcept uit te werken, omdat Jan Posthuma deze week zijn Oranjeshirt verruilt voor een bestaan als prof in Italië. „Jan vervulde een hoofdrol in onze pass-opstelling. Zijn opvolger Martin van der Horst mist die specifieke stopkwaliteiten en dat betekent dat we moeten gaan sleutelen aan een nieuw speelconcept," aldus Brokking.

Daarnaast wil hij verbetering van een aantal technische tekortkomingen die zich in Zweden heeft gemanifesteerd. Aanvoerder Avital Selinger heeft daarover een eensluidende mening: „We schieten in bepaalde onderdelen tekort. Vooral op het gebied van verdedigingstechniek en slagvariatie zullen we ons huiswerk beter moeten doen. Nu leunen we te zwaar op ons blok en de poweraanval. Als die zaakjes niet lopen, is er te weinig om op terug te vallen. Daarom spelen we ook nog niet constant genoeg."

Het veroveren van een bronzen plak betekent hoe dan ook dat Oranje weer een stukje dichter bij de mondiale top is gekomen. „Het gaat nu om een kwestie van procenten. Maar die zijn het moeilijkst," stelt allrounder Rob Grabert. De 25-jarige Limburger, die een hoofdrol vertolkte op de slotdag tegen Rusland, is van mening dat ook in het randgebeuren een meer professionele opstelling noodzakelijk is geworden.

Hoger plafond

Grabert: „We moeten in een hal met een hoger plafond gaan trainen. Dat doen al onze concurrenten ook. Daarnaast zullen er meer spelers aangetrokken moeten worden, om niet met de continuïteit in de problemen te komen. Tenslotte zal ook het begeleidingsteam op hoger niveau gebracht moeten worden. Niet alleen uitbreiding van de technische staf, maar ook op een meer permanente basis gebruik gaan maken van analyses, scouting en dat soort zaken met behulp van moderne computertechnieken. In die richting loopt bijvoorbeeld Italië weer voor op de concurrentie."



● *Aanvoerder Avital Selinger, met de beker voor de derde plaats: 'Er is in ons spel te weinig om op terug te vallen.'*

Koploper als Feyenoord wordt verslagen

Roda wil jubileum extra cachet geven

KERKRADE – Roda JC kan vanavond opnieuw koploper van de eredivisie worden. Daar is dan wel een overwinning tegen Feyenoord, vanavond om 19.30 uur te gast op Kaalheide, voor nodig. Op papier – de Rotterdammers bezetten de op twee na laatste plaats – zou Roda een gemakkelijk avondje tegemoet moeten gaan, maar trainer Jan Reker waarschuwt voor onderschatting: „Feyenoord is een goede ploeg die bij de eerste vijf thuishoort. De huidige stand is geen weerspiegeling van hun ware kracht. In mijn ogen gaat het om een echte topper. Feyenoord is een rechtstreekse concurrent van ons in de strijd om Europees voetbal".

Reker staaft zijn bevindingen op de Uefacupwedstrijd Feyenoord-Stuttgart van vorige week. „Ik heb dat duel bezocht", verklaart Reker, „en toen heb ik een zeer sterk Feyenoord gezien. We kunnen onze borst nat maken". Roda is in de unieke gelegenheid om precies bij het 75-jarig bestaan, dat vanaf donderdag wordt gevierd, koploper in de eredivisie te zijn. Jan Reker: „Dat zou het jubileum extra cachet geven."

René Trost is wegens een schorsing niet van de partij. Zijn plaats wordt ingenomen door Eric van de Luer. Manuel Sanchez-Torres is na zijn langdurige blessure weer inzetbaar. Hij zit vanavond als wisselspeler op de bank.

Voorafgaand aan Roda-Feyenoord begint vanavond om 18.00 uur de halve finalewedstrijd van het jubileumtoernooi voor D-spelers tussen EHC en Simpelveld. De finale staat zaterdag om 16.30 uur op het programma, voorafgaand aan Roda's jubileumwedstrijd tegen PSV. Voor dit duel hanteert Roda gereduceerde entreeprijzen: zitplaatsen ƒ 15; overdekt staan ƒ 5 en onoverdekt staan ƒ 2,50. Seizoenkaarthouders hebben gratis toegang, maar kunnen geen gebruik maken van de vakken C en D, die gereserveerd zijn voor genodigden.

Opstelling Roda JC: Bolesta, Verhagen, Fräser, Hanssen, Broeders, Groenendijk, Diliberto, Hofman, Van Loen, Van der Waart, Van de Luer. **Reservebank:** Sanchez-Torres, Luypers, Romero, Smits, Senden.

Bobby Fischer gepasseerd ● Jongensdroom in vervulling

Kasparov de koning te rijk

TILBURG – De top van de schaak-Olympus biedt Gari Kasparov een panorama dat hem uitstekend bevalt. De wereldkampioen deed gisteren in de slotronde van het Interpolistoernooi het laatste stapje zonder dat een gevoel van hoogtevrees hem beving. Het panorama was weids. Heel ver beneden hem - nauwelijks zichtbaar met het blote oog - probeerden de 'Vier van Londen' elkaar van de flank van het bergmassief te stoten. Voorlopig staat Kasparov alleen op de top. Slechts de geest van Bobby Fischer houdt hem gezelschap.

Van die hoge positie verwonderde Kasparov zich er over, dat Karpov en Timman hadden toegestaan, dat Campomanes met zijn bezoedelde hand de openingszet uitvoerde. Dat zou hem, Kasparov, nooit zijn zijn overkomen. De wereldkampioen weet wie hij haat en wat hij doet. „Een superprestatie", zo betitelde hij zijn optreden tijdens het Interpolistoernooi in Tilburg. Twee dagen eerder had hij zich nog beklaagd over de vele fouten, die hij zich had veroorloofd.

Bob Beamon

Nu achtte de wereldkampioen een vergelijking met een andere superprestatie op zijn plaats: de acht meter negentig van Bob Beamon bij het verspringen van de Olympische Spelen van Mexico 1968. Zij het, dat hij vond 'tien centimeter verder te hebben gesprongen'.

Met een overwinning in dertig zetten op Agdestein bracht hij zijn eindscore op het monsterachtige totaal van twaalf uit veertien. De Noorse voetbalinternational mishandelde het Frans als de eerste de beste amateur en werd via een geestig dame-offer van het bord gezet. Kortsjnoi maakte remise met Ljubojevic en eindigde met een achterstand van 3 1/2 punt als tweede.

„Eigenlijk heeft Kortsjnoi het toernooi gewonnen", oordeelde gastgrootmeester Genna Sosonko met een gaaf gevoel voor dramatische uitspraken. „Kasparov speelde alleen tegen zichzelf en een geest uit Pasadena. Hij versloeg beiden."

De wereldkampioen brak bij het Interpolistoernooi vrijwel alle records, die er te breken waren: winst in alle partijen met wit, de hoogste score ooit in een toernooi behaald en de eerste plaats op de Elo-ranglijst aller tijden. Fischer had dat record met 2785. Kasparov gaat daar tien punten boven. Bij het eerstkomende toernooi in Belgrado kan hij de magische grens van 2800 doorbreken.

Droom

Kasparov droomde er al van Fischer voorbij te gaan, toen hij een jaar of vijftien was. Zijn trainer Nikitin had bij wijze van aanmoediging een lijstje aan de muur gehangen met daarop beroemde grootmeesters naar rating gerangschikt. Spasski met 2670, daarboven Fischer met 2785 en ver daaronder ergens in de middenmoot de jonge Kasparov met 2550. „Toen droomde ik er al van ooit zelf aan de top te staan. Die droom is vandaag uitgekomen", aldus Kasparov.

Laatste ronde: Sax-Hjartarson ½-½; Ljubojevic-Kortsjnoi ½-½; Piket-Ivantsjoek 0-1; Kasparov-Agdestein 1-0. **Eindstand:** Kasparov 12; Kortsjnoi 8½; Ljubojevic en Sax 7; Ivantsjoek 6½; Agdestein en Hjartarson 5½; Piket 4.



● *Gari Kasparov, hier met wit tegen de Noor Agdestein, brak in Tilburg alle records.*

Timman breekt af in gunstige stand

LONDEN – Jan Timman heeft zijn eerste partij in de halve finales van het kandidatentoernooi tegen Jon Speelman in licht voordelige stand afgebroken. De Amsterdammer, met wit, nam Speelman met eenvoudige middelen in de houdgreep. Na zestig zetten ontstond er een afgebroken toreneindspel, waarin Timman een gezonde pion meer heeft.

Stavengooiers naar officier van justitie

AMSTERDAM – Twee van de vijf arrestanten die afgelopen weekeinde zijn opgepakt wegens betrokkenheid bij het gooien met ijzeren staven naar de keeper van Austria Wien, zullen worden voorgeleid aan de officier van justitie. Zij moeten zich verantwoorden voor poging tot zware mishandeling en openlijke geweldpleging. De overige drie zijn gisteren heengezonden, aldus een politiewoordvoerder. Die drie krijgen wel een procesverbaal en zullen zich voor de rechter moeten verantwoorden. Van de twee die nu nog vastzitten, is daadwerkelijk aangetoond dat zij vorige week woensdag tijdens de Europacupwedstrijd Ajax-Austria Wien met staven hebben gegooid.

Varenbeuk blijft koploper

Van onze medewerker
JOHN BANNIER

BRUNSSUM – In de landelijke klasse Zuid II van de zaalvoetbalcompetitie maakte koploper Canton Reiss/Varenbeuk geen fout. De ploeg uit Heerlen won in en tegen Brunssum met 4-2. Van de achtervolgers won Sphinx met 6-2 bij de Keelkampers, maar verspeelde Bouwfonds een punt tegen Wierts. Hier werd het 2-2. Leeuwen haalde gisteravond de eerste punten binnen door met 3-2 van Bastings te winnen.

Het duel tussen Brunssum en koploper Varenbeuk was het aanzien meer dan waard. De meer dan vierhonderd toeschouwers zagen een leuke voetbalpartij met uiteindelijk een terechte winnaar. Na acht minuten maakte René Bergsma er 1-0 van. Varenbeuk, dat tot dan toe Brunssum steeds op eigen helft had teruggedrongen, ging nu nog meer drukken waardoor Brunssum mogelijkheden kreeg om te counteren. Omdat Varenbeuk bleef volharden in het missen van kansen, duurde het tot de laatste minuut van de eerste helft voordat Max Ruwette de gelijkmaker kon scoren.

Na rust (1-1) een stormloop van de Varenbeuk op het Brunssumdoel. In de achtste minuut had dit resultaat. Willy Trags scoorde 1-2 en twee minuten later stond het al 1-3, toen doelman John Frauenrath een strafschop benutte. Varenbeuk schiep zich legio kansen, maar scoorde zelfs niet in een overtal-fase. Nadat Willy Michels 2-3 had gescoord, bepaalde Lex Boerema de eindstand op 2-4.

Bastings-Leeuwen 2-3 (1-3) – 0-1 R. Keyzers, 1-1 J. Breemer, 1-2 M. Janssen, 1-3 E. de Krijger, 2-3 M. Loontjens.
Bouwfonds-Wierts 2-2 (2-0) – 1-0 E. Demandt, 2-0 P. Bastiaans, 2-1 H. van de Ven, 2-2 L. Wassenberg.
Postpoort-Haantjes 1-3 (1-0) – 1-0 B. Seegers, 1-1 M. Venhovens, 1-2 Erik Maes, 1-3 Ilahau.
Keelkampers-Sphinx 2-6 (2-1) – 0-1 E. Merk, 1-1 H. Laeven, 2-1 R. Ummels, 2-2 P. Duysings, 2-3 en 2-4 R. Schoens, 2-5 P. Duysings, 2-6 J.Henssen.
Heel-Bekkers Tectyl 7-3 (1-2) – 0-1 M. Deckers, 1-1 G. de Renet, 1-2 R. Lourens, 2-2 G. de Renet, 3-2 V. de Jong, 4-2 M. Segers, 4-3 M. Deckers, 5-3 H. Seuren, 6-3 J. Janssen, 7-3 M. Segers.

Stand landelijke klasse Zuid II: 1. Varenbeuk 4-8; 2. Sphinx 4-7; 3. Bouwfonds 4-6; 4. Wierts 4-5; 5. Haantjes 4-5; 6. Heel 4-4; 7. Keelkampers 4-4; 8. Leeuwen 3-2; 9. Toyota Postpoort 4-2; 10. Bekkers Tectyl 4-2; 11. Brunssum 3-1; 12. Bastings 4-0.

Hoofdklasse Zuid: Yerna-Eijsden 2-3, Bouwkompas-Laumen 3-2, Cosmos-Meyers 5-3, Bastings 2-Stap In 2-1, Sportclub-Marathon 6-3, Egor-Brikske 0-2. **Stand:** 1. Eijsden 4-7; 2. Meyers 4-6; 3. Bastings 2 4-6; 4. Egor 4-5; 5. Brikske 4-5; 6. Cosmos 4-5; 7. Hans Anders 3-3; 8. Sportclub 3-3; 9. Bouwkompas 4-3; 10. Stap In 3-2; 11. Yerna 4-2; 12. Marathon 3-1; 13. Laumen 4-0.
Hoofdklasse Noord: 't Huukske-Peters Geluidsbanden 5-3, Baarlo-Altweertheide 3-5, Neeritter-Hornerhof 3-1, FC Donderberg-Fermonia Boys 4-3, 't Häöfke-Wittenhorst 8-2, FC Wierts 2-Amicitia 3-2, Perey verzekeringen-RFC Timoil 4-7. **Stand:** FC Wierts 2 en RFC Timoil 4-6; Altweertheide, t Häöfke, Peters Geluidsbanden en Perey Verz. 4-5; 't Huukske 3-4; Neeritter 4-4; FC Donderberg 3-3; Fermonia B. 4-3; Hornerhof 3-2; Wittenhorst 4-2; Amicitia 3-1; Baarlo 4-1.

Andy Jones moet aanvalsprobleem Wales oplossen

CARDIFF – Bondscoach Terry Yorath van Wales heeft aanvaller Andy Jones van Charlton teruggehaald in zijn selectie voor de interland tegen Nederland op 11 oktober. De 26-jarige Jones, die elf maanden geleden voor het laatst voor Wales uitkwam in het vriendschappelijke duel tegen Tsjechoslowakije, kreeg een nieuwe uitnoding door de schorsingen van Mark Hughes en Ian Rush.

Yorath deed ook een beroep op Watford-aanvaller Iwan Roberts, die nooit eerder deel uitmaakte van de selectie van Wales. Roberts krijgt hoogst waarschijnlijk een plaatsje op de bank. Jones, Malcolm Allen (Norwich) en Colin Pascoe (Sunderland) zijn de voornaamste kandidaten om de posities van Hughes en Rush in te nemen.

Selectie Wales: Southall, Norman, Blackmore, Bowen, Phillips, Maguire, Ratcliffe, Nicholas, Horne, Williams, Saunders, Aizlewood, Jones, Roberts, Allen, Pascoe.

Olaf Thon zal morgenavond in geen geval kunnen uitkomen in de kwalificatiewedstrijd West-Duitsland - Finland in Dortmund. De 23-jarige middenvelder van Bayern München liep gisteravond tijdens de training een blessure aan de linkerenkel op. Postief was de ontwikkeling bij clubgenoot Klaus Augenthaler, die last heeft van een knieblessure. De centrale verdediger heeft het volledige trainingsprogramma uitgevoerd en verwacht morgen te kunnen voetballen.

sport in cijfers

judo

Kampioenschappen district Limburg jongens onder 18 en meisjes onder 16 jaar. **Jongens -45 kg:** 1. R. Aben (Echt); 2. L. de Bruin (Venray); 3. J. Weber (Echt); 4. D. Vechel (Maastricht). **-50 kg:** 1. A. Helberg (Heerlen); 2. H. Kessels (Heerlen); 3. B. Weber (Echt); 4. R. van der Sterren (Blerick). **-55 kg:** 1. J. Stroecken (Reuver); 2. D. Bonfrère (Maastricht); 3. M. van de Boom (Heerlen); 4. J. Gulikkers (Voerendaal). **-60 kg:** 1. E. Paffen (Kerkrade); 2. G. Weber (Echt) 3. M. Beckers (Maastricht); 4. M. Timp (Blerick). **-65 kg:** 1. R. Creemers (Oirsbeek); 2. R. Laumen (Sanderbout); 3. R. Stroecken (Reuver); 4. J. Ramaekers (Reuver). **-71 kg:** 1. P. Jeurissen (Maastricht); 2. P. Derick (Venray); 3. M. Serne (Weert); 4. M. Stijfs (Oirsbeek). **-78 kg:** 1. B. Pehuhoring (Chian Sport Limburg); 2. N. Jacobs (Klimmen); 3. P. Maaskant (Blerick); 4. R. Daniels (Weert). **-78 kg:** 1. R. Coppuns (Oirsbeek); 2. A. Riemensnijder (Maastricht); 2. M. van Bladeren (Venray); 4. M. Maes (Born).

Dames -44 kg: 1. M. Lennaerts (Simpelveld); 2. M. van Rossum (Blerick); 3. J. Theunissen (Maastricht); 4. K. Lelieveld

3000 m: 1. F. Collignon (Herve AC) 8.49.3; 2. E. Gielen (Achilles-Top) 8.58.0; 3. F. Baron (RCA Spa) 9.00.1; kogelslingeren: 1. L. Bellu (Unitas) 61.08 m (verbetering van eigen Zuidnederlands juniorenrecord met twee meter); **B-jongens:** 110 m. horden: 1. K. H. Ulan (SuS Herzogenrath) 15.6; 2. I. van de Moesdijk (Caesar) 16.1; 3. R. Braeken (Achilles-Top) 16.2; 400 m: 1. R. Koch (Avon) 57.8; 2. B. Diederen (Avon) 60.9; polshoog: 1. M. van Oudheusden (Sprint) 3.60 m; verspringen: 1. R. Braeken (Achilles-Top) 6.51 m; 2. M. Wallach (SuS Herzogenrath) 5.96 m; speer: 1. M. van Oudheusden (Sprint) 45.66 m; 800 m: 1. R. de Haan (Attila) 1.58.3; 2. J. Hensgens (Swift) 2.03.6; **dames/A-meisjes:** 400 m: 1. F. Bouivert (AV Toekomst) 58.7; 2. S. Wiertsema (HAC) 61.6; 3000 m: 1. I. Rollin (RFC Luik) 10.59.1; 2. J. Kok (Unitas) 11.42.1; 3. A. Theunissen (SG Düren) 12.11.8; speer: 1. D. van Hoof (Achilles-Top) 29.22 m; 2. S. Spaargaren (Unitas) 29.04 m; 3. I. Stohr (Achilles-Top) 27.66 m; verspringen: 1. B. Syvertsen (Tjalve-Oslo) 5.25 m; 2. D. van Hoof

(Achilles-Top) 4.90 m; **B-meisjes:** 100 m. horden: 1. L. Rasier (Herve AC) 15.1; 400 (Treebeek). **-48 kg:** 1. A. van Wegberg (Echt); 2. G. Vrings (Kerkrade); 3. M. Daoudi (Roermond). **-52 kg:** 1. M. Franssen (Maastricht); 2. H. van Drunen; 3. W. Loo (Margraten). **-56 kg:** 1. J. Limpens (Kerkrade); 2. A. Marttim (Keer); 2. L. Kessels (Kerkrade); 3. B. Derikx (Meijel). **-61 kg:** 1. C. Patiwal (Chian Sport Limburg). **-66 kg:** 1. D. Geurts (Horst); 2. E. Janssen (Margraten); 3. C. Mullenberg (Maastricht); 4. J. Boers (Venray).

atletiek

Baanwedstrijden Achilles Top Kerkrade; heren: 400 m: 1. F. van Uden (HAC) 50.8; 800 m: 1. R. Sluypers (Avon) 1.53.6; verspringen: 1. R. Billmann (DJK Kohlscheid) 6.58 m; 3000 m: 1. E. Blacha (Avon) 8.48.3; 2. M. Hodenius (Achilles-Top) 8.53.0; 3. E. Janssen (Unitas) 8.53.1; **A-jongens:** 800 m: 1. P. Gisberts (Achilles-Top) 1.57.3; 2. J. Counotte (Kimbria) 2.00.8; 3. T. Wehrung (Unitas) 2.03.8; m: 1. S. Vanhoudt (AV Toekomst) 59.6; 2. K. van de Abeele (AV Toekomst) 61.5; 3. I. Wagelaar (Achilles-Top) 62.8; 800 m: 1. G. Plaum (Achilles-Top) 2.29.2; 2. Wendy Tellers (Swift) 2.30.0; speer: 1. I. Kessels (Achilles-Top) 30.26; verspringen: 1. L. Rasier (Herve AC) 4.91 m; 2. I. Kessels (Achilles-Top) 4.61 m.

karate

Zuidnederlandse kampioenschappen, resultaten Limburgse deelnemers; **junioren** tot 60 kg: 2. B. Engel, Geleen; 3. M. Cornelis, Geleen. Tot 65 kg: 1. R. Cornelis, Geleen. Tot 70 kg: 1. P. Gielen, Do Weng Beek; 2. T. Zwakhalen, Geleen; 3. G. Steinbach, Geleen. Tot 75 kg: 1. R. Francis, Geleen; 2. M. Geilen, Do Weng Beek; 3. R. Hardy en H. Pommé, beiden Geleen. Tot 80 kg: 1. R. Alken, Geleen. Tot 80 kg: 1. Stegeman, Geleen. **Kadetten:** tot 55 kg: 1. H. Bouscayeb, Geleen. Tot 60 kg: 3. D. Wijler, Geleen. Tot 65 kg: 1. J. Koenen en M. Notermans, beiden Geleen. Tot 70 kg: M. Cubben, Geleen. Tot 75 kg: 1. S. Chakir, Geleen; 2. R. Maassen, Geleen. Plus 75 kg: 1. J. de Jong, Geleen; 2. S. Rosaria, Roethof; 3. R. Neggers, Roethof.

tennis

Invitatietoernooi Stuttgart Classics; groep 1: Becker-Muster 7-5, 6-1; Mecir-Mancini 7-5, 7-5; groep 2: Steeb-Leconte 6-4, 4-6, 6-1.

zeilen

Zeilraad Maastricht, voorlaatste race van seizoen; jeugdklasse: 1. H. Demmers (Eijsden); 2. S. Krijgsman (Spaubeek). **Kruisers:** 1. Gebroeders Feijts (Maastricht); 2. J. Heuschen (Maastricht); 3. J. Ramaekers (Maastricht); 4. H. Henri (Maastricht); 5. M. Haenen (Spaubeek). **Open boten:** 1. H. Magnee (Maastricht); 2. M. Beretz (Maastricht); 3. G. Felix (Maastricht); 4. M. Severens (Meerssen); 5. E. Frijns (Maastricht).

lotto/toto

HEERLEN – Uitbetalingen sportprijsvragen; **lotto 39:** eerste en tweede prijs geen winnaar; derde prijs 54 winnaars ƒ 6779 bruto; vierde prijs 2.399 winnaars ƒ 152,50; vijfde prijs 52.232 x ƒ 5. In het **cijferspel** was geen winnaar van de eerste prijs; de tweede prijs wordt drie keer uitbetaald. **Toto 39:** eerste prijs geen winnaar; tweede prijs 2 winnaars bruto ƒ 6515,50; derde prijs 41 winnaars ƒ 794,50. **Toto-gelijk 39:** eerste en tweede prijs geen winnaar; derde prijs 9 winnaars ƒ 166,60; vierde prijs 209 winnaars ƒ 11.

Ondercuratelestelling

Bij beschikking van de arrondissementsrechtbank te Roermond van 28 september 1989 is onder curatele gesteld: **Mennas Battal,** geboren te K... (Turkije) op 27 april ..., verblijvende in Huize St. Jozeph te Heel, met benoeming van Halit Battal, wonende te 6071 XC Swalmen, Hertog Arnoldstraat 19, tot curator, en F... Battal-Bilgic, wonende te 6071 XC Swalmen, Hertog Arnoldstraat 19, tot toeziend curatrice.

Procureur aanvrager: Mr. A.P.A. Snijders

Bij beschikking van de arrondissementsrechtbank te Roermond van 28 september 1989 is onder curatele gesteld: **Petrus Johannes Felix Maria Debets,** geboren te Geleen op 8 ... 1955, verblijvende in ... Pepijnklinieken te ..., met benoeming van Johannes Antonius Gerardus Maria Debets, wonende te 3533 XA Utrecht, J. Sebastiaan Bachstraat ..., tot curator, en Marianna Gertrudis Philomena van der Horst-D..., wonende te 2923 ... Krimpen aan de IJssel, ...telaar 2, tot toeziend curatrice.

Procureur aanvrager: Mr. M.C.W. van der ...den

Winst Kimbria

AMSTERDAM – Kimbria heeft ook haar tweede wedstrijd gewonnen. Uitmaal bleken de Maastrichtenaren te sterk voor het Amsterdamse Wilskracht: 67–86.

De eerste helft gaf bijna het identieke beeld van de wedstrijd van vorige week tegen WSC. Kimbria kwam als een furie uit de startblokken. In de tiende minuut hadden de gasten al een voorsprong van 13 punten: 15–28. In het laatste gedeelte van de eerste helft leek de fut eruit. De voorsprong verdween als sneeuw voor de zon en bij rust keken ze tegen een punten achterstand aan: 38–38. In de pauze moet coach Jos Wolfs een blik spinazie aan de spelers hebben gegeven. Binnen een minuut was de stand al 43–46. En dat was het begin van een helft waarin de Amsterdammers volledig verklast werden.

Titelkansen Schellekens verkeken

GELEEN – Peter Schellekens kan zijn ambities op de Limburgse damtitel dit jaar voorgoed in de ijskast zetten. Hiervoor zorgde de Brunssumse speler Marcel Caubo, die in de vierde ronde de op papier sterkere topspeler van DV Schaesberg een gevoelige nederlaag bezorgde. De strijd om het kampioenschap lijkt nu te gaan tussen Neven, Budé en Quaedackers. De laatste twee deelden in een gezapig partijtje de punten. Budé behoudt de beste papieren op de eindzege.

Gelijkspel HC Heerlen

HEERLEN – Nonchalant spel kwam het heren-hockeyelftal van Heerlen duur te staan. Want juist in de zwakke fases brak Groen Wit uit en sloeg toe waardoor de Heerlense ploeg ternauwernood de wedstrijd in een 2–2 gelijkspel wist te beëindigen.

De dames wonnen met 1–0 van Blerick. Corinne Vellekoop scoorde uit een strafcorner. Daarmee sleepte het team twee punten in de wacht waarmee het zich opnieuw in de strijd om de eerste plaats in de tweede klasse werpt.

Maastricht heeft de hoog gespannen verwachtingen van de wedstrijd tegen Huac niet waar kunnen maken. Met maar liefst acht gemiste strafcorners en legio onbenutte kansen voor doel moest het team genoegen nemen met een 0–0 gelijkspel in Helmond.

De dames van Maastricht hebben wederom gewonnen. Dit zeer sterke team lijkt bestand tegen elke ploeg in de eerste klasse en bevindt zich momenteel nog zeer riant op de eerste positie.

Concordia heeft koploper Venlo in de eerste klasse verslagen tijdens de derby die bij VHC plaatsvond. In een evenwichtige wedstrijd waarin de teams elkaar qua sterkte weinig ontliepen won Concordia met 1–0. De heren van Geleen wonnen met 4–1 van Hockeer. De dames van Geleen maakten een 1–1 gelijkspel tegen Heeze.

Nederlagen Noav en Sittardia

SUSTEREN – Op de tweede speeldag in de zaalhandbalcompetitie in de eerste divisie bij de heren verloor het tweede team van VGZ/Sittardia met 23-22 in Utrecht bij UDSV en ging Noav met 22-19 in Eindhoven tegen Tongelre ten onder. Holbox/Swift speelde zijn eerste wedstrijd en speelde in Venlo met 19-19 gelijk tegen Loreal.

Ook het tweede competitieduel van debutant Noav ging verloren. „Deze wedstrijd behoorde tot de categorie om te winnen". Noav-trainer Leo Reijnders kon er niet om heen. Zijn ploeg had met 22-19 van Tongelre verloren maar het had net zo goed andersom kunnen zijn. Leo Reijnders: „Niet kunnen, maar moeten zijn. Wij waren gelijkwaardig aan onze tegenstander. Het verschil was echter dat zij meer routine in de ploeg hadden. Zij speelden bij fases cleverder dan wij. We verliezen het duel in feite na de pauze als Tongelre zes treffers uitloopt. De druk werd toen te groot op de dekking. Kwa mogelijkheden hadden we zeker een punt moeten pakken".

De reserves van VGZ/Sittardia liepen in Utrecht bij UDSV tegen een ongelukkige 23-22 nederlaag aan. Na een 10-7 achterstand bij rust kwam UDSV in de tweede helft op een 15-10 voorsprong alvorens Sittardia de draad kon oppakken. Trainer Ger Norbart: „Na die 15-10 achterstand komen we goed terug. We hebben echter de hele wedstrijd te veel kansen laten liggen. Na een gelijk opgaand begin kon UDSV via 7-7 uitlopen naar de 10-7 ruststand. Na de pauze wordt het via 12-10 uiteindelijk 15-10. In de slotminuut komen we langszij en bij een wanhoopsaanval in de laatste seconden krijgt UDSV nog een strafworp. Jammer, want een gelijkspel was zeker gerechtvaardigd geweest".

Bisschoffs te snel voor concurrentie

VAALS – De kersverse nationale kampioen karting in de 125 cc nationaal B-klasse, Luc Bisschoffs, heeft het gisteren op de baan in Vaals zwaar te verduren gehad. Ondanks het feit dat hij het mikpunt van de gehele concurrentie was bleef hij echter superieur overeind.

Alleen in de tweede manche was hij tegen het einde even niet attent genoeg bij een aanval van zijn plaatsgenoot John Conraads en moest toen genoegen nemen met een tweede plaats. Gevoegd bij zijn tweede manche-overwinning, kon hem de eindzege niet meer ontgaan.

Uitslagen:
Mini-junioren: 1. R. van de Ende (Maasdijk). **Kombi-klasse:** 1. R. van de Burg (Drunen). **Klasse zwaar:** 1. J. Souren (Brunssum); 2. J. Groenemans (Heeze); 3. L. Caggiula (Brunssum). **Klasse nationaal 100 cc:** 1. J. van Eyl (Raamsdonksveer); 2. M. Kohler (Dld.); 3. J. Hamers (Vaals). **Klasse 125 cc internationaal-A:** 1. M. Dievernich (Dld.); 2. E. Knooren (Merkelbeek). **Klasse 125 cc nationaal-B:** 1. L. Bisschoffs; 2. J. Conraads; 4. J. Ridder (Maastricht); 6. E. Gijselhart (Heerlen); 7. M. Verstappen (St.-Odiliënberg).

Eerste punten Iwan Simonis

ULESTRATEN – Na een teleurstellende seizoenstart (twee verliesbeurten) behaalde het eredivisie driebanden topbiljartteam Iwan Simonis uit Ulestraten de maximale winst tegen PDS uit Utrecht: 8-0. In de eerste helft van de wedstrijd speelden zowel Boulanger als Van Arkel voor Iwan Simonis in minder dan elf beurten naar twintig caramboles, waardoor hun tegenstanders, respectievelijk Van Cromvoirt en Van de Wurf, van meet af aan voor een schier onmogelijke opgave stonden. Boulanger scoorde in 31 beurten de vereiste vijftig caramboles, terwijl Van Cromvoirt niet verder kwam dan 34 caramboles. Van Arkel produceerde zijn veertig caramboles in veertig beurten. Arie Weijenberg keek aanvankelijk tegen Jos Bongers tegen een achterstand aan, maar met een perfecte serie van vijftien caramboles in drie beurten maakte hij het karwei af. Vredeveldt had in de slotfase van zijn partij eveneens het geluk aan zijn zijde. Met een slotserie van acht liet hij Verlouw, die via de acquitstoot verzuimde remise te spelen, achter zich.

Uitslag: Iwan Simonis: Boulanger 50 caramboles, 31 beurten, moyenne 1,613; Weijenberg 40-31-1,290; Vredeveldt 40-41-0,976; Van Arkel 40-40-1,000. **PDS:** Van Cromvoirt 34-31-1,096; Bongers 28-31-0,903; Verlouw 39-41-0,951; Van de Wurf 23-40-0,575. **Stand:** 1. Volmac Bussum 3-6; 2. Kil Amsterdam 3-6; 3. Teletronika Zundert 3-5; 8. Iwan Simonis 3-2.

EMRC weer onderuit

TILBURG – Rugbyclub EMRC uit Maastricht is tegen zijn tweede nederlaag op rij aangelopen. Tilburg strafte in de beginfase de slechte samenwerking tussen voorwaartsen en back's af en kwam op 13–0 voor. Na een 13–7 ruststand kwam Maastricht in de tweede helft zelfs op 13–13. EMRC bleef goed spelen, maar een interceptie van Tilburg werd Maastricht uiteindelijk noodlottig: 17–13.

Grasshoppers speelde tegen ongeslagen koploper The Ducks uit Boxtel en verloor kansloos. Maar gezien het vertoonde spel mogen de mannen uit Beek met vertrouwen de toekomst tegemoet zien. Na een 0–16 ruststand werd het uiteindelijk 0–22. Born kon niet aan haar overwinning van vorige week aanknopen maar was wel heel dichtbij. Met de kleinst mogelijke winst ging Wallaby's naar huis: 14–15.

Mia Wehrens overleden

BORN – De in Limburg zeer bekende tafeltennistrainster Mia Wehrens is overleden. Mia Wehrens was de afgelopen vijftien jaar bij diverse verenigingen actief. Tevens was zij een van de topscheidsrechtsters in Nederland. Vier weken geleden werd zij nog gekozen tot beste van het scheidsrechterlijk korps van het seizoen '88/'89. Mia Wehrens werd 49 jaar.

basketbal

HeRen Eredivisie.
Donar-den Helder 58–67
Eindhoven-Meppel 66–71
Orca's-Das 69–58
Voorburg-BS Weert 81–92
Canadians-Donar 75–73
BS Weert-Eindhoven 92–80
DAS-Voorburg 69–73
Den Helder-Orca's 80–64
Meppel-Den Bosch 94–95
...e divisie B.
Wilskracht-Kimbria 67–86
Springfield-Wyba 86–74
...SG Windmills 79–75
VSC-Lisse 95–77
Rayon Hoofdklasse.
PSV/Almonte-OBC Oss 84–45
Black E.-Attacus 98–89
Breda Pion.-Eindhoven 2 82–79
...ump.Crabs-SVH 79–77
BS Weert 2-Ardito 107–78
Overgangsklasse B.
Braggarts 2-Braggarts 83–100
Tantalus-Jasper Sport 87–68
Rush-BS Weert 3 114–89
Quo Vadis-Kimbria 2 108–73
...ump.Giants-Titanus 68–56
Braggarts 2-OBC Oss 2 2–0
Braggarts-Dunatos 73–61
...e klasse A.
BS Weert 4-Supershot 64–62
Kimbria 3-Aeternitas 49–53
Kimbria 4-Hoppers 50–71
Bumpers-BSM 57–54
Braggarts 3-Brunssum E. 76–49
...e klasse A.
Olympic-Springfield 77–87
Archers-BS Weert 5 74–69
Landgraaf-Dunatos 2 65–47
Boemerang-Aeternitas 2 35–65
Timson St.-BSM 2 102–69
...e klasse A.
Kimbria 5-Bumpers 2 65–58
Braggarts 5-Springfield 2 57–51
Braggarts 4-Alley Oop 2 98–21
...e klasse B.
Patrick-Venlo Sport 82–20
Super Shot 2-BS Weert 6 127–49
...ump.Giants 3-Aeternitas 3 43–64
Dames Rayon Hoofdklasse.
...ates-Agon 51–38
Vlissingen-PSV/Almonte 2 72–64
Black E.2-Kimbria 50–49
VSC-Scheldesport 81–49
Braggarts-Erp'70 74–57
Overgangsklasse B.
Tantalus-Kimbria 2 54–40
PSV/Almonte 3-Aalst/Waalre 72–56
Dunatos-Kepu Stars 56–45
Quo Vadis-Rush 58–41
Bumpers-BS Weert 37–45
...e klasse A.
Aeternitas-Olympic 72–33
Archers-Dunatos 2 58–40
...ump.Giants 2-Kepu Stars 2 33–45
...ump.Giants-Springfield 2 76–88
Boemerang-Springfield 45–40
Braggarts 2-Alley Oop 40–31

veldkorfbal

Overgangsklasse D.
...SV-Sparwers 8–8
Ready-SDO 11–11
...erde klasse P.
Irene-NKV 8–8
Eindhoven-Excelsior 9–7
Boemerang-Jong Brabant 4–5
Oude Gracht-Kido 5–5
...a.2e klasse P.
Irene 2-NKV 2 8–7
Eindhoven 2-Excelsior 2 2–7
SDO 3-Rust Roest 3 2–9
Oude Gracht 2-Organon 2 2–7
Zuid 1.
Heerlen-Dot 7–9
Fortuna-Mariarade 8–4
Kanaries-Eymerick 5–4
Vega-Ready 3–7
Zuid 1A.
Sportlust 3-Den Bosch 7–3
Deurne-Oranje Wit 3 6–1
Veto 4-OEC 2 9–3
Hertha-Kido 2 6–5
Zuid 2A.
Heerlen 2-Sportlust 4 3–8
Excelsior 3-Rust Roest 5 9–6
Tilburg 3-Tilburg 4 3–15
Zuid 3A.
Excelsior 4-Elsene 8–0
Deurne 2-Mariarade 2 4–6
Kido 3-Eymerick 2 6–6
Hertha 2-Ready 2 4–7
Zuid 3C.
Vega 2-Geldrop 2–5
SDO 5-Ready 3 17–4
Klimop 3-OEC 3 11–2

volleybal

...tionaal Heren 1e divisie B.
...dius-Miniware/HBC 3–0
Dames 2e divisie C.
Orto/Pel.-Nashua/VCG 3–0
... divisie F.
...y-Datak/VCL 2 3–2
Orto/Pel.2-AKS 0–3
...strikt 24.
Dames 1e klas B.
...CV 2-Jokers 4 0–3
... klas A.
...CV 3-Mutiara Maluku 0–3
...ren Prom.klas.
...SV-Avanti 2 0–3
... klas A.
...V 2-AMVJ 2 0–3
...ngens B 1e klas.
...uco-AMVJ 3–0

dameskorfbal

Nederlandse Dameskorfbalbond
Hoofdklasse A.
Never Down-Alico 3–4
Rosolo-Geko 8–7
Tovido-VVO 4–2
Hoofdklasse B.
De Merels-Minerva 3–3
Klimop-Ona 8–6
SVO-Swift 3–4
Overgangsklasse C.
Vitesse-BIO 3–9
Vriendschap-Corridor 4–10
Rosolo-2-Stormvogels 7–6
1e klasse B.
DIS-Castenray 7–5
Lottum-ODOS 4–11
Grubben-SVSH 4–1
1e klasse D.
Kraanvogels-DSS 6–3
Rietvogels-Klimroos 2 2–5
2e klasse G.
Stormvogels 2-DUKO 4–4
Spaurakkers-Elsene 3–4
3e klasse G.
EKC-Amby's Korfke 4 4–4
3e klasse N.
KCHB 2-Lottum 3 7–7
Swift 5-Amby's Korfke 2 1–8
Erica 2-Vitesse 2 1–11
Junioren A.
Gazelle 2-Amby's Korfke 2 2–1
Vitesse-Gazelle 1–4
Spaurakkers-EKC 6–0
Aspiranten A.
Gazelle 2-VIOD 1–1
Spaurakkers 2-Spaurakkers 0–1
Amby's Korfke-EKC 2–3
Pupillen A.
EKC-Amby's Korfke 6–0
VIOD-Spaurakkers 3–0

zaalhandbal

HEREN
Eredivisie
Tachos-Esca 30–19
Herschi/V en L-VGZ/Sittardia 16–17
Hengelo-Hellas 21–21
Kwantum Blauw Wit-E en O 21–20
Swift A.-Bevo 19–18
Hermes-Aalsmeer 19–19

Stand
Kwantum Blauw Wit 2–4
VGZ/Sittardia 2–4
Aalsmeer 2–3
Hermes 2–3
E en O 2–2
Tachos 2–2
Herschi/V en L 2–2
Swift A. 2–2
Hellas 2–1
Hengelo 2–1
Bevo 2–0
Esca 2–0

Eerste divisie
EDH-Pius X 22–13
UDSV-VGZ/Sittardia 2 23–22
Loreal-Holbox/Swift 19–19
Tongelre-Noav 22–19
Quintus-Saturnus 13–19

Stand
EDH 2–4
Tongelre 2–4
UDSV 2–4
Loreal 2–3
Saturnus 2–2
Pius X 2–2
Holbox/Swift 1–1
Laren 1–0
VGZ/Sittardia 2 2–0
Noav 2–0
Quintus 2–0

hockey

Heren
Hoofdklasse
Oranje Zwart-Schaerweijde 1–0
Hattem-HDM 1–4
HGC-Amsterdam 1–1
SCHC-Bloemendaal 2–1
Kl.Zw'land-Tilburg 3–0
Pinoke-Kampong 0–2
1e klasse C
HMHC-HOD 2–2
HOCO-Uden 1–1
HUAC-Maastricht 0–0
Venlo-Concordia 0–1
Son-Hopbel 0–0
2e klasse E
Blerick-EMHC 0–2
Basko-Weert 2–3
Sittard-Venray 2–3
Horst-Racing 2–4
Nuenen-Geldrop 2–0
3e klasse F
Heerlen-Groen Wit 2–2
Oirschot-Tegelen 0–2
Crahendonck-DVS 1–3
HCAS-Bosdael 6–0
Heeze-Eersel 0–1
4e klasse G
Bakel-Meerssen 1–1
Geleen-Hockeer 5–1
Helden-Kerkrade 1–3
Sjinborn-Deurne 0–8
Dames
Hoofdklasse
DKS-EMHC 2–0
Pinoke-Hilversum 0–10
Laren-Amsterdam 0–5
MOP-HGC 0–1
Kampong-Groningen 1–1
HDM-Bloemendaal 1–3
Overgangsklasse A
Hattem-Were Di 1–1
Nijmegen-Rotterdam 0–1
Wageningen-Victoria 1–0
Oranje Zwart-Keep Fit 2–0
Venlo-Hurley 3–1
Kl.Zw'land-Qui Vive 3–0
1e klasse C
Groen Wit-HMHC 1–2
Racing-Tegenbosch 2–2
Geel Zwart-Rapidity 1–2
Maastricht-Quick 3–0
ZOW-MEP 1–2
2e klasse F
Heerlen-Blerick 1–0
Concordia-Nuenen 0–0
Geldrop-Horst 2–1
Boxmeer-DVS 2–1
Weert-HUAC 0–2
3e klasse F
Gemert-Hockeer 3–0
Geleen-Heeze 1–1
Eersel-HCAS 2–1
Venray-Deurne 2–2
Tegelen-Crahendonck 7–1
4e klasse F
Bakel-Meerssen 0–2
Helden-Kerkrade 2–0
Sjinborn-Bosdael 0–3
Liempde-Sittard 2–2

tafeltennis

HEREN
Eredivisie
Odion-Blaeuwe W. 4–14
Scylla-Tempo Team 4–14
NMS Bartok-Avanti 2–16
Stand
Tempo Team 4–57
Avanti 4–53
Blaeuwe Werelt 4–52
Scylla 4–25
Odion 4–24
Bartok 4–13
Eerste divisie 2
Megacles-Red Stars 16–2
Verenigde S.-Kluis 2–3
Blaeuwe Werelt-BT Lifters 12–6
Stand
Verenigde S. 6–12
Megacles 3–44
Kluis 3–41
BT Lifters 3–20
Red Stars 3–17
Blaeuwe Werelt 2 3–15
Tweede divisie 4
DTS-SVE 3–7
Sibbe-Irene 3–7
St Hoger-Middelburg 6–4
Derde divisie 1
Megacles 3-Lentemorgen 8–2
Victory '55-Luto 8–2
Blue Star-Pokerface 2–8
Derde divisie 3
Ilac-Blaeuwe W.3 4–6
Schimmert-Megacles 2 7–3
Shot S.-Salamanders 8–2
Derde divisie 4
Berg Eyk-ATC 2 5–5
Maastricht-Eindhoven 5–5
ITN-VTN 8–2
Vierde divisie 7
Kluis 2-Noad 3 8–2
Helden-Belcrum 2 10–0
Velp-SKF 2–8
Vierde divisie 9
Valkenswaard-Elsloo 2–8
Middelburg-Eindhoven 8–2
Vierde divisie 13
Falco-OTTC 3–7
Helden 2-Eindhoven [illegible]
Red Stars 2-Sibbe 2 [illegible]
Eerste klasse
Kluis 3-Heksenberg [illegible]
Vijlen-Swift [illegible]
Kolleberg-Schimmert [illegible]
Tweede klasse A
Kluis 4-Succes [illegible]
Kolleberg 2-Heugem [illegible]
Smash '72-Maasmeppers [illegible]
Tweede klasse B
Megacles 4-Sempre A. [illegible]
Destatec-Heksenberg 2 [illegible]
TTCN-Falco 2 [illegible]
Derde klasse A
Heksenberg 3-Kerkrade [illegible]
Linne-Brunssum [illegible]
Elsloo 2-Sp&Spel [illegible]
Derde klasse B
Coriovallum-Minor [illegible]
Schimmert 4-Meppers [illegible]
Kolleberg 3-Kerkrade [illegible]
Derde klasse C
Kerkrade 3-Elsloo 3 [illegible]
Maasmeppers 2-Ulestraten [illegible]
Destatec 2-Maastricht [illegible]
Derde klasse D
Kluis 5-Sempre A. 2 [illegible]
Vijlen 2-Nieuwenhagen [illegible]
Matatec-Schimmert 3 [illegible]
Vierde klasse A
Brunssum 4-Friendship [illegible]
Maastricht 3-Nieuwenhagen [illegible]
Kometen-Schimmert 6 [illegible]
Vierde klasse B
Ritske-Falco 3 [illegible]
Schimmert 5-Sibbe 3 [illegible]
Vierde klasse C
Nieuwenhagen 4-NMS Bartok 3 [illegible]
Linne 2-Swift 2 [illegible]
Heksenberg 4-KEV 2 [illegible]
Vierde klasse D
Megacles 5-Bruno [illegible]
Vijlen 3-Kluis 8 [illegible]
TTCN 2-Nieuwenhagen [illegible]
Vierde klasse E
Kluis 6-Minor 2 [illegible]
Maasmeppers 3-Eijsden [illegible]
TTCD-Kolleberg 4 [illegible]
Vierde klasse F
Kluis 7-Heksenberg 5 [illegible]
Limburgia-Quick [illegible]
Elsloo 4-Maasmeppers [illegible]
Vierde klasse G
Brunssum 2-KEV [illegible]
Dracula-SVS [illegible]
Friendship 2-Nieuwenhagen [illegible]
Vierde klasse H
Nieuwenhagen 5-Ready [illegible]
Espede-Brunssum 3 [illegible]
Weert-Schimmert 7 [illegible]
Vijfde klasse A
Topspin-Destatec 3 [illegible]
Weert 2-Megacles 6 2–8
Vijfde klasse B
Linne 3-Megacles 7 0–10
Berg Op-Swift 3 0–10
Vijfde klasse C
Quick 3-NMS Bartok 4 1–9
Vijfde klasse D
Falco 4-Ready 3 7–3
Dracula 2-VTV 4–6
Vijfde klasse E
TTV 2-Maastricht 4 [illegible]
Vijlen 4-Heugem 3 [illegible]
Vijfde klasse F
Friendship 5-Sempre A. [illegible]
Sp&Spel 4-Coriovallum 2 [illegible]
Minor 4-Bruno 3 [illegible]
Vijfde klasse G
Merkelbeek-Coriovallum 4 [illegible]
Nieuwenhagen 8-Friendship 4 [illegible]
Vijfde klasse H
Coriovallum 4-Friendship 3 [illegible]
Vijfde klasse I
Heksenberg 6-Sp&Spel 2 [illegible]
Sp&Spel 3-Kerkrade 4 [illegible]
Bruno 2-Heerlen [illegible]
Vijfde klasse J
Merkelbeek 3-Sempre A. [illegible]
Schimmert 8-Succes 3 [illegible]
Vijfde klasse M
Kometen 2-Elsloo 5 [illegible]
Schimmert 9-Weert 3 [illegible]
Matatec 3-Schimmert [illegible]
DAMES
Eredivisie
Irene-Hoonhorst [illegible]
Middelburg-Megacles [illegible]
Stand
Megacles 3–22
Irene 3–18
Middelburg 3–11
Hoonhorst 3–11
Shot 1–4
Veldhoven [illegible]
Eerste divisie 1
Kluis-Docos [illegible]
Shot-Tempo Team [illegible]
Schimmert-Scylla [illegible]
Stand
Tempo Team 4–27
Docos 5–26
Scylla 4–25
Shot 4–22
Schimmert 4–21
Avanti [illegible]
Kluis [illegible]
Shot [illegible]
Tweede divisie 2
Kluis 2-ATC [illegible]
Fiffers-Megacles 2 [illegible]
SVE-Swift 2 [illegible]
Tweede divisie 3
Irene 2-Backhands [illegible]
Derde divisie 6
Berg Eyk-ATC [illegible]
Quick-Sempre A. [illegible]
Koningslust-Twentyoneup [illegible]
JCV 3-Schimmert 2 [illegible]
Vierde divisie 6
Sint 3-KEV [illegible]
Blaeuwe W.-Destatec [illegible]
Vierde divisie 7
Rhenus 2-Sempre A. 2 [illegible]
Woerden-Toekomst 2 [illegible]
ATTC-Blue Star 2 [illegible]

veldhandbal

Dames.
P.K.
Margraten-Vesta 17–10
Wilskracht-Grathem 11–19
1A.
HBS-MSV 14–11
Ospel-Posterholt 12–10
1B.
Selpa MVC-Sibbe 7–14
Wijnandia-Roda 15–4
2A.
Breeton Sp.-Groene Ster 14–8
Son-Hopbel [illegible]
SVVH-Merefeldia 13–18
2B.
Merefeldia 2-BeFair 17–10
Posterholt 2-Herten 11–9
Quickly Hands-DES [illegible]
2C.
Cesar-Wilskracht [illegible]
JVS-Haslou [illegible]
2D.
JVS 2-Caesar 2 11–12
Marsna-Limburgia 19–12
2E.
BeQuick-Margraten 2 [illegible]
Vebios-Filarskis [illegible]
Jun.P.K.
Jason-V&L [illegible]
Heren.
P.K.
Merefeldia-NOAV [illegible]
VIOS-BeFair [illegible]
1A.
HBS-Stramproy 24–21
Merefeldia 2-Grathem [illegible]
1B.
Grathem 2-Hercules [illegible]
VIOS 2-Befair 2 [illegible]
1C.
Posterholt-Beatrix [illegible]
1D.
Limburgia-Haslou 12–21
Marsna-Wijnandia [illegible]
Jun.P.K.
Swift-Bevo 30–18
NOAV-Wijnandia 20–11

darts

Mijnstreek vriendschappelijke darts league.
A divisie.
Gebrook-Stern 3 [illegible]
Corner-Tungsten term. [illegible]
Gezel.Hoek-Ekske [illegible]
Quatre bras-Bullfight [illegible]
B divisie.
Rebels b-Corner 2 [illegible]
Aces-Gebrook 2 [illegible]
Bullfight 3-Trepke [illegible]
Schopke-Quatre bras 2 [illegible]

bowling

Uitslagen B.C.Hoeve de Aar Heerlen.
1.Kwartetten-league.
Roda-Three plus one 1–3
Marastima-BT Kawasaki 4–0
S'90-Wiegrut 1–3
SOS-'t Boebelke 1–3
The Ladies-Door Os 2–2
Klim Bim-Stalmeier M. 3–1
2.B.B.H.dubbel-league.
BT Kameleon-MPG 1–3
Twilight-VOG 3–1
The Grizzly's-Brugmans Ass. 4–0
Hodaar-Snackbar Aarveld 2–2
Team 14-BT Fr.Golob 2–2
Agio-Joemi 3–1
Rest.Stap In-Anca 3–1
3.Bedrijven-league.
SSOVH 2-CVV 3–1
Verma-Diana 4–0
AZL-SSOVH 0–4
Webibo-Fotostudio Olympic 1–3
Un.Bears-ABP 3–1
UB Polar Bears-UB Koala's 0–4
UD-UB Wombats 3–1
UB Kodiaks-UB Ice Bears 1–3
UD 2-BT Spoilers 3–1
UB Obies-Team X 2–2
5.Dubbel-league A.
Bowling Angels-Val Om 1–3
Lustige Zwei-Pin Ups 2 2½–1½
SOS-Honda Girls 1–3
Knakkers-WC Eend 3½–½
Return-The Katz O. 2–2
Lavendel Team-Malgrat O. 2–2
6.Dubbel-league B.
Optimisten-Anco 0–4
Pupples-Trekvogels 4–0
Lablo's-Volhouders 1–3
Pinhunters-BZN 4–0
Madonna's-Missers 0–4
Good Luck-Rieffe 2–2

bridge

Bridge Viertallen comp. 2e en 3e klas.
Uitslagen eerste wedstrijd.
Tweede klas. Groep A.
Cor.7-Molenbron 18–12
V.M.11-Mijnstr.8 17–13
Sitt.9-Sitt.15 21–9
Bronsbeek 4-Geleen 3 11–19
Geleen 7-Geleen 10 21–9
Groep B.
Geleen 5-Geleen 8 12–18
Sitt.10-Sitt.14 17–13
Cor.5-Brök 4 11–19
Mijnstr.9-ODS 2 6–24
VM 10-de Kroon 15–15
Groep C.
Sitt.11-Sitt.13 25–3
V.M.9-V.M.13 20–10
Brök 5-Cor.6 21–9
Geleen 4-Geleen 9 15–15
Mijnstr.6-Mijnstr.11 17–13
Groep D.
Cor.4-Cor.8 20–10
Sitt.12-Geleen 6 15–15
V.M.12-Sitt.12 15–15
Brök 3-Brök 6 2–25
Mijnstr.7-Pein Piron 17–13
Derde klas.
Groep A.
Sitt.18-O.D.S.3 17–13
Geleen 13-Cor.9 14–16
Cor.16-Mijnstr.13 12–18
V.M.16-V.M.21 11–19
T.A.M.4-T.A.M.12 10–20
Groep B.
Mijnstr.12-Mijnstr.14 21–9
Sitt.19-Geleen 14 24–6
T.A.M.7-Meerssen 2 25–5
Cor.10-Cor.17 17–13
Brök 11-V.M.20 15–15
Groep C.
Cor.11-Cor.16 15–15
T.A.M.3-T.A.M.13 16–14
V.M.17-V.M.19 22–8
Bronsbeek 2-Sitt.20 14–16
Geleen 15-Mijnstr.15 7–23
Groep D.
T.A.M.2-Cor.12 15–15
V.M.14-V.M.26 25–0
Geleen 16-Geleen 21 16–14
Bronsbeek 3-Mijnstr.16 25–3
O.D.S.4-Brök 7 4–25
Groep E.
Geleen 11-Cor.13 15–15
Sitt.22-T.A.M.8 11–19
Bronsbeek 4-Eijsden 9–21
V.M.18-V.M.23 25–4
T.A.M.10-Bronsbeek 17–13
Groep F.
V.M.15-V.M.25 25–5
Geleen 12-Sitt.21 22–8
Brök 8-T.A.M.6 11–19
Sitt.17-Cor.14 14–16
Groep G.
T.A.M.5-T.A.M.11 18–12
V.M.19-V.M.21 10–20
Geleen 17-Brök 9 16–14
Meerssen-Eijsden 2 19–11
Sitt.15-Eijsden 3 25–0

poolbiljart

Eerste klasse.
Coriovallum-a-Tunnelboys a 7–9
't Ziejspoar-a-'t Stupke-a 4–12
De Vink-a-'t Schachtwiel-a 3–13
't Boereslot-a-Brunss.noord-a 9–7
Le Duc-a-De Witte Bal-a 11–5
Hoofdklasse A.
't Stupke-b-Rolduc-a 12–4
TUnnelboys-b-Steenenkruis-a 6–10
't Schachtwiel-b-Hermans-a 8–8
Willem Tell'85-a-Landgraaf-a 9–7
't Boereslot-b-Febr.Hofke-a 9–7
Hoofdklasse B.
Huizinga-b-Eykenboys-a 4–12
Landgraaf-b-W.v.Susteren-a 9–7
De Witte Bal-b-Koetsjhoes-a 2–14
't Pluimpje-a-Brunss.noord-a 2–14
Gebr.Hofke-b-Touche-a 6–10
Eerste klasse A.
Awt Dorp-a-Eykenboys-b 10–6
Huizinga-c-W.v.Susteren-b 6–10
De Vink-b-De Witte Bal-c 6–10
De Flasj-a-'t Spoorzicht-a 6–10
't Hoafke-a-'t Pluimpje-b 4–12
Eerste klas B.
Landgraaf-c-De Amstel-a 7–9
't Schachtwiel-c-'t Stupke-c 14–2
Hermans-b-Br.wapen-a 12–4
Steenenkruis-b-'t Brandwapen-a 7–9
den Draver-a-de Bokkerijder-a 9–7
Eerste klas C.
Hermans-c-Coriovallum-b 10–6
Edelweisz-a-De Keizer-a 4–12
Hofland-a-Willem Tell'85-b 10–6
De Orchidee-a-Landgraaf-d 7–9
Brunss.noord-b-Ter Linde-a 5–11
Tweede klasse A.
Der Sjtoet-a-De Prins-a 9–7
't Palet-a-Willem Tell'85-c 10–6
't Karrerad-a-Op 't Nippertje-b 0–16
Steenenkruis-c-Rolduc-b 12–4
Der Sjtaat-a-Romana-b 10–6
Tweede klas B.
Rolduc-c-De Ruif-a 4–12
Op 't Nippertje-a-Moeilijke Hoek-a 11–5
Romana-a-'t Voske-b 5–11
Br.wapen-b-Landgraaf-e 9–7
Tweede klas C.
Ter Linde-b-Der Stoufpot-b 12–4
Gebr.Hofke-c-Coriovallum-d 6–10
Le Duc-b-W.v.Susteren-c 8–8
't Hoafke-c-De Sport-a 5–11
Tweede klas D.
't Koetsjhoes-c-De Korte Keu-a 8–8
't Spoorzicht-b-Gildemeesters-b 15–1
Der Stoufpot-a-'t Vaetje-a 4–12
Krijt op Tijd-b-W.v.Susteren-d 4–12
Tweede klas E.
W.v.Susteren-e-Der Stoufpot-c 8–8
De Witte Bal-d-'t Spoorzicht-c 10–6
Eykenboys-c-'t Koetsjhoes-b 8–8
De Bongerd-b-Krijt op Tijd-c 11–5
Tweede klas F.
De Barrel-a-Le Duc-c 9–7
Brunss.noord-c-'t Hoafke-b 13–3
Coriovallum-c-'t Kompas-a 5–11
De Keizer-b-Paddock-a 13–3
Gildemeesters-a-'t Voske-a 12–4
Derde klas A.
Hofland-b-Candlelight-b 5–11
Paddock-b-De Ruif-c 12–4
Gorissen-a-Bouman-a 4–12
Edelweisz-b-Der Sjtoet-b 10–6
Derde klas B.
Hofland-c-'t Stalletje-a 11–5
Der Sjtoet-c-Op 't Nippertje-c 4–12
Candlelight-a-Moeilijke Hoek-b 9–7
De Ruif-b-The Fox-b 9–7
Derde klas C.
A Gen Kirch-a-Tunnelboys-c 6–10
The Fox-a-Le Duc-d 6–10
Mijnzicht-a-De Sport-b 10–6
De Poat-a-De Leeuw-a 10–6
Derde klas D.
KoetsJhoes-d-Ophovense Boys-a 7–9
Spoorzicht-d-Smeets-a 9–7
De Flesj-b-De Treffers-a 11–5
Awt Dorp-b-De Barbou-a 4–12

sportschieten

Nederlandse Bond voor Sportschutters
Hoofdklasse.
St.Lambertus-'t Raadhuis 840–801
De Missers-Juliana 829–828
SVH-De Missers 2 847–837
SVK-SVH 2 819–818
Palet-Diana'58 818–820
Eerste klasse A.
Robin Hood-St.Lambertus 2 820–832
D'r Sjeet-Vizier 816–817
Luk Raak'85-Lee Enfield 822–815
Juliana 2-De Ouwe Mert 814–820
Diana'80-De Keulsteeg 817–814
Nova-SVT 830–824
Eerste klasse B.
Heros'79-'t Trefpunt 811–816
Willem Tell-St.Hubertus 821–813
De Missers 3-Sparta 801–823
Hattrick-Revanche 829–827
Reunie-E.K.S.V. 801–807
De Prins-'t Centrum 2 801–812
Eerste klasse C.
SVT 2-'t Trepke 802–804
RWB'27-St.Brigid 819–812
Glück Auf-SVH 3 803–807
SVK 2-Winchester 818–807
De Meuser-Fortuna'72 800–820
De Leeuw-Heros'79 2 817–813
Tweede klasse A.
Merkelbeek-Reunie 2 801–783
RKWBCM-Limburg 799–786
De Treffers-Hoensbroek 796–813
De Schutters-De Missers 4 809–806
Luk Raak'85 2-D'r Sjeet 2 806–826
Oud Rompe-Robin Hood 2 806–787
Tweede klasse B.
De Keulsteeg 2-De Ouwe Mert 2 802–794
Franciscus-E.H.P.S. 811–786
De Roos-'t Stadion 88 797–813
Grun-'t Hofke 2 810–801
Tweede klasse C.
Emma Boys-De Prins 2 803–807
De Missers 5-SVK 3 784–786
Trianon-SVE 793–776
't Centrum 3-St.Lambertus 3 792–796
't Raadhuis 2-De Boekaniers 794–809
Derde klasse A.
Diana'80 2-Luk Raak'85 3 798–794
St.Brigid 2-Heros'79 4 783–789
Derde klasse B.
D'r Sjeet 3-Oud Rompe 2 781–791
Revanche 2-'t Trepke 2 788–782
Sparta 2-De Meuser 2 784–789
't Pluimpke-RKWBCM 2 777–797
Derde klasse C.
Rheingold Palet 2 811–796
DTV-Trianon 2 775–759
Lee Enfield 2-Franciscus 2 790–761
De Watertoren-D'r Sjeet 4 789–787
Vizier 2-Emma Boys 2 774–785
Vierde klasse A.
Fortuna '72 2-Nova 2 771–773
De Schutters 2-De Missers 6 789–798
Phoenix-RWB'27 2 784–778
St.Brigid 3-Merkelbeek 2 776–739
Vierde klasse B.
EKSV 2-Oud Rompe 3 764–775
SVR 2-Hattrick 2 782–804
Hoensbroek 2-'t Stadion 88 2 781–786
De Roos 2-RKWBCM 3 791–778
De Ouwe Mert 3-SVT 4 776–797
Vierde klasse C.
't Hofke 3-St.Hubertus 4 783–786
De Keulsteeg 3-De Roos 3 771–768
The Hunter-Glück Auf 2 752–776
Reunie 3-Op de Kamp 2 787–763
De Prins 3-De Leeuw 3 777–770
Vijfde klasse A.
't Hiltonneke 2-St.Brigid 4 776–689
Lee Enfield 3-De Valk 2 747–738
De Treffers 2-Rheingold 2 776–761
Oud Rompe 4-'t Wapen 2 739–759
Vijfde klasse B.
RKWBCM 4-De Prins 4 708–728
't Stadion 88 3-De Schutters 3 772–739
't Trepke 3-De Treffers 3 738–545
Hoensbroek 3-Emma Boys 3 754–767
The Corner 2-Tjoba 4 760–756
Hoofdklasse.
St.Lambertus-St.Hubertus'89 863–846
Diana'58-St.Lambertus 2 837–844
't Trefpunt-Grun 827–842
Eerste klasse.
Diana'58 2-SVH 833–815
Roda-Diana'58 3 805–811
Limburg 2-'t Wapengilde 808–804
Tweede klasse.
Grun 2-Courage 2 811–766
de Valken-St.Lambertus 3 800–800
Derde klasse.
Grun 3-The Happy Triggers 744–636
St.Lambertus 4-Grun 4 680–709
The Happy Triggers 2-Diana'58 4 558–755
Jeugd
Dan op 't Root-Hercules 7–4
Peters Gel.-Hercules 2 12–2
Hercules 1-Pottebr. 10–4
Cosmos-B.Stap In 0–1
Eysden-Wierts 2 4–3
Hercules 2-Sportclub 3–11
Pottebr.-Eysden 1–8
Dames
H.Anders-Pottebr. 11–0
Standen
1e klasse A
Sphinx 2 4–7
Mat Vaes 4–7
Stern Boys 4–6
Billy Boys 4–6
Gulpen 4–7
Kanaries 4–5
Brouwerswapen 4–5
Yerna 2 4–4
Wiegert 4–3
Billy Billy's 2 4–2
Loontjes 4–2
Kollefit 4–1
Hemelke 4–1
Up Quelle 4–0
1e klasse B
Meetpoint 4–8
Kolonia 4–7
Bouwfonds 2 4–7
Le Soleil 4–6
Hoensbroek 4–6
Theunissen 4–5
Vaals 3–5
Heilust 4–4
Groene Ster 3–2
Meyers 2 4–2
Vissers Aut. 4–2
Marathon 2 4–0
Oberye 4–0
Antwan 4–0
1e klasse C
Brunssum 2 4–7
Teddyberen 4–6
Sjuffelke 4–8
Phoenix 4–5
Sitt.Boys 3–4
Geleen 4–4
CP/Letro 4–4
Knoteraer 3–4
Bongo Boys 3–4
De Keigel 4–8
PSM 4–1
Groen Wit 4–1
Zwaluw 4–1
Theunissen 2 3–0

biljarten

Jeugdbiljarten
Poule 1
Niet Klossen 2-GONA 2–5
't Volkshuis 3-'t Volkshuis 1 0–7
De Keizer 2-GOO 1 5–2
Poule 2
't Volkshuis 2-Ulestraten 7–0
De Keizer 3-De Keizer 1 2–5
Niet Klossen 1-Niet Klossen 3 5–2

golfbiljarten

District Midden-Limburg
Hoofdklasse
Madeira-Jagerslust 2–4
BVO 2-BVO 3–4
1e klasse
BVE 2-De Berg 4–2
SNA 2-Heytse 1–5
2e klasse
De Breer-BVO 3 4–3
De Hoove-Jachthuis 4–3
3e klasse
Riva-BVN 2–4
OBKK 2-Sjinderskoel 4–2
De Berg 2-Den Tup 4–2

zaalvoetbal

1e klasse A
Loontjes-Yerna 3–3
Up Quelle-Kanaries 2–8
Gulpen-Kollefit 5–5
Mat Vaes-Brouwerswapen 3–3
Billy's Billy's-Stern Boys 9–5
Hemelke-Sphinx 2 2–4
Wiegert-Billy b.2 8–3
1e klasse B
Vaals-Oberye 7–2
Hoensbroek-Le Soleil 1–2
Heilust-Marat.2 4–2
Kolonia-Gr.Ster 6–3
Bouwfonds 2-Theunissen 1–1
Meyers 2-Antwan 5–0
Meetpoint-Vissers Aut. 4–3
1e klasse C
Knoteraer-CP/Letro 4–0
Brunssum 2-PSM 5–2
Groen Wit-Phoenix 2–2
Sjuffelke-Teddyberen 7–4
CP/Letro-Zwaluw 3–0
De Keigel-Geleen 5–5
2e klasse A
Delta-Heer 6–0
Sjefke-Delta 3–1
Loontjes 2-Bastings 3 0–6
Heer-T1874 4–6
All Whites-B.Stap In 2 5–4
Sjork-Hemelke 4–1
Mat Vaes 2-Flaterke 2–7
Diekske-Pottemenneke 5–4
2e klasse B
Eysden 2-Pottebr. 1–3
Maasvogels-Delta 2 6–4
Up Quelle 2-Bastings 4 1–2
Heer 2-Sport 1–4
Pottebr.-Maasvog. 1–1
De Heeg-Eysden 2 7–4
Bastings 5-Kaanen M. 3–9
2e klasse C
Marath.3-DWS Boys 1–1
Vaals 2-Fortuna 3–2
Hadow-Vissers A.2 1–2
Canton R.3-Gr.Ster 2 1–5
Keelk.Kle.2-Quelle 2–8
Jabeek-Laumen 2 0–2
Rood Wit-Marat.3 8–2
2e klasse D
Hadow 2-Vaals 3 2–9
Canton R.4-Leeuwenhoek 1–7
Rood Wit 2-Soleil 2 2–2
Eendracht-Laumen 3 6–4
De Joffer-Anker Boys 4–5
Anker Boys-Canton R.4 12–2
2e klasse E
Bongo b.2-Canton R.2 4–3
Bekkers 2-SZV 1–1
Canton R.2-Lacroix 4–1
Puth.Boys 2-Haantjes 2 2–9
Likopa-Phoenix 2 0–4
Zw.Schaap-Wagter Weg. 1–3
Born-Bongo B.2 6–3
2e klasse F
Puth.boys-Teddyb.2 2–1
Hanckmann-Brikske 2 4–5
Postwagen-Geleen 2 1–2
Egor 2-Meetpoint 2 2–2
Brunss.3-Jabeek 2 3–2
CP/Letro 2-Oberye 3–2
3e klasse A
Eysden 3-Bovens 5–2
Erka-De Heeg 2 4–2
Up Quelle 3-Erka 2–3
Mat Vaes 3-H.Anders 3 3–3
Bovens-Voliere 2–10
Pottebr.2-Boheme 2 4–9
AZVV-Loontjes 3 8–3
De Heeg 2-Eysden 3 7–6
3e klasse B
Sjotter-Pottebr.3 7–2
Sjork 2-SPV.MVV 4–4
Pottebr.3-Maasboys 4–2
Mattini B.-Sjotter 3–2
Voliere 2-Kaanen M.2 3–4
3e klasse C
Willem 1-Sport 2 gestaakt 2–3
Eysden 5-V.Haaster 2–5
Maasvog.2-Pottemen.2 4–1
Sjork 3-Delta 3 2–11
Sport M.2-Eysden 5 8–2
3e klasse D
Regina B.-Willem 1 2 4–4
Hiltonneke-Diekske 2 2–2
Gulpen 2-Hemelke 3 7–2
3e klasse E
Laumen 5-Fortuna 2 5–1
Genne Komm-Laumen 4 5–2
Kerkrw.-Kolonia 2 1–6
Holz-Theunissen 3 3–1
3e klasse F
Laumen 7-Vissers A.3 7–1
Anker B.2-Paco 2–3
Soleil 3-Keelk.Kly.3 6–0
Kolonia 3-Sportclub 2 1–3
Eendracht 2-Quelle 3 3–0
3e klasse G
Maximiliaan-Meyers 3 10–2
Adveo 4-Sjuffelke 2 2–6
Zw.Schaap 2-Sitt.Boys 2 2–8
Born 2-Bekkers 3 2–6
Beek-PSM 2 6–0
Sante-Maximiliaan 1–2
3e klasse H
Knoter.2-CP/Letro 3 3–1
De Keigel 3-De Ster 8–3
Adveo-Knoter.2 2–4
CP/Letro 3-Zwaluw 2 4–4
Neerbeek-Beek 2 6–5
3e klasse I
Egor 3-Adveo 2 4–3
Tilly B.2-Teddyb.3 9–3
Groen Wit 2-Brunssum 4 3–2
Brikske 2-Oberye 3 10–2
3e klasse J
SZV 2-Groen Wit 3 1–1
AEV Intern.2-Tilly B. 4–4
Postwagen 2-Puth.Boys 4 2–2
Meetp.3-Sitt.Boys 4 2–4
Egor 4-Adveo 3 7–4
4e klasse A
De Heeg 3-Sport M.3 1–7
Tornado B.-B.Stap In 3 10–2
Flaterke 2-De Kilo 2 3–3
4e klasse B
Flaterke 3-Sircolo 2–1
De Kilo 3-Kanaries 2 3–2
DBSV-Tornado B.2 0–15
4e klasse C
DBSV 2-Sjork 4 2–3
Sjotter 3-Hermsen B. 2–13
Eysden 9-Wiegert 2 0–7
Up Quelle 4-Sjotter 2 10–2
Sjork 4-Boheme 3 1–4
4e klasse D
Sportclub 4-Gr.Ster 3 3–4
Soleil 4-Holz 2 5–2
Paco 2-Cuypertje 1–6
De Joffer 2-Driessen Boys 2–4
4e klasse E
Likopa 2-Jabeek 3 1–9
Hanckmann 2-Bouwkom.4 2–2
Jabeek 3-Haantjes 4 0–4
Egor 5-Meetp.4 1–3
4e klasse F
Knoter.3-Zw.Schaap 3 2–2
Puth.Boys 5-Haantjes 5 4–4
Postw.4-Postw.5 0–2
SZV 3-Bouwkom.5 3–5

tafelvoetbal

NTVB-COMPETITIE
Ereafdeling
Zw. Ridders-Wien 4–4
Karrewiel-Leeuw b 8–0
Welten-Boskabouters 2–6
Wien 2-Jojo b 3–5
Loontjens-Scory b 1–7
Miranda-Smidter b 0–8
Millener b-Hakkers 0–8
Stand
Boskabouters 5–10
Hakkers 5–9
Smidter b 5–8
Wien 5–8
Karrewiel 5–7
Scory b 5–6
Zw. Ridders 5–5
Jojo b 5–4
Welten 5–3
Miranda 5–3
Millener b 5–3
Wien 2 5–2
Leeuw b 5–1
Loontjens 5–1
Overgangsklasse A
Beat b vrij
Heer-Verdw. Viss. 2 4–4
Verdw. Viss.-De Pluim 6–2
Cramignon-Brook 2–6
Waardh. b-Da Capo 6–2
Star Club-Survivors 6–2
DAT b-De Sjörk 6–2
Stand
Verdw. Vissers 4–8
Star Club 5–7
DAT b 5–6
Overgangsklasse B
De Sport-De Sport 2 8–0
Smidter b 2-Eagles 0–8
Blauw Wit-Ouw Mert 7–1
Angelina b-De Heide 3–5
Hakkers 2-Hubetsy b 6–2
Hoekje-Koningswinkel 1–7
Stand
De Poart 3–6
Eagles 3–6
Hakkers 3–6
Eerste klasse A
camontagne b-Borgharen 7–1
De Col-De Pitsers 6–2
Verdw. Viss. 3-Ut Stadhoes 6–2
De Singel-Jojers 4–4
Pigals 2-Stadion 6–2
Eerste klasse B
De Smed-Dolomiet 7–1
Bon Voyage-Waardhof b 2 6–2
Petit Bes.-Lieuwke 2–6
Awt Wield.-Camont. b 2 1–7
Eerste klasse C
Mariaveld-Roberto b 2–6
Koningswinkel 2-Meetpoint 6–2
Wien 3-De Poart 2 8–0
Viktoria-Drop Inn 7–1
Tweede klasse A
Wilhelmina 2-Pr. Hendrik 2–6
Fun b 2-Wien 4 2–6
Ouw Mert 3-Der Eck 1–7
Angel. b 3-Leeuwenh. 0–8
De Sport 2-Keulen 5–3
Muecherveld-Karrewiel 2 8–0
Tweede klasse B
DE Heide 2-Heukske 6–2
Tamboer-Angelina b 2 6–2
Suestra-Stadbroek 2 4–4
Baekerbaan-Millen 1–7
Auwt Aelse-Star Club 3 6–2
Miranda 3-Fun b 6–2
Tweede klasse C
Leeuwenhoek 2-Old Inn 5–3
Oranjeboom-De Smid 0–8
Boemerang-Blauw Wit 2 6–2
Ons Genoegen-Wilhelmina 2–6
Hakkers 3-A gen Baan 3–5
Annemie-CC TOP 5–3
Tweede klasse D
Stadion 2-Cramignon 2 3–5
Bij de Witte-G. Ridd. 2 0–8
Gigi G.-Sikie b 2 5–3
Pigals 3-Star Club 2 0–8
Da Capo 2-Herli 7–1
Brook 2-Pigals 0–8
Tweede klasse E
G. Ridd.-De Uiver 2–6
Survivors 2-Bij de Witte 2 8–0
Lieuwke 2-Bij den Belsj 2–6
O. Yesden 2-Bij de Bisjop 0–8
Pitsers 2-De Smeed 2 3–5
Olter Dis-Heer 2 4–4
Sikie b-Maarland 4–4

Zuid-Oost Hoek
Hoofdklasse
D'r Eck '79-Bergzicht B. 3–5
Smile b.-Petit b.'68 4–4
Nieuwenhagen-Scherp Vor 6–2
't Poertje-De Kloppers 8–0
Kickereck-Driftwood 3–5
Petit b.'68 2-Blue Angels 2–6
1e klasse A
Bergschot-De Stampers 4–2
Trappedoelies-Mergelland b. 8–2
Toreto-De Corner 5–3
Galouppe-De Leeuw 80 6–2
't Zinkviulke-'t Graefke 6–2
Scherp Vor 2-Der Brouwketel 3–5
1e klasse B
Cartouche-Vogelzank 5–3
't Stalletje-De Meppers 4–4
't Brugske-Smile b. 2 6–2
Oude Heide-Angie b. 1–1
Olympia-'t Striegiezer 6–2
Blue Angels 2-Nieuwenhagen 2 4–4
2e klasse A
Joy-De Mechel 4–4
De Zoefjes-'t Geulke A.T.B. 6–2
De Schuuvers-'t Brugske 2 5–3
't Graefke 2-'t Krutzke 0–8
2e klasse B
Pipo b.-Candlelight 5–3
Der Brouwketel 2-D'r Eck '79 2 6–2
De Stampers 2-De Molen 2–6
Nijswiller 2-De Zoefjes 2 5–3
2e klasse C
't Brouwerswapen-De Veldhof 6–2
Hopel-Dug Out 6–2
De Kroon-Bergschot 2 3–5
Bergzicht b.2-Olympia 2 6–2
't Striegiezer 2-Kokkie b. 4–4
2e klasse D
't Krutzke 2-Galouppe 2 4–4
Olympia 3-De Treffers 2–6
De Stampers 3-Koom Eri 5–3
Driftwood 2-Kickereck 2 2–6